

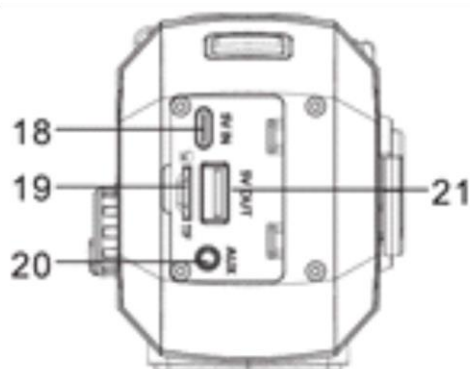
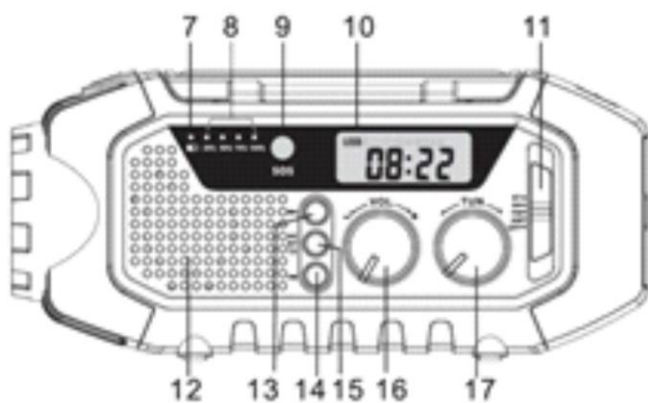
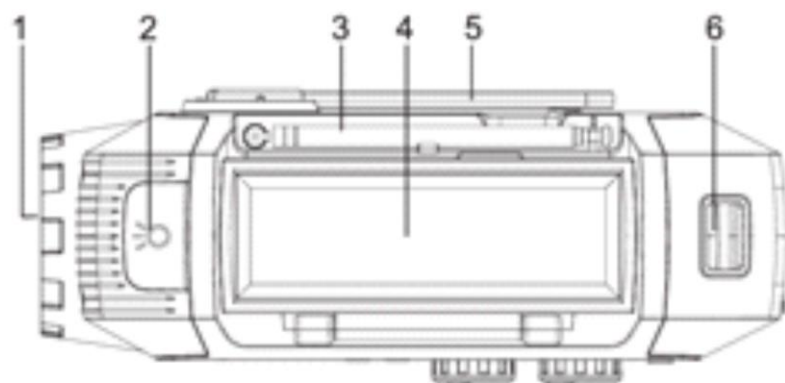
camry

Premium



CR 1919

EN	User Manual	3	PL	Instrukcja obsługi	74
DE	Bedienungsanleitung	7	IT	Manuale d'uso	79
FR	Mode d'emploi	11	SV	Bruksanvisning	83
ES	Manual de usuario	16	BG	Ръководство за употреба	87
PT	Manual de Instruções	21	DA	Brugsanvisning	92
LT	Naudojimo instrukcija	25	SK	Používateľská príručka	96
LV	Lietošanas instrukcija	29	BS	Korisnički priručnik	101
ET	Kasutusjuhend	34	MK	Упатство за употреба	105
HU	Használati útmutató	38	HR	Korisnički priručnik	110
RO	Manual de utilizare	42	UK	Керівництво користувача	114
CS	Návod k použití	47	SR	Упутство за употребу	119
RU	Руководство пользователя	51	AR	دليل المستخدم	123
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	56	AZ	İstifadəçi təlimatı	126
NL	Gebruikershandleiding	61	SQ	Manuali i përdorimit	130
SL	Navodila za uporabo	65	KA	ინსტრუქცია	134
FI	Käyttöohje	70			



User Manual (EN)

GENERAL SAFETY CONDITIONS IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

1. Before using the device, read the instruction manual and follow the instructions contained therein. The manufacturer is not responsible for damages caused by using the device contrary to its intended use or improper operation.
2. The device is for domestic use only. Do not use for other purposes incompatible with its intended use.
3. Take special care when using the device when children are around. Do not allow children to play with the device do not allow children or anyone unfamiliar with the device to use it.
4. WARNING: This equipment may be used by children over 8 years of age and persons with limited physical, sensory or mental ability, or persons without experience or familiarity with the equipment, if it is done under the supervision of a person responsible for their safety or they have been given instructions on the safe use of the equipment and are aware of the dangers associated with its use. Children should not play with the equipment. Cleaning and maintenance of the equipment should not be performed by children unless they are over 8 years of age and these activities are performed under supervision.
5. WARNING: Do not leave the device plugged into an outlet unattended.
6. WARNING: Keep the device out of the reach of children.
7. WARNING: Improper use of the device, may result in injuries, such as electric shock, among others.
8. WARNING: Always remove the plug from the power outlet after use by holding the outlet with your hand. DO NOT pull the power cord.

9. WARNING: Do not use the device near flammable materials.
10. WARNING: Unplug the power cord from the outlet before cleaning and washing the unit.
11. WARNING: Do not cover the ventilation holes in the device housing with other objects.
12. Periodically check the condition of the power cord. If the power cord is damaged, it should be replaced by a specialized repair facility to avoid danger.
13. Do not immerse the cable, plug and the entire device in water or other liquid. Do not expose the device to weather conditions (rain, sun, etc.) or use it in high humidity conditions.
14. Do not use the device with a damaged power cord or if it has been dropped or damaged in any other way or is not working properly. Do not repair the device yourself, as there is a risk of electrocution. Return a damaged device to a competent service center for inspection or repair. Any repairs may be made only by authorized service centers. Improper repair may cause serious danger to the user.
15. Place the appliance on a cool stable, level surface, away from hot kitchen appliances such as an electric stove, gas burner, etc..
16. The power cord must not hang over the edge of the table or touch hot surfaces.
17. To provide additional protection, it is advisable to install in the electrical circuit, a residual current device (RCD) with a rated residual current of not more than 30 mA. In this regard, consult a specialist electrician.
18. Wipe the device only with a dry cloth. Do not use water or cleaning fluids.
19. Store the device in a dry room.

Device description Emergency radio:

1. LED flashlight

2. LED flashlight ON/OFF.

3. FM antenna

- | | | |
|-------------------------------------|-------------------------------|---|
| 4. Solar panel/reading light | 5. Hand generator holder | 6. Carrying strap hole |
| 7. Handheld generator LED indicator | 8. Battery capacity indicator | 9. SOS button |
| 10. LCD display | 11. Function selector | 12. Speaker |
| 13. Next/fast forward | 14. Previous/fast back | 15. Play/pause/Bluetooth/TF card selector |
| 16. Volume knob | 17. Tuning knob | 18. DC 5V charging port |
| 19. SD card port | 20. AUX IN jack | 21. USB output charging port 5 V/1 A |

POWER SOURCES

The radio has a built-in battery, when the 25% battery indicator flashes during operation, connect an external USB TYPE-C power supply to the TYPE-C 5V IN port (18) to charge the radio.

During charging, the battery light (8) flashes, when the battery is fully charged, the 4 battery lights (8) will turn red and stop flashing.

It takes about 4-6 hours to charge to full.

MANUAL POWER GENERATION

To use the hand crank, follow these steps: **IMPORTANT NOTE:** Before cranking, first disconnect your smartphone or PDA from the USB charging port (21).

- Slide out the hand crank (5).
- Rotate the hand crank clockwise or counterclockwise at a speed of about two revolutions per second for two minutes to activate the internal battery for initial use. The red battery charging light (7) is lit while charging. After two minutes, rest for two minutes, do not use charging with the crank continuously at one time, the crank material may get hot and break from excessive force.

SOLAR POWER

Place the emergency radio in direct sunlight with the solar panel facing up, the product will automatically charge.

CHARGING FUNCTION VIA USB OUTPUT

To use the phone charger function, use the USB cable connected to this product, and connect the other end to your cell phone or tablet. It will charge automatically. **NOTE:** Charging a smartphone through the phone charger socket (21) is for emergency purposes only. It is not intended to fully charge a discharged smartphone battery. The battery capacity of the smartphone far exceeds the battery capacity of the emergency solar crank radio. Therefore, a fully charged emergency solar crank radio will only partially charge a smartphone. After the device's battery is finished charging, start spinning the crank if there is no DC power source available to continue charging the smartphone.

LED FLASHLIGHT

To use the LED flashlight, press the LED flashlight switch button (2), the flashlight will light up, press again to turn off.

Reading light:

Just pull out the solar panel (4) in the right place the LED will light up, press it to turn off the red light.

BLUETOOTH SUPPORT

1. Move the function switch (11) to "BT/TF" position, long press "play/pause/BT/TF" button to select BT mode. The LCD display will show "BT" and flashing message, the unit will enter pairing mode.
2. Turn on your cell phone or other Bluetooth devices.
- The transmitting device should display the corresponding name "CR 1919".
- During the pairing process, if the version of other Bluetooth devices is too low, you may need to enter the Bluetooth password, just enter "0000", and the indicator will stop flashing after matching, and the device will make a sound to inform you of successful pairing.
3. Now you can play music from your cell phone via Bluetooth.
4. Press the PAUSE/PLAY button to pause playback, press again to resume playback.
5. Press the Next button to skip to the next song.
6. Press Previous to go to the previous track.
7. If you need to turn off the Bluetooth function, move the button to the OFF position.

AUX function

To use the AUX function, connect your audio device to the AUX-IN jack (20) with a 3.5 mm AUX cable. Then move the function switch to the "AM/FM/SW/BT" position. "AUX" will be displayed on the LCD screen. The product will start playing music from the connected audio device.

- Turn the volume knob (16) to adjust the volume.

RADIO OPERATION

Move the function switch to the SW or AM or FM position (11) to pick up the desired frequency.

Turn the volume knob to adjust the volume level. Turn the tuning knob (17) to select the desired frequency.

Note: Adjust the product direction when reception is interfered with when using the AM function. Adjust the direction of the FM antenna (4) on the product when reception is interfered with when using the FM function.

SD CARD PLAYBACK

1. Slide the function switch to BT/TF position, long press the "play/pause/BT/TF" button to select TF mode, the LCD will show "TF, insert the SD memory card into the TF port, after a few seconds, the unit will automatically play the first song from the SD card,

2. Press PAUSE/PLAY button to pause playback, press again to resume playback,

3. Press the Next button to advance to the next track.

4. Press Previous to go to the previous track.

5. If you need to turn off the power, simply move the function button to the OFF position.

SOS ALARM FUNCTION

To use the SOS function, press and hold the SOS button (9), the speaker will alert loudly and the LED flashlight will flash, press this button briefly to turn off the function.

Specifications:

FM radio: 87.5-108MHz

AM radio: 522-1620KHz

SW radio: 2.3-22MHz

Bluetooth: Version 5.0

Speaker: $\phi 40\text{mm}$, 8 Ω 2W

Display: LCD screen

Battery: 3.7V 4000mAh rechargeable battery

Charging input: 5V DC 2A

USB output: 5V DC 1A (max)

LED flashlight: 3W (white)

Ambient light: 1W (warm white)

Antenna: Maximum length 26 cm

Device size: 181 X72 X82.1 mm

Weight of the item: 450g

Material: ABS plastic

For the sake of the environment. Information about waste electrical and electronic equipment In accordance with Article 13(1) and (2) of the Law of September 11, 2015 on waste electrical and electronic equipment, we inform you about the proper handling of waste electrical and electronic equipment:

1. It is forbidden to place waste electrical and electronic equipment together with other waste - this is confirmed by marking in the form of a "crossed out basket", ordering selective collection of this type of waste.

2. Electrical and electronic equipment may contain hazardous substances, mixtures and components that, when released into the environment, can cause serious danger to the health and life of humans and living organisms. They can lead to numerous health ailments, such as vision, hearing and speech disorders, and can also damage the kidneys, liver and heart, and cause skin diseases. Harmful substances, can also have adverse effects on the respiratory and reproductive systems and lead to cancerous changes. Consumption of plants growing on contaminated soils, and products made from them, can risk the aforementioned health effects.

3. Waste electrical and electronic equipment should be handed over only to authorized collection points, a list of which should be included on each Municipality's website.

4. The household plays an important role, in contributing to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment. It also plays a key role in the waste electrical and electronic equipment management system due to the possibility of direct delivery to authorized collection points and the elimination of undesirable social habits resulting in leaving waste equipment in places not intended for it.

In addition, Donate waste electrical and electronic equipment at the point of delivery. A distributor, when supplying equipment intended for households to a purchaser, is obliged to take back used household equipment free of charge at the place of delivery of such equipment, provided the used equipment is of the same type and performed the same functions as the supplied equipment.



Cardboard packaging and polyethylene (PE) bags should be placed in the appropriate containers for separate collection of municipal waste according to their description. If there are batteries in the equipment, remove them and separately dispose of them at a collection and storage facility.

Do not dispose of the device in the municipal waste container!!!

Service If you wish to purchase spare parts or report any complaints, please contact directly with the seller who issued the receipt.

Bedienungsanleitung (DE)

ALLGEMEINE SICHERHEITSBEDINGUNGEN WICHTIGE ANWEISUNGEN FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH SORGFÄLTIG LESEN UND AUFBEWAHREN

1. Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Benutzung des Geräts und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung des Geräts entstehen.
2. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke, die nicht mit seiner Bestimmung vereinbar sind.
3. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Nähe von Kindern benutzen. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Gerät zu spielen. Erlauben Sie Kindern oder anderen Personen, die nicht mit dem Gerät vertraut sind, es nicht zu benutzen.
4. **WARNUNG:** Dieses Gerät kann von Kindern über 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis des Geräts benutzt werden, wenn dies unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person geschieht oder wenn sie Anweisungen für den sicheren Gebrauch des Geräts erhalten haben und sich der mit dem Gebrauch verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und die Tätigkeit wird unter Aufsicht durchgeführt.

5. WARNUNG: Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an einer Steckdose angeschlossen.
6. WARNUNG: Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
7. WARNUNG: Die unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen, wie z. B. einem elektrischen Schlag, führen.
8. WARNUNG: Ziehen Sie nach dem Gebrauch immer den Stecker aus der Steckdose, indem Sie die Steckdose mit der Hand festhalten. Ziehen Sie NICHT am Netzkabel.
9. WARNUNG: Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien.
10. WARNUNG: Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen und waschen.
11. WARNUNG: Decken Sie die Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse nicht mit anderen Gegenständen ab.
12. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Netzkabels. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, sollte es von einer spezialisierten Reparaturwerkstatt ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
13. Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das gesamte Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. Setzen Sie das Gerät keinen Witterungseinflüssen (Regen, Sonne usw.) aus und verwenden Sie es nicht bei erhöhter Luftfeuchtigkeit.
14. Verwenden Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten Netzkabel oder wenn es heruntergefallen ist oder anderweitig beschädigt wurde oder nicht richtig funktioniert. Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, da die Gefahr eines Stromschlags besteht. Bringen Sie das beschädigte Gerät zur Inspektion oder Reparatur zu einer kompetenten Kundendienststelle. Reparaturen dürfen nur von autorisierten Servicestellen durchgeführt werden. Eine unsachgemäße Reparatur kann eine ernsthafte Gefahr für den Benutzer darstellen.
15. Stellen Sie das Gerät auf eine kühle, stabile und ebene Fläche, entfernt von heißen Küchengeräten wie Elektroherd, Gasbrenner

usw..

16. Das Netzkabel darf nicht über die Tischkante hängen oder heiße Oberflächen berühren.

17. Als zusätzlichen Schutz empfiehlt es sich, im Stromkreis einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) mit einem Nennfehlerstrom von höchstens 30 mA zu installieren. Ziehen Sie dazu einen Elektrofachmann zu Rate.

18. Das Gerät darf nur mit einem trockenen Tuch abgewischt werden. Verwenden Sie kein Wasser oder Reinigungsmittel.

19. Lagern Sie das Gerät in einem trockenen Raum.

Gerätebeschreibung Notfunkgerät:

1. LED-Taschenlampe	2. LED-Taschenlampe EIN/AUS	3. FM-Antenne
4. Solarpanel/ Leselicht	5. Halterung für Handgenerator	6. Loch für Trageriemen
7. LED-Anzeige des Handgenerators	8. Anzeige der Batteriekapazität	9. SOS-Taste
10. LCD-Anzeige	11. Funktionswahlschalter	12. Lautsprecher
13. Nächster/Schneller Vorlauf	14. Zurück/Schneller Rücklauf	15. Wahlschalter für Wiedergabe/Pause/Bluetooth/TF-Karte
16. Lautstärkedrehknopf	17. Abstimmknopf	18. DC 5 V Ladeanschluss
19. SD-Kartenschlitz	20. AUX IN-Buchse	21. USB-Ausgang Ladeanschluss 5 V/1 A

STROMQUELLEN

Das Radio verfügt über einen eingebauten Akku. Wenn die 25 %-Batterieanzeige während des Betriebs blinkt, schließen Sie ein externes USB TYPE-C-Netzteil an den TYPE-C 5V IN-Anschluss (18) an, um das Radio aufzuladen. Während des Ladevorgangs blinkt die Batterieleuchte (8). Wenn die Batterie vollständig geladen ist, werden die 4 Batterieleuchten (8) rot und hören auf zu blinken.

Es dauert etwa 4-6 Stunden, bis der Akku vollständig aufgeladen ist.

MANUELLE STROMERZEUGUNG

Um die Handkurbel zu verwenden, gehen Sie wie folgt vor: **WICHTIGER HINWEIS:** Trennen Sie vor dem Kurbeln zunächst Ihr Smartphone oder PDA vom USB-Ladeanschluss (21).

- Ziehen Sie die Handkurbel (5) heraus.

- Drehen Sie die Handkurbel im oder gegen den Uhrzeigersinn mit einer Geschwindigkeit von etwa zwei Umdrehungen pro Sekunde für zwei

minuten im Uhrzeigersinn oder gegen den Uhrzeigersinn, um den internen Akku für den ersten Gebrauch zu

aktivieren. Während des Ladevorgangs leuchtet die rote Batterieladeanzeige (7) auf. Nach zwei Minuten ruhen Sie sich zwei Minuten lang aus. Führen Sie den Ladevorgang nicht ständig mit der Handkurbel durch, da sich das Material der Kurbel erhitzen und bei übermäßigem Druck brechen kann.

SOLARSTROM

Legen Sie das Notfunkgerät mit dem Solarpanel nach oben in die direkte Sonne, das Gerät wird automatisch aufgeladen.

LADEFUNKTION ÜBER USB-AUSGANG

Um die Handy-Ladefunktion zu nutzen, verwenden Sie das USB-Kabel, das an dieses Produkt angeschlossen ist, und verbinden Sie das andere Ende mit Ihrem Mobiltelefon oder Tablet. Es wird automatisch aufgeladen. HINWEIS: Das Aufladen eines Smartphones über die Telefonladebuchse (21) ist nur für Notfälle gedacht. Es ist nicht dazu gedacht, einen entladenen Smartphone-Akku vollständig aufzuladen. Die Akkukapazität des Smartphones übersteigt bei weitem die Akkukapazität des Notfall-Solarkurbelradios. Daher kann ein voll aufgeladenes Not-Solar-Kurbelradio ein Smartphone nur teilweise aufladen. Sobald der Akku des Geräts vollständig aufgeladen ist, sollten Sie mit dem Kurbeln beginnen, wenn keine Gleichstromquelle zum weiteren Aufladen des Smartphones zur Verfügung steht.

LED-KURBEL

Um die LED-Taschenlampe zu verwenden, drücken Sie den Schalter für die LED-Taschenlampe (2), die Taschenlampe leuchtet auf, drücken Sie erneut, um sie auszuschalten.

Leselicht:

Ziehen Sie einfach das Solarpanel (4) an der richtigen Stelle heraus, die LED leuchtet auf, drücken Sie es, um das rote Licht auszuschalten.

BLUETOOTH UNTERSTÜTZUNG

1. Schieben Sie den Funktionsschalter (11) in die Position "BT/TF", drücken Sie lange auf die Taste "Wiedergabe/Pause/BT/TF", um den BT-Modus zu wählen. Auf dem LCD-Display wird "BT" und eine blinkende Meldung angezeigt, das Gerät wechselt in den Kopplungsmodus.

2. Schalten Sie Ihr Mobiltelefon oder andere Bluetooth-Geräte ein.

Das übertragende Gerät sollte den entsprechenden Namen "CR 1919" anzeigen.

Während des Kopplungsprozesses, wenn die Version der anderen Bluetooth-Geräte zu niedrig ist, müssen Sie möglicherweise den Bluetooth-Passcode eingeben, geben Sie einfach "0000" ein und die Anzeige wird aufhören zu blinken, wenn sie übereinstimmt und das Gerät wird piepen, um Sie zu informieren, dass es erfolgreich gekoppelt worden ist.

3. Sie können nun Musik von Ihrem Mobiltelefon über Bluetooth abspielen.

4. Drücken Sie die PAUSE/PLAY-Taste, um die Wiedergabe zu unterbrechen, und drücken Sie erneut, um sie fortzusetzen.

5. Drücken Sie die Weiter-Taste, um zum nächsten Titel zu springen.

6. Drücken Sie Previous, um zum vorherigen Titel zu springen.

7. Wenn Sie die Bluetooth-Funktion ausschalten möchten, stellen Sie die Taste auf die Position OFF.

AUX-Funktion

Um die AUX-Funktion zu verwenden, schließen Sie ein Audiogerät mit einem 3,5-mm-AUX-Kabel an die AUX-IN-Buchse (20) an. Stellen Sie dann den Funktionsschalter auf die Position "AM/FM/SW/BT". Auf dem LCD-Bildschirm wird "AUX" angezeigt. Das Gerät beginnt mit der Wiedergabe von Musik von dem angeschlossenen Audiogerät.

- Drehen Sie den Lautstärkeregler (16), um die Lautstärke einzustellen.

BEDIENUNG DES RADIOS

Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position SW oder AM oder FM (11), um die gewünschte Frequenz zu empfangen.

Drehen Sie den Lautstärkeknopf, um die Lautstärke einzustellen. Drehen Sie den Abstimmknopf (17), um die gewünschte Frequenz zu wählen.

Hinweis: Passen Sie die Ausrichtung des Geräts an, wenn der Empfang bei Verwendung der AM-Funktion gestört ist.

Richten Sie die UKW-Antenne (4) am Gerät aus, wenn der Empfang bei Verwendung der UKW-Funktion gestört ist.

SD-KARTEN-WIEDERGABE

1. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position BT/TF, drücken Sie lange auf die Taste "Wiedergabe/Pause/BT/TF", um den TF-Modus auszuwählen, auf dem LCD-Display wird "TF" angezeigt, stecken Sie die SD-Speicherkarte in den TF-Anschluss, nach einigen Sekunden spielt das Gerät automatisch den ersten Titel von der SD-Karte ab,

2. Drücken Sie die PAUSE/PLAY-Taste, um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen,

3. Drücken Sie die Next-Taste, um zum nächsten Titel zu springen.

4. Drücken Sie Previous, um zum vorherigen Titel zu springen.

5. Wenn Sie das Gerät ausschalten möchten, schieben Sie einfach die Funktionstaste in die Position OFF.

SOS ALARMFUNKTION

Um die SOS-Funktion zu nutzen, halten Sie die SOS-Taste (9) gedrückt. Der Lautsprecher gibt einen lauten Alarm aus und die LED-Taschenlampe blinkt; drücken Sie diese Taste kurz, um die Funktion auszuschalten.

Spezifikationen:

FM-Radio: 87,5-108MHz

AM-Radio: 522-1620KHz

SW-Radio: 2,3-22MHz

Bluetooth: Version 5.0

Lautsprecher: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Anzeige: LCD-Bildschirm

Akku: 3.7V 4000mAh Akku

Eingang zum Aufladen: 5V DC 2A

USB-Ausgang: 5V DC 1A (max.)

LED-Taschenlampe: 3W (weiß)

Umgebungslicht: 1W (warmweiß)

Antenne: Maximale Länge 26 cm

Größe des Geräts: 181 X72 X82,1 mm

Gewicht des Geräts: 450g

Material: ABS-Kunststoff

Der Umwelt zuliebe. Informationen über Elektro- und Elektronik-Altgeräte Gemäß Artikel 13 (1) und (2) des Elektro- und Elektronikaltgerätegesetzes vom 11. September 2015 möchten wir Sie über den richtigen Umgang mit Elektro- und Elektronikaltgeräten informieren:

1. Es ist verboten, Elektro- und Elektronikaltgeräte zusammen mit anderen Abfällen abzugeben - dies wird durch eine Kennzeichnung in Form einer "durchgestrichenen Tonne" bestätigt, die die getrennte Sammlung dieser Art von Abfällen anordnet.

2. Elektro- und Elektronikgeräte können gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die, wenn sie in die Umwelt gelangen, eine ernsthafte Bedrohung für die Gesundheit und das Leben von Menschen und lebenden Organismen darstellen können. Sie können zu einer Reihe von Gesundheitsproblemen wie Seh-, Hör- und Sprachstörungen führen, Nieren, Leber und Herz schädigen und Hautkrankheiten verursachen. Schadstoffe können sich auch negativ auf die Atemwege und die Fortpflanzungsorgane auswirken und zu Krebserkrankungen führen. Der Verzehr von Pflanzen, die auf kontaminierten Böden wachsen, und von daraus hergestellten Produkten kann die oben genannten gesundheitlichen Auswirkungen haben.

3. Elektro- und Elektronik-Altgeräte dürfen nur bei den zugelassenen Sammelstellen abgegeben werden, deren Liste auf der Website der jeweiligen Gemeinde veröffentlicht ist.

4. Der Haushalt spielt eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich des Recyclings, von Altgeräten. Er spielt auch eine Schlüsselrolle im System der Bewirtschaftung von Elektro- und Elektronikaltgeräten, da er die Möglichkeit hat, die Geräte direkt bei den zugelassenen Sammelstellen abzugeben und unerwünschte soziale Gewohnheiten zu unterbinden, die dazu führen, dass Altgeräte an Orten zurückgelassen werden, die nicht für diese Zwecke vorgesehen sind.

Außerdem Rückgabe von Elektro- und Elektronikaltgeräten am Ort der Lieferung. Ein Vertreter, der einem Käufer für Haushalte bestimmte Geräte liefert, ist verpflichtet, Altgeräte aus Haushalten am Ort der Lieferung dieser Geräte kostenlos zurückzunehmen, sofern die Altgeräte vom gleichen Typ sind und die gleichen Funktionen erfüllen wie die gelieferten Geräte.

Kartonverpackungen und Polyethylen (PE)-Säcke müssen entsprechend ihrer Beschreibung in die entsprechenden Behälter für die getrennte Sammlung von Siedlungsabfällen gegeben werden. Wenn das Gerät Batterien enthält, müssen diese entfernt und separat in einer Sammel- und Lagereinrichtung entsorgt werden.

Entsorgen Sie das Gerät nicht über die Hausmülltonne!!!

Service Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder eine Reklamation geltend machen möchten, wenden Sie sich bitte wenden Sie sich bitte direkt an den Händler, der die Quittung ausgestellt hat.



Mode d'emploi (FR)

CONDITIONS GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ INSTRUCTIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION SÛRE LIRE

ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

1. Lisez le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et suivez les instructions qu'il contient. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation de l'appareil non conforme à sa destination ou par une manipulation incorrecte.
2. L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Ne l'utilisez pas à d'autres fins incompatibles avec l'usage auquel il est destiné.
3. Soyez particulièrement vigilant lorsque vous utilisez l'appareil en présence d'enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les enfants ou toute personne non familiarisée avec l'appareil l'utiliser.
4. **AVERTISSEMENT** : Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes sans expérience ni connaissance de l'appareil, si cela se fait sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont reçu des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil et sont conscientes des dangers liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'équipement. Le nettoyage et l'entretien de l'équipement ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et que l'activité est effectuée sous surveillance.
5. **AVERTISSEMENT** : Ne laissez pas l'appareil branché sur une prise de courant sans surveillance.
6. **AVERTISSEMENT** : Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
7. **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte de l'appareil peut entraîner des blessures, telles qu'un choc électrique.
8. **AVERTISSEMENT** : Après utilisation, retirez toujours la fiche de la prise de courant en tenant la prise avec votre main. Ne tirez

PAS sur le cordon d'alimentation.

9. AVERTISSEMENT : N'utilisez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables.

10. AVERTISSEMENT : Débranchez le cordon d'alimentation de la prise avant de nettoyer et de laver l'appareil.

11. AVERTISSEMENT : Ne pas couvrir les ouvertures de ventilation du boîtier de l'appareil avec d'autres objets.

12. Vérifiez régulièrement l'état du cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un réparateur spécialisé afin d'éviter tout danger.

13. Ne pas immerger le câble, la fiche ou l'ensemble de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil aux conditions atmosphériques (pluie, soleil, etc.) ni l'utiliser dans des conditions d'humidité accrue.

14. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé, s'il est tombé, s'il a été endommagé ou s'il ne fonctionne pas correctement. Ne réparez pas l'appareil vous-même, car il y a un risque d'électrocution. Apportez l'appareil endommagé à un centre de service compétent pour qu'il soit inspecté ou réparé. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des centres de service agréés. Une réparation incorrecte peut présenter un risque grave pour l'utilisateur.

15. Placez l'appareil sur une surface plane, stable et froide, à l'écart d'appareils de cuisson chauds tels qu'une cuisinière électrique, un brûleur à gaz, etc.

16. Le cordon d'alimentation ne doit pas pendre du bord de la table ni toucher des surfaces chaudes.

17. Pour une protection supplémentaire, il est conseillé d'installer dans le circuit électrique un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR) dont le courant résiduel nominal ne dépasse pas 30 mA. Un électricien spécialisé doit être consulté à cet égard.

18. L'appareil ne doit être nettoyé qu'avec un chiffon sec. Ne pas

utiliser d'eau ou de produits de nettoyage.

19. Conservez l'appareil dans un local sec.

Description de l'appareil Radio d'urgence :

- | | | |
|--|--|--|
| 1. Torche LED | 2. Torche LED ON/OFF | 3. Antenne FM |
| 4. Panneau solaire/liseuse | 5. Support pour générateur à main | 6. Trou pour la sangle de transport |
| 7. Indicateur LED du générateur à main | 8. Indicateur de capacité de la batterie | 9. Bouton SOS |
| 10. Écran LCD | 11. Sélecteur de fonction | 12. Haut-parleur |
| 13. Suivant/avance rapide | 14. Précédent/Retour rapide | 15. Sélecteur lecture/pause/bluetooth/carte CF |
| 16. Bouton de volume | 17. Sélecteur d'accord | 18. Port de charge DC 5 V |
| 19. Fente pour carte SD | 20. Prise AUX IN | 21. Port de charge USB 5 V/1 A |

SOURCES D'ALIMENTATION

La radio dispose d'une batterie intégrée, lorsque l'indicateur de batterie à 25 % clignote pendant le fonctionnement, connectez une alimentation USB TYPE-C externe au port TYPE-C 5V IN (18) pour charger la radio. Pendant la charge, le voyant de la batterie (8) clignote, lorsque la batterie est complètement chargée, les 4 voyants de la batterie (8) deviennent rouges et cessent de clignoter. Il faut environ 4 à 6 heures pour recharger complètement la batterie.

GÉNÉRATION MANUELLE D'ÉLECTRICITÉ

Pour utiliser la manivelle, suivez les étapes ci-dessous : REMARQUE IMPORTANTE : Avant d'utiliser la manivelle, déconnectez d'abord votre smartphone ou votre PDA du port de charge USB (21).

- Tirez la manivelle (5).
- Tourner la manivelle dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre à une vitesse d'environ deux tours par seconde pendant deux minutes pour activer la batterie interne en vue de la première utilisation. Le voyant rouge de charge de la batterie (7) s'allume pendant la charge. Après deux minutes, reposez-vous pendant deux minutes. N'utilisez pas continuellement la manivelle pour charger la batterie, car le matériau de la manivelle pourrait chauffer et se briser sous l'effet d'une force excessive.

ALIMENTATION SOLAIRE

Placez la radio d'urgence à la lumière directe du soleil, le panneau solaire vers le haut, le produit se chargera automatiquement.

FONCTION DE CHARGEMENT VIA LA SORTIE USB

Pour utiliser la fonction de chargeur de téléphone, utilisez le câble USB connecté à ce produit et connectez l'autre extrémité à votre téléphone portable ou à votre tablette. Le produit se chargera automatiquement. REMARQUE : Le chargement d'un smartphone via la prise de chargeur de téléphone (21) n'est prévu qu'en cas d'urgence. Elle n'est pas destinée à recharger complètement la batterie d'un smartphone déchargé. La capacité de la batterie du smartphone dépasse largement celle de la radio solaire à manivelle de secours. Par conséquent, une radio solaire à manivelle de secours entièrement chargée ne rechargera que partiellement un smartphone. Une fois que la batterie de l'appareil a fini de se charger, commencez à faire fonctionner la manivelle s'il n'y a pas de source d'alimentation en courant continu disponible pour continuer à charger le smartphone.

TORCHE LED

Pour utiliser la torche LED, appuyez sur le bouton d'interrupteur de la torche LED (2), la torche s'allume, appuyez à nouveau pour l'éteindre.

Lampe de lecture :

Il suffit de tirer le panneau solaire (4) au bon endroit pour que la LED s'allume, puis d'appuyer sur le bouton pour éteindre la lumière rouge.

SUPPORT BLUETOOTH

1. Placez le commutateur de fonction (11) en position "BT/TF", appuyez longuement sur le bouton "play/pause/BT/TF" pour sélectionner le mode BT. L'écran LCD affiche "BT" et un message clignotant, l'appareil entre en mode d'appairage.

2. Allumez votre téléphone portable ou tout autre appareil Bluetooth.

L'appareil émetteur doit afficher le nom correspondant "CR 1919".

Pendant le processus d'appairage, si la version des autres appareils Bluetooth est trop basse, vous devrez peut-être entrer le code d'accès Bluetooth, entrez simplement "0000" et l'indicateur cessera de clignoter lorsqu'il sera apparié et l'appareil émettra un bip pour vous indiquer qu'il a été apparié avec succès.

3. Vous pouvez maintenant écouter de la musique à partir de votre téléphone portable via Bluetooth.

4. Appuyez sur le bouton PAUSE/PLAY pour interrompre la lecture, appuyez à nouveau pour la reprendre.

5. Appuyez sur la touche Next pour passer à la piste suivante.

6. Appuyez sur la touche Previous pour passer à la piste précédente.

7. Si vous devez désactiver la fonction Bluetooth, placez le bouton en position OFF.

Fonction AUX

Pour utiliser la fonction AUX, connectez un appareil audio à la prise AUX-IN (20) à l'aide d'un câble AUX de 3,5 mm. Placez ensuite le commutateur de fonctions en position "AM/FM/SW/BT". AUX" s'affiche sur l'écran LCD. L'appareil commence à diffuser de la musique à partir de l'appareil audio connecté.

- Tournez le bouton de volume (16) pour régler le volume.

UTILISATION DE LA RADIO

Placez le commutateur de fonctions en position SW ou AM ou FM (11) pour recevoir la fréquence souhaitée.

Tournez le bouton de volume pour régler le niveau sonore. Tournez le bouton de réglage (17) pour sélectionner la fréquence souhaitée.

Remarque : Réglez la direction du produit lorsque la réception est perturbée lors de l'utilisation de la fonction AM.

Ajustez la direction de l'antenne FM (4) sur le produit lorsque la réception est perturbée lors de l'utilisation de la fonction FM.

LECTURE DE LA CARTE SD

1. Placez le commutateur de fonction en position BT/TF, appuyez longuement sur le bouton "play/pause/BT/TF" pour sélectionner le mode TF, l'écran LCD affichera "TF", insérez la carte mémoire SD dans le port TF, après quelques secondes l'appareil lira automatiquement la première chanson de la carte SD,

2. Appuyez sur le bouton PAUSE/PLAY pour interrompre la lecture, appuyez à nouveau pour reprendre la lecture,

3. Appuyez sur le bouton Next pour passer à la piste suivante.

4. Appuyez sur la touche Previous pour passer à la piste précédente.

5. Si vous devez éteindre l'appareil, faites simplement glisser le bouton de fonction sur la position OFF.

FONCTION ALARME SOS

Pour utiliser la fonction SOS, appuyez sur le bouton SOS (9) et maintenez-le enfoncé ; le haut-parleur émet une forte alerte et la torche LED clignote ; appuyez brièvement sur ce bouton pour désactiver la fonction.

Caractéristiques techniques :

Radio FM : 87.5-108MHz

Radio AM : 522-1620KHz

Radio SW : 2.3-22MHz

Bluetooth : version 5.0

Haut-parleur : $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W

Affichage : écran LCD

Batterie : Batterie 3.7V 4000mAh

Entrée de chargement : 5V DC 2A

Sortie USB : 5V DC 1A (max.)

Torche LED : 3W (blanc)

Lumière ambiante : 1W (blanc chaud)

Antenne : Longueur maximale 26 cm

Taille de l'appareil : 181 X72 X82.1 mm
Poids de l'appareil : 450g
Matériau : plastique ABS

Respecter l'environnement. Informations sur les déchets d'équipements électriques et électroniques Conformément à l'article 13, paragraphes 1 et 2, de la loi du 11 septembre 2015 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, nous souhaitons vous informer sur le traitement correct des déchets d'équipements électriques et électroniques :

1. Il est interdit de placer les déchets d'équipements électriques et électroniques avec d'autres déchets - ceci est confirmé par un marquage sous la forme d'une "poubelle barrée", ordonnant la collecte sélective de ce type de déchets.
2. Les équipements électriques et électroniques peuvent contenir des substances, des mélanges et des composants dangereux qui, lorsqu'ils sont libérés dans l'environnement, peuvent constituer une menace sérieuse pour la santé et la vie de l'homme et des organismes vivants. Elles peuvent entraîner de nombreux problèmes de santé, tels que des troubles de la vue, de l'audition et de l'élocution, et peuvent également endommager les reins, le foie et le cœur et provoquer des maladies de la peau. Les substances nocives peuvent également avoir des effets néfastes sur les systèmes respiratoire et reproductif et entraîner des lésions cancéreuses. La consommation de plantes poussant sur des sols contaminés et des produits qui en sont dérivés peut entraîner les effets susmentionnés sur la santé.
3. Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent être remis qu'aux points de collecte agréés, dont la liste doit figurer sur le site web de chaque municipalité.
4. Les ménages jouent un rôle important en contribuant à la réutilisation et à la récupération, y compris le recyclage, des déchets d'équipements. Il joue également un rôle clé dans le système de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques en raison de la possibilité de remise directe aux points de collecte agréés et de l'élimination des habitudes sociales indésirables qui consistent à laisser les déchets d'équipements dans des endroits non prévus à cet effet.

En outre, Restituer les déchets d'équipements électriques et électroniques sur le lieu de livraison. Un distributeur, lorsqu'il fournit à un acheteur des équipements destinés aux ménages, est tenu de reprendre gratuitement les déchets d'équipements des ménages sur le lieu de livraison de ces équipements, à condition que l'équipement usagé soit du même type et remplisse les mêmes fonctions que l'équipement fourni.

Les emballages en carton et les sacs en polyéthylène (PE) doivent être placés dans les conteneurs appropriés pour la collecte sélective des déchets municipaux, conformément à leur description. Si l'appareil contient des piles, celles-ci doivent être retirées et éliminées séparément dans un centre de collecte et de stockage.

Ne pas jeter l'appareil dans la poubelle municipale !!!

Service après-vente Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire une réclamation, veuillez vous adresser directement au revendeur qui vous a livré le ticket de caisse s'adresser directement au revendeur qui a livré le ticket de caisse.



Manual de usuario (ES)

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD INSTRUCCIONES IMPORTANTES PARA UN USO SEGURO LEA ATENTAMENTE Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

1. Lea el manual de instrucciones antes de utilizar el aparato y siga las instrucciones que contiene. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso del aparato no conforme con su destino o por una manipulación inadecuada.
2. El aparato es sólo para uso doméstico. No lo utilice para ningún otro fin incompatible con su uso previsto.
3. Tenga especial cuidado cuando utilice el aparato en presencia de niños. No permita que los niños jueguen con el aparato. No permita

que los niños o cualquier persona no familiarizada con el aparato lo utilicen.

4. ADVERTENCIA: Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidad física, sensorial o mental limitada, o personas sin experiencia o conocimiento del aparato, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad o si han recibido instrucciones sobre el uso seguro del aparato y son conscientes de los peligros asociados a su uso. Los niños no deben jugar con el equipo. La limpieza y el mantenimiento del equipo no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y la actividad se lleve a cabo bajo supervisión.

5. ADVERTENCIA: No deje el aparato enchufado a una toma de corriente sin vigilancia.

6. ADVERTENCIA: Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.

7. ADVERTENCIA: El uso inadecuado del aparato puede provocar lesiones, como descargas eléctricas.

8. ADVERTENCIA: Retire siempre el enchufe de la toma de corriente después de utilizar el aparato sujetándolo con la mano. NO tire del cable de alimentación.

9. ADVERTENCIA: No utilice el aparato cerca de materiales inflamables.

10. ADVERTENCIA: Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente antes de limpiar y lavar el aparato.

11. ADVERTENCIA: No cubra las aberturas de ventilación de la carcasa del aparato con otros objetos.

12. Compruebe periódicamente el estado del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por un taller especializado para evitar peligros.

13. No sumerja el cable, el enchufe ni todo el aparato en agua ni en ningún otro líquido. No exponga el aparato a las condiciones atmosféricas (lluvia, sol, etc.) ni lo utilice en condiciones de mayor

humedad.

14. No utilice el aparato con el cable de alimentación dañado o si se ha caído o dañado de cualquier otra forma o si no funciona correctamente. No repare el aparato usted mismo, ya que existe riesgo de descarga eléctrica. Lleve el aparato dañado a un centro de servicio competente para su inspección o reparación. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por centros de servicio autorizados. Una reparación inadecuada puede suponer un grave riesgo para el usuario.

15. Coloque el aparato sobre una superficie fresca, estable y nivelada, lejos de aparatos de cocina calientes, como una cocina eléctrica, un quemador de gas, etc.

16. El cable de alimentación no debe colgar del borde de la mesa ni tocar superficies calientes.

17. Para mayor protección, se recomienda instalar en el circuito eléctrico un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente residual nominal no superior a 30 mA. Para ello, consulte a un electricista especializado.

18. El aparato sólo debe limpiarse con un paño seco. No utilice agua ni líquidos de limpieza.

19. Guarde el aparato en un lugar seco.

Descripción del aparato Radio de emergencia:

1. Linterna LED	2. Linterna LED ON/OFF	3. Antena FM
4. Panel solar/luz de lectura	5. Soporte para generador de mano	6. Orificio para correa de transporte
7. Indicador LED del generador de mano	8. Indicador de capacidad de la batería	9. Botón SOS
10. Pantalla LCD	11. Selector de función	12. Altavoz
13. Siguiente/avance rápido	14. Anterior/Atrás rápido	15. Play/pausa/Bluetooth/Selector de tarjeta TF

16. Botón de volumen

17. Sintonizador

18. Puerto de carga DC 5 V

19. Ranura para tarjeta SD

20. Toma AUX IN

21. Puerto de carga de salida USB 5 V/1 A

FUENTES DE ALIMENTACIÓN

La radio tiene una batería incorporada, cuando el indicador de batería del 25% parpadee durante el funcionamiento, conecte una fuente de alimentación externa USB TYPE-C al puerto TYPE-C 5V IN (18) para cargar la radio.

Durante la carga, la luz de la batería (8) parpadea, cuando la batería está completamente cargada, las 4 luces de la batería (8) se volverán rojas y dejarán de parpadear.

La carga completa tarda aproximadamente de 4 a 6 horas.

GENERACION MANUAL DE ENERGÍA

Para utilizar la manivela, siga los pasos que se indican a continuación: **NOTA IMPORTANTE:** Antes de utilizar la manivela, desconecte primero su smartphone o PDA del puerto de carga USB (21).

- Tire de la manivela (5).

• Gire la manivela en sentido horario o antihorario a una velocidad de aproximadamente dos revoluciones por segundo durante dos

minutos para activar la batería interna para el uso inicial. El piloto rojo de carga de la batería (7) se enciende durante la carga. Después de dos minutos, descanse durante dos minutos, no utilice continuamente la carga con la manivela a la vez, el material de la manivela puede calentarse y romperse por la fuerza excesiva.

ENERGÍA SOLAR

Coloque la radio de emergencia bajo la luz solar directa con el panel solar hacia arriba, el producto se cargará automáticamente.

FUNCIÓN DE CARGA MEDIANTE SALIDA USB

Para utilizar la función de cargador de teléfono, utilice el cable USB conectado a este producto y conecte el otro extremo a su teléfono móvil o tableta. Se cargará automáticamente. **NOTA:** La carga de un teléfono inteligente a través de la toma del cargador de teléfono (21) sólo está prevista para casos de emergencia. No está pensada para cargar completamente la batería de un smartphone descargado. La capacidad de la batería del smartphone supera con creces la capacidad de la batería de la radio solar de emergencia. Por lo tanto, una radio solar de manivela de emergencia completamente cargada sólo cargará parcialmente un smartphone. Una vez que la batería del dispositivo haya terminado de cargarse, inicie el arranque si no hay ninguna fuente de alimentación de CC disponible para seguir cargando el smartphone.

LED TORCH

Para utilizar la linterna LED, pulse el botón interruptor de la linterna LED (2), la linterna se encenderá, pulse de nuevo para apagarla.

Luz de lectura:

Simplemente saque el panel solar (4) en el lugar correcto el LED se encenderá, presiónelo para apagar la luz roja.

SOPORTE BLUETOOTH

1. Mueva el interruptor de función (11) a la posición "BT/TF", pulse prolongadamente el botón "play/pause/BT/TF" para seleccionar el modo BT. La pantalla LCD mostrará "BT" y un mensaje intermitente, la unidad entrará en modo de emparejamiento.

2. Encienda su teléfono móvil u otros dispositivos Bluetooth.

El dispositivo emisor debería mostrar el nombre correspondiente "CR 1919".

Durante el proceso de emparejamiento, si la versión de otros dispositivos Bluetooth es demasiado baja, es posible que tenga que introducir el código de acceso Bluetooth, simplemente introduzca "0000" y el indicador dejará de parpadear cuando coincida y el dispositivo emitirá un pitido para hacerle saber que se ha emparejado correctamente.

3. Ya puedes reproducir música desde tu teléfono móvil a través de Bluetooth.

4. Pulsa el botón PAUSE/PLAY para pausar la reproducción, vuelve a pulsarlo para reanudarla.

5. Pulsa el botón Siguiente para saltar a la pista siguiente.

6. Pulse Anterior para saltar a la pista anterior.

7. Si necesita desactivar la función Bluetooth, coloque el botón en la posición OFF.

Función AUX

Para utilizar la función AUX, conecte un dispositivo de audio a la toma AUX-IN (20) mediante un cable AUX de 3,5 mm. A continuación, coloque el conmutador de funciones en la posición "AM/FM/SW/BT". Aparecerá "AUX" en la pantalla LCD. El producto comenzará a reproducir música desde el dispositivo de audio conectado.

- Gire el botón de volumen (16) para ajustar el volumen.

FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO

Mueva el conmutador de funciones a la posición SW o AM o FM (11) para recibir la frecuencia deseada.

Gire el botón de volumen para ajustar el nivel de volumen. Gire el botón de sintonización (17) para seleccionar la frecuencia deseada.

Nota: Ajuste la dirección del producto cuando la recepción se vea interferida al utilizar la función AM. Ajuste la dirección de la antena FM (4) del producto cuando la recepción se vea interferida al utilizar la función FM.

REPRODUCCIÓN DE LA TARJETA SD

1. Mueva el interruptor de función a la posición BT/TF, pulse prolongadamente el botón "play/pause/BT/TF" para seleccionar el modo TF, la pantalla LCD mostrará "TF, inserte la tarjeta de memoria SD en el puerto TF, después de unos segundos la unidad reproducirá automáticamente la primera canción de la tarjeta SD,
2. Pulse el botón PAUSE/PLAY para pausar la reproducción, vuelva a pulsarlo para reanudarla,
3. Pulse el botón Siguiente para saltar a la siguiente pista.
4. Pulse Anterior para saltar a la pista anterior.
5. Si necesitas apagar el aparato, sólo tienes que deslizar el botón de función a la posición OFF.

FUNCIÓN DE ALARMA SOS

Para utilizar la función SOS, mantenga pulsado el botón SOS (9), el altavoz emitirá una alerta sonora y la linterna LED parpadeará, pulse brevemente este botón para desactivar la función.

Especificaciones:

Radio FM: 87,5-108MHz

Radio AM: 522-1620KHz

Radio SW: 2,3-22MHz

Bluetooth: versión 5.0

Altavoz: $\phi 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Pantalla: Pantalla LCD

Batería: 3.7V 4000mAh batería

Entrada de carga: 5V DC 2A

Salida USB: 5V DC 1A (máx.)

Linterna LED 3W (blanco)

Luz ambiente: 1W (blanco cálido)

Antena: Longitud máxima 26 cm

Tamaño del dispositivo: 181 X72 X82,1 mm

Peso del artículo: 450g

Material: plástico ABS

Cuidado del medio ambiente. Información sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos De conformidad con los apartados 1 y 2 del artículo 13 de la Ley sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos de 11 de septiembre de 2015, nos gustaría informarle sobre la correcta manipulación de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos:

1. Está prohibido depositar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos junto con otros residuos - esto se confirma mediante el marcado en forma de "papelera tachada", ordenando la recogida selectiva de este tipo de residuos.
2. Los aparatos eléctricos y electrónicos pueden contener sustancias, mezclas y componentes peligrosos que, cuando se liberan en el medio ambiente, pueden suponer una grave amenaza para la salud y la vida de las personas y los organismos vivos. Pueden provocar una serie de problemas de salud, como trastornos de la vista, el oído y el habla, también pueden dañar los riñones, el hígado y el corazón, y causar enfermedades de la piel. Las sustancias nocivas también pueden tener efectos adversos en los sistemas respiratorio y reproductor y provocar lesiones cancerosas. El consumo de plantas que crecen en suelos contaminados, y de los productos derivados de ellas, puede provocar los efectos sobre la salud antes mencionados.
3. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos sólo deben entregarse en los puntos de recogida autorizados, cuya lista debe figurar en la página web de cada Ayuntamiento.
4. El hogar desempeña un papel importante a la hora de contribuir a la reutilización y recuperación, incluido el reciclado, de los residuos de aparatos. También desempeña un papel clave en el sistema de gestión de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, debido a la posibilidad de entrega directa a los puntos de recogida autorizados y a la eliminación de hábitos sociales indeseables que dan lugar a dejar los residuos de aparatos en lugares no destinados a tal fin.

Además, Devolver los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos en el lugar de entrega. Un distribuidor, cuando suministre a un comprador aparatos destinados a los hogares, está obligado a recuperar gratuitamente los residuos de aparatos procedentes de los hogares en el lugar de entrega de dichos aparatos, siempre que los aparatos usados sean del mismo tipo y realicen las mismas funciones que los aparatos suministrados.

Los envases de cartón y las bolsas de polietileno (PE) deben depositarse en los contenedores adecuados para la recogida selectiva de



resíduos urbanos según su descripción. Si hay pilas en el aparato, deben retirarse y eliminarse por separado en un centro de recogida y almacenamiento.

No deseche el aparato en el contenedor de residuos urbanos

Servicio técnico Si desea comprar piezas de repuesto o hacer una reclamación, póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo.

Manual de Instruções (PT)

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA INSTRUÇÕES IMPORTANTES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA LER ATENTAMENTE E GUARDAR PARA FUTURA REFERÊNCIA

1. Leia o manual de instruções antes de utilizar o aparelho e siga as instruções nele contidas. O fabricante não se responsabiliza por danos causados por uma utilização do aparelho que não esteja de acordo com a sua finalidade ou por um manuseamento incorreto.
2. O aparelho destina-se exclusivamente a uso doméstico. Não utilizar para qualquer outro fim incompatível com o fim a que se destina.
3. Tenha especial cuidado ao utilizar o aparelho quando houver crianças por perto. Não permitir que as crianças brinquem com o aparelho não permitir que crianças ou pessoas não familiarizadas com o aparelho o utilizem.
4. AVISO: Este equipamento pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento do equipamento, desde que o façam sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança ou se lhes tiverem sido dadas instruções sobre a utilização segura do equipamento e se tiverem conhecimento dos perigos associados à sua utilização. As crianças não devem brincar com o equipamento. A limpeza e a manutenção do equipamento não devem ser efectuadas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos de idade e que a atividade seja realizada sob supervisão.
5. AVISO: Não deixar o aparelho ligado a uma tomada sem

vigilância.

6. AVISO: Manter o aparelho fora do alcance das crianças.

7. AVISO: A utilização incorrecta do aparelho pode provocar ferimentos, tais como choques eléctricos.

8. AVISO: Retire sempre a ficha da tomada eléctrica após a utilização, segurando-a com a mão. NÃO puxar pelo cabo de alimentação.

9. AVISO: Não utilize o aparelho perto de materiais inflamáveis.

10. AVISO: Desligue o cabo de alimentação da tomada antes de limpar e lavar o aparelho.

11. AVISO: Não cubra as aberturas de ventilação da caixa do aparelho com outros objectos.

12. Verificar periodicamente o estado do cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído por uma oficina especializada para evitar perigos.

13. Não mergulhar o cabo, a ficha ou todo o aparelho na água ou em qualquer outro líquido. Não expor o aparelho às condições atmosféricas (chuva, sol, etc.) nem utilizá-lo em condições de humidade elevada.

14. Não utilizar o aparelho com um cabo de alimentação danificado ou se este tiver caído, estiver danificado ou não estiver a funcionar corretamente. Não repare o aparelho por si próprio, pois existe o risco de choque eléctrico. Leve o aparelho danificado a um centro de assistência técnica competente para inspeção ou reparação. As reparações só podem ser efectuadas por centros de assistência autorizados. Uma reparação incorrecta pode representar um risco grave para o utilizador.

15. Coloque o aparelho sobre uma superfície fria, estável e nivelada, longe de aparelhos de cozinha quentes, tais como fogão eléctrico, fogão a gás, etc.

16. O cabo de alimentação não deve ficar pendurado na borda da mesa nem tocar em superfícies quentes.

17. Para protecção adicional, é aconselhável instalar no circuito

elétrico um dispositivo de corrente residual (RCD) com uma corrente residual nominal não superior a 30 mA. Para este efeito, deve ser consultado um eletricista especializado.

18. O aparelho só pode ser limpo com um pano seco. Não utilizar água ou líquidos de limpeza.

19. Guardar o aparelho num local seco.

Descrição do aparelho Rádio de emergência:

1. Lanterna LED	2. Lanterna LED ON/OFF	3. Antena FM
4. Pannel solar / luz de leitura	5. Suporte para gerador de mão	6. Orifício para alça de transporte
7. Indicador LED do gerador de mão	8. Indicador de capacidade da bateria	9. Botão SOS
10. Ecrã LCD	11. Seletor de funções	12. Altifalante
13. Próximo/avanço rápido	14. Anterior/retrocesso rápido	15. Seleção de reprodução/pausa/Bluetooth/cartão TF
16. Botão de volume	17. Botão de sintonização	18. Porta de carregamento DC 5 V
19. Ranhura para cartão SD	20. Tomada AUX IN	21. Porta de carregamento de saída USB 5 V/1 A

FONTES DE ALIMENTAÇÃO

O rádio tem uma bateria incorporada, quando o indicador de 25% da bateria pisca durante o funcionamento, ligar uma fonte de alimentação externa USB TYPE-C à porta TYPE-C 5V IN (18) para carregar o rádio.

Durante o carregamento, a luz da bateria (8) pisca, quando a bateria estiver totalmente carregada, as 4 luzes da bateria (8) ficarão vermelhas e deixarão de piscar.

Demora aproximadamente 4-6 horas para carregar completamente.

GERAÇÃO MANUAL DE ENERGIA

Para utilizar a manivela manual, siga os passos abaixo: NOTA IMPORTANTE: Antes de dar à manivela, desligue primeiro o seu smartphone ou PDA da porta de carregamento USB (21).

puxe a manivela (5) para fora.

rode a manivela no sentido dos ponteiros do relógio ou no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio a uma velocidade de aproximadamente duas rotações por segundo durante duas horas minutos para ativar a bateria interna para a primeira utilização. A luz vermelha de carregamento da bateria (7) acende-se durante o carregamento. Após dois minutos, descanse durante dois minutos, não utilize continuamente o carregamento com a manivela de uma só vez, o material da manivela pode aquecer e partir-se devido a força excessiva.

ENERGIA SOLAR

Colocar o rádio de emergência sob a luz direta do sol com o painel solar virado para cima, o produto carrega-se automaticamente.

FUNÇÃO DE CARREGAMENTO ATRAVÉS DA SAÍDA USB

Para utilizar a função de carregador de telemóvel, utilize o cabo USB ligado a este produto e ligue a outra extremidade ao seu telemóvel ou tablet. O produto carrega-se automaticamente. NOTA: O carregamento de um smartphone através

da tomada do carregador de telemóvel (21) destina-se apenas a fins de emergência. Não se destina a carregar totalmente uma bateria de smartphone descarregada. A capacidade da bateria do smartphone excede em muito a capacidade da bateria do rádio solar de emergência com manivela. Por isso, um rádio de emergência solar à manivela totalmente carregado só carrega parcialmente um smartphone. Quando a bateria do dispositivo tiver terminado de carregar, inicie a manivela se não houver uma fonte de alimentação CC disponível para continuar a carregar o smartphone.

TORQUEDA LED

Para utilizar a lanterna LED, premir o botão de comutação da lanterna LED (2), a lanterna acende-se, premir novamente para desligar.

Luz de leitura:

Basta puxar o painel solar (4) para o sítio certo para que o LED se acenda; prima-o para desligar a luz vermelha.

SUPORTE BLUETOOTH

1. Mover o interruptor de função (11) para a posição "BT/TF", premir longamente o botão "play/pause/BT/TF" para selecionar o modo BT. O visor LCD apresenta "BT" e uma mensagem intermitente, a unidade entra no modo de emparelhamento.

2. Ligar o telemóvel ou outros dispositivos Bluetooth.

O dispositivo de transmissão deve apresentar o nome correspondente "CR 1919".

Durante o processo de emparelhamento, se a versão de outros dispositivos Bluetooth for demasiado baixa, poderá ser necessário introduzir a palavra-passe Bluetooth. Basta introduzir "0000" e o indicador deixará de piscar quando for correspondido e o dispositivo emitirá um sinal sonoro para o informar de que o emparelhamento foi bem sucedido.

3. Pode agora reproduzir música a partir do seu telemóvel através de Bluetooth.

4. Prima o botão PAUSE/PLAY para fazer uma pausa na reprodução, prima novamente para retomar a reprodução.

5. Prima o botão Seguinte para passar para a faixa seguinte.

6. Prima Anterior para saltar para a faixa anterior.

7. Se precisar de desligar a função Bluetooth, desloque o botão para a posição OFF.

Função AUX

Para utilizar a função AUX, ligue um dispositivo áudio à tomada AUX-IN (20) utilizando um cabo AUX de 3,5 mm.

Em seguida, mova o seletor de função para a posição "AM/FM/SW/BT". A indicação "AUX" é apresentada no ecrã LCD. O produto começa a reproduzir música a partir do dispositivo áudio ligado.

- Rode o botão de volume (16) para ajustar o volume.

FUNCIONAMENTO DO RÁDIO

Mova o interruptor de função para a posição SW ou AM ou FM (11) para receber a frequência desejada.

Rode o botão do volume para ajustar o nível do volume. Rode o botão de sintonização (17) para selecionar a frequência pretendida.

Nota: Ajuste a direção do produto quando houver interferência na receção ao utilizar a função AM. Ajuste a direção da antena FM (4) no produto quando houver interferência na receção ao utilizar a função FM.

REPRODUÇÃO DO CARTÃO SD

1. Mover o interruptor de função para a posição BT/TF, premir longamente o botão "play/pause/BT/TF" para selecionar o modo TF, o LCD mostrará "TF", inserir o cartão de memória SD na porta TF, após alguns segundos a unidade reproduzirá automaticamente a primeira música do cartão SD,

2. Prima o botão PAUSE/PLAY para interromper a reprodução, prima novamente para retomar a reprodução,

3. Prima o botão Next (Seguinte) para passar para a faixa seguinte.

4. Prima Anterior para saltar para a faixa anterior.

5. Se precisar de desligar a alimentação, basta deslizar o botão de função para a posição OFF.

FUNÇÃO DE ALARME SOS

Para utilizar a função SOS, prima e mantenha premido o botão SOS (9), o altifalante emite um alerta sonoro e a lanterna LED pisca; prima brevemente este botão para desligar a função.

Especificações:

Rádio FM: 87.5-108MHz

Rádio AM: 522-1620KHz

Rádio SW: 2.3-22MHz

Bluetooth: Versão 5.0

Altifalante: ϕ 40mm, 8 Ω 2W

Visor: ecrã LCD

Bateria: Bateria de 3,7V 4000mAh

Entrada de carregamento: 5V DC 2A
Saída USB: 5V DC 1A (máx.)
Lanterna LED: 3W (branco)
Luz ambiente: 1W (branco quente)
Antena: comprimento máximo de 26 cm
Tamanho do dispositivo: 181 X72 X82,1 mm
Peso do item: 450g
Material: plástico ABS

Cuidados com o ambiente. Informações sobre resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos Em conformidade com o artigo 13.º, n.ºs 1 e 2, da Lei relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos, de 11 de setembro de 2015, gostaríamos de o informar sobre o tratamento correto dos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos:

1. É proibido colocar resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos juntamente com outros resíduos - o que é confirmado pela marcação sob a forma de um "caixote de lixo riscado", ordenando a recolha selectiva deste tipo de resíduos.
2. Os equipamentos eléctricos e electrónicos podem conter substâncias, misturas e componentes perigosos que, quando libertados no ambiente, podem constituir uma ameaça grave para a saúde e a vida das pessoas e dos organismos vivos. Estas substâncias podem provocar uma série de problemas de saúde, tais como perturbações da visão, da audição e da fala, podem também danificar os rins, o fígado e o coração e provocar doenças de pele. As substâncias nocivas podem também ter efeitos adversos nos sistemas respiratório e reprodutivo e provocar lesões cancerígenas. O consumo de plantas que crescem em solos contaminados, e dos produtos deles derivados, pode resultar nos efeitos de saúde acima mencionados.
3. Os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos só devem ser entregues nos pontos de recolha autorizados, cuja lista deve ser incluída no sítio Web de cada município.
4. O agregado familiar desempenha um papel importante na contribuição para a reutilização e recuperação, incluindo a reciclagem, dos resíduos de equipamentos. Desempenha também um papel fundamental no sistema de gestão de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos devido à possibilidade de entrega directa nos pontos de recolha autorizados e à eliminação de hábitos sociais indesejáveis que resultam no abandono de resíduos de equipamentos em locais não destinados a esse fim.

Além disso, Devolver os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos no local de entrega. Um distribuidor, ao fornecer a um comprador equipamentos destinados a uso doméstico, é obrigado a receber gratuitamente equipamentos usados de particulares no local de entrega desses equipamentos, desde que os equipamentos usados sejam do mesmo tipo e desempenhem as mesmas funções que os equipamentos fornecidos.

As embalagens de cartão e os sacos de polietileno (PE) devem ser colocados nos contentores adequados para a recolha selectiva de resíduos urbanos, de acordo com a sua descrição. Se o aparelho contiver pilhas, estas devem ser retiradas e eliminadas separadamente num centro de recolha e armazenamento.

Não deitar o aparelho no contentor do lixo municipal!!!

Assistência técnica Se desejar adquirir peças sobresselentes ou apresentar uma reclamação, contacte directamente o revendedor que emitiu o recibo.

Naudojimo instrukcija (LT)

BENDROSIOS SAUGOS SĄLYGOS SVARBIOS SAUGAUS
NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR
PASILIKITE ATEIČIAI

1. Prieš naudodami prietaisą perskaitykite naudojimo instrukciją ir laikykitės joje pateiktų nurodymų. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal paskirtį arba netinkamai su juo elgiantis.

2. Prietaisas skirtas naudoti tik buityje. Nenaudokite jo jokiais kitais tikslais, nesuderinamais su jo paskirtimi.

3. Būkite ypač atsargūs naudodami prietaisą, kai šalia yra vaikų. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu neleiskite juo naudotis vaikams ar kitiems asmenims, kurie nėra susipažinę su prietaisu.
 4. ĮSPĖJIMAS: Šį prietaisą gali naudoti vyresni nei 8 metų vaikai ir ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų asmenys arba asmenys, neturintys patirties ar žinių apie prietaisą, jei tai daroma prižiūrint asmeniui, atsakingam už jų saugą, arba jei jiems buvo pateiktos instrukcijos dėl saugaus prietaiso naudojimo ir jie žino su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Vaikai neturėtų žaisti su įranga. Valyti ir prižiūrėti įrangos neturėtų vaikai, nebent jie yra vyresni nei 8 metų ir ši veikla atliekama prižiūrint.
 5. ĮSPĖJIMAS: nepalikite prietaiso, įjungto į elektros lizdą, be priežiūros.
 6. ĮSPĖJIMAS: Laikykite prietaisą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
 7. ĮSPĖJIMAS: netinkamai naudojant prietaisą, galima susižaloti, pavyzdžiui, patirti elektros smūgį.
 8. ĮSPĖJIMAS: Po naudojimo visada ištraukite kištuką iš elektros lizdo, laikydami lizdą ranka. NEBANDYKITE traukti už elektros tinklo laidų.
 9. ĮSPĖJIMAS: nenaudokite prietaiso šalia degių medžiagų.
 10. ĮSPĖJIMAS: Prieš valydami ir plaudami prietaisą ištraukite maitinimo laidą iš elektros lizdo.
 11. ĮSPĖJIMAS: Neuždenkite prietaiso korpuse esančių ventiliacijos angų kitais daiktais.
 12. Periodiškai tikrinkite maitinimo laidų būklę. Jei maitinimo laidas yra pažeistas, siekiant išvengti pavojaus, jį reikia pakeisti specializuotoje remonto įstaigoje.
 13. Nemerkite laidų, kištuko ar viso įrenginio į vandenį ar bet kokią kitą skystį. Nelaikykite prietaiso atmosferos sąlygose (lietuje, saulėje ir pan.) ir nenaudokite jo padidintos drėgmės sąlygomis.
 14. Nenaudokite prietaiso su pažeistu maitinimo laidu arba jei jis buvo numestas, kitaip pažeistas ar netinkamai veikia.
- Neremontuokite prietaiso patys, nes kyla elektros smūgio pavojus.

Pažeistą prietaisą nuneškite į kompetentingą aptarnavimo centrą, kad jis būtų patikrintas arba suremontuotas. Bet kokius remonto darbus gali atlikti tik įgalioti techninės priežiūros centrai.

Netinkamai atliktas remontas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.

15. Pastatykite prietaisą ant vėsaus stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo karštų maisto ruošimo prietaisų, tokių kaip elektrinė viryklė, dujinis degiklis ir pan.

16. Maitinimo laidas neturi kaboti per stalo kraštą ir liesti karštų paviršių.

17. Papildomai apsaugai elektros grandinėje patartina įrengti liekamosios srovės įtaisą (RCD), kurio vardinė liekamoji srovė neviršija 30 mA. Šiuo klausimu reikėtų kreiptis į specialistą elektriką.

18. Prietaisą galima valyti tik sausa šluoste. Nenaudokite vandens ar valymo skysčių.

19. Prietaisą laikykite sausoje patalpoje.

Prietaiso aprašymas Avarinis radijas:

1. LED žibintuvėlis	2. LED žibintuvėlis įjungtas / išjungtas	3. FM antena
4. Saulės baterija / skaitymo lemputė	5. Rankinio generatoriaus laikiklis	6. Skylė nešiojimo dirželiui
7. Rankinio generatoriaus LED indikatorius	8. Akumuliatoriaus talpos indikatorius	9. SOS mygtukas
10. LCD ekranas	11. Funkcijų parinkiklis	12. Garsiakalbis
13. Kitas / greitas perjungimas į priekį	14. Ankstesnis/ greitas grįžimas atgal	15. Grojimo / pauzės / "Bluetooth" / TF kortelės parinkiklis
16. Garsumo rankenėlė	17. Derinimo ratukas	18. 5 V nuolatinės srovės įkrovimo prievadas
19. SD kortelės lizdas	20. AUX IN lizdas	21. USB išvesties įkrovimo prievadas 5 V/1 A

MAITINIMO ŠALTINIAI

Radijas turi integruotą bateriją, kai veikimo metu mirksi 25 % baterijos indikatorius, prijunkite išorinį USB TYPE-C maitinimo šaltinį prie TYPE-C 5V IN prievado (18), kad įkrautumėte radiją.

Įkrovimo metu akumuliatoriaus indikatorius (8) mirksi, kai akumuliatorius bus visiškai įkrautas, 4 akumuliatoriaus indikatoriai (8) taps raudoni ir nustos mirksėti.

Visiškai įkrauti užtrunka maždaug 4-6 valandas.

RANKINIS ENERGIJOS GENERAVIMAS

Norėdami naudoti rankinį generatorių, atlikite toliau nurodytus veiksmus: Svarbi pastaba: prieš naudodami rankinę rankinę rankeną, pirmiausia atjunkite išmanųjį telefoną arba kišeninį kompiuterį nuo USB įkrovimo prievado (21).

- Ištraukite rankinę alkūnę (5).

- Sukite rankinį alkūnėlį pagal laikrodžio rodyklę arba prieš laikrodžio rodyklę maždaug dviejų apsisukimų per sekundę greičiu du

minučių, kad aktyvuotumėte vidinį akumuliatorių pradiniam naudojimui. Įkrovimo metu šviečia raudona akumuliatoriaus įkrovimo lemputė (7). Po dviejų minučių pailsėkite dvi minutes, nenaudokite nuolatinio įkrovimo su rankena vienu metu, rankenos medžiaga gali įkaisti ir sulūžti nuo per didelės jėgos.

SOLAR POWER

Padėkite avarinį radijo imtuvą tiesioginiuose saulės spinduliuose saulės kolektoriumi į viršų, gaminys bus automatiškai įkrautas.

ĮKROVIMO PER USB IŠVESTĮ FUNKCIJA

Norėdami naudotis telefono įkroviklio funkcija, naudokite prie šio gaminio prijungtą USB laidą ir kitą galą prijunkite prie mobiliojo telefono arba planšetinio kompiuterio. Jis bus įkraunamas automatiškai. PASTABA: Išmaniojo telefono įkrovimas per telefono įkroviklio lizdą (21) skirtas tik avariniams tikslams. Jis nėra skirtas visiškai įkrauti išsikrovusį išmaniojo telefono akumuliatorių. Išmaniojo telefono akumuliatoriaus talpa gerokai viršija avarinio radijo imtuvo su saulės baterija akumuliatoriaus talpą. Todėl visiškai įkrautas avarinis saulės baterijų radijo imtuvas tik iš dalies įkraus išmanųjį telefoną. Kai prietaiso akumuliatorius bus baigtas įkrauti, pradėkite krauti alkūninį radijo imtuvą, jei nėra nuolatinės srovės maitinimo šaltinio, kuriuo būtų galima toliau įkrauti išmanųjį telefoną.

ŠVIESOS DIODŲ TORŠERAS

Norėdami naudoti LED žibintuvėlį, paspauskite LED žibintuvėlio jungiklio mygtuką (2), žibintuvėlis užsidegs, paspauskite dar kartą, kad išsijungtų.

Skaitymo lemputė:

Paspauskite šį mygtuką, kad išjungtumėte raudoną šviesą.

"BLUETOOTH" PALAIKYMAS

1. Perkelkite funkcijų jungiklį (11) į padėtį "BT/TF", ilgai spauskite mygtuką "play/pause/BT/TF", kad pasirinktumėte BT režimą. LCD ekrane pasirodys "BT" ir mirksintis pranešimas, įrenginys pereis į susiejimo režimą.

2. Įjunkite mobilųjį telefoną arba kitus "Bluetooth" įrenginius.

Perduodančiajame įrenginyje turėtų būti rodomas atitinkamas pavadinimas "CR 1919".

Poravimo proceso metu, jei kitų "Bluetooth" įrenginių versija yra per žema, gali tekti įvesti "Bluetooth" slaptažodį, tiesiog įveskite "0000", ir indikatorius nustos mirksėti, kai bus suderintas, o prietaisas pasigirs garsinis signalas, pranešdamas, kad jis sėkmingai suporuotas.

3. Dabar galite groti muziką iš savo mobiliojo telefono per "Bluetooth".

4. Paspauskite PAUSE/PLAY mygtuką, kad pristabdytumėte atkūrimą, paspauskite dar kartą, kad atnaujintumėte atkūrimą.

5. Paspauskite mygtuką Next, kad pereitumėte prie kito kūrinio.

6. Paspauskite mygtuką Ankstesnis, kad pereitumėte prie ankstesnio takelio.

7. Jei norite išjungti "Bluetooth" funkciją, perkeltkite mygtuką į padėtį OFF.

AUX funkcija

Norėdami naudoti AUX funkciją, prie AUX-IN lizdo (20) prijunkite garso įrenginį naudodami 3,5 mm AUX kabelį.

Tada perjunkite funkcijos jungiklį į padėtį "AM/FM/SW/BT". LCD ekrane bus rodoma "AUX". Gaminys pradės groti muziką iš prijungto garso įrenginio.

- Pasukite garsumo reguliavimo rankenėlę (16), kad sureguliuotumėte garsumą.

RADIO IMTUVO VALDYMAS

Norėdami priimti norimą dažnį, nustatykite funkcijų jungiklį į SW arba AM arba FM padėtį (11).

Pasukite garsumo rankenėlę, kad sureguliuotumėte garsumo lygį. Pasukite derinimo rankenėlę (17), kad pasirinktumėte norimą dažnį.

Pastaba: Sureguliuokite gaminio kryptį, kai naudojant AM funkciją trukdomas priėmimas. Sureguliuokite gaminio FM antenos (4) kryptį, kai naudojant FM funkciją trukdomas priėmimas.

SD KORTELĖS ATKŪRIMAS

1. Perjunkite funkcijų jungiklį į padėtį BT/TF, ilgai paspauskite mygtuką "play/pause/BT/TF", kad pasirinktumėte TF režimą, LCD ekrane pasirodys "TF", į TF prievadą įdėkite SD atminties kortelę, po kelių sekundžių įrenginys

automatiškai paleis pirmąją dainą iš SD kortelės,

2. Paspauskite PAUZĖS/ Grojimo mygtuką, kad sustabdytumėte atkūrimą, paspauskite dar kartą, kad atnaujintumėte atkūrimą,

3. Paspauskite mygtuką Next, kad pereitumėte prie kito kūrinio.

4. Paspauskite Ankstesnis, kad pereitumėte prie ankstesnio takelio.

5. Jei norite išjungti maitinimą, tiesiog pastumkite funkcinį mygtuką į padėtį OFF.

SOS ŽADINTUVO FUNKCIJA

Norėdami naudoti SOS funkciją, paspauskite ir palaikykite SOS mygtuką (9), garsiakalbis garsiai įspės ir LED žibintuvėlis ims mirksėti, norėdami išjungti funkciją, trumpai paspauskite šį mygtuką.

Specifikacijos:

FM radijas: fM: 87,5-108 MHz

AM radijas: 522-1620KHz

SW radijas: 2,3-22MHz

"Bluetooth": 5.0 versija

Garsiakalbis: φ40 mm, 8Ω 2W

Ekranas: LCD ekranas

Akumulatorius: 3,7 V 4000 mAh baterija

Įkrovimo įvestis: 5V NUOLATINĖS SROVĖS 2A MAITINIMO ŠALTINIS

USB išvestis: 5V DC 1A (maks.)

LED žibintuvėlis: 3W (baltos spalvos)

Aplinkos apšvietimas: 1W (šiltai balta)

Antena: didžiausias ilgis 26 cm

Įrenginio dydis: 181 X72 X82,1 mm

Daikto svoris: 450g

Medžiaga: ABS plastikas

Rūpinimasis aplinka. Informacija apie elektros ir elektroninės įrangos atliekas Vadovaudamiesi 2015 m. rugsėjo 11 d. Elektros ir elektroninės įrangos atliekų įstatymo 13 straipsnio 1 ir 2 dalimis, norėtume jus informuoti apie tinkamą elektros ir elektroninės įrangos atliekų tvarkymą:

1. Elektros ir elektroninės įrangos atliekas draudžiama dėti kartu su kitomis atliekomis - tai patvirtina "perbrauktos šiukšladiėžės" formos ženklas, nurodantis rūšiuoti šios rūšies atliekas.

2. Elektros ir elektroninės įrangos atliekose gali būti pavojingų medžiagų, mišinių ir komponentų, kurie, patekę į aplinką, gali kelti rimtą grėsmę žmonių ir gyvų organizmų sveikatai ir gyvybei. Jos gali sukelti įvairių sveikatos sutrikimų, pavyzdžiui, regos, klausos ir kalbos sutrikimų, taip pat gali pažeisti inkstus, kepenis ir širdį, sukelti odos ligas. Kenksmingos medžiagos taip pat gali daryti neigiamą poveikį kvėpavimo ir reprodukcinei sistemoms ir sukelti vėžinius pokyčius. Užterštame dirvožemyje augančių augalų ir iš jų gautų produktų vartojimas gali sukelti minėtų poveikį sveikatai.

3. Elektros ir elektroninės įrangos atliekos turėtų būti perduodamos tik įgaliotoms surinkimo vietoms, kurių sąrašas turėtų būti pateiktas kiekvienos savivaldybės interneto svetainėje.

4. Namų ūkiai atlieka svarbų vaidmenį prisidedami prie pakartotinio įrangos atliekų naudojimo ir panaudojimo, įskaitant perdirbimą. Jis taip pat atlieka svarbų vaidmenį elektros ir elektroninės įrangos atliekų tvarkymo sistemoje dėl galimybės tiesiogiai pristatyti įrangą į patvirtintas surinkimo vietas ir nepageidaujamų socialinių įpročių, dėl kurių įrangos atliekos paliekamos ne tam skirtose vietose, panaikinimo.

Be to, grąžinkite elektros ir elektroninės įrangos atliekas į jų pristatymo vietą. Platintojas, tiekdamas pirkėjui namų ūkiams skirtą įrangą, privalo nemokamai priimti iš namų ūkių įrangos atliekas tos įrangos pristatymo vietoje, jeigu naudota įranga yra tos pačios rūšies ir atlieka tas pačias funkcijas kaip ir tiekiamą įrangą.

Kartoninės pakuotės ir polietileno (PE) maišeliai pagal jų aprašymą turi būti metami į atitinkamus atskiro komunalinių atliekų surinkimo konteinerius. Jei įrenginyje yra baterijų, jas reikia išimti ir išmesti atskirai į atliekų surinkimo ir saugojimo vietą.

Neišmeskite prietaiso į komunalinių atliekų konteinerį!!!

Paslaugų tarnyba Jei norite įsigyti atsarginių dalių arba pareikšti pretenziją, prašome tiesiogiai kreiptis į kvitą išdavusį pardavėją.



Lietošanas instrukcija (LV)

VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOSACĪJUMI SVARĪGI NORĀDĪJUMI DROŠAI LIETOŠANAI UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET TURPMĀKAI ATSAUCEI

1. Pirms ierīces lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju un ievērojiet tajā ietvertos norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies, lietojot ierīci neatbilstoši tās paredzētajam lietojumam vai nepareizi lietojot.
2. Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā. Neizmantojiet ierīci citiem mērķiem, kas nav saderīgi ar tās paredzēto lietojumu.
3. Lietojot ierīci bērnu klātbūtnē, ievērojiet īpašu piesardzību. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci Neļaujiet bērniem vai personām, kas nav pazīstamas ar ierīci, to lietot.
4. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci drīkst lietot bērni, kas vecāki par 8 gadiem, un personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personas bez pieredzes un zināšanām par ierīci, ja tas tiek darīts par viņu drošību atbildīgas personas uzraudzībā vai ja šīs personas ir saņēmušas norādījumus par ierīces drošu lietošanu un ir informētas par bīstamību, kas saistīta ar ierīces lietošanu. Bērni nedrīkst spēlēties ar šo aprīkojumu. Iekārtas tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, ja vien viņi nav vecāki par 8 gadiem un darbība tiek veikta uzraudzībā.
5. BRĪDINĀJUMS: Neatstājiet ierīci, kas pieslēgta kontaktligzdai, bez uzraudzības.
6. BRĪDINĀJUMS: Ierīci turiet bērniem nepieejamā vietā.
7. BRĪDINĀJUMS: Nepareiza ierīces lietošana var izraisīt traumas, piemēram, elektrošoku.
8. BRĪDINĀJUMS: Pēc lietošanas vienmēr izņemiet kontaktdakšu no strāvas kontaktligzdas, turot to ar roku. Nevelciet par elektrotīkla vadu.
9. Brīdinājums: Nelietojiet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.
10. BRĪDINĀJUMS: Pirms ierīces tīrīšanas un mazgāšanas

atvienojiet strāvas vadu no kontaktligzdas.

11. BRĪDINĀJUMS: Neaizsedziet ventilācijas atveres ierīces korpusā ar citiem priekšmetiem.

12. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, lai izvairītos no briesmām, tas jānomaina specializētā remondarbnīcā.

13. Neiegremdējiet kabeļi, kontaktdakšu vai visu ierīci ūdenī vai citā šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci atmosfēras iedarbībai (lietus, saules iedarbībai u. c.) un nelietojiet to paaugstināta mitruma apstākļos.

14. Nelietojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu vai ja tā ir nokritusi vai citādi bojāta, vai nedarbojas pareizi. Neremontējiet ierīci paši, jo pastāv elektriskās strāvas trieciena risks. Bojāto ierīci nogādājiet kompetentā servisa centrā pārbaudei vai remontam. Jebkādos remondarbus drīkst veikt tikai autorizēti servisa centri.

Neatbilstošs remonts var radīt nopietnu risku lietotājam.

15. Novietojiet ierīci uz vēsas, stabilas, līdzenas virsmas, prom no karstām gatavošanas ierīcēm, piemēram, elektriskās plīts, gāzes degļa u. c..

16. Strāvas vads nedrīkst karāties pāri galda malai vai pieskarties karstām virsmām.

17. Papildu aizsardzībai ieteicams elektrības ķēdē uzstādīt atdalītās strāvas ierīci (RCD), kuras nominālā atdalītā strāva nepārsniedz 30 mA. Šajā jautājumā jākonsultējas ar speciālistu elektriķi.

18. Ierīci drīkst noslaucīt tikai ar sausu drānu. Nelietojiet ūdeni vai tīrīšanas šķidrumus.

19. Ierīci uzglabājiet sausā telpā.

Ierīces apraksts Avārijas radio:

- | | | |
|-------------------------------|---|---------------------------------|
| 1. LED lukturītis | 2. LED lukturīša
ieslēgšana/izslēgšana | 3. FM antena |
| 4. Saules panelis/ lasāmvieta | 5. Rokas ģeneratora turētājs | 6. Pārnesēšanas siksnas caurums |

7. Rokas ģenerators LED indikators	8. Akumulatora jaudas indikators	9. SOS poga
10. LCD displejs	11. Funkciju selektors	12. Skajrunis
13. Nākamais/ātrāks pāreja uz priekšu	14. Iepriekšējais/ātrā atpakaļgaitā	15. Atskaņošanas/pauzes/Bluetooth/TF kartes selektors
16. Skajuma regulēšanas poga	17. Noskaņošanas ritentiņš	18. DC 5 V uzlādes pieslēgvietā
19. SD kartes slots	20. AUX IN ligzda	21. USB izejas uzlādes ports 5 V/1 A

IESPĒJAS AUGSTI

Radio ir iebūvēts akumulators, ja darbības laikā mirgo 25% akumulatora indikators, pieslēdziet ārējo USB TYPE-C barošanas avotu pie TYPE-C 5V IN pieslēgvietas (18), lai uzlādētu radio.

Uzlādes laikā mirgo akumulatora indikators (8), kad akumulators ir pilnībā uzlādēts, 4 akumulatora indikatori (8) kļūst sarkani un pārstāj mirgot.

Pilnīgai uzlādei nepieciešamas aptuveni 4-6 stundas.

MANUĀLA ENERĢIJAS ĢENERĒŠANA

Lai izmantotu rokas kloķi, izpildiet tālāk norādītās darbības: Svarīgi: Pirms kloķa darbināšanas vispirms atvienojiet viedtālruni vai PDA no USB uzlādes pieslēgvietas (21).

- Izvelciet rokas kloķi (5).

- Pagrieziet rokas kloķi pulksteņrādītāja kustības virzienā vai pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam ar ātrumu aptuveni divi apgriezieni sekundē uz diviem apgriezieniem sekundē minūtes, lai aktivizētu iekšējo akumulatoru sākotnējai lietošanai. Uzlādes laikā iedegas sarkanā akumulatora uzlādes lampiņa (7). Pēc divām minūtēm atpūties divas minūtes, nelietojiet nepārtraukti uzlādi ar kloķi vienā reizē, kloķa materiāls var sakarst un no pārmērīga spēka salūzt.

SOLĀRA IERĪCES PASŪTĪJUMS

Novietojiet avārijas radio tiešos saules staros ar saules paneli uz augšu, izstrādājums automātiski uzlādēsies.

UZLĀDES FUNKCIJA, IZMANTOJOT USB IZEJU

Lai izmantotu tālruņa lādētāja funkciju, izmantojiet šim izstrādājumam pievienoto USB kabeli un otru galu pievienojiet savam mobilajam tālrunim vai planšetdatoram. Tas uzlādēsies automātiski. **PIEZĪME:** viedtālruņa uzlāde, izmantojot tālruņa lādētāja kontaktligzdu (21), ir paredzēta tikai ārkārtas gadījumiem. Tā nav paredzēta, lai pilnībā uzlādētu izlādētu viedtālruņa akumulatoru. Viedtālruņa akumulatora ietilpība ievērojami pārsniedz avārijas saules baterijas kloķa radio akumulatora ietilpību. Tāpēc pilnībā uzlādēts avārijas saules bateriju kloķera radio uzlādēs viedtālruni tikai daļēji. Kad ierīces akumulatora uzlāde ir pabeigta, sāciet griezt kloķi, ja nav pieejams līdzstrāvas barošanas avots, lai turpinātu viedtālruņa uzlādi.

LED TORCH

Lai izmantotu LED lukturīti, nospiediet LED lukturīša slēdža pogu (2), lukturītis iedegsies, nospiediet to vēlreiz, lai izslēgtu.

Lasišanas gaisma:

Nospiediet to, lai izslēgtu sarkano gaismu, vienkārši izvelciet saules paneli (4) pareizajā vietā, LED iedegsies, nospiediet to, lai izslēgtu sarkano gaismu.

BLUETOOTH ATBALSTS

1. Pārvietojiet funkciju slēdzi (11) uz pozīciju "BT/TF", ilgi nospiediet pogu "play/pause/BT/TF", lai izvēlētos BT režīmu. LCD displejā parādīsies "BT" un mirgojošs ziņojums, ierīce pāries pāra režīmā.

2. Ieslēdziet mobilo tālruni vai citu Bluetooth ierīci.

Pārraidēs ierīci jāparādās atbilstošajam nosaukumam "CR 1919".

Pārotošanas procesa laikā, ja citu Bluetooth ierīču versija ir pārāk zema, var būt nepieciešams ievadīt Bluetooth piekļuves kodu, vienkārši ievadiet "0000", un indikators pārtrauks mirgot, kad būs saskaņots, un ierīce atskanēs signāls, lai jūs zinātu, ka tā ir veiksmīgi savienota.

3. Tagad varat atskaņot mūziku no mobilā tālruņa, izmantojot Bluetooth.

4. Nospiediet PAUSE/PLAY pogu, lai apturētu atskaņošanu, un nospiediet to vēlreiz, lai atsāktu atskaņošanu.

5. Nospiediet pogu Next, lai pārietu uz nākamo dziesmu.
6. Nospiediet Iepriekšējais, lai pārietu uz iepriekšējo dziesmu.
7. Ja vēlaties izslēgt Bluetooth funkciju, pārvietojiet pogu uz pozīciju OFF.

AUX funkcija

Lai izmantotu AUX funkciju, pievienojiet audioierīci AUX-IN ligzdai (20), izmantojot 3,5 mm AUX kabeli. Pēc tam pārvietojiet funkciju slēdzi uz pozīciju "AM/FM/SW/BT". LCD ekrānā parādīsies "AUX". Izstrādājums sāks atskaņot mūziku no pievienotās audioierīces.

- Pagrieziet skaļuma regulēšanas pogu (16), lai pielāgotu skaļumu.

RADIO DARBINĀŠANA

Lai saņemtu vēlamo frekvenci, pārvietojiet funkciju slēdzi uz SW vai AM, vai FM pozīciju (11).

Pagrieziet skaļuma regulēšanas pogu, lai pielāgotu skaļuma līmeni. Pagrieziet regulēšanas pogu (17), lai izvēlētos vēlamo frekvenci.

Piezīme: Noregulējiet izstrādājuma virzienu, ja, izmantojot AM funkciju, tiek traucēta uztveršana. Noregulējiet izstrādājumam pievienotās FM antenas (4) virzienu, ja, izmantojot FM funkciju, tiek traucēta uztveršana.

SD KARTES ATSKAŅOŠANA

1. Pārlēdziet funkciju slēdzi uz BT/TF pozīciju, ilgi nospiediet pogu "play/pause/BT/TF", lai izvēlētos TF režīmu, uz LCD displeja parādīsies "TF", ievietojiet SD atmiņas karti TF portā, pēc dažām sekundēm ierīce automātiski atskaņos pirmo dziesmu no SD kartes,

2. Nospiediet PAUZE/PAUZES/LAUZES pogu, lai apturētu atskaņošanu, nospiediet vēlreiz, lai atsāktu atskaņošanu,

3. Nospiediet Next, lai pārietu uz nākamo dziesmu.

4. Nospiediet Iepriekšējais, lai pārietu uz iepriekšējo dziesmu.

5. Ja nepieciešams izslēgt strāvas padevi, vienkārši pārvietojiet funkciju pogu uz pozīciju OFF.

SOS TRAUKSMES FUNKCIJA

Lai izmantotu SOS funkciju, nospiediet un turiet nospiektu SOS pogu (9), skaļrunis skaļi brīdina un LED lukturītis mirgos, nospiediet šo pogu uz īsu brīdi, lai izslēgtu šo funkciju.

Specifikācijas:

FM radio: fM: 87,5-108 MHz

AM radio: 522-1620KHz

SW radio: 2,3-22MHz

Bluetooth: 5.0 versija

Skaļrunis: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Displejs: LCD ekrāns

Akumulators: 3,7 V 4000 mAh akumulators

Uzlādes ieeja: 5V LĪDZSTRĀVAS 2A

USB izeja: 5V DC 1A (maks.)

LED lukturītis: 3W (balta)

Apkārtējā gaisma: 1W (silti balta)

Antena: maksimālais garums 26 cm

Ierīces izmērs: 181 X72 X82,1 mm

Vienības svars: 450g

Materiāls: ABS plastmasa

Rūpes par vidi. Informācija par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem Saskaņā ar 2015. gada 11. septembra Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu likuma 13. panta 1. un 2. punktu mēs vēlamies jūs informēt par pareizu rīcību ar elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem:



1. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus ir aizliegts novietot kopā ar citiem atkritumiem - to apliecina marķējums "pārsvītrotas tvertnes" veidā, pasūtot šāda veida atkritumu selektīvu savākšanu.
2. Elektriskās un elektroniskās iekārtas var saturēt bīstamas vielas, maisījumus un sastāvdaļas, kas, nonākot vidē, var nopietni apdraudēt cilvēku un dzīvo organismu veselību un dzīvību. Tās var izraisīt virkni veselības problēmu, piemēram, redzes, dzirdes un runas traucējumus, var arī bojāt nieres, aknas un sirdi, kā arī izraisīt ādas slimības. Kaitīgās vielas var arī nelabvēlīgi ietekmēt elpošanas un reproduktīvo sistēmu un izraisīt vēža bojājumus. Augu, kas aug uz piesārņotas augsnes, un no tiem iegūtu produktu lietošana uzturā var izraisīt iepriekš minēto ietekmi uz veselību.
3. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi jānodod tikai autorizētiem savākšanas punktiem, kuru saraksts ir iekļauts katras pašvaldības tīmekļa vietnē.
4. Mājsaimniecībām ir svarīga loma, veicinot iekārtu atkritumu atkārtotu izmantošanu un reģenerāciju, tostarp atreizēju pārstrādi. Tai ir arī būtiska nozīme elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apsaimniekošanas sistēmā, jo ir iespējams tās tieši nodot autorizētajos

savākšanas punktos un novērst nevēlamus sociālos ieradumus, kuru rezultātā nolietotās iekārtas atstāj vietās, kas nav paredzētas šādiem nolūkiem.

Turklāt Nododiet elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus atpakaļ to nodošanas vietā. Izplatītājam, piegādājot pircējam mājāsaimniecībām paredzētas iekārtas, ir pienākums bez maksas pieņemt atpakaļ no mājāsaimniecībām nolietotās iekārtas to piegādes vietā, ja nolietotās iekārtas ir tāda paša veida un veic tādas pašas funkcijas kā piegādātās iekārtas.

Kartona iepakojums un polietilēna (PE) maisiņi atbilstoši to aprakstam jāiemet atbilstošos sadzīves atkritumu dalītās vākšanas konteineros. Ja ierīcē ir baterijas, tās ir jāizņem un jāiznīcina atsevišķi savākšanas un uzglabāšanas vietā.

Neizmetiet ierīci sadzīves atkritumu konteinerā!!!

Servisa viete Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai iesniegt pretenziju, lūdzu, sazinieties ar sazinieties tieši ar tirgotāju, kas izsniedz čeku.

Kasutusjuhend (ET)

ÜLDISED OHUTUSTINGIMUSED OLULISED JUHISED OHUTUKS KASUTAMISEKS LUGEGE HOOLIKALT JA SÄILITAGE NEED EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS

1. Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhendit ja järgige selles sisalduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud seadme mittesihipärasest kasutamisest või ebaõigest käsitsemisest.
2. Seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks. Ärge kasutage seadet muuks otstarbeks, mis ei sobi kokku selle kasutusotstarbega.
3. Olge eriti ettevaatlik, kui kasutate seadet laste juuresolekul. Ärge lubage lastel seadmega mängida. Ärge lubage lastel või kellelgi, kes ei ole seadmega tuttav, seadet kasutada.
4. HOIATUS: Seda seadet võivad kasutada üle 8-aastased lapsed ja piiratud füüsilise, sensoorse või vaimse võimekusega isikud või isikud, kellel puuduvad kogemused või teadmised seadme kohta, kui seda tehakse nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või kui neile on antud juhised seadme ohutu kasutamise kohta ja nad on teadlikud seadme kasutamiseiga seotud ohtudest. Lapsed ei tohiks seadmetega mängida. Lapsed ei tohiks seadmeid puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui nad on üle 8 aasta vanad ja seda tehakse järelevalve all.
5. HOIATUS: Ärge jätke seadet pistikupessa järelevalveta.
6. HOIATUS: Hoidke seade lastele kättesaamatus kohas.

7. HOIATUS: Seadme ebaõige kasutamine võib põhjustada vigastusi, näiteks elektrilööki.
8. HOIATUS: Pärast kasutamist eemaldage alati pistik pistikupesa pistikupesast, hoides seda käega kinni. ÄRGE tõmmake vooluvõrgu juhtmest.
9. HOIATUS: Ärge kasutage seadet tuleohtlike materjalide läheduses.
10. HOIATUS: Enne seadme puhastamist ja pesemist tõmmake toitejuhe pistikupesast välja.
11. HOIATUS: Ärge katke seadme korpuses olevaid ventilatsiooniasutusi muude esemetega.
12. Kontrollige regulaarselt toitejuhtme seisundit. Kui toitejuhe on kahjustatud, tuleb see ohu vältimiseks vahetada välja spetsiaalses remondiasutuses.
13. Ärge kastke kaablit, pistikut ega kogu seadet vette või mõnda muusse vedelikku. Ärge hoidke seadet ilmastikutingimustes (vihm, päike jne.) ega kasutage seda kõrgendatud niiskuse tingimustes.
14. Ärge kasutage seadet kahjustatud toitejuhtmega või kui see on maha kukkunud või muul viisil kahjustatud või ei tööta korralikult. Ärge parandage seadet ise, sest esineb elektrilöögi oht. Viige kahjustatud seade kontrollimiseks või parandamiseks pädevasse teeninduskeskusesse. Igasugust remonti võivad teostada ainult volitatud teeninduskeskused. Ebaõige remont võib kujutada endast tõsist ohtu kasutajale.
15. Asetage seade jahedale stabiilsele, tasasele pinnale, eemal kuumadest toiduvalmistamiseseadmetest, nagu elektripliit, gaasipõleti jne.
16. Toitejuhe ei tohi rippuda üle lauaserva ega puutuda kuumale pinnale kokku.
17. Täiendava kaitse tagamiseks on soovitatav paigaldada vooluahelasse jäävoolukaitseseade (RCD), mille nimivoolutugevus ei ületa 30 mA. Sellega seoses tuleks konsulteerida elektrispetsialistiga.

18. Seadet tohib pühkida ainult kuiva lapiga. Ärge kasutage vett ega puhastusvahendeid.

19. Säilitage seadet kuivas ruumis.

Seadme kirjeldus Hädaolukorra raadio:

- | | | |
|-----------------------------------|---------------------------|---|
| 1. LED-tuled | 2. LED-tuled ON/OFF | 3. FM-antenn |
| 4. Päikesepaneel/ lugemisvalgus | 5. Käsigeneraatori hoidja | 6. Kandmisrihma auk |
| 7. Käsigeneraatori LED-indikaator | 8. Aku mahu indikaator | 9. SOS-nupp |
| 10. LCD-ekraan | 11. Funktsiooni valija | 12. Valjuhääldi |
| 13. Edasi/kiiresti edasi | 14. Eelmine/kiire tagasi | 15. Play/pause/Bluetooth/TF-kaardi valija |
| 16. Helitugevuse nupp | 17. Häälestusnupp | 18. DC 5 V laadimisport |
| 19. SD-kaardi pesa | 20. AUX IN pesa | 21. USB-väljundi laadimisport 5 V/1 A |

TOITEALLIKAD

Raadiol on sisseehitatud aku, kui töö ajal vilgub 25% aku indikaator, ühendage raadio laadimiseks väline USB TYPE-C toiteallikas TYPE-C 5V IN porti (18).

Laadimise ajal vilgub aku märgutuli (8), kui aku on täielikult laetud, muutuvad 4 akutuled (8) punaseks ja lõpetavad vilkumise.

Täielikuks laadimiseks kulub umbes 4-6 tundi.

MANUAALNE ENERGIATOOTMINE

Käsitööri kasutamiseks järgige alljärgnevat samm: TÄHTIS MÄRKUS: Enne käekäigukangi käivitamist ühendage kõigepealt nutitelefon või PDA USB-laadimisportist (21) lahti.

• Tõmmake käsikruvi (5) välja.

• Pöörake käsikruvi päripäeva või vastupäeva kiirusega umbes kaks pööret sekundis kahe minutit, et aktiveerida sisemine aku esmaseks kasutamiseks. Aku laadimise ajal süttib punane aku laadimistuli (7). Pärast kahte minutit puhake kaks minutit, ärge kasutage laadimist pidevalt korraga väntvõlliga, väntvõlli materjal võib kuumeneda ja liigest jõust puruneda.

SOLAR POWER

Asetage hädaabiraadio otsese päikesepaneeliga ülespoole, toode laeb automaatselt.

LAADIMISFUNKTSIOON USB-VÄLJUNDI KAUDU

Telefoni laadimisfunktsiooni kasutamiseks kasutage selle tootega ühendatud USB-kaablit ja ühendage teine ots oma mobiiltelefoni või tahvelarvutiga. See laeb automaatselt. MÄRKUS: nutitelefoni laadimine telefonilaadija pesa (21) kaudu on mõeldud ainult hädaolukorrale. See ei ole mõeldud tühjaks laetud nutitelefoni aku täielikuks laadimiseks. Nutitelefoni aku mahutavus ületab tunduvalt hädaolukorra päikesepoolse käivitusraadio aku mahutavuse. Seetõttu laeb täielikult laetud avariipäikesekiirguse käivitusraadio nutitelefoni ainult osaliselt. Kui seadme aku on laadimise lõpetanud, alustage kruvikeeramist, kui nutitelefoni laadimise jätkamiseks ei ole alalisvooluallikat saadaval.

LED KIIRATUS

LED-torgi kasutamiseks vajutage LED-torgi lülitisnuppu (2), taskulamp süttib, väljalülitamiseks vajutage uuesti. Lugemisvalgus:

Lihtsalt tõmmake päikesepaneel (4) õiges kohas välja, LED süttib, vajutage seda punase valguse väljalülitamiseks.

BLUETOOTH-TUGI

1. Viige funktsioonilüliti (11) asendisse "BT/TF", vajutage pikalt nuppu "play/pause/BT/TF", et valida BT-režiim.

LCD-ekraanil kuvatakse "BT" ja vilkuv teade, seade siseneb sidumisrežiimi.

2. Lülitage mobiiltelefon või muud Bluetooth-seadmed sisse.

Saatev seade peaks näitama vastavat nime "CR 1919".

Kui teiste Bluetooth-seadmete versioon on liiga madal, võib olla vaja sisestada Bluetooth-kood, sisestage lihtsalt "0000" ja indikaator lõpetab sobitamise korral vilkumise ning seade annab helisignaali, et teada saada, et seadme sidumine on edukalt toimunud.

3. Nüüd saate oma mobiiltelefoni muusikat Bluetoothi kaudu esitada.

4. Vajutage PAUSE/PLAY nuppu, et taasesitus peatada, vajutage uuesti, et taasesitust jätkata.

5. Vajutage nuppu Next, et liikuda järgmise loo juurde.

6. Vajutage nuppu Previous, et liikuda eelmise loo juurde.

7. Kui teil on vaja Bluetooth-funktsioon välja lülitada, viige nupp asendisse OFF.

AUX-funktsioon

AUX-funktsiooni kasutamiseks ühendage 3,5 mm AUX-kaabli abil heliseade AUX-IN-pistikupessa (20). Seejärel viige funktsioonilüliti asendisse "AM/FM/SW/BT". LCD-ekraanil kuvatakse "AUX". Toode hakkab mängima muusikat ühendatud audioseadmest.

- Helitugevuse reguleerimiseks keerake helitugevusnuppu (16).

RAADIO KASUTAMINE

Soovitud sageduse vastuvõtmiseks viige funktsioonilüliti asendisse SW või AM või FM (11).

Keerake helitugevuse reguleerimiseks helitugevuse nuppu. Keerake häälestusnuppu (17), et valida soovitud sagedus.

Märkus: Reguleerige toote suunda, kui AM-funktsiooni kasutamisel on vastuvõtt häiritud. Reguleerige toote FM-antenni (4) suunda, kui FM-funktsiooni kasutamisel on vastuvõtt häiritud.

SD-KAARDI TAASESITUS

1. Viige funktsioonilüliti asendisse BT/TF, vajutage pikalt nuppu "play/pause/BT/TF", et valida TF-režiim, LCD ekraanil kuvatakse "TF", sisestage SD-mälukaart TF-pessa, mõne sekundi pärast mängib seade automaatselt esimese loo SD-kaardilt,

2. Vajutage PAUSE/PLAY nuppu, et peatada taasesitus, vajutage uuesti, et jätkata taasesitust,

3. Vajutage nuppu Next, et liikuda järgmise loo juurde.

4. Vajutage nuppu Previous, et liikuda eelmise loo juurde.

5. Kui teil on vaja seade välja lülitada, libistage lihtsalt funktsiooninuppu asendisse OFF.

SOS HÄIREFUNKTSIOON

SOS-funktsiooni kasutamiseks vajutage ja hoidke all SOS-nuppu (9), valjuhääldi annab valjusti märku ja LED-tuluke vilgub, funktsiooni väljalülitamiseks vajutage seda nuppu lühidalt.

Spetsifikatsioonid:

FM-raadio: 87.5-108MHz

AM-raadio: 522-1620KHz

SW-raadio: 2,3-22MHz

Bluetooth: versioon 5.0

Kõlar: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W

Ekraan: LCD-ekraan

Patarei: aku: Aku: 3.7V 4000mAh aku

Laadimise sisend: 5V DC 2A

USB väljund: 5V DC 1A (max.)

LED-tuled: (valge)

Ümbritsev valgus: 1W (soe valge)

Antenn: Maksimaalne pikkus 26 cm

Seadme suurus: 181 X72 X82,1 mm

Toote kaal: 450g

Materjal: ABS plastik

Keskkonnast hooliv. Teave elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta Vastavalt 11. septembri 2015. aasta elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete seaduse artikli 13 lõigetele 1 ja 2 soovime teid teavitada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete nõuetekohasest käitlemisest:

1. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmelid on keelatud paigutada koos muude jäätmatega - seda kinnitab märgistus "läbi kriipsutatud prügikasti" näol, millega antakse korraldus seda liiki jäätmete valikuliseks kogumiseks.

2. Elektri- ja elektroonikaseadmed võivad sisaldada ohtlikke aineid, segusid ja komponente, mis keskkonda sattudes võivad kujutada tõsist ohtu inimeste ja elusorganismide tervisele ja elule. Need võivad põhjustada mitmeid terviseprobleeme, näiteks nägemis-, kuulmis- ja kõnehäireid, võivad kahjustada ka neerusid, maksa ja südamet ning põhjustada nahahaigusi. Kahjulikud ained võivad avaldada kahjulikku mõju ka hingamis- ja reproduktiivsüsteemile ning põhjustada vähkkasvaid. Saastunud mullal kasvavate taimede ja neist saadud toodete tarbimine võib põhjustada eespool nimetatud tervisemõjusid.



3. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmelid tuleks anda ainult volitatud kogumispunktidest, mille nimekirja peaks olema iga omavalitsuse veebilehel.

4. Kodumajapidamistel on oluline roll seadmete korduvkasutamisele ja taaskasutamisele, sealhulgas ringlussevõtule, kaasaaitamisel. Samuti on tal võtmeroll elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmekäitlussüsteemis tänu võimalusele anda need otse volitatud kogumispunktidest ja kõrvaldada ebasoovitavad sotsiaalsed harjumused, mille tulemusel jäetakse jäätmelid selleks mitte ettenähtud kohtadesse.

Lisaks sellele, Tagastada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmelid üleandmiskohas. Kui turustaja tarnib ostjale kodumajapidamistele mõeldud seadmeid, on ta kohustatud võtma kodumajapidamistest pärit seadmejäätmelid tasuta tagasi nende seadmete tarnekohas, tingimusel et kasutatud seadmed on sama tüüpi ja täidavad samu funktsioone kui tarnitud seadmed.

Papppakendid ja polüetüleenkotid (PE-kotid) tuleb vastavalt nende kirjeldusele panna asjakohastesse konteineritesse olmejäätmeliste eraldi kogumiseks. Kui seadmes on patareid, tuleb need eemaldada ja eraldi kogumis- ja ladustamiskohas kõrvaldada.

Ärge visake seadet olmejäätmeliste konteinerisse!!!

Hoolidus Kui soovite osta varuosasid või esitada pretensiooni, siis palun võtke otse ühendust edasimüüjaga, kes väljastas kvittsi.

Használati útmutató (HU)

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI FELTÉTELEK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATRA VONATKOZÓ FONTOS UTASÍTÁSOK OLVASSA EL FIGYELMESEN, ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBI HIVATKOZÁSHOZ

1. A készülék használata előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és kövesse az abban foglalt utasításokat. A gyártó nem vállal felelősséget a készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy helytelen kezeléséből eredő károkért.
2. A készülék kizárólag háztartási használatra készült. Ne használja más, a rendeltetésszerű használattal össze nem egyeztethető célra.
3. A készülék használatakor különös óvatossággal járjon el, ha gyermekek tartózkodnak a készülék közelében. Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a készülékkel ne engedje, hogy gyermekek vagy a készüléket nem ismerő személyek használják a készüléket.
4. FIGYELMEZTETÉS: Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyek, illetve a készülékkel kapcsolatos

tapasztalattal vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha ezt a biztonságukért felelős személy felügyelete mellett teszik, vagy ha a készülék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és tisztában vannak a készülék használatával kapcsolatos veszélyekkel. Gyermek nem játszhat a berendezéssel. A berendezés tisztítását és karbantartását gyermekek csak akkor végezhetik, ha elmúltak 8 évesek, és a tevékenységet felügyelet mellett végzik.

5. FIGYELMEZTETÉS: Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül a konnektorba dugva.

6. FIGYELMEZTETÉS: Tartsa a készüléket gyermekek számára elérhetetlen helyen.

7. FIGYELMEZTETÉS: A készülék nem megfelelő használata sérüléseket, például áramütést okozhat.

8. FIGYELMEZTETÉS: Használat után mindig húzza ki a dugót a konnektorból úgy, hogy a kezével megfogja a konnektort. NE húzza meg a hálózati kábelt.

9. FIGYELMEZTETÉS: Ne használja a készüléket gyúlékony anyagok közelében.

10. FIGYELMEZTETÉS: A készülék tisztítása és mosása előtt húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból.

11. FIGYELMEZTETÉS: Ne takarja el a készülékház szellőzőnyílásait más tárgyakkal.

12. Rendszeresen ellenőrizze a tápkábel állapotát. Ha a tápkábel megsérült, a veszély elkerülése érdekében szakszervizben kell kicserélni.

13. Ne merítse a kábelt, a dugót vagy az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket légköri hatásoknak (eső, nap stb.), és ne használja fokozott páratartalmú körülmények között.

14. Ne használja a készüléket sérült tápkábellel, vagy ha a készüléket leejtették, vagy más módon megsérült, illetve nem működik megfelelően. Ne javítsa a készüléket saját maga, mert

fennáll az áramütés veszélye. A sérült készüléket vigye el ellenőrzésre vagy javításra egy illetékes szervizbe. Bármilyen javítást csak az erre felhatalmazott szervizközpontok végezhetnek. A nem megfelelő javítás komoly veszélyt jelenthet a felhasználóra nézve.

15. Helyezze a készüléket hűvös, stabil, vízszintes felületre, távol a forró konyhai berendezésektől, mint például elektromos tűzhely, gázégő stb.

16. A tápkábel nem lóghat az asztal széle fölé, és nem érhet forró felülethez.

17. A további védelem érdekében ajánlatos az elektromos áramkörbe egy olyan hibásáramú készüléket (RCD) felszerelni, amelynek névleges hibaáramú értéke nem haladja meg a 30 mA-t. Ezzel kapcsolatban villanyszerelő szakemberrel kell konzultálni.

18. A készüléket csak száraz ruhával szabad megtörölni. Ne használjon vizet vagy tisztítófolyadékot.

19. A készüléket száraz helyiségben tárolja.

Készülék leírása Vészhelyzeti rádió:

1. LED-es zseblámpa	2. LED-lámpa ON/OFF	3. FM antenna
4. Napelem/olvasólámpa	5. Kézi generátortartó	6. Hordozópánt lyuk
7. Kézi generátor LED kijelző	8. Az akkumulátor kapacitásának jelzője	9. SOS gomb
10. LCD kijelző	11. Funkcióválasztó	12. Hangszóró
13. Következő/gyors előre	14. Előző/gyors vissza	15. Lejátszás/szünet/Bluetooth/TF-kártya választó
16. Hangerőgomb	17. Hangolás tárcsa	18. DC 5 V-os töltőcsatlakozó
19. SD-kártya foglalat	20. AUX IN csatlakozó	21. USB kimeneti töltőport 5 V/1 A

TÁMOGATÁSI FORRÁSOK

A rádió beépített akkumulátorral rendelkezik, ha működés közben a 25%-os akkumulátorjelző villog, csatlakoztasson külső USB TYPE-C tápegységet a TYPE-C 5V IN porthoz (18) a rádió töltéséhez.

Töltés közben az akkumulátorjelző (8) villog, amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött, a 4 akkumulátorjelző (8) pirosra vált és nem villog tovább.

A teljes feltöltés körülbelül 4-6 órát vesz igénybe.

KÉZI ÁRAMFEJLESZTÉS

A kézi kurbli használatához kövesse az alábbi lépéseket: **FONTOS MEGJEGYZÉS:** A kézi kurblizás előtt először húzza ki az okostelefonját vagy PDA-ját az USB-töltőportból (21).

▪ Húzza ki a kézi kurbli (5).

▪ Elfordítsa a kézi kurbli az óramutató járásával megegyező vagy ellentétes irányba körülbelül másodpercenként két fordulat számmal két

percig, hogy aktiválja a belső akkumulátort a kezdeti használathoz. A piros akkumulátortöltő lámpa (7) világít a töltés alatt. Két perc elteltével két percig pihenjen, ne használja folyamatosan a töltést a kurblival egyszerre, a kurbli anyaga felmelegedhet és eltörhet a túlzott erőtől.

SZOLÁR TELJESÍTMÉNY

Helyezze a vészhelyzeti rádiót közvetlen napfénybe a napelemmel felfelé, a termék automatikusan feltöltődik.

TÖLTÉSI FUNKCIÓ AZ USB KIMENETEN KERESZTÜL

A telefontöltő funkció használatához használja a termékhez csatlakoztatott USB-kábelt, és a másik végét csatlakoztassa mobiltelefonjához vagy táblagéphez. A készülék automatikusan töltődni fog. **MEGJEGYZÉS:** Az okostelefon töltése a telefontöltő aljzaton (21) keresztül csak vészhelyzeti célokra szolgál. Nem arra szolgál, hogy teljesen feltöltse az okostelefon lemerült akkumulátorát. Az okostelefon akkumulátor kapacitása messze meghaladja a vészhelyzeti napelemes indítórádió akkumulátorának kapacitását. Ezért egy teljesen feltöltött vészhelyzeti napelemes kurbli rádió csak részben tölti fel az okostelefont. Amint a készülék akkumulátora befejezte a töltést, kezdje el forgatni a kurbli, ha nincs egyenáramú áramforrás az okostelefon további töltéséhez.

LED TORGA

A LED-es zseblámpa használatához nyomja meg a LED-es zseblámpa kapcsológombját (2), a zseblámpa kigyullad, a kikapcsoláshoz nyomja meg újra.

Olvasólámpa:

Egyszerűen húzza ki a napelemet (4) a megfelelő helyen a LED világítani fog, nyomja meg a piros fény kikapcsolásához.

BLUETOOTH TÁMOGATÁS

1. Állítsa a funkciókapcsolót (11) a "BT/TF" állásba, a BT üzemmód kiválasztásához nyomja meg hosszan a "play/pause/BT/TF" gombot. Az LCD kijelzőn megjelenik a "BT" és egy villogó üzenet, a készülék párosítási üzemmódba lép.

2. Kapcsolja be a mobiltelefonját vagy más Bluetooth eszközt.

Az adóeszköznek a megfelelő "CR 1919" nevet kell megjelenítenie.

A párosítási folyamat során, ha a többi Bluetooth eszköz verziója túl alacsony, szükség lehet a Bluetooth jelszó megadására, egyszerűen írja be a "0000" jelet, és a jelzőfény a párosítás után nem fog villogni, és a készülék hangjelzéssel jelzi a sikeres párosítást.

3. Most már Bluetooth-on keresztül zenét játszhat le mobiltelefonjáról.

4. Nyomja meg a PAUSE/PLAY gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, és nyomja meg újra a lejátszás folytatásához.

5. Nyomja meg a Következő gombot a következő zeneszámmra való ugráshoz.

6. Nyomja meg a Previous gombot az előző zeneszámmra való ugráshoz.

7. Ha ki szeretné kapcsolni a Bluetooth funkciót, állítsa a gombot OFF állásba.

AUX funkció

Az AUX funkció használatához csatlakoztasson egy audioeszközt az AUX-IN aljzathoz (20) egy 3,5 mm-es AUX-kábel segítségével. Ezután állítsa a funkciókapcsolót az "AM/FM/SW/BT" állásba. Az LCD-képernyőn megjelenik az "AUX" felirat. A termék elkezd lejátszani a csatlakoztatott audioeszköztől érkező zenét.

- A hangerőszabályzó gombot (16) elforgatva állítsa be a hangerőt.

A RÁDIÓ MŰKÖDTETÉSE

A kívánt frekvencia vételéhez állítsa a funkciókapcsolót SW vagy AM vagy FM állásba (11).

Forgassa el a hangerőszabályzó gombot a hangerőszint beállításához. Forgassa el a hangológombot (17) a kívánt frekvencia kiválasztásához.

Megjegyzés: Állítsa be a termék irányát, ha az AM funkció használatakor a vétel zavarja. Állítsa be a termék FM-antennájának (4) irányát, ha az FM funkció használatakor a vétel zavaró.

SD-KÁRTYA LEJÁTSZÁS

1. Állítsa a funkciókapcsolót BT/TF állásba, a "play/pause/BT/TF" gomb hosszú megnyomásával válassza ki a TF üzemmódot, az LCD kijelzőn megjelenik a "TF", helyezze be az SD memóriakártyát a TF portba, néhány másodperc

múlva a készülék automatikusan lejátssza az első dalt az SD kártyáról,
2. Nyomja meg a PAUSE/PLAY gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, nyomja meg újra a lejátszás folytatásához,
3. Nyomja meg a Következő gombot a következő számra való ugráshoz.
4. Nyomja meg a Previous gombot az előző zeneszámmra való ugráshoz.
5. Ha ki kell kapcsolnia a készüléket, egyszerűen csúsztassa a funkciógombot OFF állásba.
SOS RIASZTÁS FUNKCIÓ
Az SOS funkció használatához nyomja meg és tartsa lenyomva az SOS gombot (9), a hangszóró hangosan riaszt és a LED-lámpa villogni fog, a funkció kikapcsolásához nyomja meg röviden ezt a gombot.

Specifikációk:

FM rádió: fM: 87,5-108MHz
AM rádió: 522-1620KHz
SW rádió: 2,3-22MHz
Bluetooth: 5.0 verzió
Hangszóró: φ40mm, 8Ω 2W
Kijelző: LCD képernyő
Akkumulátor: Akkumulátor: 3.7V 4000mAh akkumulátor
Töltési bemenet: 2A 5V DC
USB kimenet: 5V DC 1A (max.)
LED-es zseblámpa: (fehér)
Környezeti fény: (meleg fehér)
Antenna: Maximális hossza 26 cm
Készülék mérete: mérete: 181 X72 X82,1 mm
A termék súlya: 450g
Anyaga: ABS műanyag

Környezetkímélő. Információk az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaról A 2015. szeptember 11-i elektromos és elektronikus berendezések hulladékaikról szóló törvény 13. cikkének (1) és (2) bekezdése értelmében tájékoztatjuk Önt az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaik helyes kezeléséről:

1. Tilos az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát más hulladékkal együtt elhelyezni - ezt "áthúzott kuka" formájában történő jelölés igazolja, elrendelve az ilyen típusú hulladékok szelektív gyűjtését.

2. Az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagokat, keverékeket és összetevőket tartalmazhatnak, amelyek a környezetbe kerülve komoly veszélyt jelenthetnek az emberek és az élő szervezetek egészségére és életére. Ezek számos egészségügyi problémához vezethetnek, például látás-, hallás- és beszédzavarokhoz, károsíthatják a vesét, a májat és a szívet, valamint bőrbetegségeket okozhatnak. A káros anyagok káros hatással lehetnek a légző- és a reprodukív rendszerre is, és rákos elváltozásokhoz vezethetnek. A szennyezett talajon termő növények és a belőlük származó termékek fogyasztása a fent említett egészségügyi hatásokat eredményezheti.

3. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát csak az erre felhatalmazott gyűjtőhelyeken szabad leadni, amelyek listáját az egyes önkormányzatok honlapján kell feltüntetni.

4. A háztartások fontos szerepet játszanak a hulladékcsökkentés, újrahasználatához és hasznosításához, beleértve az újrafeldolgozást is, való hozzájárulásban. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékgazdálkodási rendszerében is kulcsszerepet játszik, mivel közvetlenül az engedélyezett gyűjtőhelyeken lehet leadni, és kiküszöbölhetők azok a nemkívánatos társadalmi szokások, amelyek a hulladékkészülékek nem erre a célra szolgáló helyeken való elhagyását eredményezik.

Továbbá, Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak visszaszolgáltatása a leadás helyén. A forgalmazó, ha háztartásoknak szánt készüléket ad át a vásárlónak, köteles a háztartásokból származó hulladékkészüléket a készülék átadásának helyén térítésmentesen visszavenni, feltéve, hogy a használt készülék ugyanolyan típusú és ugyanolyan funkciót lát el, mint a szállított készülék.

A kartoncsomagolást és a polietilén (PE) zsákokat a leírásuknak megfelelően a települési hulladék elkülönített gyűjtésére szolgáló megfelelő konténerekbe kell elhelyezni. Ha a készülékben akkumulátorok vannak, azokat ki kell venni és külön kell elhelyezni egy gyűjtő- és tárolóhelyen.

Ne dobja a készüléket a kommunális hulladékgyűjtő edénybe!!!

Szerviz Ha pótalkatrészeket szeretne vásárolni vagy reklamációt kíván benyújtani, kérjük, hogy forduljon közvetlenül a nyugtát kiállító kereskedőhöz.

Manual de utilizare (RO)

CONDIȚII GENERALE DE SIGURANȚĂ INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PENTRU UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ

1. Citiți instrucțiunile de utilizare înainte de a utiliza aparatul și urmați instrucțiunile conținute în acestea. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului în mod neconform cu destinația sa sau de manipularea necorespunzătoare.
2. Aparatul este destinat exclusiv uzului casnic. Nu îl utilizați în niciun alt scop incompatibil cu destinația sa.
3. Aveți grijă deosebită la utilizarea aparatului atunci când sunt copii în preajmă. Nu permiteți copiilor să se joace cu aparatul nu permiteți copiilor sau oricărei persoane care nu este familiarizată cu aparatul să îl utilizeze.
4. **AVERTISMENT:** Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacitate fizică, senzorială sau mentală limitată sau de persoane fără experiență sau cunoștințe despre aparat, dacă acest lucru se face sub supravegherea unei persoane responsabile de siguranța lor sau dacă li s-au dat instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a aparatului și sunt conștienți de pericolele asociate cu utilizarea acestuia. Copiii nu trebuie să se joace cu echipamentul. Curățarea și întreținerea echipamentului nu trebuie efectuate de copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și dacă activitatea este efectuată sub supraveghere.
5. **AVERTISMENT:** Nu lăsați aparatul conectat la o priză nesupravegheat.
6. **AVERTISMENT:** Țineți aparatul departe de îndemâna copiilor.
7. **AVERTISMENT:** Utilizarea necorespunzătoare a aparatului, poate duce la leziuni, cum ar fi șocul electric.
8. **AVERTISMENT:** Scoateți întotdeauna ștecherul din priză după utilizare, ținând priza cu mâna. **NU** trageți de cablul de alimentare.
9. **AVERTISMENT:** Nu utilizați aparatul în apropierea materialelor

inflamabile.

10. AVERTISMENT: Deconectați cablul de alimentare de la priză înainte de a curăța și spăla aparatul.

11. AVERTISMENT: Nu acoperiți orificiile de ventilație din carcasa aparatului cu alte obiecte.

12. Verificați periodic starea cablului de alimentare. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de o unitate de reparații specializată pentru a evita pericolele.

13. Nu scufundați cablul, fișa sau întregul aparat în apă sau în orice alt lichid. Nu expuneți aparatul la condițiile atmosferice (ploaie, soare etc.) și nu îl utilizați în condiții de umiditate crescută.

14. Nu utilizați aparatul cu un cablu de alimentare deteriorat sau dacă acesta a căzut sau a fost deteriorat în alt mod sau nu funcționează corect. Nu reparați singur aparatul, deoarece există riscul de electrocutare. Duceți aparatul deteriorat la un centru de service competent pentru inspecție sau reparații. Orice reparație poate fi efectuată numai de către centre de service autorizate. Repararea necorespunzătoare poate reprezenta un risc serios pentru utilizator.

15. Așezați aparatul pe o suprafață rece, stabilă, plană, departe de aparatele de gătit fierbinți, cum ar fi un aragaz electric, un arzător cu gaz etc..

16. Cablul de alimentare nu trebuie să atârne peste marginea mesei sau să atingă suprafețe fierbinți.

17. Pentru protecție suplimentară, este recomandabil să instalați în circuitul electric, un dispozitiv de curent rezidual (RCD) cu un curent rezidual nominal care să nu depășească 30 mA. Un electrician specializat trebuie consultat în acest sens.

18. Aparatul poate fi șters numai cu o cârpă uscată. Nu utilizați apă sau lichide de curățare.

19. Depozitați aparatul într-o încăpere uscată.

Descrierea dispozitivului Radio de urgență:

- | | | |
|-------------------------------------|---------------------------------|---|
| 1. Lanternă cu LED | 2. Lanternă LED ON/OFF | 3. Antenă FM |
| 4. Panou solar/ lampă de citit | 5. Suport generator de mână | 6. Orificiu pentru curea de transport |
| 7. Indicator LED generator portabil | 8. Indicator capacitate baterie | 9. Buton SOS |
| 10. Afișaj LCD | 11. Selector de funcții | 12. Difuzor |
| 13. Următor/Avans rapid | 14. Anterior/napoi rapid | 15. Selector redare/pausare/Bluetooth/card FT |
| 16. Buton de volum | 17. Buton de acordare | 18. Port de încărcare DC 5 V |
| 19. Fantă pentru card SD | 20. Conector AUX IN | 21. Port de încărcare ieșire USB 5 V/1 A |

SURSE DE ALIMENTARE

Radioul are o baterie încorporată, atunci când indicatorul de baterie 25% clipește în timpul funcționării, conectați o sursă de alimentare externă USB TYPE-C la portul TYPE-C 5V IN (18) pentru a încărca radioul.

În timpul încărcării, lumina bateriei (8) clipește, când bateria este complet încărcată, cele 4 lumini ale bateriei (8) devin roșii și nu mai clipește.

Este nevoie de aproximativ 4-6 ore pentru încărcarea completă.

GENERARE MANUALĂ DE ENERGIE

Pentru a utiliza manivela manuală, urmați pașii de mai jos: **NOTĂ IMPORTANTĂ:** Înainte de a porni manivela, deconectați mai întâi smartphone-ul sau PDA-ul de la portul de încărcare USB (21).

- Scoateți manivela manuală (5).

- Rotiți manivela în sensul acelor de ceasornic sau invers acelor de ceasornic la o viteză de aproximativ două rotații pe secundă timp de două

minute pentru a activa bateria internă pentru utilizarea inițială. Lampa roșie de încărcare a bateriei (7) se aprinde în timpul încărcării. După două minute, odihniți-vă timp de două minute, nu utilizați continuu încărcarea cu manivela la un moment dat, materialul manivelei se poate încălzi și rupe din cauza forței excesive.

ALIMENTARE SOLARĂ

Plasați radioul de urgență în lumina directă a soarelui cu panoul solar orientat în sus, produsul se va încărca automat.

FUNCȚIE DE ÎNCĂRCARE PRIN IEȘIRE USB

Pentru a utiliza funcția de încărcare a telefonului, utilizați cablul USB conectat la acest produs și conectați celălalt capăt la telefonul mobil sau la tabletă. Acesta se va încărca automat. **NOTĂ:** Încărcarea unui smartphone prin intermediul prizei de încărcare a telefonului (21) este destinată numai în caz de urgență. Nu este destinată încărcării complete a bateriei descărcate a unui smartphone. Capacitatea bateriei smartphone-ului depășește cu mult capacitatea bateriei radioului solar cu manivelă de urgență. Prin urmare, un radio cu manivelă solară de urgență încărcat complet va încărca doar parțial un smartphone. Odată ce bateria dispozitivului a terminat de încărcat, începeți să rotiți manivela dacă nu există o sursă de curent continuu disponibilă pentru a continua încărcarea smartphone-ului.

TORTĂ LED

Pentru a utiliza lanterna cu LED, apăsați butonul de comutare a lanternei cu LED (2), lanterna se va aprinde, apăsați din nou pentru a o stinge.

Lumină de citit:

Pur și simplu scoateți panoul solar (4) în locul potrivit, LED-ul se va aprinde, apăsați-l pentru a opri lumina roșie.

SUPPORT BLUETOOTH

1. Deplasați comutatorul de funcții (11) în poziția "BT/TF", apăsați lung butonul "play/pause/BT/TF" pentru a selecta modul BT. Ecranul LCD va afișa "BT" și un mesaj intermitent, unitatea va intra în modul de împerechere.

2. Porniți telefonul mobil sau alte dispozitive Bluetooth.

Dispozitivul emițător trebuie să afișeze numele corespunzător "CR 1919".

În timpul procesului de împerechere, dacă versiunea altor dispozitive Bluetooth este prea mică, este posibil să fie necesar să introduceți codul de acces Bluetooth, pur și simplu introduceți "0000" și indicatorul se va opri din clipire atunci când se potrivește și dispozitivul va emite un semnal sonor pentru a vă anunța că a fost împerecheat cu succes.

3. Acum puteți reda muzică de pe telefonul dvs. mobil prin Bluetooth.

4. Apăsăți butonul PAUSE/PLAY pentru a întrerupe redarea, apăsați din nou pentru a relua redarea.

5. Apăsăți butonul Next pentru a sări la următoarea piesă.

6. Apăsăți butonul Previous pentru a sări la piesa anterioară.

7. Dacă trebuie să dezactivați funcția Bluetooth, deplasați butonul în poziția OFF.

Funcția AUX

Pentru a utiliza funcția AUX, conectați un dispozitiv audio la mufa AUX-IN (20) utilizând un cablu AUX de 3,5 mm.

Apoi deplasați comutatorul de funcții în poziția "AM/FM/SW/BT". Funcția "AUX" va fi afișată pe ecranul LCD.

Produsul va începe să redea muzică de la dispozitivul audio conectat.

- Rotiți butonul de volum (16) pentru a regla volumul.

OPERAREA RADIOULUI

Mutați comutatorul de funcții în poziția SW sau AM sau FM (11) pentru a recepționa frecvența dorită.

Rotiți butonul de volum pentru a regla nivelul volumului. Rotiți butonul de tuning (17) pentru a selecta frecvența dorită.

Notă: Reglați direcția produsului atunci când recepția este perturbată când utilizați funcția AM. Reglați direcția antenei FM (4) de pe produs atunci când recepția este perturbată când utilizați funcția FM.

REDAREA CARDULUI SD

1. Mutați comutatorul de funcții în poziția BT/TF, apăsați lung butonul "play/pause/BT/TF" pentru a selecta modul TF, LCD-ul va afișa "TF", introduceți cardul de memorie SD în portul TF, după câteva secunde unitatea va reda automat prima melodie de pe cardul SD,

2. Apăsăți butonul PAUSE/PLAY pentru a întrerupe redarea, apăsați din nou pentru a relua redarea,

3. Apăsăți butonul Next pentru a sări la piesa următoare.

4. Apăsăți butonul Previous pentru a sări la pista anterioară.

5. Dacă trebuie să opriți alimentarea, glisați pur și simplu butonul de funcție în poziția OFF.

FUNCȚIA DE ALARMĂ SOS

Pentru a utiliza funcția SOS, apăsați și mențineți apăsat butonul SOS (9), difuzorul va alerta puternic și lanterna LED va clipi, apăsați scurt acest buton pentru a dezactiva funcția.

Specificații:

Radio FM: 87.5-108MHz

Radio AM: 522-1620KHz

Radio SW: 2.3-22MHz

Bluetooth: Versiunea 5.0

Difuzor: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Afișaj: Ecran LCD

Baterie: Baterie 3.7V 4000mAh

Intrare încărcare: 5V DC 2A

Ieșire USB: 5V DC 1A (max.)

Lanternă LED: 3W (alb)

Lumină ambientală: 1W (alb cald)

Antenă: lungime maximă 26 cm

Dimensiunea dispozitivului: 181 X72 X82.1 mm

Greutatea obiectului: 450g

Material: plastic ABS



Grija pentru mediu. Informații despre deșeurile de echipamente electrice și electronice În conformitate cu articolul 13 alineatele (1) și (2) din Legea privind deșeurile de echipamente electrice și electronice din 11 septembrie 2015, dorim să vă informăm cu privire la gestionarea corectă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice:

1. Este interzisă depozitarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice împreună cu alte deșeuri - acest lucru este confirmat prin marcarea sub forma unei "pubele barate", ordonând colectarea selectivă a acestui tip de deșeuri.

2. Echipamentele electrice și electronice pot conține substanțe, amestecuri și componente periculoase care, atunci când sunt eliberate în mediu, pot reprezenta o amenințare gravă pentru sănătatea și viața oamenilor și a organismelor vii. Acestea pot duce la o serie de probleme de sănătate, cum ar fi tulburări de vedere, auz și vorbire, pot afecta, de asemenea, rinichii, ficatul și inima și pot provoca boli de piele. Substanțele nocive pot avea, de asemenea, efecte negative asupra sistemelor respirator și reproducător și pot duce la leziuni canceroase.

Consumul de plante care cresc pe soluri contaminate și de produse derivate din acestea poate duce la efectele asupra sănătății menționate mai sus.

3. Deșeurile de echipamente electrice și electronice ar trebui predate numai la punctele de colectare autorizate, a căror listă ar trebui să fie



inclusă pe site-ul internet al fiecărei municipalități.

4. Gospodăria joacă un rol important în contribuția la reutilizarea și recuperarea, inclusiv reciclarea, deșeurilor de echipamente. De asemenea, joacă un rol-cheie în sistemul de gestionare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice datorită posibilității de livrare directă la punctele de colectare autorizate și eliminării obiceiurilor sociale nedorite care duc la abandonarea deșeurilor de echipamente în locuri care nu sunt destinate unor astfel de scopuri.

În plus, Returnarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice la locul de livrare. Un distribuitor, atunci când furnizează unui cumpărător echipamente destinate gospodăriilor, este obligat să preia gratuit echipamentele uzate de la gospodăria la locul de livrare a echipamentelor respective, cu condiția ca echipamentele uzate să fie de același tip și să îndeplinească aceleași funcții ca echipamentele furnizate.

Ambalajele de carton și sacii de polietilenă (PE) trebuie să fie plasate în containerele corespunzătoare pentru colectarea separată a deșeurilor municipale, în conformitate cu descrierea acestora. În cazul în care aparatul conține baterii, acestea trebuie îndepărtate și eliminate separat la un centru de colectare și depozitare.

Nu aruncați aparatul în containerul pentru deșeuri municipale!!!

Service Dacă doriți să achiziționați piese de schimb sau să faceți o reclamație, vă rugăm să contactați direct distribuitorul care a emis chitanța.

Návod k použití (CS)

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY DŮLEŽITÉ POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ SI PEČLIVĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

1. Před použitím spotřebiče si přečtěte návod k obsluze a dodržujte pokyny v něm uvedené. Výrobce neodpovídá za škody způsobené používáním spotřebiče v rozporu s jeho určením nebo nesprávnou manipulací.
2. Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti. Nepoužívejte jej k jiným účelům, které nejsou slučitelné s jeho určením.
3. Při používání spotřebiče v přítomnosti dětí dbejte zvýšené opatrnosti. Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály nedovolte dětem nebo osobám, které nejsou se spotřebičem obeznámeny, aby jej používaly.
4. **VAROVÁNÍ:** Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez zkušeností a znalostí přístroje, pokud tak činí pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud jim byly poskytnuty pokyny k bezpečnému používání přístroje a jsou si vědomy nebezpečí spojených s jeho používáním. Děti by si se zařízením neměly hrát. Čištění a údržbu zařízení by neměly provádět děti, pokud jim není více než 8 let a činnost

neprovádějí pod dohledem.

5. VAROVÁNÍ: Nenechávejte spotřebič zapojený do zásuvky bez dozoru.

6. VAROVÁNÍ: Udržujte spotřebič mimo dosah dětí.

7. VAROVÁNÍ: Nesprávné používání spotřebiče, může mít za následek zranění, například úraz elektrickým proudem.

8. VAROVÁNÍ: Po použití vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky tak, že ji přidržíte rukou. Netahejte za síťovou šňůru.

9. VAROVÁNÍ: Nepoužívejte spotřebič v blízkosti hořlavých materiálů.

10. VAROVÁNÍ: Před čištěním a mytím spotřebiče odpojte síťovou šňůru ze zásuvky.

11. VAROVÁNÍ: Nezakrývejte větrací otvory v krytu spotřebiče jinými předměty.

12. Pravidelně kontrolujte stav napájecího kabelu. Pokud je napájecí kabel poškozený, měl by být vyměněn v odborném servisu, aby se předešlo nebezpečí.

13. Neponořujte kabel, zástrčku ani celý přístroj do vody nebo jiné kapaliny. Nevystavujte přístroj povětrnostním vlivům (déšť, slunce apod.) a nepoužívejte jej v podmínkách zvýšené vlhkosti.

14. Nepoužívejte spotřebič s poškozeným napájecím kabelem nebo pokud byl upuštěn či jinak poškozen nebo nefunguje správně.

Neopravujte spotřebič sami, protože hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Poškozený spotřebič odneste do příslušného servisního střediska ke kontrole nebo opravě. Veškeré opravy smí provádět pouze autorizované servisní středisko. Neodborná oprava může pro uživatele představovat vážné riziko.

15. Spotřebič umístěte na chladný stabilní, rovný povrch, mimo dosah horkých varných spotřebičů, jako je elektrický sporák, plynový hořák apod.

16. Napájecí kabel nesmí viset přes okraj stolu ani se dotýkat horkých povrchů.

17. Pro dodatečnou ochranu se doporučuje instalovat do

elektrického obvodu proudový chránič (RCD) se jmenovitým reziduálním proudem nepřesahujícím 30 mA. V tomto ohledu je třeba se poradit s odborným elektrikářem.

18. Spotřebič se smí otírat pouze suchým hadříkem. Nepoužívejte vodu ani čisticí kapaliny.

19. Přístroj skladujte v suché místnosti.

Popis zařízení Nouzové rádio:

- | | | |
|-------------------------------------|-------------------------------|---|
| 1. LED svítilna | 2. LED svítilna ON/OFF | 3. FM anténa |
| 4. Solární panel/ světlo na čtení | 5. Držák ručního generátoru | 6. Otvor pro nosný popruh |
| 7. LED indikátor ručního generátoru | 8. Indikátor kapacity baterie | 9. Tlačítko SOS |
| 10. LCD displej | 11. Volič funkcí | 12. Reprodukter |
| 13. Další/rychlý posun vpřed | 14. Předchozí/rychle zpět | 15. Přehrávání/pauza/volba Bluetooth/TF karty |
| 16. Ovladač hlasitosti | 17. Ladicí kolečko | 18. Nabíjecí port DC 5 V |
| 19. Slot pro kartu SD | 20. Zásuvka AUX IN | 21. Výstupní nabíjecí port USB 5 V/1 A |

ZDROJE NAPÁJENÍ

Rádio má vestavěnou baterii, pokud během provozu bliká indikátor 25 % baterie, připojte externí napájecí zdroj USB TYPE-C do portu TYPE-C 5V IN (18) a nabíjejte rádio.

Během nabíjení kontrolka baterie (8) bliká, po úplném nabití baterie se 4 kontrolky baterie (8) změní na červené a přestanou blikat.

Plné nabití trvá přibližně 4-6 hodin.

RUČNÍ GENEROVÁNÍ ENERGIE

Chcete-li použít ruční kliku, postupujte podle níže uvedených pokynů: **DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ:** Před použitím kliky nejprve odpojte smartphone nebo PDA od nabíjecího portu USB (21).

- Vytáhněte ruční kliku (5).

- Otáčejte ruční klikou ve směru nebo proti směru hodinových ručiček rychlostí přibližně dvou otáček za sekundu po dobu dvou let

minut, aby se aktivoval vnitřní akumulátor pro první použití. Během nabíjení se rozsvítí červená kontrolka nabíjení baterie (7). Po dvou minutách si na dvě minuty odpočinite, nepoužívejte nabíjení klikou nepřetržitě najednou, materiál kliky by se mohl zahřát a zlomit od nadměrné síly.

SOLÁRNÍ NAPÁJENÍ

Umístěte nouzovou vysílačku na přímé sluneční světlo solárním panelem nahoru, výrobek se automaticky nabije.

FUNKCE NABÍJENÍ PŘES VÝSTUP USB

Chcete-li použít funkci nabíjení telefonu, použijte kabel USB připojený k tomuto výrobku a druhý konec připojte k mobilnímu telefonu nebo tabletu. Nabíjení proběhne automaticky. **POZNÁMKA:** Nabíjení chytrého telefonu prostřednictvím zásuvky pro nabíjení telefonu (21) je určeno pouze pro nouzové účely. Není určeno k úplnému nabití vybitého akumulátoru smartphonu. Kapacita baterie chytrého telefonu značně převyšuje kapacitu baterie nouzového solárního klikového rádia. Plně nabité nouzové solární klikové rádio proto smartphone nabije pouze částečně. Jakmile se baterie zařízení dobije, začněte nabíjet klikou, pokud není k dispozici zdroj stejnosměrného proudu, který by

pokračoval v nabíjení smartphonu.

LED TORCH

Chcete-li použít LED svítilnu, stiskněte spínací tlačítko LED svítilny (2), svítilna se rozsvítí, dalším stisknutím ji vypnete.

Světlo na čtení:

Pro vypnutí stačí vytáhnout solární panel (4) na správné místo, LED dioda se rozsvítí, stisknutím vypnete červené světlo.

PODPORA BLUETOOTH

1. Přesuňte přepínač funkcí (11) do polohy "BT/TF", dlouhým stisknutím tlačítka "play/pause/BT/TF" vyberte režim BT. Na LCD displeji se zobrazí "BT" a blikající zpráva, přístroj přejde do režimu párování.

2. Zapněte mobilní telefon nebo jiné zařízení Bluetooth.

Vysílací zařízení by mělo zobrazit odpovídající název "CR 1919".

Během procesu párování, pokud je verze ostatních zařízení Bluetooth příliš nízká, může být nutné zadat přístupový kód Bluetooth, stačí zadat "0000" a po spárování přestane indikátor blikat a zařízení vás zvukovým signálem informuje o úspěšném spárování.

3. Nyní můžete přehrávat hudbu z mobilního telefonu prostřednictvím rozhraní Bluetooth.

4. Stisknutím tlačítka PAUSE/PLAY přehrávání pozastavíte, dalším stisknutím přehrávání obnovíte.

5. Stisknutím tlačítka Další přejdete na další skladbu.

6. Stisknutím tlačítka Předchozí přejdete na předchozí stopu.

7. Pokud potřebujete vypnout funkci Bluetooth, přesuňte tlačítko do polohy OFF.

Funkce AUX

Chcete-li používat funkci AUX, připojte zvukové zařízení ke zdířce AUX-IN (20) pomocí kabelu AUX 3,5 mm. Poté přesuňte přepínač funkcí do polohy "AM/FM/SW/BT". Na displeji LCD se zobrazí "AUX". Výrobek začne přehrávat hudbu z připojeného audio zařízení.

- Otáčením knoflíku hlasitosti (16) upravte hlasitost.

OVLÁDÁNÍ RÁDIA

Pro příjem požadované frekvence nastavte přepínač funkcí do polohy SW nebo AM nebo FM (11).

Otáčením knoflíku hlasitosti nastavte úroveň hlasitosti. Otáčením knoflíku ladění (17) zvolte požadovanou frekvenci.

Poznámka: Pokud je příjem při použití funkce AM rušen, upravte směr výrobku. Pokud je příjem při používání funkce FM rušen, upravte směr antény FM (4) na výrobku.

PŘEHRAVÁNÍ Z KARTY SD

1. Přesuňte přepínač funkcí do polohy BT/TF, dlouhým stisknutím tlačítka "play/pause/BT/TF" vyberte režim TF, na displeji LCD se zobrazí "TF", vložte paměťovou kartu SD do portu TF, po několika sekundách přístroj automaticky přehraje první skladbu z karty SD,

2. Stisknutím tlačítka PAUSE/PLAY přehrávání pozastavíte, dalším stisknutím přehrávání obnovíte,

3. Stisknutím tlačítka Next přejdete na další skladbu.

4. Stisknutím tlačítka Předchozí přejdete na předchozí stopu.

5. Pokud potřebujete vypnout napájení, jednoduše posuňte funkční tlačítko do polohy OFF.

FUNKCE SOS ALARM

Chcete-li použít funkci SOS, stiskněte a podržte tlačítko SOS (9), reproduktor hlasitě upozorní a LED svítilna začne blikat, krátkým stisknutím tohoto tlačítka funkci vypnete.

Specifikace: SOS funkce je určena k vypnutí a zapnutí systému SOS:

Rádio FM: fM: 87,5-108 MHz

AM rádio: 522-1620KHz

SW rádio: 2,3-22MHz

Bluetooth: verze 5.0

Reproduktor: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W

Displej: LCD displej

Baterie: LCD displej: Baterie: 3,7 V 4000 mAh

Vstup pro nabíjení: 5V DC 2A

Výstup USB: 5V DC 1A (max.)

LED svítilna: (bílá)

Okolní světlo: (teplá bílá)

Anténa: maximální délka 26 cm

Velikost zařízení: 181 X72 X82,1 mm

Hmotnost položky: 450g
Materiál: plast ABS

Péče o životní prostředí. Informace o odpadních elektrických a elektronických zařízeních V souladu s čl. 13 odst. 1 a 2 zákona o odpadních elektrických a elektronických zařízeních ze dne 11. září 2015 bychom vás rádi informovali o správném nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními:

1. Je zakázáno odkládat odpadní elektrická a elektronická zařízení společně s ostatním odpadem - toto je potvrzeno označením v podobě "přeškrtnuté popelnice", která nařizuje třídění sběr tohoto druhu odpadu.
2. Elektrická a elektronická zařízení mohou obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou při úniku do životního prostředí vážně ohrozit zdraví a život lidí a živých organismů. Mohou vést k řadě zdravotních problémů, jako jsou poruchy zraku, sluchu a řeči, mohou také poškodit ledviny, játra a srdce a způsobit kožní onemocnění. Škodlivé látky mohou mít také nepříznivé účinky na dýchací a reprodukční systém a vést k rakovinným změnám. Konzumace rostlin rostoucích na kontaminovaných půdách a produktů z nich získaných může mít za následek výše uvedené zdravotní účinky.
3. Odpadní elektrická a elektronická zařízení by se měla odevzdávat pouze na autorizovaných sběrných místech, jejichž seznam by měl být uveden na internetových stránkách každé obce.
4. Domácnost hraje důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace, odpadních zařízení. Klíčovou roli hraje také v systému nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními, a to díky možnosti přímého předání na autorizovaná sběrná místa a eliminaci nežádoucích společenských návyků vedoucích k odkládání odpadních zařízení na místech, která k tomu nejsou určena.

Kromě toho, Odevzdávání odpadních elektrických a elektronických zařízení v místě předání. Distributor je při dodávce zařízení určeného pro domácnosti odběrateli povinen bezplatně odebrat odpadní zařízení z domácnosti v místě dodání tohoto zařízení, pokud je použité zařízení stejného typu a plnilo stejné funkce jako dodané zařízení.

Kartonové obaly a polyetylenové (PE) pytle je třeba odkládat do příslušných nádob na tříděný sběr komunálního odpadu podle jejich popisu. Pokud jsou v zařízení baterie, je třeba je vyjmout a odděleně zlikvidovat ve sběrně a skladu.

Spotřebič nevyhazujte do kontejneru na komunální odpad!!!

Servis Pokud si přejete zakoupit náhradní díly nebo uplatnit reklamaci, obraťte se na obaťte se přímo na prodejce, který vám vystavil doklad o koupi.



Руководство пользователя (RU)

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

1. Перед использованием прибора прочтите инструкцию по эксплуатации и следуйте содержащимся в ней указаниям. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате использования прибора не по назначению или неправильного обращения с ним.
2. Прибор предназначен только для бытового использования. Не используйте его для других целей, несовместимых с его назначением.
3. Соблюдайте особую осторожность при использовании прибора в присутствии детей. Не позволяйте детям играть с прибором, не позволяйте детям или лицам, не знакомым с

прибором, пользоваться им.

4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Данное оборудование может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими опыта или знаний об этом оборудовании, если это делается под наблюдением лица, ответственного за их безопасность, или если они получили инструкции по безопасному использованию оборудования и знают об опасностях, связанных с его использованием. Дети не должны играть с оборудованием. Чистка и обслуживание оборудования не должны выполняться детьми, если только они не старше 8 лет и не выполняются под присмотром.

5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставляйте прибор включенным в розетку без присмотра.

6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Храните прибор в недоступном для детей месте.

7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправильное использование прибора может привести к травмам, например, к поражению электрическим током.

8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: После использования всегда вынимайте вилку из розетки, придерживая ее рукой. НЕ тяните за сетевой шнур.

9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте прибор вблизи легковоспламеняющихся материалов.

10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед чисткой и мытьем прибора вынимайте сетевой шнур из розетки.

11. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не закрывайте вентиляционные отверстия в корпусе прибора другими предметами.

12. Периодически проверяйте состояние шнура питания. Если шнур питания поврежден, во избежание опасности его следует заменить в специализированном ремонтном центре.

13. Не погружайте кабель, вилку или весь прибор в воду или

любую другую жидкость. Не подвергайте прибор воздействию атмосферных условий (дождь, солнце и т.д.) и не используйте его в условиях повышенной влажности.

14. Не используйте прибор с поврежденным шнуром питания, если его уронили или повредили каким-либо другим способом, или если он не работает должным образом. Не ремонтируйте прибор самостоятельно, так как существует опасность поражения электрическим током. Отнесите поврежденный прибор в компетентный сервисный центр для проверки или ремонта. Любой ремонт может выполняться только в авторизованных сервисных центрах. Неправильный ремонт может представлять серьезную опасность для пользователя.

15. Поместите прибор на прохладную ровную поверхность вдали от горячих кухонных приборов, таких как электроплита, газовая горелка и т. д.

16. Шнур питания не должен свисать через край стола или касаться горячих поверхностей.

17. Для дополнительной защиты рекомендуется установить в электрическую цепь устройство остаточного тока (УЗО) с номинальным остаточным током не более 30 мА. По этому вопросу следует проконсультироваться со специалистом-электриком.

18. Прибор можно протирать только сухой тканью. Не используйте воду или чистящие жидкости.

19. Храните прибор в сухом помещении.

Описание прибора Аварийное радио:

1. Светодиодный фонарь	2. Светодиодный фонарь ВКЛ/ВЫКЛ	3. FM-антенна
4. Солнечная батарея/фонарь для чтения	5. Держатель ручного генератора	6. Отверстие для ремня для переноски

7. Светодиодный индикатор ручного генератора	8. Индикатор емкости аккумулятора	9. Кнопка SOS
10. ЖК-дисплей	11. Селектор функций	12. Громкоговоритель
13. Следующий/быстрая перемотка вперед	14. Предыдущий/быстрая перемотка назад	15. Селектор воспроизведения/паузы/Bluetooth/TF-карты
16. Ручка громкости	17. Диск настройки	18. Порт для зарядки DC 5 В
19. Слот для SD-карты	20. Разъем AUX IN	21. Выходной порт USB для зарядки 5 В/1 А

ИСТОЧНИКИ ПИТАНИЯ

Радиостанция оснащена встроенным аккумулятором, если во время работы мигает индикатор 25% заряда батареи, подключите внешний источник питания USB TYPE-C к порту TYPE-C 5V IN (18), чтобы зарядить радиостанцию.

Во время зарядки индикатор батареи (8) мигает, когда батарея полностью заряжена, 4 индикатора батареи (8) станут красными и перестанут мигать.

Полная зарядка занимает примерно 4-6 часов.

РУЧНАЯ ГЕНЕРАЦИЯ ЭНЕРГИИ

Чтобы использовать ручную рукоятку, выполните следующие действия: **ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ:** Перед тем как включить ручник, сначала отсоедините смартфон или КПК от порта USB для зарядки (21).

- Вытяните рукоятку (5).

- Поверните рукоятку по часовой стрелке или против часовой стрелки со скоростью примерно два оборота в секунду в течение двух

минут, чтобы активировать внутреннюю батарею для первоначального использования. Во время зарядки горит красный индикатор зарядки аккумулятора (7). По истечении двух минут отдохните в течение двух минут, не используйте зарядку с помощью рукоятки одновременно, материал рукоятки может нагреться и сломаться от чрезмерного усилия.

СОЛНЕЧНАЯ ЭНЕРГИЯ

Поместите аварийное радио под прямые солнечные лучи солнечной панелью вверх, устройство будет автоматически заряжаться.

ФУНКЦИЯ ЗАРЯДКИ ЧЕРЕЗ USB-ВЫХОД

Чтобы воспользоваться функцией зарядки телефона, используйте USB-кабель, подключенный к данному изделию, и подсоедините другой конец к мобильному телефону или планшету. Он будет заряжаться автоматически. **ПРИМЕЧАНИЕ:** Зарядка смартфона через гнездо для зарядки телефона (21) предназначена только для экстренных целей. Она не предназначена для полной зарядки разряженного аккумулятора смартфона. Емкость аккумулятора смартфона значительно превышает емкость аккумулятора аварийного радиоприемника на солнечных батареях. Поэтому полностью заряженная аварийная радиостанция на солнечных батареях зарядит смартфон лишь частично. После окончания зарядки аккумулятора устройства начните вращать кривошип, если нет источника постоянного тока для продолжения зарядки смартфона.

СВЕТОДИОДНАЯ ТОРЧ

Чтобы воспользоваться светодиодным фонариком, нажмите кнопку включения светодиодного фонарика (2), фонарик загорится, нажмите еще раз, чтобы выключить.

Фонарь для чтения:

Просто вытяните солнечную панель (4) в нужном месте, светодиод загорится, нажмите на нее, чтобы выключить красный свет.

ПОДДЕРЖКА BLUETOOTH

1. Переверните переключатель функций (11) в положение "BT/TF", долго нажимайте кнопку "воспроизведение/пауза/BT/TF", чтобы выбрать режим BT. На ЖК-дисплее появится надпись "BT" и мигающее сообщение, устройство перейдет в режим сопряжения.

2. Включите мобильный телефон или другие устройства Bluetooth.

На передающем устройстве должно отображаться соответствующее название "CR 1919".

Во время процесса сопряжения, если версия других устройств Bluetooth слишком низкая, может потребоваться ввести пароль Bluetooth, просто введите "0000", после чего индикатор перестанет мигать, а устройство подаст звуковой сигнал, чтобы сообщить об успешном сопряжении.

3. Теперь вы можете воспроизводить музыку с вашего мобильного телефона через Bluetooth.

4. Нажмите кнопку PAUSE/PLAY, чтобы приостановить воспроизведение, нажмите еще раз, чтобы возобновить воспроизведение.

5. Нажмите кнопку Next, чтобы перейти к следующей дорожке.

6. Нажмите кнопку Previous, чтобы перейти к предыдущей дорожке.

7. Если вам нужно отключить функцию Bluetooth, переведите кнопку в положение OFF.

Функция AUX

Чтобы воспользоваться функцией AUX, подключите аудиоустройство к гнезду AUX-IN (20) с помощью кабеля AUX 3,5 мм. Затем переведите переключатель функций в положение "AM/FM/SW/BT". На ЖК-дисплее появится надпись "AUX". Устройство начнет воспроизводить музыку с подключенного аудиоустройства.

- Поверните ручку громкости (16), чтобы отрегулировать громкость.

УПРАВЛЕНИЕ РАДИОПРИЕМНИКОМ

Переведите переключатель функций в положение SW или AM или FM (11) для приема нужной частоты.

Поверните ручку громкости, чтобы отрегулировать уровень громкости. Поверните ручку настройки (17), чтобы выбрать нужную частоту.

Примечание: Отрегулируйте направление изделия, если при использовании функции AM возникают помехи приему. Отрегулируйте направление FM-антенны (4) на изделии, если при использовании функции FM возникают помехи приему.

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ С SD-КАРТЫ

1. Переведите переключатель функций в положение BT/TF, долго нажимайте кнопку

"воспроизведение/пауза/BT/TF", чтобы выбрать режим TF, на ЖК-дисплее появится надпись "TF", вставьте карту памяти SD в порт TF, через несколько секунд устройство автоматически воспроизведет первую песню с карты памяти SD,

2. Нажмите кнопку PAUSE/PLAY, чтобы приостановить воспроизведение, нажмите еще раз, чтобы возобновить воспроизведение,

3. Нажмите кнопку Next, чтобы перейти к следующему треку.

4. Нажмите кнопку Previous, чтобы перейти к предыдущей дорожке.

5. Если вам нужно выключить питание, просто переведите функциональную кнопку в положение OFF.

ФУНКЦИЯ SOS-БУДИЛЬНИКА

Чтобы воспользоваться функцией SOS, нажмите и удерживайте кнопку SOS (9), динамик подаст громкий сигнал, а светодиодный фонарик начнет мигать. Для выключения функции нажмите эту кнопку на короткое время.

Технические характеристики:

FM-радио: 87,5-108 МГц

AM радио: 522-1620KHz

СВ-радио: 2,3-22 МГц

Bluetooth: версия 5.0

Динамик: φ40 мм, 8Ω 2 Вт

Дисплей: ЖК-экран

Аккумулятор: 3.7V 4000mAh аккумулятор

Вход для зарядки: 5V DC 2A

Выход USB: 5V DC 1A (макс.)

Светодиодный фонарь: 3 Вт (белый)

Окружающий свет: 1 Вт (теплый белый)

Антенна: максимальная длина 26 см

Размер устройства: 181 X72 X82,1 мм

Вес изделия: 450g

Материал: ABS пластик

Забота об окружающей среде. Информация об отходах электрического и электронного оборудования В соответствии со статьей 13(1) и (2) Закона об отходах электрического и электронного оборудования от 11 сентября 2015 года, мы хотели бы проинформировать вас о правильном обращении с отходами электрического и электронного оборудования:

1. Запрещается размещать отходы электрического и электронного оборудования вместе с другими отходами - это подтверждается маркировкой в виде "перечеркнутой урны", предписывающей селективный сбор данного вида отходов.

2. Электрическое и электронное оборудование может содержать опасные вещества, смеси и компоненты, которые при попадании в окружающую среду могут представлять серьезную угрозу для здоровья и жизни человека и живых организмов. Они могут привести к многочисленным проблемам со здоровьем, таким как нарушения зрения, слуха и речи, а также повредить почки, печень, сердце и вызвать кожные заболевания. Вредные вещества также могут оказывать негативное воздействие на дыхательную и репродуктивную системы и приводить к раковым заболеваниям. Употребление в пищу растений, растущих на загрязненных почвах, и продуктов, полученных из них, может привести к вышеупомянутым последствиям для здоровья.

3. Отходы электрического и электронного оборудования следует сдавать только в уполномоченные пункты сбора, список которых должен быть размещен на сайте каждого муниципалитета.

4. Домашнее хозяйство играет важную роль в содействии повторному использованию и восстановлению, включая переработку, отработанного оборудования. Оно также играет ключевую роль в системе управления отходами электрического и электронного оборудования благодаря возможности прямой доставки в уполномоченные пункты сбора и устранению нежелательных социальных привычек, приводящих к оставлению отработанного оборудования в местах, не предназначенных для этих целей.

Кроме того, Возвращающее отработанное электрическое и электронное оборудование по месту поставки. Дистрибьютор, поставяя покупателю оборудование, предназначенное для домашних хозяйств, обязан бесплатно принимать отработавшее оборудование от домашних хозяйств в месте поставки этого оборудования, при условии, что отработавшее оборудование того же типа и выполняет те же функции, что и поставленное оборудование.

Картонную упаковку и полиэтиленовые (ПЭ) пакеты следует помещать в соответствующие контейнеры для раздельного сбора бытовых отходов в соответствии с их описанием. Если в приборе имеются батареи, их необходимо извлечь и утилизировать отдельно в пункте сбора и хранения.

Не выбрасывайте прибор в контейнер для бытовых отходов!!!

Сервис Если вы хотите приобрести запасные части или предъявить претензии, пожалуйста обращайтесь непосредственно к продавцу, выдавшему чек.



Εγχειρίδιο χρήσης (EL)

ΓΕΝΙΚΕΣ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ

1. Διαβάστε τις οδηγίες λειτουργίας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτές. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκαλούνται από χρήση της συσκευής που δεν είναι σύμφωνη με τον προορισμό της ή από ακατάλληλο χειρισμό.

2. Η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για οποιονδήποτε άλλο σκοπό που δεν είναι συμβατός με την προβλεπόμενη χρήση της.

3. Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν βρίσκονται κοντά παιδιά. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή μην επιτρέπετε σε παιδιά ή σε άτομα που δεν είναι

εξοικειωμένα με τη συσκευή να τη χρησιμοποιούν.

4. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία ή γνώση της συσκευής, εφόσον αυτό γίνεται υπό την επίβλεψη ατόμου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και γνωρίζουν τους κινδύνους που συνδέονται με τη χρήση της. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τον εξοπλισμό. Ο καθαρισμός και η συντήρηση του εξοπλισμού δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και η δραστηριότητα πραγματοποιείται υπό επίβλεψη.

5. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στην πρίζα χωρίς επίβλεψη.

6. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κρατήστε τη συσκευή μακριά από παιδιά.

7. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής, μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς, όπως ηλεκτροπληξία.

8. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αφαιρείτε πάντα το φις από την πρίζα μετά τη χρήση, κρατώντας την πρίζα με το χέρι σας. ΜΗΝ τραβάτε το καλώδιο της πρίζας.

9. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε εύφλεκτα υλικά.

10. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό και το πλύσιμο της συσκευής.

11. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην καλύπτετε τα ανοίγματα εξαερισμού στο περίβλημα της συσκευής με άλλα αντικείμενα.

12. Ελέγχετε περιοδικά την κατάσταση του καλωδίου τροφοδοσίας. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, θα πρέπει να αντικατασταθεί από εξειδικευμένο συνεργείο για να αποφευχθεί κίνδυνος.

13. Μην βυθίζετε το καλώδιο, το φις ή ολόκληρη τη μονάδα σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε ατμοσφαιρικές συνθήκες (βροχή, ήλιος κ.λπ.) και μην τη

χρησιμοποιείτε σε συνθήκες αυξημένης υγρασίας.

14. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με κατεστραμμένο καλώδιο ρεύματος ή αν έχει πέσει ή έχει υποστεί άλλη ζημιά ή δεν λειτουργεί σωστά. Μην επισκευάζετε τη συσκευή μόνοι σας, καθώς υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Μεταφέρετε τη συσκευή που έχει υποστεί βλάβη σε ένα αρμόδιο κέντρο σέρβις για έλεγχο ή επισκευή. Τυχόν επισκευές επιτρέπεται να πραγματοποιούνται μόνο από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις. Η ακατάλληλη επισκευή μπορεί να αποτελέσει σοβαρό κίνδυνο για τον χρήστη.

15. Τοποθετήστε τη συσκευή σε μια δροσερή, σταθερή και επίπεδη επιφάνεια, μακριά από καυτές συσκευές μαγειρέματος, όπως ηλεκτρική κουζίνα, καυστήρα αερίου κ.λπ.

16. Το καλώδιο ρεύματος δεν πρέπει να κρέμεται πάνω από την άκρη του τραπεζιού ή να αγγίζει καυτές επιφάνειες.

17. Για πρόσθετη προστασία, συνιστάται να εγκαταστήσετε στο ηλεκτρικό κύκλωμα, μια συσκευή διαρροής ρεύματος (RCD) με ονομαστικό ρεύμα διαρροής που δεν υπερβαίνει τα 30 mA. Για το θέμα αυτό θα πρέπει να συμβουλευτείτε έναν ειδικό ηλεκτρολόγο.

18. Η συσκευή επιτρέπεται να σκουπίζεται μόνο με στεγνό πανί.

Μην χρησιμοποιείτε νερό ή υγρά καθαρισμού.

19. Φυλάσσετε τη συσκευή σε στεγνό χώρο.

Περιγραφή της συσκευής Ραδιόφωνο έκτακτης ανάγκης:

1. Φακός LED	2. Φακός LED ON/OFF	3. Κεραία FM
4. Ηλιακός συλλέκτης/φωτισμός ανάγνωσης	5. Φορέας γεννήτριας χειρός	6. Οπή ιμάντα μεταφοράς
7. Ένδειξη LED γεννήτριας χειρός	8. Ένδειξη χωρητικότητας μπαταρίας	9. Κουμπί SOS
10. Οθόνη LCD	11. Επιλογέας λειτουργιών	12. Μεγάφωνο
13. Επόμενο/Γρήγορη προώθηση	14. Προηγούμενο/γρήγορη επιστροφή	15. Επιλογέας αναπαραγωγής/παύσης/Bluetooth/κάρτας TF

- | | | |
|----------------------------|---------------------------|--------------------------------------|
| 16. Ρυθμιστής έντασης ήχου | 17. Επιλογέας συντονισμού | 18. Θύρα φόρτισης DC 5 V |
| 19. Υποδοχή κάρτας SD | 20. Υποδοχή AUX IN | 21. Θύρα φόρτισης εξόδου USB 5 V/1 A |

ΠΗΓΕΣ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ

Το ραδιόφωνο διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία, όταν η ένδειξη 25% μπαταρίας αναβοσβήνει κατά τη λειτουργία, συνδέστε ένα εξωτερικό τροφοδοτικό USB TYPE-C στη θύρα TYPE-C 5V IN (18) για να φορτίσετε το ραδιόφωνο. Κατά τη φόρτιση, η λυχνία μπαταρίας (8) αναβοσβήνει, όταν η μπαταρία φορτιστεί πλήρως, οι 4 λυχνίες μπαταρίας (8) θα γίνουν κόκκινες και θα σταματήσουν να αναβοσβήνουν.

Η πλήρης φόρτιση διαρκεί περίπου 4-6 ώρες.

ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

Για να χρησιμοποιήσετε τη χειροκίνητημανιβέλα, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα: ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Πριν από τημανιβέλα, αποσυνδέστε πρώτα το smartphone ή το PDA σας από τη θύρα φόρτισης USB (21).

- Τραβήξτε προς τα έξω τη χειροκίνητημανιβέλα (5).

- Στρέψτε το χειροκίνητο μοχλό δεξιόστροφα ή αριστερόστροφα με ταχύτητα περίπου δύο στροφών ανά δευτερόλεπτο για δύο

λεπτά για να ενεργοποιήσετε την εσωτερική μπαταρία για αρχική χρήση. Η κόκκινη λυχνία φόρτισης της μπαταρίας (7) ανάβει κατά τη διάρκεια της φόρτισης. Μετά από δύο λεπτά, ξεκουραστείτε για δύο λεπτά, μην χρησιμοποιείτε συνεχώς τη φόρτιση με τημανιβέλα ταυτόχρονα, το υλικό τηςμανιβέλας μπορεί να θερμανθεί και να σπάσει από την υπερβολική δύναμη.

ΗΛΙΑΚΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑ

Τοποθετήστε το ραδιόφωνο έκτακτης ανάγκης στο άμεσο ηλιακό φως με το ηλιακό πάνελ στραμμένο προς τα πάνω, το προϊόν θα φορτιστεί αυτόματα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΦΟΡΤΙΣΗΣ ΜΕΣΩ ΕΞΟΔΟΥ USB

Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία φόρτισης τηλεφώνου, χρησιμοποιήστε το καλώδιο USB που είναι συνδεδεμένο σε αυτό το προϊόν και συνδέστε το άλλο άκρο στο κινητό σας τηλέφωνο ή το tablet σας. Θα φορτίσει αυτόματα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η φόρτιση ενός smartphone μέσω της υποδοχής φορτιστή τηλεφώνου (21) προορίζεται μόνο για λόγους έκτακτης ανάγκης. Δεν προορίζεται για την πλήρη φόρτιση μιας αποφορτισμένης μπαταρίας smartphone. Η χωρητικότητα της μπαταρίας του smartphone υπερβαίνει κατά πολύ τη χωρητικότητα της μπαταρίας του ηλιακού ραδιόφωνου έκτακτης ανάγκης μεμανιβέλα. Ως εκ τούτου, ένα πλήρως φορτισμένο ηλιακό ραδιόφωνο έκτακτης ανάγκης μεμανιβέλα θα φορτίσει μόνο εν μέρει ένα smartphone. Μόλις ολοκληρωθεί η φόρτιση της μπαταρίας της συσκευής, ξεκινήστε να περιστρέφετε τημανιβέλα, εάν δεν υπάρχει διαθέσιμη πηγή τροφοδοσίας συνεχούς ρεύματος για να συνεχίσετε τη φόρτιση του smartphone.

ΣΤΡΟΦΗ LED

Για να χρησιμοποιήσετε τον φακό LED, πατήστε το κουμπί διακόπτη φακού LED (2), ο φακός θα ανάψει, πατήστε ξανά για να απενεργοποιηθεί.

Φως ανάγνωσης:

Απλά τραβήξτε το ηλιακό πάνελ (4) στο σωστό σημείο, η λυχνία LED θα ανάψει, πιάστε το για να σβήσετε το κόκκινο φως.

ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ BLUETOOTH

1. Μετακινήστε το διακόπτη λειτουργίας (11) στη θέση "BT/TF", πατήστε παρατεταμένα το κουμπί "play/pause/BT/TF" για να επιλέξετε τη λειτουργία BT. Στην οθόνη LCD θα εμφανιστεί η ένδειξη "BT" και ένα μήνυμα που αναβοσβήνει, η μονάδα θα εισέλθει σε λειτουργία σύζευξης.

2. Ενεργοποιήστε το κινητό σας τηλέφωνο ή άλλες συσκευές Bluetooth.

Η συσκευή εκπομπής θα πρέπει να εμφανίζει το αντίστοιχο όνομα "CR 1919".

Κατά τη διάρκεια της διαδικασίας σύζευξης, εάν η έκδοση άλλων συσκευών Bluetooth είναι πολύ χαμηλή, μπορεί να χρειαστεί να εισαγάγετε τον κωδικό πρόσβασης Bluetooth, απλά πληκτρολογήστε "0000" και η ένδειξη θα σταματήσει να αναβοσβήνει όταν ταυτιστεί και η συσκευή θα ηχήσει για να σας ενημερώσει ότι έχει γίνει επιτυχής σύζευξη.

3. Τώρα μπορείτε να αναπαράγετε μουσική από το κινητό σας τηλέφωνο μέσω Bluetooth.

4. Πατήστε το κουμπί PAUSE/PLAY για να διακόψετε την αναπαραγωγή, πατήστε ξανά για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή.

5. Πατήστε το κουμπί Next (Επόμενο) για να μεταβείτε στο επόμενο κομμάτι.

6. Πατήστε το κουμπί Previous (Προηγούμενο) για να μεταβείτε στο προηγούμενο κομμάτι.

7. Εάν θέλετε να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Bluetooth, μετακινήστε το κουμπί στη θέση OFF.

Λειτουργία AUX

Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία AUX, συνδέστε μια συσκευή ήχου στην υποδοχή AUX-IN (20) χρησιμοποιώντας ένα καλώδιο AUX 3,5 mm. Στη συνέχεια, μετακινήστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση "AM/FM/SW/BT". Στην οθόνη LCD θα εμφανιστεί η ένδειξη "AUX". Το προϊόν θα αρχίσει να αναπαράγει μουσική από τη συνδεδεμένη συσκευή ήχου.

- Περιστρέψτε το κουμπί έντασης ήχου (16) για να ρυθμίσετε την ένταση του ήχου.

ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΥ

Μετακινήστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση SW ή AM ή FM (11) για να λάβετε την επιθυμητή συχνότητα.

Περιστρέψτε το κουμπί έντασης για να ρυθμίσετε το επίπεδο της έντασης. Περιστρέψτε το κουμπί συντονισμού (17) για να επιλέξετε την επιθυμητή συχνότητα.

Σημείωση: Ρυθμίστε την κατεύθυνση του προϊόντος όταν η λήψη παρεμποδίζεται κατά τη χρήση της λειτουργίας AM. Προσαρμόστε την κατεύθυνση της κεραίας FM (4) στο προϊόν όταν η λήψη παρεμποδίζεται κατά τη χρήση της λειτουργίας FM.

ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΡΤΑΣ SD

1. Μετακινήστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση BT/TF, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί "play/pause/BT/TF" για να επιλέξετε τη λειτουργία TF, στην οθόνη LCD θα εμφανιστεί η ένδειξη "TF, τοποθετήστε την κάρτα μνήμης SD στη θύρα TF, μετά από μερικά δευτερόλεπτα η μονάδα θα αναπαράγει αυτόματα το πρώτο τραγούδι από την κάρτα SD,

2. Πατήστε το κουμπί PAUSE/PLAY για να διακόψετε την αναπαραγωγή, πατήστε ξανά για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή.

3. Πατήστε το κουμπί Next για να μεταβείτε στο επόμενο κομμάτι.

4. Πατήστε το κουμπί Previous (Προηγούμενο) για να μεταβείτε στο προηγούμενο κομμάτι.

5. Εάν πρέπει να απενεργοποιήσετε την τροφοδοσία, απλά σύρετε το κουμπί λειτουργίας στη θέση OFF.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ SOS

Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία SOS, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί SOS (9), το ηχείο θα ειδοποιήσει δυνατά και ο φακός LED θα αναβοσβήσει, πατήστε σύντομα αυτό το κουμπί για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

Προδιαγραφές:

Ραδιόφωνο FM: fM: 87,5-108MHz

Ραδιόφωνο AM: 522-1620KHz

Ραδιόφωνο SW: 2,3-22MHz

Bluetooth: Έκδοση 5.0

Ηχείο: φ40mm, 8Ω 2W

Οθόνη: οθόνη LCD

Μπαταρία: Μπαταρία 3.7V 4000mAh

Είσοδος φόρτισης: 5V DC 2A

Έξοδος USB: 5V DC 1A (max.)

Φακός LED: (λευκό)

Φως περιβάλλοντος: (θερμό λευκό)

Κεραία: Μέγιστο μήκος 26 cm

Μέγεθος συσκευής: μέγεθος συσκευής: 181 X72 X82.1 mm

Βάρος του προϊόντος: 450g

Υλικό: πλαστικό ABS

Φροντίδα για το περιβάλλον. Πληροφορίες σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού Σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφοι 1 και 2 του νόμου περί αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού της 11ης Σεπτεμβρίου 2015, θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε σχετικά με τον ορθό χειρισμό των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού:

1. Απαγορεύεται η τοποθέτηση των αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών μαζί με άλλα απόβλητα - αυτό επιβεβαιώνεται με τη σήμανση με τη μορφή "διαγραμμένου κάδου", που διατάσσει την επιλεκτική αποκομιδή αυτού του είδους των αποβλήτων.

2. Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που, όταν απελευθερωθούν στο περιβάλλον, μπορεί να αποτελέσουν σοβαρή απειλή για την υγεία και τη ζωή των ανθρώπων και των ζωντανών οργανισμών. Μπορούν να οδηγήσουν σε διάφορα προβλήματα υγείας, όπως διαταραχές της όρασης, της ακοής και της όσμιας, μπορούν επίσης να βλάψουν τα νεφρά, το συκώτι και την καρδιά και να προκαλέσουν δερματικές παθήσεις. Οι επιβλαβείς ουσίες μπορούν επίσης να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στο αναπνευστικό και το αναπαραγωγικό σύστημα και να οδηγήσουν σε καρκινικές αλλοιώσεις. Η κατανάλωση φυτών που αναπτύσσονται σε μολυσμένα εδάφη, καθώς και των προϊόντων που προέρχονται από αυτά, μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τις προαναφερθείσες επιπτώσεις στην υγεία.



3. Τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να παραδίδονται μόνο σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής, κατάλογος των οποίων πρέπει να περιλαμβάνεται στην ιστοσελίδα κάθε Δήμου.

4. Τα νοικοκυριά διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη συμβολή τους στην επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση, συμπεριλαμβανομένης της ανακύκλωσης, των αποβλήτων εξοπλισμού. Διαδραματίζει επίσης βασικό ρόλο στο σύστημα διαχείρισης των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού λόγω της δυνατότητας άμεσης παράδοσης σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής και της εξάλειψης ανεπιθύμητων κοινωνικών συνηθειών που έχουν ως αποτέλεσμα την εγκατάλειψη αποβλήτων εξοπλισμού σε χώρους που δεν προορίζονται για τέτοιους σκοπούς.

Εμπλόν, Να επιστρέφεται ο άχρηστος ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός στον τόπο παράδοσης. Ο διανομέας, όταν προμηθεύει εξοπλισμό που προορίζεται για νοικοκυριά σε αγοράστή, υποχρεούται να παραλαμβάνει δωρεάν τα απόβλητα εξοπλισμού από νοικοκυριά στον τόπο παράδοσης του εν λόγω εξοπλισμού, υπό την προϋπόθεση ότι ο χρησιμοποιημένος εξοπλισμός είναι του ίδιου τύπου και εκτελεί τις ίδιες λειτουργίες με τον εξοπλισμό που παραδόθηκε.

Οι χάρτινες συσκευασίες και οι σακούλες πολυαιθυλενίου (PE) πρέπει να τοποθετούνται στους κατάλληλους κάδους χωριστής συλλογής αστικών αποβλήτων σύμφωνα με την περιγραφή τους. Εάν υπάρχουν μπαταρίες στη συσκευή, αυτές πρέπει να αφαιρεθούν και να απορριφθούν χωριστά σε μια εγκατάσταση συλλογής και αποθήκευσης.

Μην πετάτε τη συσκευή στον κάδο αστικών απορριμμάτων!!!

Σέρβις Εάν επιθυμείτε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να προβείτε σε μια απαίτηση, παρακαλούμε επικοινωνήστε απευθείας με τον αντιστρόφω που εξέδωσε την απόδειξη.

Gebruikershandleiding (NL)

ALGEMENE VEILIGHEIDSVOORWAARDEN BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR VEILIG GEBRUIK ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

1. Lees de gebruiksaanwijzing voordat u het apparaat gebruikt en volg de instructies op die erin staan. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door gebruik van het apparaat dat niet overeenstemt met het bedoelde gebruik of door onjuist gebruik.
2. Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden die onverenigbaar zijn met het beoogde gebruik.
3. Wees extra voorzichtig wanneer u het apparaat gebruikt in de buurt van kinderen. Laat kinderen niet met het apparaat spelen en laat het apparaat niet gebruiken door kinderen of personen die niet vertrouwd zijn met het apparaat.
4. **WAARSCHUWING:** Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat, als dit gebeurt onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of als zij

instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en zich bewust zijn van de gevaren die gepaard gaan met het gebruik ervan. Kinderen mogen niet met de uitrusting spelen. Reiniging en onderhoud van de uitrusting mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en de activiteit onder toezicht wordt uitgevoerd.

5. WAARSCHUWING: Laat het apparaat niet zonder toezicht aangesloten op een stopcontact.

6. WAARSCHUWING: Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.

7. WAARSCHUWING: Onjuist gebruik van het apparaat kan leiden tot letsel, zoals een elektrische schok.

8. WAARSCHUWING: Trek na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact door het stopcontact met uw hand vast te houden. Trek NIET aan het netsnoer.

9. WAARSCHUWING: Gebruik het apparaat niet in de buurt van ontvlambare materialen.

10. WAARSCHUWING: Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt of wast.

11. WAARSCHUWING: Dek de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat niet af met andere voorwerpen.

12. Controleer regelmatig de staat van het netsnoer. Als het netsnoer beschadigd is, moet het door een gespecialiseerd reparatiebedrijf worden vervangen om gevaar te voorkomen.

13. Dompel het snoer, de stekker of het hele apparaat niet onder in water of een andere vloeistof. Stel het apparaat niet bloot aan atmosferische omstandigheden (regen, zon, enz.) en gebruik het niet in omstandigheden met een verhoogde vochtigheid.

14. Gebruik het apparaat niet met een beschadigd netsnoer of als het is gevallen of op een andere manier beschadigd is of niet goed werkt. Repareer het apparaat niet zelf, aangezien er dan gevaar voor elektrische schokken bestaat. Breng het beschadigde apparaat naar een bevoegd servicecentrum voor inspectie of reparatie. Reparaties

mogen alleen worden uitgevoerd door erkende servicecentra. Ondeskundige reparaties kunnen een ernstig risico voor de gebruiker inhouden.

15. Plaats het apparaat op een koele, stabiele en vlakke ondergrond, uit de buurt van hete kooktoestellen zoals een elektrische kookplaat, gasbrander, enz.

16. Het netsnoer mag niet over de rand van de tafel hangen of hete oppervlakken raken.

17. Voor extra bescherming is het aan te raden om een aardlekschakelaar (RCD) in het elektrische circuit te installeren met een nominale aardlekstroom van maximaal 30 mA. Raadpleeg hiervoor een elektricien.

18. Het apparaat mag alleen met een droge doek worden afgenomen. Gebruik geen water of schoonmaakmiddelen.

19. Bewaar het apparaat in een droge ruimte.

Beschrijving apparaat Noodradio:

1. LED-zaklamp	2. LED-zaklamp AAN/UIT	3. FM-antenne
4. Zonnepaneel/leeslampje	5. Houder voor handgenerator	6. Gat voor draagriem
7. Handgenerator LED-indicator	8. Indicator batterijcapaciteit	9. SOS-knop
10. LCD-scherm	11. Functiekeuzeschakelaar	12. Luidspreker
13. Volgende/snel vooruit	14. Vorige/snel terug	15. Keuzeschakelaar afspelen/pauze/Bluetooth/TF-kaart
16. Volumeknop	17. Afstemknop	18. DC 5 V oplaadpoort
19. SD-kaartsleuf	20. AUX IN aansluiting	21. USB-uitgang oplaadpoort 5 V/1 A

VOEDINGSBRONNEN

De radio heeft een ingebouwde batterij. Als het batterijlampje van 25% knippert tijdens gebruik, sluit dan een externe USB TYPE-C voeding aan op de TYPE-C 5V IN-poort (18) om de radio op te laden.

Tijdens het opladen knippert het batterijlampje (8), als de batterij volledig is opgeladen, worden de 4 batterijlampjes (8) rood en stoppen met knipperen.

Het duurt ongeveer 4-6 uur om volledig op te laden.

HANDMATIGE STROOMOPWEKKING

Volg de onderstaande stappen om de handslinger te gebruiken: **BELANGRIJKE OPMERKING:** Voordat je de handslinger gebruikt, moet je eerst je smartphone of PDA loskoppelen van de USB-oplaadpoort (21). trek de handslinger (5) naar buiten.

draai de handslinger met de wijzers van de klok mee of tegen de wijzers van de klok in met een snelheid van ongeveer twee omwentelingen per seconde gedurende twee seconden minuten om de interne batterij voor het eerste gebruik te activeren. Het rode lampje van de batterijlader (7) brandt tijdens het opladen. Rust na twee minuten uit, gebruik de slinger niet continu om de batterij op te laden, het materiaal van de slinger kan warm worden en breken door te veel kracht.

ZONNE-ENERGIE

Plaats de noodradio in direct zonlicht met het zonnepaneel naar boven gericht, het product zal automatisch opladen.

OPLAADFUNCTIE VIA USB-UITGANG

Om de telefoonopladingfunctie te gebruiken, gebruik je de USB-kabel die op dit product is aangesloten en sluit je het andere uiteinde aan op je mobiele telefoon of tablet. Hij wordt automatisch opgeladen. **OPMERKING:** Het opladen van een smartphone via de telefoonlaadaansluiting (21) is alleen bedoeld voor noodgevallen. Het is niet bedoeld om de batterij van een ontladen smartphone volledig op te laden. De batterijcapaciteit van de smartphone is veel groter dan de batterijcapaciteit van de noodzwengel op zonne-energie. Daarom zal een volledig opgeladen noodradio op zonne-energie een smartphone slechts gedeeltelijk opladen. Als de batterij van het apparaat is opgeladen, begin dan met het draaien van de zwengel als er geen gelijkstroombron beschikbaar is om de smartphone verder op te laden.

LED TORCH

Om de LED zaklamp te gebruiken, druk op de LED zaklamp schakelaar (2), de zaklamp zal oplichten, druk nogmaals om uit te schakelen.

Leeslampje:

Trek eenvoudig het zonnepaneel (4) uit op de juiste plaats de LED zal oplichten, druk erop om het rode licht uit te schakelen.

BLUETOOTH-ONDERSTEUNING

1. Zet de functieschakelaar (11) in de "BT/TF" positie, druk lang op de "play/pause/BT/TF" knop om de BT modus te selecteren. Op het LCD-scherm verschijnt "BT" en een knipperend bericht, het apparaat schakelt over naar de koppelingsmodus.

2. Schakel uw mobiele telefoon of andere Bluetooth-apparaten in.

Het zendapparaat moet de overeenkomende naam "CR 1919" weergeven.

Tijdens het koppelingsproces, als de versie van andere Bluetooth-apparaten te laag is, kan het nodig zijn om het Bluetooth-wachtwoord in te voeren, voer gewoon "0000" in en de indicator zal stoppen met knipperen wanneer het overeenkomt en het apparaat zal piepen om je te laten weten dat het succesvol gekoppeld is.

3. Je kunt nu muziek van je mobiele telefoon afspelen via Bluetooth.

4. Druk op de PAUSE/PLAY knop om het afspelen te pauzeren, druk nogmaals om het afspelen te hervatten.

5. Druk op de knop Volgende om naar het volgende nummer te gaan.

6. Druk op Vorige om naar het vorige nummer te gaan.

7. Als u de Bluetooth-functie wilt uitschakelen, zet u de knop op OFF.

AUX-functie

Om de AUX-functie te gebruiken, sluit u een audioapparaat aan op de AUX-IN-aansluiting (20) met een AUX-kabel van 3,5 mm. Zet vervolgens de functieschakelaar in de stand "AM/FM/SW/BT". AUX" wordt weergegeven op het LCD-scherm. Het product begint muziek af te spelen van het aangesloten audioapparaat.

- Draai aan de volumeknop (16) om het volume aan te passen.

BEDIENING VAN DE RADIO

Zet de functieschakelaar in de stand SW of AM of FM (11) om de gewenste frequentie te ontvangen.

Draai aan de volumeknop om het volume in te stellen. Draai aan de afstemknop (17) om de gewenste frequentie te selecteren.

Opmerking: Pas de richting van het product aan als de ontvangst wordt verstoord bij gebruik van de AM-functie. Pas de richting van de FM-antenne (4) op het product aan als de ontvangst wordt verstoord bij gebruik van de FM-functie.

SD-KAART AF SPELEN

1. Zet de functieschakelaar in de BT/TF positie, druk lang op de "play/pause/BT/TF" knop om de TF modus te selecteren, het LCD toont "TF, steek de SD geheugenkaart in de TF poort, na een paar seconden zal het apparaat automatisch het eerste nummer van de SD kaart afspelen,

2. Druk op de toets PAUSE/PLAY om het afspelen te pauzeren, druk er nogmaals op om het afspelen te hervatten,

3. Druk op de knop Volgende om naar het volgende nummer te gaan.

4. Druk op Vorige om naar het vorige nummer te gaan.
 5. Als u de stroom wilt uitschakelen, schuift u gewoon de functieknop naar de positie OFF.
- SOS ALARM FUNCTIE**
Om de SOS-functie te gebruiken, houdt u de SOS-knop (9) ingedrukt, de luidspreker zal luid waarschuwen en de LED-zaklamp zal knipperen, druk kort op deze knop om de functie uit te schakelen.

Specificaties:

FM-radio: 87.5-108MHz
AM-radio: 522-1620KHz
SW-radio: 2,3-22 MHz
Bluetooth: versie 5.0
Luidspreker: $\phi 40$ mm, 8 Ω 2W
Beeldscherm: LCD-scherm
Batterij: 3.7V 4000mAh batterij
Oplaadingang: 5V DC 2A
USB-uitgang: 5V DC 1A (max.)
LED zaklamp: 3W (wit)
Omgevingslicht: 1W (warm wit)
Antenne: Maximale lengte 26 cm
Afmetingen apparaat: 181 X72 X82,1 mm
Gewicht van het item: 450g
Materiaal: ABS kunststof

Zorg voor het milieu. Informatie over afgedankte elektrische en elektronische apparatuur In overeenstemming met artikel 13, leden 1 en 2, van de Wet afgedankte elektrische en elektronische apparatuur van 11 september 2015 willen we je informeren over de juiste verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur:

1. Het is verboden om afgedankte elektrische en elektronische apparatuur samen met ander afval te plaatsen - dit wordt bevestigd door markering in de vorm van een "doorgestreepte vuilnisbak", waarbij de gescheiden inzameling van dit soort afval wordt bevolen.
 2. Elektrische en elektronische apparatuur kan gevaarlijke stoffen, mengsels en componenten bevatten die, wanneer ze vrijkomen in het milieu, een ernstige bedreiging kunnen vormen voor de gezondheid en het leven van mensen en levende organismen. Ze kunnen leiden tot een aantal gezondheidsproblemen, zoals gezichts-, gehoor- en spraakstoornissen, kunnen ook de nieren, de lever en het hart beschadigen en huidziekten veroorzaken. Schadelijke stoffen kunnen ook nadelige effecten hebben op het ademhalings- en voortplantingssysteem en leiden tot kankerletsels. De consumptie van planten die op verontreinigde bodems groeien en van de producten die daarvan zijn afgeleid, kan leiden tot de bovengenoemde gezondheidseffecten.
 3. Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur mag alleen worden ingeleverd bij erkende inzamelpunten, waarvan een lijst moet worden opgenomen op de website van elke gemeente.
 4. Het huishouden speelt een belangrijke rol bij het hergebruik en de nuttige toepassing, inclusief recycling, van afgedankte apparatuur. Het speelt ook een sleutelrol in het beheersysteem voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur door de mogelijkheid van rechtstreekse afgifte aan erkende inzamelpunten en het wegnemen van ongewenste sociale gewoonten die ertoe leiden dat afgedankte apparatuur wordt achtergelaten op plaatsen die daar niet voor bedoeld zijn.
- Bovendien** Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur inleveren op de plaats van levering. Een distributeur die voor huishoudens bestemde apparatuur levert aan een koper, is verplicht gebruikte apparatuur van huishoudens kosteloos terug te nemen op de plaats van levering van die apparatuur, mits de gebruikte apparatuur van hetzelfde type is en dezelfde functies vervulde als de geleverde apparatuur. Kartonnen verpakkingen en polyethyleen (PE) zakken moeten volgens hun beschrijving in de daarvoor bestemde containers voor gescheiden inzameling van huishoudelijk afval worden geplaatst. Als er batterijen in het apparaat zitten, moeten deze worden verwijderd en apart worden afgevoerd naar een inzamelings- en opslagfaciliteit.

Gooi het apparaat niet in de container voor gemeentelijk afval!!!

Service Als u reserveonderdelen wilt kopen of een claim wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de dealer die de aankoopbon heeft afgegeven.



Navodila za uporabo (SL)

SPLOŠNI VARNOSTNI POGOJI POMEMBNA NAVODILA ZA VARNO UPORABO POZORNO PREBERITE IN SHRANITE ZA POZNEJŠO UPORABO

1. Pred uporabo naprave preberite navodila za uporabo in upoštevajte navodila iz njih. Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi uporabe aparata, ki ni v skladu z njegovim namenom, ali zaradi nepravilnega ravnanja z njim.
2. Naprava je namenjena samo za domačo uporabo. Naprave ne uporabljajte za noben drug namen, ki ni združljiv z njeno predvideno uporabo.
3. Pri uporabi aparata v bližini otrok bodite še posebej previdni. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z aparatom ne dovolite, da ga uporabljajo otroci ali osebe, ki niso seznanjene z aparatom.
4. OPOZORILO: To opremo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj ali poznavanja opreme, če to počnejo pod nadzorom osebe, odgovorne za njihovo varnost, ali če so prejeli navodila za varno uporabo opreme in se zavedajo nevarnosti, povezanih z njeno uporabo. Otroci se z opremo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati opreme, razen če so starejši od 8 let in dejavnost izvajajo pod nadzorom.
5. OPOZORILO: Naprave, ki je priključena v vtičnico, ne puščajte brez nadzora.
6. OPOZORILO: Napravo hranite na mestu, ki ni dostopno otrokom.
7. OPOZORILO: Neustrezna uporaba aparata lahko povzroči poškodbe, na primer električni udar.
8. OPOZORILO: Po uporabi vedno izvlecite vtič iz električne vtičnice tako, da vtičnico držite z roko. NE vleci za omrežni kabel.
9. OPOZORILO: Naprave ne uporabljajte v bližini vnetljivih materialov.
10. OPOZORILO: Pred čiščenjem in pranjem naprave izvlecite

napajalni kabel iz vtičnice.

11. OPOZORILO: Prezračevalnih odprtih v ohišju aparata ne prekrivajte z drugimi predmeti.

12. Redno preverjajte stanje napajalnega kabla. Če je napajalni kabel poškodovan, ga morate zamenjati v specializiranem servisu, da se izognete nevarnosti.

13. Kabla, vtiča ali celotne enote ne potapljajte v vodo ali katero koli drugo tekočino. Naprave ne izpostavljajte atmosferskim vplivom (dež, sonce itd.) in je ne uporabljajte v pogojih povečane vlažnosti.

14. Naprave ne uporabljajte s poškodovanim napajalnim kablom ali če vam je padla ali je bila kako drugače poškodovana ali ne deluje pravilno. Naprave ne popravljajte sami, saj obstaja nevarnost električnega udara. Poškodovani aparat odnesite na pregled ali popravilo v pristojni servisni center. Popravila lahko opravljajo le pooblašteni servisni centri. Nepravilno popravilo lahko predstavlja resno tveganje za uporabnika.

15. Napravo postavite na hladno, stabilno in ravno površino, stran od vročih kuhalnih naprav, kot so električni štedilnik, plinski gorilnik itd.

16. Napajalni kabel ne sme viseti čez rob mize ali se dotikati vročih površin.

17. Za dodatno zaščito je priporočljivo, da v električni tokokrog namestite napravo za preostali tok (RCD) z nazivnim preostalim tokom, ki ne presega 30 mA. Pri tem se posvetujte s strokovnjakom za elektriko.

18. Napravo lahko obrišete le s suho krpo. Ne uporabljajte vode ali čistilnih tekočin.

19. Napravo shranjujte v suhem prostoru.

Opis naprave Radio za nujne primere:

1. LED svetilka

2. Svetilka LED ON/OFF

3. FM antena

4. Sončna plošča/ lučka za branje	5. Nosilec ročnega generatorja	6. Odprtina za nosilni trak
7. LED indikator ročnega generatorja	8. Indikator zmogljivosti baterije	9. Gumb SOS
10. Zaslón LCD	11. Izbirnik funkcij	12. Zvočnik
13. Naprej/naprej	14. Prejšnji/hitro nazaj	15. Izbirnik za predvajanje/pauzo/Bluetooth/TF kartico
16. Gumb za glasnost	17. Nastavitveno kolesce	18. Vrata za polnjenje z enosmernim tokom 5 V
19. Reža za kartico SD	20. Vtičnica AUX IN	21. Izhodna vrata USB za polnjenje 5 V/1 A

VIRI NAPAJANJA

Radio ima vgrajeno baterijo, ko med delovanjem utripa indikator 25 % baterije, priključite zunanji napajalnik USB TYPE-C na vhod TYPE-C 5V IN (18), da napolnite radio.

Med polnjenjem lučka baterije (8) utripa, ko je baterija popolnoma napolnjena, 4 lučke baterije (8) postanejo rdeče in prenehajo utripati.

Polno polnjenje traja približno 4-6 ur.

ROČNO PRIDOBIVANJE ENERGIJE

Če želite uporabiti ročno ročico, sledite spodnjim korakom: Pomembno opozorilo: Pred uporabo ročice najprej odklopite pametni telefon ali dlančnik iz vtičnice USB za polnjenje (21).

- Izvlecite ročno ročico (5).

- Ročite ročno ročico v smeri urinega kazalca ali proti njemu s hitrostjo približno dveh obratov na sekundo za dva minut, da aktivirate notranjo baterijo za začetno uporabo. Med polnjenjem se prižge rdeča lučka za polnjenje baterije (7). Po dveh minutah počivajte dve minuti, ne uporabljajte neprekinjenega polnjenja z ročico naenkrat, saj se lahko material ročice segreje in se zaradi prevelike sile zlomi.

SOLAR POWER

Radijski sprejemnik v sili postavite na neposredno sončno svetlobo s solarno ploščo obrnjeno navzgor, izdelek se bo samodejno napolnil.

FUNKCIJA POLNJENJA PREK IZHODA USB

Če želite uporabljati funkcijo polnjenja telefona, uporabite kabel USB, ki je priključen na ta izdelek, in drugi konec priključite na mobilni telefon ali tablični računalnik. Naprava se bo samodejno napolnila. OPOMBA: Polnjenje pametnega telefona prek vtičnice za polnjenje telefona (21) je namenjeno samo za nujne primere. Ni namenjeno popolnemu polnjenju izpraznjene baterije pametnega telefona. Kapaciteta baterije pametnega telefona močno presega kapaciteto baterije radijskega sprejemnika na sončno energijo v sili. Zato se bo pametni telefon s popolnoma napolnjenim zasilnim solarnim ročnim radijskim sprejemnikom napolnil le delno. Ko se baterija naprave dokončno napolni, začnite polniti kretnico, če ni na voljo vira enosmernega toka za nadaljevanje polnjenja pametnega telefona.

LED TORCH

Če želite uporabljati svetilko LED, pritisnite stikalo za svetilko LED (2), svetilka se bo prižgala, za izklop jo ponovno pritisnite.

Svetilka za branje:

Če želite ugasniti rdečo luč, preprosto izvlecite solarno ploščo (4) na pravo mesto, dioda LED se bo prižgala, pritisnite jo, da jo izklopite.

PODPORA BLUETOOTH

1. Prestavite funkcijsko stikalo (11) v položaj "BT/TF" in dolgo pritisnite gumb "play/pause/BT/TF", da izberete način BT. Na LCD-zaslónu se prikaže "BT" in utripajoče sporočilo, enota bo prešla v način seznanjanja.

2. Vključite mobilni telefon ali druge naprave Bluetooth.

Na oddajni napravi se mora prikazati ustrezno ime "CR 1919".

Če je med postopkom seznanjanja različica drugih naprav Bluetooth prenizka, boste morda morali vnesti geslo Bluetooth, preprosto vnesite "0000" in indikator bo ob uskladitvi prenehal utripati, naprava pa bo z zvočnim signalom

sporočila, da je bila uspešno seznanjena.

3. Zdaj lahko prek povezave Bluetooth predvajate glasbo iz mobilnega telefona.

4. S pritiskom na gumb PAUSE/PLAY prekinete predvajanje, s ponovnim pritiskom pa predvajanje nadaljujete.

5. Če želite preskočiti na naslednjo skladbo, pritisnite gumb Naprej.

6. S pritiskom na gumb Prejšnji preskočite na prejšnjo skladbo.

7. Če želite izklopiti funkcijo Bluetooth, premaknite gumb v položaj OFF.

Funkcija AUX

Če želite uporabljati funkcijo AUX, s 3,5-milimetrskim kablom AUX priključite zvočno napravo v vtičnico AUX-IN (20). Nato premaknite stikalo za funkcijo v položaj "AM/FM/SW/BT". Na LCD-zaslonu se prikaže "AUX". Izdelek bo začel predvajati glasbo iz priključene zvočne naprave.

- Obračajte gumb za nastavitev glasnosti (16), da prilagodite glasnost.

UPRAVLJANJE RADIA

Prestavite funkcijsko stikalo v položaj SW ali AM ali FM (11), da sprejmete želeno frekvenco.

Obrnite gumb za nastavitev glasnosti, da prilagodite raven glasnosti. Obrnite gumb za nastavljanje (17), da izberete želeno frekvenco.

Opomba: Če je sprejem pri uporabi funkcije AM moten, prilagodite smer izdelka. Prilagodite smer antene FM (4) na izdelku, kadar je sprejem pri uporabi funkcije FM moten.

PREDVAJANJE NA KARTICI SD

1. Prestavite funkcijsko stikalo v položaj BT/TF, dolgo pritisnite gumb "play/pause/BT/TF", da izberete način TF, na zaslonu LCD se prikaže "TF", vstavite pomnilniško kartico SD v vrata TF, po nekaj sekundah bo naprava samodejno predvajala prvo skladbo s kartice SD,

2. Za prekinitev predvajanja pritisnite gumb PAUSE/PLAY, za nadaljevanje predvajanja pa ga pritisnite še enkrat,

3. Če želite preskočiti na naslednjo skladbo, pritisnite gumb Naprej.

4. Pritisnite gumb Prejšnji za preskok na prejšnjo skladbo.

5. Če želite izklopiti napajanje, preprosto premaknite funkcijski gumb v položaj OFF.

FUNKCIJA SOS ALARMA

Če želite uporabiti funkcijo SOS, pritisnite in držite gumb SOS (9), zvočnik bo glasno opozoril in svetilka LED bo začela utripati, če želite funkcijo izklopiti, na kratko pritisnite ta gumb.

Specifikacije:

FM radio: fM: 87,5-108 MHz

AM radio: 522-1620KHz

SW radio: 2,3-22MHz

Bluetooth: različica 5.0

Zvočnik: ϕ 40mm, 8 Ω 2W

Zaslon: zaslon LCD

Baterija: Baterija: 3,7 V, 4000 mAh

Vhod za polnjenje: 5V DC 2A

Izhod USB: 5V DC 1A (največ)

LED svetilka: (bela): 3W

Okoliška svetloba: 1W (topla bela)

Antena: največja dolžina 26 cm

Velikost naprave: 181 X72 X82,1 mm

Teža izdelka: 450g

Material: plastika ABS



Skrb za okolje. Informacije o odpadni električni in elektronski opreми v skladu s členom 13(1) in (2) Zakona o odpadni električni in elektronski opreми z dne 11. septembra 2015 vas obveščamo o pravilnem ravnanju z odpadno električno in elektronsko opremo:

1. To je potrjeno z oznako v obliki "prečrtanega zabojnika", ki odreja selektivno zbiranje tovrstnih odpadkov.

2. Električna in elektronska oprema lahko vsebuje nevarne snovi, zmesi in sestavne dele, ki lahko ob izpustu v okolje resno ogrozijo zdravje in življenje ljudi in živih organizmov. Povzročijo lahko številne zdravstvene težave, kot so motnje vida, sluha in govora, poškodujejo lahko tudi ledvice, jetra in srce ter povzročajo kožne bolezni. Škodljive snovi lahko škodljivo vplivajo tudi na dihala in reproduktivni sistem ter povzročijo rakave spremembe. Uživanje rastlin, ki rastejo na onesnaženih tleh, in proizvodov, pridobljenih iz njih, lahko povzroči zgoraj navedene učinke na zdravje.

3. Odpadno električno in elektronsko opremo je treba oddajati le na pooblaščenih zbirnih mestih, katerih seznam je objavljen na spletni strani posamezne občine.



4. Gospodinjstvo ima pomembno vlogo pri prispevanju k ponovni uporabi in predelavi, vključno z recikliranjem, odpadne opreme. Prav tako ima ključno vlogo v sistemu ravnanja z odpadno električno in elektronsko opremo zaradi možnosti neposredne oddaje na pooblaščen zbirne točke in odpravljanja nezaželenih družbenih navad, zaradi katerih se odpadna oprema pušča na krajih, ki za to niso namenjeni. **Poleg tega** Odpadno električno in elektronsko opremo oddajte na mestu oddaje. Distributer mora pri dobavi opreme, namenjene gospodinjstvom, kupcu brezplačno prevzeti odpadno opremo iz gospodinjstev na mestu dobave te opreme, če je rabljena oprema iste vrste in opravlja enake funkcije kot dobavljena oprema. Kartonsko embalažo in polietilenske (PE) vrečke je treba glede na njihov opis odlagati v ustrezne zabojnike za ločeno zbiranje komunalnih odpadkov. Če so v napravi baterije, jih je treba odstraniti in ločeno odložiti v zbirnem in skladiščnem centru. **Naprave ne odlagajte v zabojnik za komunalne odpadke!!!** **Servis** Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacijo, se obrnite na se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.

Käyttöohje (FI)

YLEISET TURVALLISUUSEHDOT TÄRKEÄT OHJEET TURVALLISEEN KÄYTTÖÖN LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

1. Lue käyttöohjeet ennen laitteen käyttöä ja noudata niissä annettuja ohjeita. Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka aiheutuvat laitteen muusta kuin käyttötarkoituksen mukaisesta käytöstä tai epäasianmukaisesta käsittelystä.
2. Laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön. Älä käytä muuhun tarkoitukseen, joka ei ole yhteensopiva sen käyttötarkoituksen kanssa.
3. Ole erityisen varovainen käyttäessäsi laitetta lasten ollessa läsnä. Älä anna lasten leikkiä laitteella älä anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät tunne laitetta, käyttää laitetta.
4. VAROITUS: Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on rajoittunut fyysinen, aistillinen tai henkinen toimintakyky, tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, jos tämä tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai jos heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ovat tietoisia laitteen käyttöön liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteilla. Lapset eivät saa suorittaa laitteiden puhdistusta ja huoltoa, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja ellei toimintaa suoriteta valvonnan alaisena.
5. VAROITUS: Älä jätä laitetta pistorasiaan kytkettynä ilman

valvontaa.

6. VAROITUS: Pidä laite lasten ulottumattomissa.

7. VAROITUS: Laitteen virheellinen käyttö voi aiheuttaa vammoja, kuten sähköiskun.

8. VAROITUS: Irrota pistoke pistorasiasta aina käytön jälkeen pitämällä pistorasiasta kiinni kädelläsi. ÄLÄ vedä verkkojohdosta.

9. VAROITUS: Älä käytä laitetta syttyvien materiaalien lähellä.

10. VAROITUS: Irrota virtajohto pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista ja pesemistä.

11. VAROITUS: Älä peitä laitteen kotelon tuuletusaukkoja muilla esineillä.

12. Tarkasta virtajohdon kunto säännöllisesti. Jos virtajohto on vaurioitunut, se on vaaran välttämiseksi vaihdettava erikoiskorjaamoon.

13. Älä upota johtoa, pistoketta tai koko laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Älä altista laitetta ilmasto-olosuhteille (sade, aurinko jne.) äläkä käytä sitä olosuhteissa, joissa on kohonnut kosteus.

14. Älä käytä laitetta vaurioituneella virtajohdolla tai jos se on pudonnut tai muuten vaurioitunut tai ei toimi kunnolla. Älä korjaa laitetta itse, sillä sähköiskun vaara on olemassa. Vie vaurioitunut laite asiantuntevaan huoltoliikkeeseen tarkastettavaksi tai korjattavaksi. Mahdolliset korjaukset saavat suorittaa vain valtuutetut huoltokeskukset. Virheellinen korjaus voi aiheuttaa vakavan vaaran käyttäjälle.

15. Aseta laite viileälle, vakaalle ja tasaiselle alustalle, kauas kuumista keittolaitteista, kuten sähköliesi, kaasupoltin jne.

16. Virtajohto ei saa roikkua pöydän reunan yli tai koskettaa kuumia pintoja.

17. Lisäsuojan vuoksi on suositeltavaa asentaa sähköpiiriin vikavirtasuojakytkin, jonka nimellinen vikavirta on enintään 30 mA. Asiantuntevaa sähköasentajaa on kuultava tässä asiassa.

18. Laitetta saa pyyhkiä vain kuivalla liinalla. Älä käytä vettä tai

puhdistusnesteitä.

19. Säilytä laite kuivassa tilassa.

Laitteen kuvaus Hätäradio:

- | | | |
|-------------------------------------|--------------------------------|---|
| 1. LED-taskulamppu | 2. LED-taskulamppu ON/OFF | 3. FM-antenni |
| 4. Aurinkopaneeli/lukuvalo | 5. Käsigeneraattorin pidike | 6. Kantohihnan reikä |
| 7. Käsigeneraattorin LED-merkkivalo | 8. Akun kapasiteetin ilmaisin | 9. SOS-painike |
| 10. LCD-näyttö | 11. Toiminnonvalitsin | 12. Kaiutin |
| 13. Seuraava/nopea eteenpäin | 14. Edellinen/nopea taaksepäin | 15. Toisto/tauko/Bluetooth/TF-kortin valitsin |
| 16. Äänenvoimakkuuden säädin | 17. Viritysvalitsin | 18. DC 5 V:n latausliitäntä |
| 19. SD-korttipaikka | 20. AUX IN-liitäntä | 21. USB-lähdön latausportti 5 V/1 A |

VIRTUALÄHTEET

Radiossa on sisäänrakennettu akku, kun 25 %:n akun merkkivalo vilkkuu käytön aikana, kytke ulkoinen USB TYPE-C -virtalähde TYPE-C 5V IN -porttiin (18) radion lataamiseksi.

Latauksen aikana akun merkkivalo (8) vilkkuu, kun akku on ladattu täyteen, 4 akun merkkivaloa (8) muuttuu punaiseksi ja lakkaa vilkkumasta.

Täysin lataaminen kestää noin 4-6 tuntia.

MANUAALINEN VIRRAN TUOTTAMINEN

Käyttääkseen käsikahvaa noudata alla olevia ohjeita: TÄRKEÄ HUOMAUTUS: Irrota älypuhelin tai kämmenmikro ensin USB-latausportista (21), ennen kuin käynnistät käsikahvan.

• Vedä käsikampi ulos (5).

•Kierrä käsikahvaa myötä- tai vastapäivään noin kahden kierroksen sekuntinopeudella kahden minuuttia sisäisen akun aktivoimiseksi ensimmäistä käyttöä varten. Punainen akun latausvalo (7) syttyy latauksen aikana. Kahden minuutin kuluttua lepää kaksi minuuttia, älä käytä jatkuvasti latausta kampiakselilla kerrallaan, kampiakselin materiaali voi kuumentua ja rikkoutua liiallisesta voimasta.

SOLAR POWER

Aseta hätäradio suoraan auringonvaloon aurinkopaneeli ylöspäin, tuote latautuu automaattisesti.

LATAUSTOIMINTO USB-ULOSTULON KAUTTA

Jos haluat käyttää puhelimen lataustoimintoa, käytä tähän tuotteeseen liitettyä USB-kaapelia ja liitä toinen pää matkapuhelimeesi tai tablettiisi. Se latautuu automaattisesti. HUOMAUTUS: Älypuhelimien lataaminen puhelinlatausliitännän (21) kautta on tarkoitettu vain hätätarkoituksiin. Sitä ei ole tarkoitettu tyhjentyneen älypuhelimien akun täyteen lataamiseen. Älypuhelimien akkukapasiteetti ylittää reilusti hätätilanteessa käytettävän aurinkokäynnistysradion akkukapasiteetin. Täyteen ladattu hätätilanteen aurinkokäynnistysradio lataa siis älypuhelimien vain osittain. Kun laitteen akku on latautunut loppuun, käynnistä kampi, jos käytettävissä ei ole tasavirtalähdettä älypuhelimien lataamiseksi.

LED-KÄYNNISTYS

Käytä LED-taskulamppua painamalla LED-taskulampun kytkinpainiketta (2), taskulamppu syttyy, sammuta se painamalla uudelleen.

Lukuvalo:

Vedä aurinkopaneeli (4) ulos oikeaan kohtaan, jolloin LED syttyy, paina sitä sammuttaaksesi punaisen valon.

BLUETOOTH-TUKI

1. Siirrä toimintokytkin (11) asentoon "BT/TF", paina pitkään "play/pause/BT/TF"-painiketta valitaksesi BT-tilan.

LCD-näytössä näkyy "BT" ja vilkkuva viesti, laite siirtyy pariliitostilaan.

2. Kytke matkapuhelin tai muut Bluetooth-laitteet päälle.

Lähtettävän laitteen pitäisi näyttää vastaavaa nimeä "CR 1919".

Pariliitoksen aikana, jos muiden Bluetooth-laitteiden versio on liian matala, sinun on ehkä syötettävä Bluetooth-salasana, syötä yksinkertaisesti "0000", jolloin merkkivalo lakkaa vilkkumasta, kun se on sovitettu, ja laite antaa äänimerkin ilmoittaakseen, että pariliitoksen muodostaminen on onnistunut.

3. Voit nyt toistaa musiikkia matkapuhelimestasi Bluetoothin kautta.

4. Keskeytä toisto painamalla PAUSE/PLAY-painiketta ja jatka toistoa painamalla uudelleen.

5. Siirry seuraavaan kappaleeseen painamalla Seuraava-painiketta.

6. Siirry edelliseen raitaan painamalla Previous-painiketta.

7. Jos haluat kytkeä Bluetooth-toiminnon pois päältä, siirrä painike OFF-asentoon.

AUX-toiminto

Jos haluat käyttää AUX-toimintoa, liitä äänilaite AUX-IN-liitäntään (20) 3,5 mm:n AUX-kaapelilla. Siirrä sitten toimintokytkin asentoon "AM/FM/SW/BT". LCD-näytössä näkyy "AUX". Tuote alkaa toistaa musiikkia liitetystä audiolaitteesta.

- Säädä äänenvoimakkuutta kääntämällä äänenvoimakkuuden säädintä (16).

RADION KÄYTTÄMINEN

Siirrä toimintokytkin asentoon SW tai AM tai FM (11) halutun taajuuden vastaanottamiseksi.

Käännä äänenvoimakkuuden säädintä säätääksesi äänenvoimakkuutta. Käännä viritysnuppia (17) valitaksesi halutun taajuuden.

Huomautus: Säädä tuotteen suuntaa, jos vastaanotto häiriintyy käytettäessä AM-toimintoa. Säädä tuotteen FM-antennin (4) suuntaa, kun vastaanotto häiriintyy FM-toimintoa käytettäessä.

SD-KORTIN TOISTO

1. Siirrä toimintokytkin BT/TF-asentoon, paina pitkään "play/pause/BT/TF"-painiketta valitaksesi TF-tilan, nestekidenäytössä näkyy "TF", aseta SD-muistikortti TF-porttiin, muutaman sekunnin kuluttua laite toistaa automaattisesti ensimmäisen kappaleen SD-kortilta,

2. Keskeytä toisto painamalla PAUSE/PLAY-painiketta, jatka toistoa painamalla uudelleen,

3. Siirry seuraavaan kappaleeseen painamalla Next-painiketta.

4. Siirry edelliseen raitaan painamalla Previous-painiketta.

5. Jos haluat katkaista virran, siirrä toimintopainike OFF-asentoon.

SOS-HÄLYTYS TOIMINTO

Jos haluat käyttää SOS-toimintoa, paina SOS-painiketta (9) ja pidä sitä painettuna, kaiutin hälyttää äänekkäästi ja LED-taskulamppu vilkkuu, paina tätä painiketta lyhyesti kytkeäksesi toiminnon pois päältä.

Tekniset tiedot:

FM-radio: fM: 87.5-108MHz

AM-radio: 522-1620 kHz

SW-radio: 2,3-22 MHz

Bluetooth: versio 5.0

Kaiutin: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W

Näyttö: LCD-näyttö

Akku: Akku: 3.7V 4000mAh akku

Lataustulo: dC 2A

USB-lähtö: 5V DC 1A (max.)

LED-lamppu: (valkoinen)

Ympäristön valo: 1W (lämmin valkoinen)

Antenni: enimmäispituus 26 cm

Laitteen koko: 181 X72 X82,1 mm

Tuotteen paino: 450g

Materiaali: ABS-muovi

Ympäristöstä huolehtiminen. Tietoa sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta Syyskuun 11. päivänä 2015 annetun sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annetun lain 13 §:n 1 ja 2 momentin mukaisesti haluamme tiedottaa sinulle sähkö- ja elektroniikkalaiteromun asianmukaisesta käsittelystä:

1. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua ei saa sijoittaa muun jätteen joukkoon - tämä vahvistetaan merkinnällä "yliviivatun roskiksen" muodossa, jossa määrätään tämantyyppisen jätteen valikoivasta keräyksestä.
2. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat sisältää vaarallisia aineita, seoksia ja komponentteja, jotka ympäristöön joutuessaan voivat aiheuttaa vakavan uhan ihmisten ja elävien organismien terveydelle ja elämälle. Ne voivat aiheuttaa lukuisia terveysongelmia, kuten näkö-, kuulo- ja puhehäiriöitä, ja ne voivat myös vahingoittaa munuaisia, maksaa ja sydäntä sekä aiheuttaa ihosairauksia. Haitallisilla aineilla voi olla myös haitallisia vaikutuksia hengitys- ja lisääntymisjärjestelmiin ja ne voivat aiheuttaa syöpämuutoksia. Saastuneella maaperällä kasvavien kasvien ja niistä saatavien tuotteiden nauttiminen voi aiheuttaa edellä mainittuja terveysvaikutuksia.
3. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua saa luovuttaa vain valtuutettuihin keräyspisteisiin, joista on luettelo kunkin kunnan verkkosivustolla.
4. Kotitalouksilla on tärkeä rooli jätelaitteiden uudelleenkäytön ja hyödyntämisen, myös kierrätyksen, edistämässä. Kotitalouksilla on myös keskeinen asema sähkö- ja elektroniikkalaiteromun jätehuoltojärjestelmässä, koska ne voivat luovuttaa sähkö- ja elektroniikkalaitteita suoraan valtuutettuihin keräyspisteisiin ja koska ne poistavat ei-toivotut sosiaaliset tavat, jotka johtavat laitteiden jättämiseen paikkoihin, joita ei ole tarkoitettu tällaiseen tarkoitukseen.

Lisäksi Palauta sähkö- ja elektroniikkaromu toimituspaikalle. Kun jakelija toimittaa kotitalouksille tarkoitettuja laitteita ostajalle, jakelijan on otettava kotitalouksilta peräisin olevat romulaitteet maksutta takaisin niiden toimituspaikassa edellyttäen, että käytetyt laitteet ovat samantyyppisiä ja toimivat samoilla toiminnoilla kuin toimitetut laitteet.

Pahvipakkaukset ja polyeteenipussit (PE) on sijoitettava kuvauksensa mukaisesti asianmukaisiin astioihin yhdyskuntajätteen erilliskeräystä varten. Jos laitteessa on paristoja, ne on poistettava ja hävitettävä erikseen keräys- ja varastointilaitoksessa.

Älä hävitä laitetta yhdyskuntajäteastian!!!!

Huolto Jos haluat hankkia varaosia tai tehdä reklamaation, ota yhteyttä osoitteeseen ota yhteyttä suoraan kuitenkin antaneeseen jälleenmyyjään.

Instrukcja obsługi (PL)

OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA PRZECZYTAJ UWAGAŃ I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
4. **OSTRZEŻENIE:** Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności

fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.

5. OSTRZEŻENIE: Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia do gniazdka bez nadzoru.

6. OSTRZEŻENIE: Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci.

7. OSTRZEŻENIE: Niewłaściwe użytkowanie urządzenia, może być skutkiem powstania obrażeń, min. takich jak porażenie prądem.

8. OSTRZEŻENIE: Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. NIE ciągnąć za sznur sieciowy.

9. OSTRZEŻENIE: Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.

10. OSTRZEŻENIE: Przed czyszczeniem i myciem urządzenia należy wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka.

11. OSTRZEŻENIE: Nie zasłaniać otworów wentylacyjnych w obudowie urządzenia innymi przedmiotami.

12. Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.

13. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności.

14. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym

lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.

15. Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp..

16. Przewód zasilania nie może zwisać poza krawędź stołu lub dotykać gorących powierzchni.

17. Do zapewnienia dodatkowej ochrony, wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.

18. Urządzenie można przecierać wyłącznie suchą szmatką. Nie używaj wody ani płynów czyszczących.

19. Urządzenie należy przechowywać w suchym pomieszczeniu.

Opis urządzenia Radio awaryjne:

1. Latarka LED	2. Latarka LED Wł./WYł.	3. Antena FM
4. Panel słoneczny/ lampka do czytania	5. Uchwyt generatora ręcznego	6. Otwór na pasek do noszenia
7. Wskaźnik LED generatora ręcznego	8. Wskaźnik pojemności baterii	9. Przycisk SOS
10. Wyświetlacz LCD	11. Selektor funkcji	12. Głośnik
13. Następny/szybko do przodu	14. Poprzedni/szybko do tyłu	15. Wybór odtwarzania/pauzy/Bluetooth/karty TF

16. Pokrętło głośności

17. Pokrętło strojenia

18. Port ładowania DC 5 V

19. Port karty SD

20. Gniazdo AUX IN

21. Port ładowania wyjściowego USB 5 V/1 A

ŹRÓDŁA ZASILANIA

Radio ma wbudowaną baterię, gdy wskaźnik naładowania baterii 25% miga podczas pracy, należy podłączyć zewnętrzne zasilanie USB TYPE-C do portu TYPE-C 5V IN (18), aby naładować radio.

Podczas ładowania kontrolka baterii (8) miga, gdy bateria jest w pełni naładowana, 4 kontrolki baterii (8) zmieniają kolor na czerwony i przestaną migać.

Naładowanie do pełna zajmuje około 4-6 godzin.

RĘCZNA GENERACJA ZASILANIA

Aby użyć korby ręcznej, wykonaj następujące czynności: **WAŻNA UWAGA:** Przed kręceniem najpierw odłącz smartfon lub PDA od portu ładowania USB (21).

- Wsuń korbę ręczną (5).

• Obróć korbę ręczną zgodnie z ruchem wskazówek zegara lub przeciwnie do ruchu wskazówek zegara z szybkością około dwóch obrotów na sekundę przez dwie minuty, aby aktywować wewnętrzną baterię do początkowego użycia. Czerwona kontrolka ładowania baterii (7) świeci się podczas ładowania. Po dwóch minutach odpocznij przez dwie minuty, nie należy jednorazowo bez przerwy używać ładowania przy pomocy korby, materiał korby może się nagrzać i pęknąć od nadmiernej siły.

MOC SŁONECZNA

Umieść awaryjne radio w bezpośrednim świetle słonecznym z panelem słonecznym skierowanym do góry, produkt automatycznie się naładuje.

FUNKCJA ŁADOWANIA PRZEZ WYJŚCIE USB

Aby skorzystać z funkcji ładowarki telefonu, użyj kabla USB podłączonego do tego produktu, a drugi koniec podłącz do telefonu komórkowego lub tabletu. Naładuje się automatycznie. **UWAGA:** Ładowanie smartfona przez gniazdo ładowarki telefonu (21) jest przeznaczone wyłącznie do celów awaryjnych. Nie jest przeznaczone do pełnego ładowania rozładowanej baterii smartfona. Pojemność baterii smartfona znacznie przekracza pojemność baterii awaryjnego radia z korbą słoneczną. Dlatego w pełni naładowane awaryjne radio z korbą słoneczną naładuje tylko częściowo smartfon.. Po zakończeniu ładowania akumulatora urządzenia, rozpocznij kręcenie korbą, jeśli nie ma dostępnego źródła zasilania prądem stałym, aby kontynuować ładowanie smartfona.

LATARKA LED

Aby użyć latarki LED, naciśnij przycisk włącznika latarki LED (2), latarka zaświeci się, naciśnij ponownie aby wyłączyć.

Lampka do czytania:

Wystarczy wyciągnąć panel słoneczny (4) w odpowiednim miejscu dioda LED zaświeci się, naciśnij ją, aby wyłączyć czerwone światło.

OBSŁUGA BLUETOOTH

1. Przesuń przełącznik funkcji (11) do pozycji „BT/TF”, naciśnij długo przycisk „play/pause/BT/TF”, aby wybrać tryb BT. Na wyświetlaczu LCD pojawi się „BT” i migający komunikat, urządzenie przejdzie w tryb parowania.

2. Włącz telefon komórkowy lub inne urządzenia Bluetooth.

Urządzenie nadające powinno wyświetlić odpowiednią nazwę „CR 1919”.

Podczas procesu parowania, jeśli wersja innych urządzeń Bluetooth jest zbyt niska, być może trzeba będzie wprowadzić hasło Bluetooth, wystarczy wpisać „0000”, a wskaźnik przestanie migać po dopasowaniu, a urządzenie wyda dźwięk, aby poinformować o pomyślnym sparowaniu.

3. Teraz można odtwarzać muzykę z telefonu komórkowego przez Bluetooth.

4. Naciśnij przycisk PAUSE/PLAY, aby wstrzymać odtwarzanie, naciśnij ponownie, aby wznowić odtwarzanie.

5. Naciśnij przycisk Next, aby przejść do następnego utworu.

6. Naciśnij przycisk Previous, aby przejść do poprzedniego utworu.

7. Jeśli trzeba wyłączyć funkcję Bluetooth, przestaw przycisk do pozycji OFF.

Funkcja AUX

Aby skorzystać z funkcji AUX, podłącz urządzenie audio do gniazda AUX-IN (20) za pomocą przewodu AUX 3,5 mm. Następnie przesuń przełącznik funkcji do pozycji „AM/FM/SW/BT”. Na ekranie LCD wyświetli się „AUX”.

Produkt zacznie odtwarzać muzykę z podłączonego urządzenia audio.

- Przekręć pokrętło głośności (16), aby wyregulować głośność.

OBSŁUGA RADIA

Przesuń przełącznik funkcji do pozycji SW lub AM lub FM (11), aby odebrać odpowiednią częstotliwość.

Obróć pokrętkę głośności, aby ustawić poziom głośności. Obróć pokrętkę strojenia (17), aby wybrać odpowiednią częstotliwość.

Uwaga: Dostosuj kierunek produktu, gdy odbiór jest zakłócany podczas używania funkcji AM. Dostosuj kierunek anteny FM (4) na produkcie, gdy odbiór jest zakłócany podczas używania funkcji FM.

ODTWARZANIE KARTY SD

1. Przesuń przełącznik funkcji do pozycji BT/TF, naciśnij długo przycisk „odtworzej/pauza/BT/TF”, aby wybrać tryb TF, LCD pokaże „TF, włóż kartę pamięci SD do portu TF, po kilku sekundach urządzenie automatycznie odtworzy pierwszy utwór z karty SD,

2. Naciśnij przycisk PAUSE/PLAY, aby wstrzymać odtwarzanie, naciśnij ponownie, aby wznowić odtwarzanie,

3. Naciśnij przycisk Next, aby przejść do następnego utworu.

4. Naciśnij przycisk Previous, aby przejść do poprzedniego utworu.

5. Jeśli potrzebujesz wyłączyć zasilanie, po prostu przesuń przycisk funkcyjny do pozycji OFF.

FUNKCJA ALARMU SOS

Aby użyć funkcji SOS, naciśnij i przytrzymaj przycisk SOS (9), głośnik głośno zaalarmuje, a latarka LED zacznie migać, naciśnij krótko ten przycisk, aby wyłączyć tę funkcję.

Dane techniczne:

Radio FM: 87,5-108MHz

Radio AM: 522-1620KHz

Radio SW: 2,3-22 MHz

Bluetooth: Wersja 5.0

Głośnik: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Wyświetlacz: Ekran LCD

Bateria: Akumulator 3,7V 4000mAh

Wejście ładowania: 5V DC 2A

Wyjście USB: 5V DC 1A (maks.)

Latarka LED: 3W (biała)

Światło otoczenia: 1W (ciepła biel)

Antena: Długość maksymalna 26 cm

Rozmiar urządzenia: 181 X72 X82,1 mm

Waga przedmiotu: 450g

Materiał: Tworzywa sztuczne ABS

W trosce o środowisko. Informacje o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym informujemy o prawidłowym postępowaniu z odpadami zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego:

1. Zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego łącznie z innymi odpadami – potwierdza to oznakowanie w formie „przekreślonego kosza”, nakazujące selektywne gromadzenie tego rodzaju odpadów.

2. Urządzenia elektryczne i elektroniczne mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i części składowe, które po przedostaniu się do środowiska mogą powodować poważne zagrożenie dla zdrowia i życia ludzi oraz organizmów żywych. Mogą doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe, mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich, może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.

3. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazywać wyłącznie do uprawnionych punktów zbierania, których lista powinna zostać zawarta na stronie internetowej każdego Urzędu Gminy.

4. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę, w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Pełni również kluczową rolę w systemie zagospodarowania odpadów zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego z uwagi na możliwość ich bezpośredniego przekazywania do uprawnionych punktów zbierania oraz eliminację niepożądanych nawyków społecznych skutkujących pozostawianiem odpadów zużytego sprzętu w miejscach do tego nieprzewidzianych.

Ponadto Oddaj zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny w miejscu dostawy. Dystrybutor, dostarczając nabywcy sprzęt przeznaczony dla gospodarstw domowych, obowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w miejscu dostawy tego sprzętu, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt dostarczony.

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeśli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania.



Manuale d'uso (IT)

CONDIZIONI GENERALI DI SICUREZZA ISTRUZIONI IMPORTANTI PER UN USO SICURO LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

1. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le istruzioni per l'uso e seguire le indicazioni in esse contenute. Il produttore non è responsabile dei danni causati da un uso dell'apparecchio non conforme alla sua destinazione o da una manipolazione impropria.
2. L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare per altri scopi incompatibili con la sua destinazione d'uso.
3. Prestare particolare attenzione quando si utilizza l'apparecchio in presenza di bambini. Non permettere ai bambini di giocare con l'apparecchio, né ai bambini o a chiunque non abbia familiarità con l'apparecchio di utilizzarlo.
4. **AVVERTENZA:** Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o da persone prive di esperienza o conoscenza dell'apparecchiatura, a condizione che ciò avvenga sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o che siano state fornite loro istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchiatura e siano consapevoli dei pericoli associati al suo utilizzo. I bambini non devono giocare con l'attrezzatura. La pulizia e la manutenzione dell'attrezzatura non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e l'attività sia svolta sotto supervisione.
5. **AVVERTENZA:** Non lasciare l'apparecchio collegato alla presa di corrente senza sorveglianza.

6. **AVVERTENZA:** Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.
7. **AVVERTENZA:** l'uso improprio dell'apparecchio può provocare lesioni, come scosse elettriche.
8. **AVVERTENZA:** Dopo l'uso, rimuovere sempre la spina dalla presa di corrente tenendola con la mano. **NON** tirare il cavo di alimentazione.
9. **AVVERTENZA:** Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di materiali infiammabili.
10. **AVVERTENZA:** scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente prima di pulire e lavare l'apparecchio.
11. **AVVERTENZA:** Non coprire le aperture di ventilazione dell'alloggiamento dell'apparecchio con altri oggetti.
12. Controllare periodicamente le condizioni del cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da un centro di riparazione specializzato per evitare pericoli.
13. Non immergere il cavo, la spina o l'intero apparecchio in acqua o altri liquidi. Non esporre l'apparecchio alle condizioni atmosferiche (pioggia, sole, ecc.) e non utilizzarlo in condizioni di elevata umidità.
14. Non utilizzare l'apparecchio con un cavo di alimentazione danneggiato o se è caduto o è stato danneggiato in altro modo o non funziona correttamente. Non riparare l'apparecchio da soli, poiché esiste il rischio di scosse elettriche. Portare l'apparecchio danneggiato presso un centro di assistenza competente per l'ispezione o la riparazione. Le riparazioni possono essere effettuate solo da centri di assistenza autorizzati. Una riparazione non corretta può comportare gravi rischi per l'utente.
15. Collocare l'apparecchio su una superficie fresca, stabile e piana, lontano da apparecchi di cottura caldi come fornelli elettrici, bruciatori a gas, ecc.
16. Il cavo di alimentazione non deve pendere dal bordo del tavolo

o toccare superfici calde.

17. Per una maggiore protezione, si consiglia di installare nel circuito elettrico un interruttore differenziale (RCD) con una corrente residua nominale non superiore a 30 mA. A tale proposito, si consiglia di rivolgersi a un elettricista specializzato.

18. L'apparecchio può essere pulito solo con un panno asciutto. Non utilizzare acqua o liquidi per la pulizia.

19. Conservare il dispositivo in un ambiente asciutto.

Descrizione del dispositivo Radio di emergenza:

1. Torcia LED	2. Torcia LED ON/OFF	3. Antenna FM
4. Pannello solare/luce di lettura	5. Supporto per generatore manuale	6. Foro per la cinghia di trasporto
7. Indicatore LED del generatore portatile	8. Indicatore della capacità della batteria	9. Pulsante SOS
10. Display LCD	11. Selettore di funzione	12. Altoparlante
13. Avanti/veloce	14. Precedente/Indietro veloce	15. Selettore di riproduzione/pausa/Bluetooth/scheda TF
16. Manopola del volume	17. Ghiera di sintonizzazione	18. Porta di ricarica DC 5 V
19. Slot per scheda SD	20. Presa AUX IN	21. Uscita USB porta di ricarica 5 V/1 A

FONTI DI ALIMENTAZIONE

Quando l'indicatore di batteria al 25% lampeggia durante il funzionamento, collegare un alimentatore USB TYPE-C esterno alla porta TYPE-C 5V IN (18) per caricare la radio.

Durante la carica, la spia della batteria (8) lampeggia; quando la batteria è completamente carica, le 4 spie della batteria (8) diventano rosse e smettono di lampeggiare.

La ricarica completa richiede circa 4-6 ore.

GENERAZIONE MANUALE DI ENERGIA

Per utilizzare la manovella, seguire le istruzioni riportate di seguito: **NOTA IMPORTANTE:** prima di procedere con la manovella, scollegare lo smartphone o il PDA dalla porta di ricarica USB (21).

- Estrarre la manovella (5).

- Ruotare la manovella in senso orario o antiorario a una velocità di circa due giri al secondo per due volte minuti per attivare la batteria interna per il primo utilizzo. La spia rossa di carica della batteria (7) si accende durante la carica. Dopo due minuti, riposare per due minuti; non utilizzare continuamente la carica con la manovella, perché il materiale della manovella potrebbe riscaldarsi e rompersi a causa della forza eccessiva.

ENERGIA SOLARE

Posizionare la radio di emergenza alla luce diretta del sole con il pannello solare rivolto verso l'alto, il prodotto si caricherà automaticamente.

FUNZIONE DI RICARICA TRAMITE USCITA USB

Per utilizzare la funzione di ricarica del telefono, utilizzare il cavo USB collegato al prodotto e collegare l'altra estremità al telefono cellulare o al tablet. Il prodotto si caricherà automaticamente. NOTA: La ricarica di uno smartphone tramite la presa del caricabatterie (21) è prevista solo per scopi di emergenza. Non è prevista la ricarica completa di una batteria di smartphone scarica. La capacità della batteria dello smartphone supera di gran lunga la capacità della batteria della radio a manovella solare di emergenza. Pertanto, una radio a manovella solare di emergenza completamente carica caricherà solo parzialmente uno smartphone. Una volta terminata la carica della batteria del dispositivo, se non è disponibile una fonte di alimentazione CC per continuare a caricare lo smartphone, è necessario avviare la manovella.

TORCIA A LED

Per utilizzare la torcia a LED, premere il pulsante di accensione della torcia a LED (2); la torcia si accende, premere nuovamente per spegnerla.

Luce di lettura:

È sufficiente estrarre il pannello solare (4) nel punto giusto per far accendere il LED; premere per spegnere la luce rossa.

SUPPORTO BLUETOOTH

1. Spostare l'interruttore di funzione (11) sulla posizione "BT/TF", premere a lungo il pulsante "play/pause/BT/TF" per selezionare la modalità BT. Il display LCD mostrerà "BT" e un messaggio lampeggiante; l'unità entrerà in modalità di accoppiamento.

2. Accendere il telefono cellulare o altri dispositivi Bluetooth.

Il dispositivo di trasmissione dovrebbe visualizzare il nome corrispondente "CR 1919".

Durante il processo di accoppiamento, se la versione degli altri dispositivi Bluetooth è troppo bassa, potrebbe essere necessario inserire il codice di accesso Bluetooth; è sufficiente inserire "0000" e l'indicatore smetterà di lampeggiare una volta accoppiato e il dispositivo emetterà un segnale acustico per informare che l'accoppiamento è avvenuto correttamente.

3. Ora è possibile riprodurre musica dal telefono cellulare tramite Bluetooth.

4. Premere il pulsante PAUSE/PLAY per mettere in pausa la riproduzione, premere nuovamente per riprenderla.

5. Premere il pulsante Avanti per passare al brano successivo.

6. Premere il tasto Precedente per passare alla traccia precedente.

7. Se si desidera disattivare la funzione Bluetooth, spostare il pulsante sulla posizione OFF.

Funzione AUX

Per utilizzare la funzione AUX, collegare un dispositivo audio alla presa AUX-IN (20) utilizzando un cavo AUX da 3,5 mm. Quindi spostare il selettore di funzione sulla posizione "AM/FM/SW/BT". Sullo schermo LCD viene visualizzato "AUX". Il prodotto inizierà a riprodurre la musica dal dispositivo audio collegato.

- Ruotare la manopola del volume (16) per regolare il volume.

FUNZIONAMENTO DELLA RADIO

Portare il selettore di funzione in posizione SW o AM o FM (11) per ricevere la frequenza desiderata.

Ruotare la manopola del volume per regolare il livello del volume. Ruotare la manopola di sintonia (17) per selezionare la frequenza desiderata.

Nota: Regolare la direzione del prodotto se la ricezione è disturbata quando si utilizza la funzione AM. Regolare la direzione dell'antenna FM (4) sul prodotto quando la ricezione è disturbata dall'uso della funzione FM.

RIPRODUZIONE DELLA SCHEDA SD

1. Spostare l'interruttore di funzione sulla posizione BT/TF, premere a lungo il pulsante "play/pause/BT/TF" per selezionare la modalità TF, il display LCD visualizzerà "TF", inserire la scheda di memoria SD nella porta TF, dopo alcuni secondi l'unità riprodurrà automaticamente il primo brano dalla scheda SD,

2. Premere il pulsante PAUSE/PLAY per mettere in pausa la riproduzione, premere nuovamente per riprenderla,

3. Premere il pulsante Next per passare al brano successivo.

4. Premere il pulsante Precedente per passare alla traccia precedente.

5. Se è necessario spegnere l'apparecchio, è sufficiente far scorrere il pulsante di funzione sulla posizione OFF.

FUNZIONE DI ALLARME SOS

Per utilizzare la funzione SOS, tenere premuto il pulsante SOS (9); l'altoparlante emetterà un segnale acustico e la torcia LED lampeggerà; premere brevemente questo pulsante per disattivare la funzione.

Specifiche:

Radio FM: 87.5-108MHz

Radio AM: 522-1620KHz

Radio SW: 2,3-22MHz
Bluetooth: versione 5.0
Altoparlante: φ40mm, 8Ω 2W
Display: schermo LCD
Batteria: Batteria da 3,7V 4000mAh
Ingresso di ricarica: 5V DC 2A
Uscita USB: 5V DC 1A (max.)
Torcia LED: 3W (bianco)
Luce ambiente: 1W (bianco caldo)
Antenna: lunghezza massima 26 cm
Dimensioni del dispositivo: 181 X72 X82,1 mm
Peso dell'articolo: 450g
Materiale: plastica ABS

Attenzione all'ambiente. Informazioni sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche Ai sensi dell'articolo 13, paragrafi 1 e 2, della legge sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche dell'11 settembre 2015, desideriamo informarvi sulla corretta gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche:

1. È vietato collocare i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche insieme ad altri rifiuti - ciò è confermato dalla marcatura sotto forma di "bidone barrato", che ordina la raccolta differenziata di questo tipo di rifiuti.
2. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che, se rilasciati nell'ambiente, possono costituire una seria minaccia per la salute e la vita delle persone e degli organismi viventi. Possono causare una serie di problemi di salute, come disturbi alla vista, all'udito e al linguaggio, possono danneggiare i reni, il fegato e il cuore e causare malattie della pelle. Le sostanze nocive possono anche avere effetti negativi sul sistema respiratorio e riproduttivo e portare a lesioni cancerogene. Il consumo di piante che crescono su terreni contaminati e dei prodotti da esse derivati può provocare i suddetti effetti sulla salute.
3. I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere consegnati solo ai centri di raccolta autorizzati, il cui elenco è disponibile sul sito web di ciascun Comune.



4. La famiglia svolge un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e al recupero, compreso il riciclaggio, dei rifiuti di apparecchiature. Svolge inoltre un ruolo chiave nel sistema di gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche grazie alla possibilità di consegnare direttamente ai punti di raccolta autorizzati e di eliminare le abitudini sociali indesiderate che portano a lasciare i rifiuti di apparecchiature in luoghi non destinati a tale scopo.

Inoltre, Restituire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche nel luogo di consegna. Un distributore, quando fornisce apparecchiature destinate ai nuclei familiari a un acquirente, è tenuto a ritirare gratuitamente le apparecchiature usate dai nuclei familiari nel luogo di consegna di tali apparecchiature, a condizione che le apparecchiature usate siano dello stesso tipo e svolgano le stesse funzioni di quelle fornite.

Gli imballaggi di cartone e i sacchetti di polietilene (PE) devono essere collocati negli appositi contenitori per la raccolta differenziata dei rifiuti urbani in base alla loro descrizione. Se l'apparecchio è dotato di batterie, queste devono essere rimosse e smaltite separatamente in un centro di raccolta e stoccaggio.

Non smaltire l'apparecchio nel contenitore dei rifiuti urbani!!!

Assistenza Se si desidera acquistare pezzi di ricambio o presentare un reclamo, si prega di contattare direttamente il rivenditore che ha emesso lo scontrino.

Bruksanvisning (SV)

ALLMÄNNA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER VIKTIGA
ANVISNINGAR FÖR SÄKER ANVÄNDNING LÄS NOGA
OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK

1. Läs igenom bruksanvisningen innan du använder apparaten och följ anvisningarna i den. Tillverkaren ansvarar inte för skador som orsakas av att apparaten används på ett sätt som inte överensstämmer med dess avsedda användning eller av felaktig

hantering.

2. Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk. Använd den inte för något annat ändamål som inte är förenligt med dess avsedda användning.

3. Var särskilt försiktig när du använder apparaten när barn är i närheten. Låt inte barn leka med apparaten. Låt inte barn eller personer som inte är bekanta med apparaten använda den.

4. VARNING: Denna utrustning får användas av barn över 8 år och personer med begränsad fysisk, sensorisk eller mental kapacitet, eller personer utan erfarenhet av eller kunskap om utrustningen, om detta sker under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet eller om de har fått instruktioner om säker användning av utrustningen och är medvetna om de faror som är förknippade med dess användning. Barn får inte leka med utrustningen. Rengöring och underhåll av utrustningen får inte utföras av barn, såvida de inte är över 8 år gamla och aktiviteten utförs under uppsikt.

5. VARNING: Lämna inte apparaten inkopplad i ett vägguttag utan uppsikt.

6. VARNING: Förvara apparaten utom räckhåll för barn.

7. VARNING: Felaktig användning av apparaten kan leda till personskador, t.ex. elektriska stötar.

8. VARNING: Dra alltid ut stickkontakten ur eluttaget efter användning genom att hålla i uttaget med handen. Dra INTE i nätsladden.

9. VARNING: Använd inte apparaten i närheten av brandfarliga material.

10. VARNING: Dra ut nätsladden ur vägguttaget innan du rengör eller tvättar apparaten.

11. VARNING: Täck inte över ventilationsöppningarna i apparatens hölje med andra föremål.

12. Kontrollera regelbundet nätsladdens skick. Om nätsladden är skadad ska den bytas ut av en fackverkstad för att undvika fara.

13. Sänk inte ner kabeln, kontakten eller hela enheten i vatten eller

någon annan vätska. Utsätt inte apparaten för väder och vind (regn, sol etc.) och använd den inte i miljöer med förhöjd luftfuktighet.

14. Använd inte apparaten med en skadad nätsladd eller om den har tappats eller på annat sätt skadats eller inte fungerar som den ska.

Reparera inte apparaten själv, eftersom det finns risk för elektriska stötar. Lämna in den skadade apparaten till en behörig serviceverkstad för inspektion eller reparation. Reparationer får endast utföras av auktoriserade servicecenter. Felaktig reparation kan innebära en allvarlig risk för användaren.

15. Placera apparaten på en sval, stabil och plan yta, inte i närheten av heta matlagningsapparater som elspis, gasbrännare etc.

16. Nätkabeln får inte hänga ut över bordskanten eller vidröra heta ytor.

17. För ytterligare skydd är det lämpligt att installera en jordfelsbrytare (RCD) i den elektriska kretsen, med en nominell restström som inte överstiger 30 mA. En behörig elektriker bör rådfrågas i detta avseende.

18. Apparaten får endast torkas av med en torr trasa. Använd inte vatten eller rengöringsvätskor.

19. Förvara apparaten i ett torrt utrymme.

Beskrivning av enheten Nödradio:

1. LED-ficklampa	2. LED-ficklampa PÅ/AV	3. FM-antenn
4. Solpanel/läslampa	5. Hållare för handgenerator	6. Hål för bärrem
7. LED-indikator för handhållen generator	8. Indikator för batterikapacitet	9. SOS-knapp
10. LCD-display	11. Funktionsväljare	12. Högtalare
13. Nästa/snabbt framåt	14. Föregående/snabbt tillbaka	15. Väljare för uppspelning/paus/Bluetooth/TF-kort
16. Volymknapp	17. Ratt för avstämning	18. DC 5 V laddningsport
19. SD-kortplats	20. AUX IN-uttag	21. USB-utgång laddningsport 5 V/1 A

STRÖMKÄLLOR

Radion har ett inbyggt batteri, när 25% batteriindikatorn blinkar under drift, anslut en extern USB TYPE-C strömförsörjning till TYPE-C 5V IN-porten (18) för att ladda radion.

Under laddningen blinkar batterilampan (8), när batteriet är fulladdat blir de 4 batterilamporna (8) röda och slutar blinka.

Det tar ca 4-6 timmar att ladda batteriet helt.

MANUELL KRAFTGENERERING

Följ stegen nedan för att använda handveven: **VIKTIGT OBS:** Innan du börjar veva ska du först koppla bort din smartphone eller PDA från USB-laddningsporten (21).

- Dra ut handveven (5).

- Vrid handveven medurs eller moturs med en hastighet av ca två varv per sekund i två minuter för att aktivera det interna batteriet för första användningen. Den röda batteriladdningslampan (7) tänds under laddningen. Efter två minuter ska du vila i två minuter, använd inte veven för att ladda batteriet kontinuerligt, eftersom materialet i veven kan hettas upp och gå sönder om du använder för mycket kraft.

SOLSTRÖM

Placera nödradion i direkt solljus med solpanelen vänd uppåt, så laddas produkten automatiskt.

LADDNINGSFUNKTION VIA USB-UTGÅNG

För att använda telefonladdningsfunktionen använder du USB-kabeln som är ansluten till den här produkten och ansluter den andra änden till din mobiltelefon eller surfplatta. Den kommer att laddas automatiskt. **OBS:** Laddning av en smartphone via uttaget för telefonladdare (21) är endast avsedd för nödfall. Den är inte avsedd för full laddning av ett urladdat batteri i en smartphone. Batterikapaciteten hos en smartphone överstiger vida batterikapaciteten hos solcellsradion för nödsituationer. Därför kan en fulladdad solcellsvevradio för nödsituationer endast delvis ladda en smartphone. När enhetens batteri har laddats klart ska du börja snurra på veven om det inte finns någon likströmskälla tillgänglig för att fortsätta ladda smarttelefonen.

LED-TORCH

För att använda LED-ficklampan, tryck på LED-ficklampans knapp (2), facklan tänds, tryck igen för att släcka.

Läslampa:

Dra bara ut solpanelen (4) på rätt plats så tänds LED-lampan, tryck på den för att släcka det röda ljuset.

BLUETOOTH-STÖD

1. Flytta funktionsomkopplaren (11) till läget "BT/TF", tryck länge på knappen "play/pause/BT/TF" för att välja BT-läget. LCD-displayen visar "BT" och ett blinkande meddelande, enheten går in i parkopplingsläge.

2. Slå på din mobiltelefon eller andra Bluetooth-enheter.

Den sändande enheten bör visa motsvarande namn "CR 1919".

Under parkopplingsprocessen, om versionen av andra Bluetooth-enheter är för låg, kan du behöva ange Bluetooth-lösenordet, ange bara "0000" och indikatorn slutar blinka när den matchas och enheten piper för att meddela att den har parats ihop framgångsrikt.

3. Du kan nu spela musik från din mobiltelefon via Bluetooth.

4. Tryck på PAUSE/PLAY-knappen för att pausa uppspelningen, tryck igen för att återuppta uppspelningen.

5. Tryck på Next-knappen för att hoppa till nästa spår.

6. Tryck på Previous för att hoppa till föregående spår.

7. Om du vill stänga av Bluetooth-funktionen flyttar du knappen till OFF-läget.

AUX-funktion

För att använda AUX-funktionen ansluter du en ljudenhet till AUX-IN-uttaget (20) med en 3,5 mm AUX-kabel. Flytta sedan funktionsomkopplaren till läget "AM/FM/SW/BT". AUX visas på LCD-skärmen. Produkten börjar spela musik från den anslutna audioenheten.

- Vrid på volymknappen (16) för att justera volymen.

ANVÄNDA RADION

Ställ funktionsomkopplaren i läge SW eller AM eller FM (11) för att ta emot önskad frekvens.

Justera volymen genom att vrida på volymknappen. Välj önskad frekvens genom att vrida på inställningsratten (17).

OBS: Justera produktens riktning om mottagningen störs när du använder AM-funktionen. Justera riktningen på FM-antennen (4) på produkten när mottagningen störs vid användning av FM-funktionen.

UPPSPELNING AV SD-KORT

1. Flytta funktionsomkopplaren till BT/TF-positionen, tryck länge på knappen "play/pause/BT/TF" för att välja TF-läget, LCD-skärmen visar "TF", sätt in SD-minneskortet i TF-porten, efter några sekunder spelar enheten automatiskt upp den första låten från SD-kortet,

2. Tryck på PAUSE/PLAY-knappen för att pausa uppspelningen, tryck igen för att återuppta uppspelningen,

3. Tryck på Next-knappen för att hoppa till nästa spår.
4. Tryck på Previous för att hoppa till föregående spår.
5. Om du behöver stänga av strömmen, skjut bara funktionsknappen till OFF-läget.

SOS-LARMFUNKTION

För att använda SOS-funktionen, tryck och håll in SOS-knappen (9), högtalaren larmar högt och LED-lampan blinkar, tryck kort på knappen för att stänga av funktionen.

Specifikationer:

FM-radio: 87,5-108 MHz
AM-radio: 522-1620KHz
SW-radio: 2,3-22MHz
Bluetooth: Version 5.0
Högtalare: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W
Display: LCD-skärm
Batteri: 3,7V 4000mAh batteri
Ingång för laddning: 5V DC 2A
USB-utgång: 5V DC 1A (max.)
LED-ficklampa: 3W (vit)
Omgivande ljus: 1W (varmvit)
Antenn: Maximal längd 26 cm
Enhetens storlek: 181 X72 X82,1 mm
Vikt av objektet: 450g
Material: ABS-plast

Ta hand om miljön. Information om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning I enlighet med artikel 13.1 och 13.2 i lagen om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter av den 11 september 2015 vill vi informera dig om korrekt hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter:

1. Det är förbjudet att placera elektriskt och elektroniskt avfall tillsammans med annat avfall - detta bekräftas genom märkning i form av en "överkorsad soptunna", som beställer selektiv insamling av denna typ av avfall.
2. Elektrisk och elektronisk utrustning kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som, när de släpps ut i miljön, kan utgöra ett allvarligt hot mot människors och levande organismers hälsa och liv. De kan leda till ett antal hälsoproblem, t.ex. syn-, hörsel- och talstörningar, kan även skada njurar, lever och hjärta samt orsaka hudsjukdomar. Skadliga ämnen kan också ha negativa effekter på andningsorganen och fortplantningssystemet och leda till cancer. Konsumtion av växter som växer på förorenad mark och av produkter som framställts av dessa kan leda till ovannämnda hälsoeffekter.
3. Avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter får endast lämnas till auktoriserade insamlingsställen, vars förteckning ska finnas på varje kommuns webbplats.



4. Hushållen spelar en viktig roll när det gäller att bidra till återanvändning och återvinning, inklusive materialåtervinning, av uttjänt utrustning. Det spelar också en nyckelroll i systemet för hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning, eftersom det är möjligt att lämna avfallet direkt till godkända insamlingsställen och eliminera oönskade sociala vanor som innebär att avfallet lämnas på platser som inte är avsedda för detta ändamål.

Dessutom skall Återlämna avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning på leveransplatsen. En distributör som levererar utrustning avsedd för hushåll till en köpare är skyldig att kostnadsfritt ta tillbaka begagnad utrustning från hushåll på den plats där utrustningen levererades, förutsatt att den begagnade utrustningen är av samma typ och har samma funktioner som den levererade utrustningen.

Kartongförpackningar och påsar av polyeten (PE) ska läggas i lämpliga behållare för separat insamling av kommunalt avfall i enlighet med deras beskrivning. Om det finns batterier i apparaten måste de tas ur och lämnas in separat till en insamlings- och förvaringsanläggning.

Apparaten får inte kastas i den kommunala avfallsbehållaren!!!

Service Om du vill köpa reservdelar eller göra en reklamation, vänligen kontakta direkt den återförsäljare som utfärdat kvittot.

Ръководство за употреба (BG)

ОБЩИ УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ
ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА ПРОЧЕТЕТЕ
ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА

1. Прочетете инструкциите за експлоатация преди да използвате уреда и спазвайте съдържащите се в тях указания. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от използване на уреда не по предназначение или от неправилно боравене с него.
2. Уредът е предназначен само за домашна употреба. Не го използвайте за никакви други цели, несъвместими с предназначението му.
3. Бъдете особено внимателни, когато използвате уреда, когато наоколо има деца. Не позволявайте на деца да си играят с уреда не позволявайте на деца или на лица, които не са запознати с уреда, да го използват.
4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности, или лица без опит или познания за уреда, ако това се извършва под надзора на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако са им дадени инструкции за безопасно използване на уреда и са запознати с опасностите, свързани с използването му. Децата не трябва да играят с оборудването. Почистването и поддръжката на оборудването не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст над 8 години и дейността не се извършва под надзор.
5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставяйте уреда, включен в електрически контакт, без надзор.
6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Съхранявайте уреда на място, недостъпно за деца.
7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправилната употреба на уреда може да доведе до наранявания, като например токов удар.
8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Винаги изваждайте щепсела от електрическия контакт след употреба, като държите контакта с ръка. НЕ дърпайте за хранващия кабел.
9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте уреда в близост до

запалими материали.

10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Изключете захранващия кабел от контакта, преди да почиствате и миете уреда.

11. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не закривайте вентилационните отвори в корпуса на уреда с други предмети.

12. Периодично проверявайте състоянието на захранващия кабел. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от специализиран сервиз, за да се избегне опасност.

13. Не потапяйте кабела, щепсела или цялото устройство във вода или друга течност. Не излагайте уреда на атмосферни влияния (дъжд, слънце и др.) и не го използвайте в условия на повишена влажност.

14. Не използвайте уреда с повреден захранващ кабел или ако е бил изпуснат или по друг начин повреден, или не работи правилно. Не ремонтирайте уреда сами, тъй като съществува риск от токов удар. Отнесете повредения уред в компетентен сервизен център за проверка или ремонт. Всички ремонти могат да се извършват само от оторизирани сервизни центрове. Неправилно извършеният ремонт може да представлява сериозен риск за потребителя.

15. Поставете уреда върху хладна, стабилна и равна повърхност, далеч от горещи готварски уреди, като например електрическа печка, газова горелка и др.

16. Захранващият кабел не трябва да виси над ръба на масата или да докосва горещи повърхности.

17. За допълнителна защита е препоръчително да инсталирате в електрическата верига устройство за остатъчен ток (RCD) с номинален остатъчен ток, който не надвишава 30 mA. В тази връзка трябва да се консултирате със специалист електротехник.

18. Уредът може да се избърсва само със суха кърпа. Не използвайте вода или почистващи течности.

19. Съхранявайте устройството в сухо помещение.

Описание на устройството Аварийно радио:

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| 1. LED фенерче | 2. LED фенерче ON/OFF | 3. FM антена |
| 4. Слънчев панел/лампа за четене | 5. Държач за ръчен генератор | 6. Отвор за ремък за носене |
| 7. LED индикатор на ръчния генератор | 8. Индикатор за капацитета на батерията | 9. Бутон SOS |
| 10. LCD дисплей | 11. Селектор на функции | 12. Високоговорител |
| 13. Следващ/бързо напред | 14. Предишен/бързо връщане назад | 15. Възпроизвеждане/пауза/Bluetooth/TF карта Селектор |
| 16. Копче за сила на звука | 17. Избирател за настройка | 18. Портал за зареждане DC 5 V |
| 19. Слот за SD карта | 20. AUX IN жак | 21. USB изход порт за зареждане 5 V/1 A |

ИЗТОЧНИЦИ НА ЗАХРАНВАНЕ

Радиото има вградена батерия, когато индикаторът за 25% батерия мига по време на работа, свържете външно USB TYPE-C захранване към порта TYPE-C 5V IN (18), за да заредите радиото.

По време на зареждането индикаторът за батерията (8) мига, когато батерията е напълно заредена, 4-те индикатора за батерията (8) ще станат червени и ще спрат да мигат.

За пълното зареждане са необходими приблизително 4-6 часа.

РЪЧНО ГЕНЕРИРАНЕ НА ЕНЕРГИЯ

За да използвате ръчната манивела, следвайте стъпките по-долу: **ВАЖНА ЗАБЕЛЕЖКА:** Преди да използвате ръчната дръжка, първо изключете смартфона или PDA от USB порта за зареждане (21).

- Издърпайте ръчната манивела (5).

- Завъртете ръчната манивела по посока на часовниковата стрелка или обратно на часовниковата стрелка със скорост от приблизително два оборота в секунда в продължение на два минути, за да активирате вътрешната батерия за първоначална употреба. По време на зареждането светва червената лампичка за зареждане на батерията (7). След две минути починете за две минути, не използвайте непрекъснато зареждането с манивелата едновременно, материалът на манивелата може да се нагрее и да се счупи от прекомерната сила.

СОЛАРНА СИЛА

Поставете аварийното радио на пряка слънчева светлина със соларния панел, обърнат нагоре, продуктът ще се зареди автоматично.

ФУНКЦИЯ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ ЧРЕЗ USB ИЗХОД

За да използвате функцията за зареждане на телефон, използвайте USB кабела, свързан към този продукт, и свържете другия край към мобилния си телефон или таблет. Той ще се зареди автоматично. **ЗАБЕЛЕЖКА:** Зареждането на смартфон чрез гнездото за зарядно устройство за телефон (21) е предназначено само за спешни случаи. То не е предназначено за пълно зареждане на изтощената батерия на смартфона. Капацитетът на батерията на смартфона значително надвишава капацитета на батерията на аварийното радио със слънчева манивела. Следователно напълно зареденото аварийно соларно радио ще зареди смартфона само частично. След като батерията на устройството завърши зареждането, започнете да зареждате с манивела, ако няма наличен източник на постоянен ток, за да продължите да зареждате смартфона.

СВЕТОДИОДЕН КЛЮЧ

За да използвате светодиодното фенерче, натиснете бутона за превключване на светодиодното фенерче (2), фенерчето ще светне, натиснете отново, за да го изключите.

Светлина за четене:

Просто издърпайте слънчевия панел (4) на правилното място, светодиодът ще светне, натиснете го, за да

изключите червената светлина.

ПОДДРЪЖКА НА BLUETOOTH

1. Преместете функционалния превключвател (11) в положение "BT/TF", натиснете продължително бутона "play/pause/BT/TF", за да изберете режим BT. На LCD дисплея ще се покаже "BT" и мигащо съобщение, устройството ще влезе в режим на двояване.

2. Включете мобилния си телефон или други Bluetooth устройства.

Предаващото устройство трябва да покаже съответното име "CR 1919".

По време на процеса на двояване, ако версията на другите Bluetooth устройства е твърде ниска, може да се наложи да въведете Bluetooth парола, просто въведете "0000" и индикаторът ще спре да мига при съвпадение, а устройството ще издаде звуков сигнал, за да ви уведоми, че е успешно двояно.

3. Вече можете да възпроизвеждате музика от мобилния си телефон чрез Bluetooth.

4. Натиснете бутона PAUSE/PLAY, за да спрете възпроизвеждането, натиснете отново, за да възобновите възпроизвеждането.

5. Натиснете бутона Next (Напред), за да преминете към следващата песен.

6. Натиснете бутона Previous (Предишен), за да преминете към предишната песен.

7. Ако трябва да изключите функцията Bluetooth, преместете бутона в положение OFF.

Функция AUX

За да използвате функцията AUX, свържете аудиоустройство към гнездото AUX-IN (20) с помощта на 3,5-милметров кабел AUX. След това преместете функционалния превключвател в положение "AM/FM/SW/BT". На LCD екрана ще се покаже "AUX". Продуктът ще започне да възпроизвежда музика от свързаното аудиоустройство.

- Завъртете копчето за регулиране на силата на звука (16), за да регулирате силата на звука.

РАБОТА С РАДИОТО

Преместете функционалния превключвател в положение SW или AM или FM (11), за да приемете желаната честота.

Завъртете копчето за сила на звука, за да регулирате нивото на звука. Завъртете копчето за настройка (17), за да изберете желаната честота.

Забележка: Регулирайте посоката на продукта, когато приемането се смущава при използване на функцията AM. Регулирайте посоката на FM антената (4) на продукта, когато приемането се смущава при използване на FM функцията.

ВЪЗПРОИЗВЕЖДАНЕ НА SD КАРТА

1. Преместете функционалния превключвател в положение BT/TF, натиснете продължително бутона "play/pause/BT/TF", за да изберете режим TF, на LCD дисплея ще се покаже "TF", поставете SD карта с памет в TF порта, след няколко секунди устройството автоматично ще възпроизведе първата песен от SD картата,

2. Натиснете бутона PAUSE/PLAY (ПАУЗА/ИЗПЪЛНЕНИЕ), за да спрете възпроизвеждането, натиснете отново, за да възобновите възпроизвеждането,

3. Натиснете бутона Next, за да преминете към следващата песен.

4. Натиснете бутона Previous (Предишен), за да преминете към предишната песен.

5. Ако трябва да изключите захранването, просто преместете функционалния бутон в положение OFF.

ФУНКЦИЯ ЗА АЛАРМА SOS

За да използвате функцията SOS, натиснете и задръжте бутона SOS (9), високоговорителят ще алармира силно и светодиодното фенерче ще започне да мига, натиснете този бутон за кратко, за да изключите функцията.

Спецификации:

FM радио: 87,5-108 MHz

AM радио: 522-1620KHz

SW радио: 2,3-22MHz

Bluetooth: версия 5.0

Високоговорител: $\phi 40\text{mm}$, 8 Ω 2W

Дисплей: LCD екран

Батерия: 3,7V 4000mAh батерия

Вход за зареждане: 5V DC 2A

USB изход: 5V DC 1A (макс.)

LED фенерче: 3W (бял)

Околна светлина: 1W (топло бяло)

Антенa: Максимална дължина 26 cm

Размер на устройството: 181 X72 X82,1 мм
Тегло на изделието: 450g
Материал: ABS пластмаса

Грижа за околната среда. Информация за отпадъците от електрическо и електронно оборудване В съответствие с член 13, параграфи 1 и 2 от Закона за отпадъците от електрическо и електронно оборудване от 11 септември 2015 г. бихме искали да ви информираме за правилното боравене с отпадъци от електрическо и електронно оборудване:

1. Забранява се поставянето на отпадъци от електрическо и електронно оборудване заедно с други отпадъци - това се потвърждава с маркировка под формата на "зачеркнат контейнер", като се нарежда селективно събиране на този вид отпадъци.
2. Електрическото и електронното оборудване може да съдържа опасни вещества, смеси и компоненти, които при изпускане в околната среда могат да представляват сериозна заплаха за здравето и живота на хората и живите организми. Те могат да доведат до редица здравословни проблеми, като например нарушения на зрението, слуха и говора, могат също така да увредят бъбреците, черния дроб и сърцето и да причинят кожни заболявания. Вредните вещества могат да имат и неблагоприятно въздействие върху дихателната и репродуктивната система и да доведат до ракови образувания. Консумацията на растения, растящи върху замърсени почви, и на продукти, получени от тях, може да доведе до гореспоменатите ефекти върху здравето.

3. Отпадъците от електрическо и електронно оборудване трябва да се предават само в оторизирани пунктове за събиране, чийто списък трябва да бъде включен на уебсайта на всяка община.

4. Домакинството играе важна роля в допринасянето за повторната употреба и оползотворяването, включително рециклирането, на отпадъчното оборудване. То също така играе ключова роля в системата за управление на отпадъците от електрическо и електронно оборудване поради възможността за директно предаване на оторизирани пунктове за събиране и елиминиране на нежеланите социални навици, водещи до оставяне на отпадъците от оборудване на места, които не са предназначени за такива цели.

Освен това, Връщайте отпадъците от електрическо и електронно оборудване на мястото на доставка. Дистрибуторът, който доставя на купувача оборудване, предназначено за домакинствата, е длъжен да приема обратно безплатно отпадъчно оборудване от домакинствата на мястото на доставка на това оборудване, при условие че използваното оборудване е от същия тип и изпълнява същите функции като доставеното оборудване.

Картонените опаковки и полиетиленовите (PE) торбички трябва да се поставят в съответните контейнери за разделно събиране на битови отпадъци в съответствие с тяхното описание. Ако в уреда има батерии, те трябва да се извадят и да се изхвърлят разделно в съоръжение за събиране и съхранение.

Не изхвърляйте уреда в контейнера за битови отпадъци!!!

Сервиз Ако желаете да закупите резервни части или да предавите рекламация, моля се обърнете директно към търговеца, който е издал касовата бележка.



Brugsanvisning (DA)

GENERELLE SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE INSTRUKTIONER FOR SIKKER BRUG LÆS OMHYGGELIGT OG OPBEVAR TIL SENERE BRUG

1. Læs betjeningsvejledningen, før du tager apparatet i brug, og følg anvisningerne i den. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af brug af apparatet, der ikke er i overensstemmelse med dets tilsigtede brug eller forkert håndtering.

2. Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug. Brug det ikke til andre formål, der er uforenelige med den tilsigtede brug.

3. Vær særlig forsigtig, når du bruger apparatet, når der er børn i nærheden. Lad ikke børn lege med apparatet. Lad ikke børn eller andre, der ikke er fortrolige med apparatet, bruge det.

4. ADVARSEL: Dette udstyr kan bruges af børn over 8 år og personer med begrænset fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller personer uden erfaring eller kendskab til udstyret, hvis det sker under opsyn af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de har fået instruktioner om sikker brug af udstyret og er klar over de farer, der er forbundet med brugen af det. Børn må ikke lege med udstyret. Rengøring og vedligeholdelse af udstyret bør ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år, og aktiviteten udføres under opsyn.

5. ADVARSEL: Lad ikke apparatet være tilsluttet en stikkontakt uden opsyn.

6. ADVARSEL: Opbevar apparatet uden for børns rækkevidde.

7. ADVARSEL: Forkert brug af apparatet kan medføre skader som f.eks. elektrisk stød.

8. ADVARSEL: Tag altid stikket ud af stikkontakten efter brug ved at holde i stikkontakten med hånden. Træk IKKE i netledningen.

9. ADVARSEL: Brug ikke apparatet i nærheden af brændbare materialer.

10. ADVARSEL: Træk stikket ud af stikkontakten før rengøring og vask af apparatet.

11. ADVARSEL: Ventilationsåbningerne i apparatets kabinet må ikke dækkes til med andre genstande.

12. Kontrollér jævnligt netledningens tilstand. Hvis netledningen er beskadiget, skal den udskiftes af et specialiseret værksted for at undgå fare.

13. Nedsenk ikke ledningen, stikket eller hele enheden i vand eller andre væsker. Udsæt ikke apparatet for atmosfæriske forhold (regn, sol osv.), og brug det ikke under forhold med høj luftfugtighed.

14. Brug ikke apparatet med en beskadiget netledning, eller hvis det er blevet tabt eller på anden måde beskadiget eller ikke fungerer korrekt. Reparer ikke selv apparatet, da der er risiko for elektrisk stød. Bring det beskadigede apparat til et kompetent servicecenter for inspektion eller reparation. Reparationer må kun udføres af

autoriserede servicecentre. Ukorrekt reparation kan udgøre en alvorlig risiko for brugeren.

15. Placer apparatet på en kølig, stabil og plan overflade, væk fra varme kogeapparater som f.eks. et elektrisk komfur, en gasbrænder osv.

16. Netledningen må ikke hænge ud over bordkanten eller røre ved varme overflader.

17. For yderligere beskyttelse anbefales det at installere en fejlstrømsafbryder (RCD) i det elektriske kredsløb med en nominel fejlstrøm, der ikke overstiger 30 mA. En specialiseret elektriker bør konsulteres i denne henseende.

18. Apparatet må kun tørres af med en tør klud. Brug ikke vand eller rengøringsmidler.

19. Opbevar apparatet i et tørt rum.

Beskrivelse af enheden Nødradio:

1. LED-lommelygte	2. LED-lommelygte ON/OFF	3. FM-antenne
4. Solpanel/læselampe	5. Holder til håndgenerator	6. Hul til bærestrop
7. LED-indikator for håndholdt generator	8. Indikator for batterikapacitet	9. SOS-knap
10. LCD-skærm	11. Funktionsvælger	12. Højtaler
13. Næste/hurtig frem	14. Forrige/hurtig tilbage	15. Afspil/pause/Bluetooth/TF-kort-vælger
16. Lydstyrkeknap	17. Indstillingshjul	18. DC 5 V opladningsport
19. Stik til SD-kort	20. AUX IN-stik	21. USB-udgang opladningsport 5 V/1 A

STRØMKILDER

Radioen har et indbygget batteri, og når batteriindikatoren på 25 % blinker under drift, skal du tilslutte en ekstern USB TYPE-C-strømforsyning til TYPE-C 5V IN-porten (18) for at oplade radioen.

Under opladning blinker batterilampen (8), og når batteriet er fuldt opladet, bliver de 4 batterilamper (8) røde og holder op med at blinke.

Det tager ca. 4-6 timer at oplade helt.

MANUEL STRØMPRODUKTION

Følg nedenstående trin for at bruge håndsvinget: VIGTIG BEMÆRKNING: Før du bruger håndsvinget, skal du først tage din smartphone eller PDA ud af USB-opladningsporten (21).

- Træk håndsvinget ud (5).
- Drej håndsvinget med eller mod uret med en hastighed på cirka to omdrejninger pr. sekund i to minutter minutter for at aktivere det interne batteri til første brug. Den røde batteriopladningslampe (7) lyser under opladningen. Efter to minutter skal du hvile i to minutter, og du må ikke oplade med håndsvinget hele tiden, da håndsvingets materiale kan blive varmt og gå i stykker af for stor kraft.

SOLSTRØM

Placer nødradioen i direkte sollys med solpanelet opad, så oplades produktet automatisk.

OPLADNINGSFUNKTION VIA USB-UDGANG

For at bruge telefonopladerfunktionen skal du bruge det USB-kabel, der er tilsluttet dette produkt, og slutte den anden ende til din mobiltelefon eller tablet. Den oplades automatisk. BEMÆRK: Opladning af en smartphone via telefonopladerstikket (21) er kun beregnet til nødstilfælde. Det er ikke beregnet til at oplade et afladet smartphonebatteri fuldt ud. Smartphones batterikapacitet overstiger langt batterikapaciteten i solcirkulationsradioen til nødstilfælde. Derfor vil en fuldt opladet solcelledrevet nødradio kun delvist oplade en smartphone. Når enhedens batteri er færdigopladet, skal du begynde at høre, hvis der ikke er nogen jævnstrømskilde til rådighed til at fortsætte opladningen af smartphonen.

LED-TORCH

For at bruge LED-lommelygten skal du trykke på knappen til LED-lommelygten (2), så lyser lygten, og tryk igen for at slukke den.

Læselampe:

Træk blot solcellepanelet (4) ud på det rigtige sted, så lyser LED'en, og tryk på det for at slukke det røde lys.

BLUETOOTH-UNDERSTØTTELSE

1. Flyt funktionskontakten (11) til "BT/TF"-positionen, og tryk længe på "play/pause/BT/TF"-knappen for at vælge BT-tilstand. LCD-displayet viser "BT" og en blinkende besked, og enheden går i parringstilstand.

2. Tænd for din mobiltelefon eller andre Bluetooth-enheder.

Den transmitterende enhed bør vise det tilsvarende navn "CR 1919".

Hvis versionen af andre Bluetooth-enheder er for lav, kan det være nødvendigt at indtaste Bluetooth-adgangskoden under parringsprocessen. Indtast blot "0000", så holder indikatoren op med at blinke, når den er matchet, og enheden bipper for at fortælle dig, at den er blevet parret.

3. Du kan nu afspille musik fra din mobiltelefon via Bluetooth.

4. Tryk på PAUSE/PLAY-knappen for at sætte afspilningen på pause, og tryk igen for at genoptage afspilningen.

5. Tryk på knappen Next for at springe til næste nummer.

6. Tryk på Previous for at springe til det forrige spor.

7. Hvis du har brug for at slukke for Bluetooth-funktionen, skal du flytte knappen til positionen OFF.

AUX-funktion

For at bruge AUX-funktionen skal du tilslutte en lydenhed til AUX-IN-stikket (20) med et 3,5 mm AUX-kabel. Flyt derefter funktionskontakten til positionen "AM/FM/SW/BT". AUX" vises på LCD-skærmen. Produktet begynder at afspille musik fra den tilsluttede lydenhed.

- Drej på volumenknappen (16) for at justere lydstyrken.

BETJENING AF RADIOEN

Flyt funktionskontakten til positionen SW eller AM eller FM (11) for at modtage den ønskede frekvens.

Drej volumenknappen for at justere lydstyrken. Drej tuningknappen (17) for at vælge den ønskede frekvens.

Bemærk: Juster produktets retning, hvis modtagelsen forstyrres, når du bruger AM-funktionen. Juster retningen på FM-antennen (4) på produktet, når modtagelsen forstyrres ved brug af FM-funktionen.

AFSPILNING AF SD-KORT

1. Flyt funktionskontakten til BT/TF-positionen, tryk længe på knappen "play/pause/BT/TF" for at vælge TF-tilstand, LCD-skærmen viser "TF", indsæt SD-hukommelseskortet i TF-porten, og efter et par sekunder afspiller enheden automatisk den første sang fra SD-kortet,

2. Tryk på PAUSE/PLAY-knappen for at sætte afspilningen på pause, og tryk igen for at genoptage afspilningen,

3. Tryk på knappen Next for at springe til næste nummer.

4. Tryk på Previous for at springe til det forrige spor.

5. Hvis du har brug for at slukke for strømmen, skal du blot skubbe funktionsknappen til positionen OFF.

SOS-ALARMFUNKTION

For at bruge SOS-funktionen skal du trykke på SOS-knappen (9) og holde den nede, højttaleren vil advare højtlydt, og LED-lampen vil begynde at blinke, tryk kort på denne knap for at slukke for funktionen.

Specifikationer:

FM-radio: 87,5-108 MHz
AM-radio: 522-1620KHz
SW-radio: 2,3-22MHz
Bluetooth: Version 5.0
Højtaler: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W
Skærm: LCD-skærm
Batteri: 3,7V 4000mAh batteri
Indgang til opladning: 5V DC 2A
USB-udgang: 5V DC 1A (maks.)
LED-lommelygte: 3W (hvid)
Omgivende lys: 1W (varm hvid)
Antenne: Maksimal længde 26 cm
Enhedens størrelse: 181 X72 X82,1 mm
Vægt af enhed: 450g
Materiale: ABS-plast

Omso rg for miljøet. Information om affald af elektrisk og elektronisk udstyr I henhold til artikel 13, stk. 1 og 2, i loven om affald af elektrisk og elektronisk udstyr af 11. september 2015 vil vi gerne informere dig om korrekt håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr:

1. Det er forbudt at placere affald af elektrisk og elektronisk udstyr sammen med andet affald - dette bekræftes af mærkning i form af en "overstreget skraldespand", der beordrer selektiv indsamling af denne type affald.
2. Elektrisk og elektronisk udstyr kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, som kan udgøre en alvorlig trussel mod menneskers og levende organismers sundhed og liv, når de frigives i miljøet. De kan føre til en række sundhedsproblemer, f.eks. syns-, høre- og taleforstyrrelser, og de kan også skade nyrer, lever og hjerte og forårsage hudsygdomme. Skadelige stoffer kan også have negative virkninger på åndedræts- og forplantningssystemet og føre til kræftsygdomme. Indtagelse af planter, der vokser på forurennet jord, og af de produkter, der stammer fra dem, kan resultere i de ovennævnte sundhedseffekter.
3. Affald af elektrisk og elektronisk udstyr bør kun afleveres til autoriserede indsamlingssteder, som der findes en liste over på hver kommunes hjemmeside.
4. Husholdningen spiller en vigtig rolle i forhold til at bidrage til genbrug og genvinding, herunder genanvendelse, af udtjent udstyr. Den spiller også en central rolle i systemet til håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr på grund af muligheden for direkte aflevering til autoriserede indsamlingssteder og eliminering af uønskede sociale vaner, der resulterer i at efterlade affaldsudstyr på steder, der ikke er beregnet til sådanne formål.

Desuden Returner affald af elektrisk og elektronisk udstyr på leveringsstedet. En distributør, der leverer udstyr til husholdninger til en køber, er forpligtet til gratis at tage affald af udstyr fra husholdninger tilbage på leveringsstedet for dette udstyr, forudsat at det brugte udstyr er af samme type og har samme funktioner som det leverede udstyr.

Papemballage og polyethylen (PE)-poser skal anbringes i de relevante containere til separat indsamling af kommunalt affald i henhold til deres beskrivelse. Hvis der er batterier i apparatet, skal de fjernes og bortskaffes separat på et indsamlings- og opbevaringsanlæg.

Apparatet må ikke bortskaffes i den kommunale affaldscontainer!!!

Service Hvis du ønsker at købe reservedele eller gøre et krav gældende, skal du kontakte den forhandler, der har udstedt kvitteringen, direkte.

Používateľská príručka (SK)

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ PODMIENKY DÔLEŽITÉ
POKYNY PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE POZORNE SI ICH
PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE

1. Pred použitím spotrebiča si prečítajte návod na obsluhu a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené používaním spotrebiča v rozpore s jeho určením alebo nesprávnou manipuláciou.

2. Spotrebič je určený len na použitie v domácnosti. Nepoužívajte ho na iné účely nezlučiteľné s jeho určením.
3. Pri používaní spotrebiča v prítomnosti detí dbajte na zvýšenú opatrnosť. Nedovoľte deťom, aby sa so spotrebičom hrali nedovoľte, aby ho používali deti alebo osoby, ktoré nie sú so spotrebičom oboznámené.
4. UPOZORNENIE: Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností alebo znalostí zariadenia, ak tak robia pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak dostali pokyny o bezpečnom používaní zariadenia a sú si vedomé nebezpečenstiev spojených s jeho používaním. Deti by sa so zariadením nemali hrať. Čistenie a údržbu zariadenia by nemali vykonávať deti, pokiaľ nemajú viac ako 8 rokov a činnosť nevykonávajú pod dohľadom.
5. VAROVANIE: Nenechávajte zariadenie zapojené do zásuvky bez dozoru.
6. VAROVANIE: Udržujte spotrebič mimo dosahu detí.
7. VAROVANIE: Nesprávne používanie spotrebiča, môže mať za následok zranenia, napríklad úraz elektrickým prúdom.
8. VAROVANIE: Po použití spotrebiča vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky tak, že zásuvku pridržíte rukou. NESMIETE ťahať za sieťovú šnúru.
9. VAROVANIE: Spotrebič nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov.
10. VAROVANIE: Pred čistením a umývaním spotrebiča odpojte sieťovú šnúru zo zásuvky.
11. VAROVANIE: Nezakrývajte vetracie otvory v kryte spotrebiča inými predmetmi.
12. Pravidelne kontrolujte stav napájacieho kábla. Ak je napájací kábel poškodený, mal by ho vymeniť odborný servis, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
13. Kábel, zástrčku ani celé zariadenie neponárajte do vody ani do

inej kvapaliny. Spotrebič nevystavujte poveternostným vplyvom (dážď, slnko atď.) ani ho nepoužívajte v podmienkach zvýšenej vlhkosti.

14. Nepoužívajte spotrebič s poškodeným napájacím káblom alebo ak bol spadnutý alebo inak poškodený alebo nefunguje správne. Spotrebič neopravujte sami, pretože hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Poškodený spotrebič odneste na kontrolu alebo opravu do príslušného servisného strediska. Akékoľvek opravy môžu vykonávať len autorizované servisné strediská. Neodborná oprava môže predstavovať vážne riziko pre používateľa.

15. Spotrebič umiestnite na chladný stabilný, rovný povrch, mimo horúcich varných spotrebičov, ako je elektrický sporák, plynový horák a pod.

16. Napájací kábel nesmie visieť cez okraj stola ani sa dotýkať horúcich povrchov.

17. Na dodatočnú ochranu sa odporúča nainštalovať do elektrického obvodu prúdový chránič (RCD) s menovitým zvyškovým prúdom nepresahujúcim 30 mA. V tejto súvislosti sa poraďte s odborným elektrikárom.

18. Spotrebič sa smie utierať len suchou handričkou. Nepoužívajte vodu ani čistiace kvapaliny.

19. Prístroj skladujte v suchej miestnosti.

Popis zariadenia Núdzové rádio:

1. LED svetidlo	2. LED baterka ON/OFF	3. FM anténa
4. Solárny panel / svetlo na čítanie	5. Držiak ručného generátora	6. Otvor na nosný popruh
7. LED indikátor ručného generátora	8. Indikátor kapacity batérie	9. Tlačidlo SOS
10. LCD displej	11. Volič funkcií	12. Reproduktor

13. Ďalší/rýchly posun vpred	14. Predchádzajúci/rýchly spätný chod	15. Prepínač prehrávania/pauzy/Bluetooth/TF karty
16. Ovládač hlasitosti	17. Ladiaci volič	18. Nabíjací port DC 5 V
19. Slot na kartu SD	20. Konektor AUX IN	21. Výstupný nabíjací port USB 5 V/1 A

ZDROJE NAPÁJANIA

Rádio má zabudovanú batériu, keď počas prevádzky bliká indikátor 25 % batérie, pripojte externý napájací zdroj USB TYPE-C do portu TYPE-C 5V IN (18), aby ste rádio nabili.

Počas nabíjania bliká kontrolka batérie (8), keď je batéria úplne nabitá, 4 kontrolky batérie (8) zmenia farbu na červenú a prestanú blikat'.

Úplné nabitie trvá približne 4-6 hodín.

MANUÁLNE GENEROVANIE ENERGIE

Ak chcete použiť ručnú kľuku, postupujte podľa nižšie uvedených krokov: **DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE:** Pred použitím kľuky najprv odpojte smartfón alebo PDA od nabíjacieho portu USB (21).

- Vytiahnite ručnú kľuku (5).

- Otáčajte ručnou kľukou v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek rýchlosťou približne dve otáčky za sekundu počas dvoch

minút, aby sa aktivovala vnútorná batéria na prvé použitie. Počas nabíjania sa rozsvieti červená kontrolka nabíjania batérie (7). Po dvoch minútach dve minúty odpočívajte, nepoužívajte nabíjanie kľukou nepretržite naraz, materiál kľuky sa môže zahriať a zlomiť od nadmernej sily.

SOLÁRNE NAPÁJANIE

Umiestnite núčzové rádio na priame slnečné svetlo solárnym panelom smerom nahor, výrobok sa automaticky nabije.

FUNKCIA NABÍJANIA CEZ VÝSTUP USB

Ak chcete používať funkciu nabíjania telefónu, použite kábel USB pripojený k tomuto výrobku a druhý koniec pripojte k mobilnému telefónu alebo tabletu. Bude sa automaticky nabíjať. **POZNÁMKA:** Nabíjanie smartfónu prostredníctvom zásuvky nabíjačky telefónu (21) je určené len na núčzové účely. Nie je určené na úplné nabitie vybitej batérie smartfónu. Kapacita batérie smartfónu výrazne prevyšuje kapacitu batérie núčzového solárneho kľukového rádia. Plne nabité núčzové solárne kľukové rádio preto nabije smartfón len čiastočne. Po dokončení nabíjania batérie zariadenia začnite nabíjať kľukové rádio, ak nie je k dispozícii zdroj jednosmerného prúdu, ktorý by pokračoval v nabíjaní smartfónu.

LED TORCH

Ak chcete použiť LED baterku, stlačte tlačidlo spínača LED baterky (2), baterka sa rozsvieti, opätovným stlačením ju vypnete.

Svetlo na čítanie:

Jednoducho vytiahnite solárny panel (4) na správne miesto, LED dióda sa rozsvieti, stlačením sa červené svetlo vypne. **PODPORA BLUETOOTH**

1. Presuňte prepínač funkcií (11) do polohy "BT/TF", dlhým stlačením tlačidla "play/pause/BT/TF" vyberte režim BT. Na LCD displeji sa zobrazí "BT" a blikajúca správa, jednotka prejde do režimu párovania.

2. Zapnite mobilný telefón alebo iné zariadenie Bluetooth.

Na vysielacom zariadení by sa mal zobrazit' príslušný názov "CR 1919".

Počas procesu párovania, ak je verzia iných zariadení Bluetooth príliš nízka, môže byť potrebné zadať prístupový kód Bluetooth, stačí zadať "0000" a indikátor po spárovaní prestane blikat' a zariadenie vás pípnutím informuje o úspešnom spárovaní.

3. Teraz môžete prehrávať hudbu z mobilného telefónu prostredníctvom rozhrania Bluetooth.

4. Stlačením tlačidla PAUSE/PLAY pozastavíte prehrávanie, opätovným stlačením obnovíte prehrávanie.

5. Stlačením tlačidla Next (Ďalej) preskočíte na ďalšiu skladbu.

6. Stlačením tlačidla Predchádzajúci preskočíte na predchádzajúcu skladbu.

7. Ak potrebujete vypnúť funkciu Bluetooth, posuňte tlačidlo do polohy OFF.

Funkcia AUX

Ak chcete používať funkciu AUX, pripojte zvukové zariadenie do zásuvky AUX-IN (20) pomocou 3,5 mm kábla AUX. Potom presuňte prepínač funkcií do polohy "AM/FM/SW/BT". Na LCD displeji sa zobrazí "AUX". Výrobok začne prehrávať hudbu z pripojeného zvukového zariadenia.

- Otáčaním gombíka hlasitosti (16) upravte hlasitosť.

OVĽADANIE RÁDIA

Pre príjem požadovanej frekvencie presuňte prepínač funkcií do polohy SW alebo AM alebo FM (11).

Otáčaním gombíka hlasitosti nastavte úroveň hlasitosti. Otáčaním gombíka ladenia (17) vyberte požadovanú frekvenciu.

Poznámka: Ak je príjem pri používaní funkcie AM rušený, upravte smer výrobku. Nastavte smer FM antény (4) na výrobku, keď je príjem rušený pri používaní funkcie FM.

PREHRÁVANIE SD KARTY

1. Presuňte prepínač funkcií do polohy BT/TF, dlhým stlačením tlačidla "play/pause/BT/TF" vyberte režim TF, na LCD displeji sa zobrazí "TF", vložte pamäťovú kartu SD do portu TF, po niekoľkých sekundách zariadenie automaticky prehrá prvú skladbu z karty SD.

2. Stlačením tlačidla PAUSE/PLAY pozastavíte prehrávanie, opätovným stlačením obnovíte prehrávanie,

3. Stlačením tlačidla Next preskočíte na ďalšiu skladbu.

4. Stlačením tlačidla Predchádzajúci preskočíte na predchádzajúcu skladbu.

5. Ak potrebujete vypnúť napájanie, jednoducho posuňte funkčné tlačidlo do polohy OFF.

FUNKCIA ALARMU SOS

Ak chcete použiť funkciu SOS, stlačte a podržte tlačidlo SOS (9), reproduktor hlasno upozorní a LED svetidlo začne blikať, krátkym stlačením tohto tlačidla funkciu vypnete.

Špecifikácie:

FM rádio: fM: 87,5 - 108 MHz

AM rádio: 522-1620KHz

SW rádio: 2,3-22MHz

Bluetooth: verzia 5.0

Reproduktor: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Displej: LCD displej

Batéria: LCD displej s displejom: Batéria: 3,7 V 4000 mAh

Vstup pre nabíjanie: 5V DC 2A

Výstup USB: 5V DC 1A (max.)

LED baterka: 3W (biela)

Okolité svetlo: 1W (teplá biela)

Anténa: maximálna dĺžka 26 cm

Veľkosť zariadenia: 181 X72 X82,1 mm

Hmotnosť položky: 450g

Materiál: plast ABS

Starostlivosť o životné prostredie. Informácie o odpade z elektrických a elektronických zariadení V súlade s článkom 13 ods. 1 a 2 zákona o odpade z elektrických a elektronických zariadení z 11. septembra 2015 by sme vás chceli informovať o správnom zaobchádzaní s odpadom z elektrických a elektronických zariadení:

1. Je zakázané umiestňovať odpad z elektrických a elektronických zariadení spolu s iným odpadom - potvrdzuje to označenie v podobe

"preškrtnutej nádoby", ktoré nariaďuje triedený zber tohto druhu odpadu.

2. Elektrické a elektronické zariadenia môžu obsahovať nebezpečné látky, zmesi a zložky, ktoré pri úniku do životného prostredia môžu vážne ohroziť zdravie a život ľudí a živých organizmov. Môžu viesť k mnohým zdravotným problémom, ako sú poruchy zraku, sluchu a reči, a môžu tiež poškodiť obličky, pečeň a srdce a spôsobiť kožné ochorenia. Škodlivé látky môžu mať aj nepriaznivé účinky na dýchací a reprodukčný systém a viesť k rakovinovým zmenám. Konzumácia rastlín rastúcich na kontaminovanej pôde a produktov z nich získaných môže mať za následok vyššie uvedené zdravotné účinky.

3. Odpad z elektrických a elektronických zariadení by sa mal odovzdávať len na autorizovaných zberných miestach, ktorých zoznam by mal byť uvedený na webovej stránke každej obce.

4. Domácnosť zohráva dôležitú úlohu pri prispievaní k opätovnému použitiu a rozhodnutiu vrátane recyklácie odpadových zariadení.

Kľúčovú úlohu zohráva aj v systéme nakladania s odpadovými elektrickými a elektronickými zariadeniami vďaka možnosti priameho odovzdania na autorizovaných zberných miestach a eliminácii nežiaducich spoločenských návykov vedúcich k ponechávaniu odpadových zariadení na miestach, ktoré nie sú na takéto účely určené.

Okrem toho, Odovzdávanie odpadových elektrických a elektronických zariadení na mieste odovzdania. Distribútor je pri dodávke zariadenia určeného pre domácnosť odberateľovi povinný bezplatne prevziať použité zariadenie z domácnosti v mieste dodania tohto zariadenia za predpokladu, že použité zariadenie je rovnakého typu a plnilo rovnaké funkcie ako dodané zariadenie.

Kartónové obaly a polyetylénové (PE) vrecia by sa mali umiestňovať do príslušných kontajnerov na separovaný zber komunálneho odpadu podľa ich popisu. Ak sa v zariadení nachádzajú batérie, musia sa vybrať a zlikvidovať oddelene v zbernom a skladovom zariadení.

Spotrebiteľ nevyhadzuje do kontajnera na komunálny odpad!!!



Korisnički priručnik (BS)

OPĆI SIGURNOSNI USLOVI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja pročitajte upute za upotrebu i slijedite ih. Proizvođač ne odgovara za bilo kakvu štetu nastalu korištenjem uređaja suprotno njegovoj namjeni ili nepravilnim rukovanjem.
2. Uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristiti u druge svrhe osim za ono za šta je namijenjeno.
3. Budite posebno oprezni pri korištenju uređaja kada su djeca u blizini. Ne dozvolite djeci ili osobama koje nisu upoznate s uređajem da se igraju s njim.
4. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe koje nemaju iskustva ili znanja o uređaju, ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili ako su im date upute o sigurnom korištenju uređaja i ako su svjesne opasnosti povezanih s njegovom upotrebom. Djeca se ne smiju igrati s opremom. Čišćenje i održavanje uređaja ne bi trebala obavljati djeca, osim ako nisu starija od 8 godina i ako se takve aktivnosti obavljaju pod nadzorom.
5. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen u struju bez nadzora.
6. UPOZORENJE: Uređaj držite van dohvata djece.
7. UPOZORENJE: Nepravilna upotreba uređaja može uzrokovati povrede, uključujući: strujni udar.
8. UPOZORENJE: Uvijek izvucite utikač iz utičnice nakon upotrebe držeći utičnicu rukom. NE povlačite kabel za napajanje.

9. UPOZORENJE: Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.
10. UPOZORENJE: Prije čišćenja i pranja uređaja, isključite kabel za napajanje iz utičnice.
11. UPOZORENJE: Ne prekrivajte ventilacijske otvore na kućištu uređaja drugim predmetima.
12. Povremeno provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, treba ga zamijeniti u specijaliziranoj radionici kako bi se izbjegla opasnost.
13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uslovima (kiša, sunce itd.) niti ga koristite u uslovima visoke vlažnosti.
14. Ne koristite uređaj s oštećenim kablom za napajanje, ako je pao ili je na bilo koji način oštećen ili ako ne radi ispravno. Ne popravljajte uređaj sami jer to može uzrokovati strujni udar. Odnosite oštećeni uređaj u odgovarajući servisni centar na pregled ili popravku. Sve popravke smiju obavljati samo ovlašteni servisni centri. Nepravilno izvedena popravka može predstavljati ozbiljan rizik za korisnika.
15. Uređaj postavite na hladnu, stabilnu i ravnu površinu, dalje od vrućih kuhinjskih uređaja kao što su: električni štednjak, plinski plamenik itd.
16. Kabl za napajanje ne smije visiti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.
17. Radi dodatne zaštite, preporučljivo je u električni krug ugraditi uređaj za zaštitu od preostale struje (RCD) s nazivnom preostalom strujom koja ne prelazi 30 mA. U tom smislu, trebali biste se konsultovati sa specijalizovanim električarem.
18. Uređaj se smije brisati samo suhom krpom. Ne koristite vodu ili tekućine za čišćenje.
19. Uređaj treba čuvati u suhoj prostoriji.

Opis uređaja za hitne slučajeve:

1. LED svjetiljka	2. LED svjetiljka UKLJUČENA/ISKLJUČENA	3. FM antena
4. Solarni panel/svjetlo za čitanje	5. Držać ručnog generatora	6. Otvor za remen za nošenje
7. LED indikator ručnog generatora	8. Indikator kapaciteta baterije	9. SOS dugme
10. LCD ekran	11. Selektor funkcija	12. Zvučnik
13. Sljedeće/Brzo premotavanje unaprijed	14. Prethodno/Brzo premotavanje unazad	15. Izbor reprodukcije/pauze/Bluetooth/TF kartice
16. Dugme za jačinu zvuka	17. Dugme za podešavanje	18. Priključak za punjenje DC 5V
19. Priključak za SD karticu	20. AUX IN priključak	21. USB 5V/1A izlazni priključak za punjenje

IZVORI NAPAJANJA

Radio ima ugrađenu bateriju. Kada indikator baterije od 25% treperi tokom rada, molimo vas da priključite eksterni USB TYPE-C adapter za napajanje na TYPE-C 5V IN priključak (18) da biste napunili radio.

Tokom punjenja, indikatorska lampica baterije (8) treperi, a kada je baterija potpuno napunjena, 4 indikatorske lampice baterije (8) postaju crvene i prestaju treperiti.

Potrebno je oko 4-6 sati da se potpuno napuni.

RUČNO PROIZVOĐENJE ENERGIJE

Za korištenje ručne kurble, slijedite ove korake: VAŽNA NAPOMENA: Prije pokretanja, prvo isključite pametni telefon ili PDA iz USB priključka za punjenje (21).

- Izvucite ručnu kurbu (5).

- Okrenite ručnu kurbu u smjeru kazaljke na satu ili suprotno od kazaljke na satu brzinom od oko dva okreta u sekundi tokom dva

minuta da se aktivira interna baterija za prvu upotrebu. Crvena lampica indikatora punjenja baterije (7) svijetli tokom punjenja. Nakon dvije minute, odmorite se dvije minute, nemojte koristiti kontinuirano punjenje radilice odjednom, materijal radilice se može zagrijati i pucati zbog prekomjerne sile.

SOLARNA ENERGIJA

Postavite radio za hitne slučajeve na direktnu sunčevu svjetlost sa solarnim panelom okrenutim prema gore, proizvod će se automatski puniti.

FUNKCIJA PUNJENJA PREKO USB IZLAZA

Da biste koristili funkciju punjenja telefona, koristite USB kabel spojen na ovaj proizvod, a drugi kraj spojite na svoj mobilni telefon ili tablet. Automatski će se napuniti. NAPOMENA: Punjenje pametnog telefona putem utičnice za punjač telefona (21) namijenjeno je samo za hitne slučajeve. Nije namijenjeno potpunom punjenju prazne baterije pametnog telefona. Kapacitet baterije pametnog telefona daleko premašuje kapacitet baterije solarnog radija za hitne slučajeve. Stoga će potpuno napunjen solarni radio za hitne slučajeve samo djelomično napuniti vaš pametni telefon. Nakon što se baterija vašeg uređaja napuni, počnite uključivati radio ako nemate dostupan izvor istosmjerne struje kako biste nastavili puniti pametni telefon.

LED SVJETILKA

Da biste koristili LED baterijsku lampu, pritisnite dugme za LED lampu (2), lampica će se uključiti, pritisnite ponovo da biste je isključili.

Lampa za čitanje:

Samo izvucite solarni panel (4) na odgovarajuće mjesto, LED dioda će se upaliti, pritisnite ga da biste ugasili crveno svjetlo.

BLUETOOTH RAD

1. Pomaknite funkcijski prekidač (11) u položaj "BT/TF", dugo pritisnite dugme "reprodukcija/pauza/BT/TF" da biste

odabrali BT način rada. Na LCD ekranu će se prikazati „BT“ i pojavit će se trepćuća poruka, a uređaj će ući u način uparivanja.

2. Uključite mobilni telefon ili druge Bluetooth uređaje.

Uređaj za prenos treba da prikazuje odgovarajući naziv "CR 1919".

Tokom procesa uparivanja, ako je verzija drugih Bluetooth uređaja preniska, možda ćete morati unijeti Bluetooth lozinku. Samo unesite "0000" i indikator će prestati treptati nakon podudaranja, a uređaj će proizvesti zvuk koji vas obavještava o uspješnom uparivanju.

3. Sada možete reproducirati muziku sa svog mobilnog telefona putem Bluetootha.

4. Pritisnite dugme PAUSE/PLAY da biste pauzirali reprodukciju, pritisnite ponovo da biste nastavili reprodukciju.

5. Pritisnite dugme Dalje da biste prešli na sljedeću pjesmu.

6. Pritisnite dugme Prethodno da biste prešli na prethodnu pjesmu.

7. Ako trebate isključiti Bluetooth funkciju, pomaknite dugme u položaj ISKLJUČENO.

AUX funkcija

Da biste koristili AUX funkciju, povežite svoj audio uređaj na AUX-IN priključak (20) pomoću 3,5 mm AUX kabla. Zatim pomaknite funkcijski prekidač u položaj "AM/FM/SW/BT". Na LCD ekranu će se prikazati „AUX“. Proizvod će početi reproducirati muziku sa povezanog audio uređaja.

- Okrenite dugme za jačinu zvuka (16) da biste podesili jačinu zvuka.

RADIO UPRAVLJANJE

Pomaknite funkcijski prekidač u položaj SW ili AM ili FM (11) da biste primili odgovarajuću frekvenciju.

Okrenite dugme za jačinu zvuka da biste podesili nivo jačine zvuka. Okrenite dugme za podešavanje (17) da biste odabrali željenu frekvenciju.

Napomena: Podesite smjer proizvoda kada je prijem poremećen dok koristite AM funkciju. Podesite smjer FM antene (4) na proizvodu kada je prijem poremećen tokom korištenja FM funkcije.

REPRODUKCIJA SA SD KARTICE

1. Pomaknite funkcijski prekidač u položaj BT/TF, dugo pritisnite dugme "play/pause/BT/TF" da biste odabrali TF način rada, LCD ekran će prikazati "TF", umetnite SD memorijsku karticu u TF priključak, nakon nekoliko sekundi, uređaj će automatski reproducirati prvu pjesmu na SD kartici,

2. Pritisnite dugme PAUSE/PLAY da biste pauzirali reprodukciju, pritisnite ponovo da biste nastavili reprodukciju,

3. Pritisnite dugme Dalje da biste prešli na sljedeću pjesmu.

4. Pritisnite dugme Prethodno da biste prešli na prethodnu pjesmu.

5. Ako trebate isključiti napajanje, jednostavno pomaknite funkcijsko dugme u položaj ISKLJUČENO.

FUNKCIJA SOS ALARMA

Da biste koristili SOS funkciju, pritisnite i držite SOS dugme (9), zvučnik će se glasno oglasiti i LED lampa će treptati, kratko pritisnite ovo dugme da biste isključili ovu funkciju.

Tehnički podaci:

FM radio: 87,5-108 MHz

AM radio: 522-1620KHz

SW radio: 2,3-22 MHz

Bluetooth: Verzija 5.0

Zvučnik: $\varnothing$ 40mm, 8 Ω 2W

Displej: LCD ekran

Baterija: 3.7V 4000mAh baterija

Ulaz za punjenje: 5V DC 2A

USB izlaz: 5V DC 1A (maks.)

LED baterijska lampa: 3W (bijela)

Ambijentalno svjetlo: 1W (toplo bijelo)

Antena: Maksimalna dužina 26 cm

Veličina uređaja: 181 x 72 x 82,1 mm

Težina artikla: 450 g

Materijal: ABS plastika

Za dobrobit okoline. Informacije o korištenoj električnoj i elektroničkoj opremi U skladu s čl. 13 sekundi 1 i odl. Članom 2 Zakona od 11. septembra 2015. o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi, obavještavamo vas o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektronskom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje korištene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku "precrtane kante", koja zahtijeva selektivno sakupljanje ove vrste otpada.

2. Električni i elektronski uređaji mogu sadržavati opasne supstance, smjese i komponente koje, ako se ispuste u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu uzrokovati brojne zdravstvene probleme, poput poremećaja vida, sluha i govora, a mogu oštetiti i bubrege, jetru i srce, kao i uzrokovati kožne bolesti. Štetne supstance mogu također imati štetan učinak na respiratorni i reproduktivni sistem i dovesti do raka. Konzumiranje biljaka koje rastu na kontaminiranom tlu i proizvoda napravljenih od njih može rezultirati gore navedenim zdravstvenim posljedicama.

3. Korištenu električnu i elektroničku opremu treba dostavljati samo na ovlaštena mjesta za prikupljanje, čija bi lista trebala biti dostupna na web stranici svake općinske uprave.

4. Domaćinstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i oporavku, uključujući recikliranje, korištene opreme. Također igra ključnu ulogu u sistemu upravljanja otpadom za korištenu električnu i elektroničku opremu zbog mogućnosti direktnog prijenosa na ovlaštena mjesta za sakupljanje i eliminacije neželjenih društvenih navika koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima.

Osim toga, vratite korištenu električnu i elektroničku opremu na mjesto isporuke. Prilikom isporuke opreme namijenjene domaćinstvima kupcu, distributer je dužan besplatno preuzeti nazad polovnu opremu od domaćinstava na mjestu isporuke te opreme, pod uslovom da je polovni uređaj istog tipa i da je obavljao iste funkcije kao i isporučeni uređaj.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odlagati u odgovarajuće posude namijenjene za selektivno prikupljanje komunalnog otpada u skladu s njihovim opisom. Ako se u uređaju nalaze baterije, one se moraju ukloniti i odnijeti na posebno mjesto za sakupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve reklamacije, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.



Упатство за употреба (МК)

ОПШТИ БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА ВНИМАТЕЛНО ПРОЧИТАЈТЕ ГИ И ЗАЧУВАЈТЕ ГИ ЗА ИДНА РЕФЕРЕНЦА

1. Пред да го користите уредот, прочитајте ги упатствата за работа и следете ги упатствата содржани во нив.

Производителот не е одговорен за каква било штета предизвикана од употреба на уредот спротивно на неговата намена или од неправилно ракување.

2. Апаратот е само за домашна употреба. Не користете за други цели освен за наменетата намена.

3. Бидете особено внимателни кога го користите уредот кога има деца во близина. Не дозволувајте деца или лица кои не се запознаени со апаратот да си играат со него.

4. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Оваа опрема може да ја користат деца над 8 години и лица со ограничени физички, сензорни или ментални способности или лица кои немаат искуство или

знаење за опремата, доколку се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност или им се дадени упатства за безбедно користење на уредот и се свесни за опасностите поврзани со неговата употреба. Децата не треба да си играат со опремата. Чистењето и одржувањето на апаратот не треба да го вршат деца освен ако немаат повеќе од 8 години и таквите активности се изведуваат под надзор.

5. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го оставајте апаратот вклучен во струја без надзор.

6. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Чувајте го уредот подалеку од дофат на деца.

7. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Неправилната употреба на уредот може да резултира со повреди, вклучувајќи: како што е електричен удар.

8. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Секогаш извадете го приклучокот од штекерот по употреба држејќи го штекерот со рака. НЕ влечете го кабелот за напојување.

9. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го користете уредот во близина на запаливи материјали.

10. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Пред чистење и миење на апаратот, исклучете го кабелот за напојување од штекерот.

11. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ги покривајте отворите за вентилација во кукиштето на уредот со други предмети.

12. Периодично проверувајте ја состојбата на кабелот за напојување. Доколку кабелот за напојување е оштетен, треба да го замени специјализиран сервис за да се избегне опасност.

13. Не го потопувајте кабелот, приклучокот или целиот уред во вода или друга течност. Не го изложувајте уредот на временски услови (дожд, сонце итн.) и не го користете во услови на висока влажност.

14. Не го користете апаратот со оштетен кабел за напојување, или ако паднал или е оштетен на кој било начин, или ако не работи правилно. Не го поправајте уредот сами бидејќи тоа

може да предизвика електричен удар. Однесете го оштетениот уред во соодветен сервисен центар за преглед или поправка. Сите поправки смеат да ги вршат само овластени сервиси. Неправилно извршената поправка може да претставува сериозен ризик за корисникот.

15. Поставете го уредот на ладна, стабилна, рамна површина, подалеку од топли кујнски апарати како што се: електричен шпорет, гасен шпорет итн.

16. Кабелот за напојување не смее да виси преку работ на маса или да допира жешки површини.

17. За да се обезбеди дополнителна заштита, препорачливо е да се инсталира уред за диференцијална струја (RCD) во електричното коло со номинална диференцијална струја што не надминува 30 mA. Во овој поглед, треба да се консултирате со специјализиран електричар.

18. Уредот може да се избрише само со сува крпа. Не користете вода или течности за чистење.

19. Уредот треба да се чува во сува просторија.

Опис на уредот за радио во итни случаи:

1. LED фенерче	2. Вклучување/исклучување на LED фенерче	3. FM антена
4. Соларен панел/светло за читање	5. Држач за рачен генератор	6. Отвор за ремен за носење
7. LED индикатор за рачен генератор	8. Индикатор за капацитет на батеријата	9. SOS копче
10. LCD дисплеј	11. Избирач на функции	12. Говорник
13. Следно/Премоti напред	14. Претходно/Брзо назад	15. Избор на репродукција/пауза/Bluetooth/TF картичка
16. Копче за јачина на звук	17. Копче за штимање	18. Порт за полнење од DC 5V
19. Порт за SD картичка	20. AUX IN приклучок	21. USB 5V/1A излезен порт за полнење

ИЗВОРИ НА ЕНЕРГИЈА

Радиото има вградена батерија, кога индикаторот за 25% батерија трепка за време на работата, поврзете надворешен USB TYPE-C извор на напојување во TYPE-C 5V IN приклучокот (18) за да го наполните радиото. За време на полнењето, индикаторското светло за батеријата (8) трепка, кога батеријата е целосно наполнета, 4-те индикаторски светла за батеријата (8) стануваат црвени и престануваат да трепкаат.

Потребни се околу 4-6 часа за целосно полнење.

РАЧНО ГЕНЕРАЦИЈА НА ЕНЕРГИЈА

За да ја користите рачната рачка, следете ги овие чекори: **ВАЖНА ЗАБЕЛЕШКА:** Пред да ја рачката, прво исклучете го вашиот паметен телефон или PDA од USB-портата за полнење (21).

- Извлечете ја рачката (5).

- Вртете ја рачката во насока на стрелките на часовникот или спротивно од стрелките на часовникот со брзина од околу две вртежи во секунда во текот на две минути за да се активира внатрешната батерија за првична употреба. Црвената индикаторска ламба за полнење на батеријата (7) свети за време на полнењето. По две минути, одморете се две минути, не користете го полнењето на коленестото вратило континуирано истовремено, материјалот на коленестото вратило може да се загрее и да пукне поради прекумерна сила.

СОНЧЕВА ЕНЕРГИЈА

Поставете го радиото за итни случаи на директна сончева светлина со соларниот панел свртен нагоре, производот автоматски ќе се полни.

USB ИЗЛЕЗ ФУНКЦИЈА ЗА ПОЛНЕЊЕ

За да ја користите функцијата за полнач за телефон, користете го USB кабелот поврзан со овој производ и поврзете го другиот крај со вашиот мобилен телефон или таблет. Ќе се полни автоматски. **ЗАБЕЛЕШКА:** Полнењето на вашиот паметен телефон преку приклучокот за полнач за телефон (21) е наменето само за итни случаи. Не е наменет за целосно полнење на испразнета батерија на паметен телефон. Капацитетот на батеријата на паметен телефон далеку го надминува капацитетот на батеријата на радио за итни случаи на сончева енергија. Затоа, целосно наполнето итно соларско радио ќе го наполни само делумно вашиот паметен телефон. Откако батеријата на вашиот уред ќе заврши со полнењето, започнете со вклучување на радиото ако нема достапен извор на еднонасочна струја за да продолжите со полнење на вашиот паметен телефон.

LED фенерче

За да го користите LED фенерчето, притиснете го копчето за прекинувач на LED фенерчето (2), фенерчето ќе се вклучи, притиснете повторно за да го исклучите.

Ламба за читање:

Само извлечете го соларниот панел (4) на соодветното место, LED диодата ќе светне, притиснете го за да го исклучите црвеното светло.

РАБОТА ПРЕКУ BLUETOOTH

1. Лизнете го прекинувачот за функции (11) во положба „BT/TF“, долго притиснете го копчето

„play/pause/BT/TF“ за да го изберете режимот BT. На LCD-екранот ќе се прикаже „BT“ и ќе се појави трепкачка порака, уредот ќе влезе во режим на спарување.

2. Вклучете го вашиот мобилен телефон или други Bluetooth уреди.

Предавателот треба да го прикаже соодветното име „CR 1919“.

За време на процесот на спарување, ако верзијата на другите Bluetooth уреди е прениска, можеби ќе треба да ја внесете лозинката за Bluetooth, само внесете „0000“, индикаторот ќе престане да трепка по совпаѓањето, а уредот ќе испушти звук за да ве извести за успешното спарување.

3. Сега можете да пуштате музика од вашиот мобилен телефон преку Bluetooth.

4. Притиснете го копчето PAUSE/PLAY за да ја паузирате репродукцијата, притиснете го повторно за да ја продолжите репродукцијата.

5. Притиснете го копчето Следно за да преминете на следната песна.

6. Притиснете го копчето Претходно за да се вратите на претходната песна.

7. Доколку треба да ја исклучите функцијата Bluetooth, лизнете го копчето во положба OFF (ИСКЛУЧЕНО).

AUX функција

За да ја користите функцијата AUX, поврзете го вашиот аудио уред со приклучокот AUX-IN (20) користејќи 3,5 mm AUX кабел. Потоа лизнете го прекинувачот за функции во положбата „AM/FM/SW/BT“. На LCD екранот ќе се прикаже „AUX“.

Производот ќе почне да репродуцира музика од поврзаниот аудио уред.

- Сврете го копчето за јачина на звук (16) за да ја прилагодите јачината на звукот.

РАДИО ОПЕРАЦИЈА

Лизнете го прекинувачот за функција во положба SW или AM или FM (11) за да ја примите соодветната фреквенција.

Свртете го копчето за јачина на звук за да ја прилагодите јачината на звукот. Свртете го копчето за подесување (17) за да ја изберете саканата фреквенција.

Забелешка: Прилагодете ја насоката на производот кога приемот е нарушен додека ја користите функцијата АМ. Прилагодете ја насоката на FM антената (4) на производот кога приемот е нарушен додека ја користите FM функцијата.

РЕПРОДАЖБА НА SD КАРТИЧКА

1. Лизнете го прекинувачот за функција во положба BT/TF, долго притиснете го копчето „play/pause/BT/TF“ за да го изберете режимот TF, LCD-екранот ќе прикаже „TF, вметнете ја SD мемориската картичка во TF портата, по неколку секунди, уредот автоматски ќе ја репродуцира првата песна на SD картичката,
2. Притиснете го копчето PAUSE/PLAY за да ја паузирате репродукцијата, притиснете повторно за да ја продолжите репродукцијата,
3. Притиснете го копчето Следно за да преминете на следната песна.
4. Притиснете го копчето Претходно за да се вратите на претходната песна.
5. Доколку треба да го исклучите напојувањето, едноставно лизнете го копчето за функција во положба ИСКЛУЧЕНО.

ФУНКЦИЈА ЗА СОС АЛАРМ

За да ја користите SOS функцијата, притиснете и држете го копчето SOS (9), звучникот ќе се огласи гласно и LED фенерчето ќе трепка, кратко притиснете го ова копче за да ја исклучите оваа функција.

Технички податоци:

FM радио: 87,5-108MHz

AM радио: 522-1620KHz

SW радио: 2,3-22 MHz

Bluetooth: Верзија 5.0

Звучник: ф40mm, 8Ω 2W

Дисплеј: LCD екран

Батерија: 3.7V 4000mAh батерија

Влез за полнење: 5V DC 2A

USB излез: 5V DC 1A (макс.)

LED фенерче: 3W (бело)

Амбиентална светлина: 1W (топло бела)

Антенa: Максимална должина 26 cm

Големина на уредот: 181 X 72 X 82,1 mm

Тежина на предметот: 450 g

Материјал: ABS пластика

За доброто на животната средина. Информации за употребена електрична и електронска опрема Согласно чл. 13 сек. 1 и сек. 2 Закон од 11 септември 2015 година за отпадна електрична и електронска опрема, ве информираме за правилното ракување со отпадна електрична и електронска опрема:

1. Забрането е фрлање на употребена електрична и електронска опрема заедно со друг отпад – ова е потврдено со означувањето во форма на „пречртана корпа“, што бара селективно собирање на овој вид отпад.

2. Електричните и електронските уреди може да содржат опасни супстанции, смеси и компоненти кои, доколку се испуштат во животната средина, можат да претставуваат сериозна закана за здравјето и животот на луѓето и живите организми. Тие можат да предизвикаат бројни здравствени проблеми, како што се нарушувања на видот, слухот и говорот, а исто така можат да ги оштетат бубрезите, црниот дроб и срцето, како и да предизвикаат кожни заболувања. Штетните супстанции можат да имаат негативен ефект и врз респираторниот и репродуктивниот систем и да доведат до рак. Консумирањето растенија што растат во контаминирани почви и производи направени од нив може да резултира со горенаведените здравствени ефекти.

3. Употребената електрична и електронска опрема треба да се доставува само до овластени места за собирање, чиј список треба да биде достапен на веб-страницата на секоја општинска канцеларија.

4. Домаќинствата играат важна улога во придонесот кон повторната употреба и обновувањето, вклучително и рециклирањето, на употребена опрема. Исто така, игра клучна улога во системот за управување со отпад од употребена електрична и електронска опрема поради можноста за директно пренесување до овластени места за собирање и елиминирање на нежелните социјални навики што резултираат со оставање на отпадна опрема на ненаменети места.

Дополнително, вратете ја употребената електрична и електронска опрема до местото на испорака. При испорака на опрема наменета за домаќинствата до купувачот, дистрибутерот е должен бесплатно да ја врати употребуваната опрема од домаќинствата на местото на испорака на таквата опрема, под услов употребуваната опрема да е од ист тип и да ги извршува истите функции како испорачаната опрема.

Картонската амбалажа и полиетиленските (PE) кеси треба да се фрлаат во соодветни контејнери наменети за селективно собирање



на комунален отпад во согласност со нивниот опис. Доколку во уредот има батерии, тие мора да се отстранат и да се однесат на посебно место за собирање и отстранување.

Не го фрлајте уредот во комунален отпад!!

Сервис Доколку сакате да купите резервни делови или да поднесете било каква жалба, ве молиме контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.

Korisnički priručnik (HR)

OPĆI SIGURNOSNI UVJETI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja pročitajte upute za uporabu i slijedite ih. Proizvođač ne odgovara za bilo kakvu štetu nastalu korištenjem uređaja suprotno njegovoj namjeni ili nepravilnim rukovanjem.
2. Uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristiti u druge svrhe osim za ono za što je namijenjeno.
3. Budite posebno oprezni pri korištenju uređaja kada su djeca u blizini. Ne dopustite djeci ili osobama koje nisu upoznate s uređajem da se igraju s njim.
4. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili osobe koje nemaju iskustva ili znanja o uređaju, ako ih nadzire osoba odgovorna za njihovu sigurnost ili su dobile upute o sigurnom korištenju uređaja te su svjesne opasnosti povezanih s njegovom upotrebom. Djeca se ne smiju igrati s opremom. Čišćenje i održavanje uređaja ne smiju obavljati djeca, osim ako nisu starija od 8 godina i ako se takve aktivnosti obavljaju pod nadzorom.
5. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen u struju bez nadzora.
6. UPOZORENJE: Uređaj držite izvan dohvata djece.
7. UPOZORENJE: Nepravilna upotreba uređaja može uzrokovati ozljede, uključujući: strujni udar.
8. UPOZORENJE: Nakon upotrebe uvijek izvucite utikač iz

utičnice držeći utičnicu rukom. NE povlačite kabel za napajanje.

9. UPOZORENJE: Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.

10. UPOZORENJE: Prije čišćenja i pranja uređaja, isključite kabel za napajanje iz utičnice.

11. UPOZORENJE: Ne prekrivajte ventilacijske otvore na kućištu uređaja drugim predmetima.

12. Povremeno provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, treba ga zamijeniti specijalizirana radionica kako bi se izbjegla opasnost.

13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce itd.) niti ga koristite u uvjetima visoke vlažnosti.

14. Ne koristite uređaj s oštećenim kabelom za napajanje, ako je pao ili je na bilo koji način oštećen ili ne radi ispravno. Ne popravljajte uređaj sami jer to može uzrokovati strujni udar.

Oštećeni uređaj odnesite u odgovarajući servisni centar na pregled ili popravak. Sve popravke smiju obavljati samo ovlašteni servisi. Nepravilno izveden popravak može predstavljati ozbiljnu opasnost za korisnika.

15. Uređaj postavite na hladnu, stabilnu i ravnu površinu, dalje od vrućih kuhinjskih uređaja kao što su: električni štednjak, plinski plamenik itd.

16. Kabel za napajanje ne smije visjeti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.

17. Za dodatnu zaštitu preporučljivo je u električni krug ugraditi zaštitni prekidač (RCD) s nazivnom preostalom strujom koja ne prelazi 30 mA. U tom smislu, trebali biste se obratiti specijaliziranom električaru.

18. Uređaj se smije brisati samo suhom krpom. Ne koristite vodu ili tekućine za čišćenje.

19. Uređaj treba čuvati u suhoj prostoriji.

Opis radio uređaja za hitne slučajeve:

1. LED svjetiljka	2. LED svjetiljka UKLJUČENA/ISKLJUČENA	3. FM antena
4. Solarni panel/svjetlo za čitanje	5. Držač ručnog generatora	6. Otvor za remen za nošenje
7. LED indikator ručnog generatora	8. Pokazatelj kapaciteta baterije	9. SOS tipka
10. LCD zaslon	11. Selektor funkcija	12. Zvučnik
13. Sljedeće/Brzo premotavanje unaprijed	14. Prethodno/Brzo unatrag	15. Odabir reprodukcije/pauze/Bluetooth/TF kartice
16. Gumb za glasnoću	17. Gumb za ugađanje	18. Priključak za punjenje istosmjernim naponom od 5 V
19. Priključak za SD karticu	20. AUX IN utičnica	21. USB 5V/1A izlazni priključak za punjenje

IZVORI NAPAJANJA

Radio ima ugrađenu bateriju. Kada indikator baterije od 25% treperi tijekom rada, spojite vanjski USB TYPE-C izvor napajanja na TYPE-C 5V IN priključak (18) kako biste napunili radio.

Tijekom punjenja, indikatorska lampica baterije (8) treperi, a kada je baterija potpuno napunjena, 4 indikatorske lampice baterije (8) postaju crvene i prestaju treperiti.

Potrebno je oko 4-6 sati da se potpuno napuni.

RUČNO PROIZVOĐENJE ENERGIJE

Za korištenje ručne kurble slijedite ove korake: **VAŽNA NAPOMENA:** Prije pokretanja, prvo isključite pametni telefon ili PDA iz USB priključka za punjenje (21).

- Izvucite ručnu ručicu (5).

- Okrenite ručnu kurbu u smjeru kazaljke na satu ili suprotno od kazaljke na satu brzinom od otprilike dva okreta u sekundi tijekom dva

minuta za aktiviranje unutarnje baterije za prvu upotrebu. Crvena lampica indikatora punjenja baterije (7) svijetli tijekom punjenja. Nakon dvije minute, odmorite se dvije minute, nemojte koristiti kontinuirano punjenje radilice odjednom, materijal radilice može se zagrijati i puknuti zbog prekomjerne sile.

SOLARNA ENERGIJA

Postavite radio za hitne slučajeve na izravnu sunčevu svjetlost sa solarnim panelom okrenutim prema gore, proizvod će se automatski puniti.

FUNKCIJA PUNJENJA PREKO USB IZLAZA

Za korištenje funkcije punjenja telefona, upotrijebite USB kabel spojen na ovaj proizvod i spojite drugi kraj na svoj mobilni telefon ili tablet. Automatski će se puniti. **NAPOMENA:** Punjenje pametnog telefona putem utičnice za punjač telefona (21) namijenjeno je samo u hitnim slučajevima. Nije namijenjeno potpunom punjenju prazne baterije pametnog telefona. Kapacitet baterije pametnog telefona daleko premašuje kapacitet baterije solarnog radija za hitne slučajeve. Stoga će potpuno napunjeni solarni radio za hitne slučajeve samo djelomično napuniti vaš pametni telefon. Nakon što se baterija uređaja napuni, počnite uključivati radio ako nema dostupnog izvora istosmjerne struje kako biste nastavili puniti pametni telefon.

LED svjetiljka

Za korištenje LED svjetiljke pritisnite gumb za uključivanje LED svjetiljke (2), svjetiljka će se uključiti, ponovno pritisnite za isključivanje.

Lampa za čitanje:

Samo izvucite solarni panel (4) na odgovarajuće mjesto, LED će se upaliti, pritisnite ga da biste ugasili crveno svjetlo. **BLUETOOTH RAD**

1. Pomaknite funkcijski prekidač (11) u položaj "BT/TF", dugo pritisnite gumb "reprodukcija/pauza/BT/TF" za odabir BT načina rada. Na LCD zaslonu će se prikazati „BT“ i pojaviti će se trepćuća poruka, a uređaj će ući u način uparivanja.

2. Uključite mobilni telefon ili druge Bluetooth uređaje.

Odašiljački uređaj trebao bi prikazivati odgovarajući naziv "CR 1919".

Tijekom postupka uparivanja, ako je verzija drugih Bluetooth uređaja preniska, možda ćete morati unijeti Bluetooth lozinku. Samo unesite "0000" i indikator će prestati treptati nakon podudaranja, a uređaj će proizvesti zvuk koji vas obavještava o uspješnom uparivanju.

3. Sada možete reproducirati glazbu s mobilnog telefona putem Bluetootha.

4. Pritisnite gumb PAUZA/REPRODUKCIJA za pauziranje reprodukcije, pritisnite ponovno za nastavak reprodukcije.

5. Pritisnite gumb Dalje za prelazak na sljedeću pjesmu.

6. Pritisnite gumb Prethodno za prelazak na prethodnu pjesmu.

7. Ako trebate isključiti Bluetooth funkciju, prebacite gumb u položaj ISKLJUČENO.

AUX funkcija

Za korištenje AUX funkcije, spojite svoj audio uređaj na AUX-IN utičnicu (20) pomoću 3,5 mm AUX kabela. Zatim pomaknite funkcijski prekidač u položaj "AM/FM/SW/BT". Na LCD zaslonu će se prikazati „AUX“. Proizvod će početi reproducirati glazbu s povezanog audio uređaja.

- Okrenite gumb za glasnoću (16) za podešavanje glasnoće.

RADIO UPRAVLJANJE

Pomaknite funkcijski prekidač u položaj SW ili AM ili FM (11) za prijem odgovarajuće frekvencije.

Okrenite gumb za glasnoću za podešavanje razine glasnoće. Okrenite gumb za podešavanje (17) za odabir željene frekvencije.

Napomena: Podesite smjer proizvoda kada je prijem poremećen tijekom korištenja AM funkcije. Podesite smjer FM antene (4) na proizvodu kada je prijem poremećen tijekom korištenja FM funkcije.

REPRODUKCIJA SA SD KARTICE

1. Pomaknite funkcijski prekidač u položaj BT/TF, dugo pritisnite tipku "play/pause/BT/TF" za odabir TF načina rada, LCD će prikazati "TF", umetnite SD memorijsku karticu u TF priključak, nakon nekoliko sekundi uređaj će automatski reproducirati prvu pjesmu na SD kartici,

2. Pritisnite tipku PAUSE/PLAY za pauziranje reprodukcije, pritisnite ponovno za nastavak reprodukcije,

3. Pritisnite gumb Dalje za prelazak na sljedeću pjesmu.

4. Pritisnite gumb Prethodno za prelazak na prethodnu pjesmu.

5. Ako trebate isključiti napajanje, jednostavno pomaknite funkcijski gumb u položaj ISKLJUČENO.

FUNKCIJA SOS ALARMA

Za korištenje SOS funkcije, pritisnite i držite SOS tipku (9), zvučnik će se glasno oglasiti i LED svjetiljka će bljesnuti, kratko pritisnite ovu tipku za isključivanje ove funkcije.

Tehnički podaci:

FM radio: 87,5-108 MHz

AM radio: 522-1620 kHz

SW radio: 2,3-22 MHz

Bluetooth: Verzija 5.0

Zvučnik: $\varnothing 40$ mm, 8 Ω 2 W

Zaslon: LCD zaslon

Baterija: 3,7 V 4000 mAh baterija

Ulaz za punjenje: 5V DC 2A

USB izlaz: 5V DC 1A (maks.)

LED svjetiljka: 3W (bijela)

Ambijentalno svjetlo: 1W (toplo bijelo)

Antena: Maksimalna duljina 26 cm

Veličina uređaja: 181 x 72 x 82,1 mm

Težina artikla: 450 g

Materijal: ABS plastika

Zbog okoliša. Informacije o rabljenoj električnoj i elektroničkoj opremi Sukladno čl. 13 sekundi 1 i odj. Člankom 2 Zakona od 11. rujna 2015. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi, obavještavamo vas o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektroničkom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje rabljene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku „prekrižene kante“, koja zahtijeva selektivno prikupljanje ove vrste otpada.

2. Električni i elektronički uređaji mogu sadržavati opasne tvari, smjese i komponente koje, ako se ispuste u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu uzrokovati brojne zdravstvene probleme, poput poremećaja vida, sluha i govora, a mogu oštetiti i bubrege, jetru i srce, kao i uzrokovati kožne bolesti. Štetne tvari mogu također imati štetan učinak na dišni i reproduktivni sustav te dovesti do raka. Konzumacija biljaka koje rastu u kontaminiranom tlu i proizvoda od njih može rezultirati gore navedenim zdravstvenim učincima.

3. Rabljena električna i elektronička oprema treba se dostavljati samo na ovlaštena mjesta za prikupljanje, čiji popis treba biti dostupan na mrežnim stranicama svakog općinskog ureda.

4. Kućanstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i uporabi, uključujući recikliranje, rabljene opreme. Također igra ključnu ulogu u sustavu gospodarenja otpadom za rabljenu električnu i elektroničku opremu zbog mogućnosti izravnog prijenosa na ovlaštena mjesta za sakupljanje i uklanjanja neželjenih društvenih navika koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima. **Osim toga, vratite rabljenu električnu i elektroničku opremu na mjesto isporuke.** Prilikom isporuke opreme namijenjene kućanstvima kupcu, distributer je dužan besplatno preuzeti natrag rabljenu opremu od kućanstava na mjestu isporuke takve opreme, pod uvjetom da je rabljena oprema istog tipa i da je obavljala iste funkcije kao i isporučena oprema.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odlagati u odgovarajuće spremnike namijenjene selektivnom prikupljanju komunalnog otpada u skladu s njihovim opisom. Ako se u uređaju nalaze baterije, one se moraju izvaditi i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve pritužbe, obratite se izravno prodavaču koji je izdao račun.



Керівництво користувача (UK)

ЗАГАЛЬНІ УМОВИ БЕЗПЕКИ ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ

1. Перед використанням пристрою прочитайте інструкцію з експлуатації та дотримуйтесь інструкцій, що містяться в ній. Виробник не несе відповідальності за будь-які пошкодження, спричинені використанням пристрою не за призначенням або неправильно експлуатацією.
2. Прилад призначений лише для домашнього використання. Не використовуйте не за призначенням.
3. Будьте особливо обережні під час використання пристрою, коли поруч є діти. Не дозволяйте дітям або людям, які не знайомі з приладом, гратися з ним.
4. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Це обладнання може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або особами, які не мають досвіду чи знань про обладнання, якщо вони

перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або їм було надано інструкції щодо безпечного використання пристрою та вони усвідомлюють небезпеки, пов'язані з його використанням. Дітям не слід гратися з обладнанням. Чищення та обслуговування приладу не повинні виконуватися дітьми, окрім випадків, коли їм виповнилося 8 років, і ці дії виконуються під наглядом.

5. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не залишайте прилад підключеним до мережі без нагляду.

6. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Зберігайте пристрій у недоступному для дітей місці.

7. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Неправильне використання пристрою може призвести до травм, зокрема: ураження електричним струмом.

8. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Завжди виймайте вилку з розетки після використання, тримаючи розетку рукою. НЕ тягніть за шнур живлення.

9. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте пристрій поблизу легкозаймистих матеріалів.

10. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед чищенням та миттям приладу від'єднайте шнур живлення від розетки.

11. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не закривайте вентиляційні отвори в корпусі пристрою іншими предметами.

12. Періодично перевіряйте стан шнура живлення. Якщо шнур живлення пошкоджено, його слід замінити у спеціалізованій ремонтній майстерні, щоб уникнути небезпеки.

13. Не занурюйте кабель, штекер або весь пристрій у воду чи будь-яку іншу рідину. Не піддавайте пристрій впливу погодних умов (дощу, сонця тощо) та не використовуйте його в умовах високої вологості.

14. Не використовуйте прилад з пошкодженим шнуром живлення, якщо він упав або був пошкоджений будь-яким чином, або якщо він працює неправильно. Не ремонтуйте

пристрій самостійно, оскільки це може призвести до ураження електричним струмом. Віднесіть пошкоджений пристрій до відповідного сервісного центру для огляду або ремонту. Усі ремонтні роботи можуть виконуватися лише авторизованими сервісними центрами. Неправильно виконаний ремонт може становити серйозну небезпеку для користувача.

15. Розмістіть пристрій на прохолодній, стійкій, рівній поверхні, подалі від гарячих кухонних приладів, таких як: електрична плита, газовий пальник тощо.

16. Шнур живлення не повинен звисати з краю столу або торкатися гарячих поверхонь.

17. Для забезпечення додаткового захисту доцільно встановити в електричному колі пристрій захисного відключення (ПЗВ) з номінальним струмом захисного відключення, що не перевищує 30 мА. У цьому плані слід звернутися до спеціаліста-електрика.

18. Пристрій можна протирати лише сухою ганчіркою. Не використовуйте воду або миючі засоби.

19. Пристрій слід зберігати в сухому приміщенні.

Опис аварійного радіопристрою:

1. Світлодіодний ліхтарик	2. Увімкнення/вимкнення світлодіодного ліхтарика	3. FM-антена
4. Сонячна панель/лампа для читання	5. Тримач ручного генератора	6. Отвір для ремінця для перенесення
7. Світлодіодний індикатор портативного генератора	8. Індикатор ємності акумулятора	9. Кнопка SOS
10. РК-дисплей	11. Селектор функцій	12. Спікер
13. Далі/Перемотка вперед	14. Попередній/Швидкий перемотування назад	15. Відтворення/Пауза/Вибір Bluetooth/TF-карти
16. Ручка регулювання гучності	17. Ручка налаштування	18. Порт зарядки постійного струму 5 В

ДЖЕРЕЛА ЖИВЛЕННЯ

Радіоприймач має вбудований акумулятор. Якщо під час роботи блимає індикатор заряду акумулятора 25%, підключіть зовнішній блок живлення USB TYPE-C до порту TYPE-C 5V IN (18), щоб зарядити радіоприймач. Під час заряджання індикатор батареї (8) блимає, коли батарея повністю заряджена, 4 індикатори батареї (8) стають червоними та перестають блимати.

Для повної зарядки потрібно близько 4-6 годин.

РУЧНЕ ВИРОБНИЦТВО ЕНЕРГІЇ

Щоб скористатися ручною кривошипом, виконайте такі дії: **ВАЖЛИВЕ ПРИМІТКА:** Перед початком роботи спочатку від'єднайте смартфон або КПК від порту заряджання USB (21).

- Витягніть ручну рукоятку (5).

- Повертайте ручну рукоятку за годинниковою стрілкою або проти годинникової стрілки зі швидкістю приблизно два оберти за секунду протягом двох хвилин, щоб активувати внутрішню батарею для першого використання. Червоний індикатор заряджання акумулятора (7) світиться під час заряджання. Через дві хвилини відпочиньте дві хвилини, не використовуйте заряджання шатунів безперервно одночасно, матеріал шатунів може нагрітися та тріснути через надмірне зусилля.

СОНЯЧНА ЕНЕРГІЯ

Помістіть аварійну радію під прямі сонячні промені сонячною панеллю догори, пристрій автоматично зарядиться.

ФУНКЦІЯ ЗАРЯДЖАННЯ ЧЕРЕЗ USB-ВИХІД

Щоб скористатися функцією заряджання телефону, скористайтеся USB-кабелем, підключеним до цього виробу, та підключіть інший кінець до мобільного телефону або планшета. Він заряджатиметься автоматично.

ПРИМІТКА: Заряджання смартфона через роз'єм для зарядки телефону (21) призначене лише для надзвичайних ситуацій. Він не призначений для повної зарядки розрядженого акумулятора смартфона.

Ємність акумулятора смартфона значно перевищує ємність акумулятора аварійної радії на сонячній батареї.

Таким чином, повністю заряджена аварійна сонячна радіостанція зарядить ваш смартфон лише частково.

Після того, як акумулятор вашого пристрою зарядиться, почніть запускати радіоприймач, якщо немає джерела живлення постійного струму, щоб продовжити заряджання смартфона.

Світлодіодний ліхтарик

Щоб скористатися світлодіодним ліхтариком, натисніть кнопку перемикача світлодіодного ліхтарика (2), ліхтарик увімкнеться, натисніть ще раз, щоб вимкнути.

Лампа для читання:

Просто витягніть сонячну панель (4) у відповідне місце, світлодіод засвітиться, натисніть на неї, щоб вимкнути червоне світло.

РОБОТА З BLUETOOTH

1. Пересуньте перемикач функцій (11) у положення «BT/TF», потім довго натисніть кнопку «відтворення/пауза/BT/TF», щоб вибрати режим BT. На РК-дисплеї відобразиться напис «BT» та з'явиться блимаюче повідомлення, пристрій перейде в режим сполучення.

2. Увімкніть мобільний телефон або інші пристрої Bluetooth.

Передавальний пристрій повинен відображати відповідну назву «CR 1919».

Під час процесу сполучення, якщо версія інших пристроїв Bluetooth занадто низька, вам може знадобитися ввести пароль Bluetooth. Просто введіть «0000», і індикатор перестане блимати після збігу, а пристрій видасть звуковий сигнал, що сповістить вас про успішне сполучення.

3. Тепер ви можете відтворювати музику з мобільного телефону через Bluetooth.

4. Натисніть кнопку PAUSE/PLAY, щоб призупинити відтворення, натисніть ще раз, щоб відновити відтворення.

5. Натисніть кнопку «Далі», щоб перейти до наступної пісні.

6. Натисніть кнопку «Попередній», щоб перейти до попередньої пісні.

7. Якщо вам потрібно вимкнути функцію Bluetooth, пересуньте кнопку у положення ВІМК.

Функція AUX

Щоб скористатися функцією AUX, підключіть аудіопристрій до роз'єму AUX-IN (20) за допомогою кабелю AUX 3,5 мм. Потім пересуньте перемикач функцій у положення "AM/FM/SW/BT". На РК-екрані відобразиться

напис «AUX». Виріб почне відтворювати музику з підключеного аудіопристрою.

- Поверніть ручку гучності (16), щоб відрегулювати гучність.

РОБОТА З РАДІОСВ'ЯЗКОМ

Пересуньте перемикач функцій у положення SW, AM або FM (11), щоб прийняти відповідну частоту.

Поверніть ручку гучності, щоб налаштувати рівень гучності. Поверніть ручку налаштування (17), щоб вибрати потрібну частоту.

Примітка: Відрегулюйте напрямок виробу, якщо під час використання функції AM прийом порушений.

Відрегулюйте напрямок FM-антени (4) на виробі, якщо під час використання функції FM прийом порушений.

ВІДТВОРЕННЯ З SD-КАРТКИ

1. Пересуньте перемикач функцій у положення BT/TF, натисніть і утримуйте кнопку «відтворення/пауза/BT/TF», щоб вибрати режим TF. На РК-дисплей з'явиться напис «TF». Вставте карту пам'яті SD у порт TF. Через кілька секунд пристрій автоматично відтворить першу пісню на карті SD.

2. Натисніть кнопку PAUSE/PLAY, щоб призупинити відтворення, натисніть ще раз, щоб відновити відтворення.

3. Натисніть кнопку «Далі», щоб перейти до наступної пісні.

4. Натисніть кнопку «Попередній», щоб перейти до попередньої пісні.

5. Якщо вам потрібно вимкнути живлення, просто пересуньте функціональну кнопку у положення ВИМК.

ФУНКЦІЯ СИГНАЛІЗАЦІЇ SOS

Щоб скористатися функцією SOS, натисніть і утримуйте кнопку SOS (9), динамік пролунає гучний сигнал тривоги, а світлодіодний ліхтарик блиматиме, короткочасно натисніть цю кнопку, щоб вимкнути цю функцію.

Технічні дані:

FM-радіо: 87,5-108 МГц

AM-радіо: 522-1620 кГц

Пд-хвильове радіо: 2,3-22 МГц

Bluetooth: Версія 5.0

Динамік: ф40 мм, 8 Ом 2 Вт

Дисплей: РК-екран

Батарея: 3,7 В 4000 мАг

Вхід для заряджання: 5 В постійного струму 2 А

Вихід USB: 5 В постійного струму 1 А (макс.)

Світлодіодний ліхтарик: 3 Вт (білий)

Освітлення: 1 Вт (теплий білий)

Антенa: Максимальна довжина 26 см

Розмір пристрою: 181 X 72 X 82,1 мм

Вага виробу: 450 г

Матеріал: ABS-пластик

Заради довкілля. Інформація про вживане електричне та електронне обладнання Відповідно до ст. 13 сек. 1 та розд. Відповідно до Закону № 2 від 11 вересня 2015 року про відходи електричного та електронного обладнання, ми інформуємо вас про правильне поводження з відходами електричного та електронного обладнання:

1. Забороняється розміщувати використане електричне та електронне обладнання разом з іншими відходами – це підтверджується маркуванням у вигляді «перекресленого контейнера», яке вимагає роздільного збору цього виду відходів.

2. Електричні та електронні пристрої можуть містити небезпечні речовини, суміші та компоненти, які у разі потрапляння в навколишнє середовище можуть становити серйозну загрозу для здоров'я та життя людей і живих організмів. Вони можуть спричинити численні проблеми зі здоров'ям, такі як порушення зору, слуху та мовлення, а також можуть пошкодити нирки, печінку та серце, а також спричинити шкірні захворювання. Шкідливі речовини також можуть негативно впливати на дихальну та репродуктивну системи та призводити до раку. Споживання рослин, що ростуть на забруднених ґрунтах, та продуктів, виготовлених з них, може призвести до вищезгаданих наслідків для здоров'я.

3. Використане електричне та електронне обладнання слід здавати лише до авторизованих пунктів збору, список яких має бути доступний на вебсайті кожного муніципального управління.

4. Домогосподарства відіграють важливу роль у сприянні повторному використанню та утилізації, включаючи переробку, використаного обладнання. Він також відіграє ключову роль у системі управління відходами для використаного електричного та електронного обладнання завдяки можливості безпосередньої передачі до авторизованих пунктів збору та усуненню небажаних соціальних звичок, що призводять до залишення відпрацьованого обладнання в непередбачених місцях.

Крім того, поверніть використане електричне та електронне обладнання до місця його видачі. Під час постачання обладнання, призначеного для домогосподарств, покупцю дистриб'ютор зобов'язаний безкоштовно прийняти назад вживане обладнання від



домогосподарств у місці постачання такого обладнання за умови, що вживане обладнання є того ж типу та виконувало ті ж функції, що й поставлене обладнання.

Картонну упаковку та поліетиленові (ПЕ) пакети слід утилізувати у відповідні контейнери, призначені для роздільного збору побутових відходів, відповідно до їх опису. Якщо в пристрої є батарейки, їх необхідно вийняти та віднести до окремого пункту збору та утилізації.

Не викидайте пристрій у побутові відходи!!

Сервіс Якщо ви бажаєте придбати запасні частини або подати будь-які скарги, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.

Упутство за употребу (SR)

ОПШТИ УСЛОВИ БЕЗБЕДНОСТИ ВАЖНА УПУТСТВА ЗА БЕЗБЕДНОСТ ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ И САЧУВАЈТЕ ЗА БУДУЋУ УПОТРЕБУ

1. Пре употребе уређаја, прочитајте упутство за употребу и следите упутства која се у њему налазе. Произвођач не сноси одговорност за било какву штету насталу коришћењем уређаја супротно његовој намени или неправилним радом.
2. Уређај је намењен само за кућну употребу. Не користити у друге сврхе осим оне за коју је намењен.
3. Будите посебно опрезни када користите уређај када су деца у близини. Не дозвољавајте деци или особама које нису упознате са уређајем да се играју са њим.
4. **УПОЗОРЕЊЕ:** Ову опрему могу користити деца старија од 8 година и особе са ограниченим физичким, сензорним или менталним способностима, или особе које немају искуства или знања о опреми, ако су под надзором особе одговорне за њихову безбедност или су добиле упутства о безбедном коришћењу уређаја и свесне су опасности повезаних са његовом употребом. Деца не би требало да се играју са опремом. Чишћење и одржавање уређаја не би требало да обављају деца, осим ако су старија од 8 година и ако се такве активности обављају под надзором.
5. **УПОЗОРЕЊЕ:** Не остављајте уређај укључен у струју без надзора.

6. УПОЗОРЕЊЕ: Држати уређај ван домаћаја деце.
7. УПОЗОРЕЊЕ: Неправилна употреба уређаја може довести до повреда, укључујући: као што је струјни удар.
8. УПОЗОРЕЊЕ: Увек извуците утикач из утичнице након употребе држећи утичницу руком. НЕ вуците кабл за напајање.
9. УПОЗОРЕЊЕ: Не користите уређај у близини запаљивих материјала.
10. УПОЗОРЕЊЕ: Пре чишћења и прања уређаја, искључите кабл за напајање из утичнице.
11. УПОЗОРЕЊЕ: Не прекривајте вентилационе отворе на кућишту уређаја другим предметима.
12. Периодично проверавајте стање кабла за напајање. Ако је кабл за напајање оштећен, треба га заменити у специјализованој радионици како би се избегла опасност.
13. Не потапајте кабл, утикач или цео уређај у воду или било коју другу течност. Не излажите уређај временским условима (киша, сунце итд.) нити га користите у условима високе влажности.
14. Не користите уређај са оштећеним каблом за напајање, ако је испуштен или на било који начин оштећен, или ако не ради исправно. Не поправљајте уређај сами јер то може довести до струјног удара. Однесите оштећени уређај у одговарајући сервисни центар на преглед или поправку. Све поправке могу обављати само овлашћени сервиси. Неправилно извршена поправка може представљати озбиљан ризик за корисника.
15. Поставите уређај на хладну, стабилну, равну површину, даље од врућих кухињских апарата као што су: електрични шпорет, гасни горионик итд.
16. Кабл за напајање не сме да виси преко ивице стола или да додирује вруће површине.
17. Ради додатне заштите, препоручљиво је у електрично коло уградити уређај за заштиту од преостале струје (RCD) са номиналном преосталом струјом која не прелази 30 mA. У том

смислу, требало би да се консултујете са стручним електричарем.

18. Уређај се сме брисати само сувом крпом. Не користите воду или течности за чишћење.

19. Уређај треба чувати у сувој просторији.

Опис уређаја за хитне радио позиве:

1. ЛЕД батеријска лампа	2. ЛЕД батеријска лампа УКЉУЧЕНА/ИСКЉУЧЕНА	3. FM антена
4. Соларна лампа/светло за читање	5. Држач ручног генератора	6. Отвор за каиш за ношење
7. ЛЕД индикатор ручног генератора	8. Индикатор капацитета батерије	9. СОС дугме
10. ЛЦД екран	11. Селектор функција	12. Звучник
13. Следеће/Премотај унапред	14. Претходно/Брзо премотавање уназад	15. Избор репродукције/паузе/блутута/ТФ картице
16. Дугме за јачину звука	17. Дугме за подешавање	18. Порт за пуњење једносмерном струјом од 5V
19. Порт за SD картицу	20. AUX IN утичница	21. УСБ 5V/1A излазни порт за пуњење

ИЗВОРИ НАПАЈАЊА

Радио има уграђену батерију. Када индикатор од 25% батерије трепери током рада, повежите екстерни USB TYPE-C прикључак за напајање на TYPE-C 5V IN порт (18) да бисте напунили радио.

Током пуњења, индикаторска лампица батерије (8) трепери, када је батерија потпуно напуњена, 4 индикаторске лампице батерије (8) постају црвене и престају да трепере.

Потребно је око 4-6 сати да се потпуно напуни.

РУЧНО ПРОИЗВОЂЕЊЕ ЕЛЕКТРИЧНЕ ЕНЕРГИЈЕ

Да бисте користили ручну курбљу, пратите ове кораке: ВАЖНА НАПОМЕНА: Пре окретања, прво искључите паметни телефон или ПДА уређај из УСБ порта за пуњење (21).

- Извучите ручну курбљу (5).
- Окрените ручну курбљу у смеру казаљке на сату или супротно од смера казаљке на сату брзином од око два обртаја у секунди током два минута да се активира унутрашња батерија за прву употребу. Црвена индикаторска лампица пуњења батерије (7) светли током пуњења. После два минута, одморите се два минута, немојте користити пуњење радилице континуирано одједном, материјал радилице може се загрејати и пући због прекомерне силе.

СОЛАРНА ЕНЕРГИЈА

Поставите радио за хитне случајеве на директно сунчево светло са соларним панелом окренутим нагоре, производ ће се аутоматски пунити.

ФУНКЦИЈА ПУЊЕЊА ПРЕКО УСБ ИЗЛАЗА

Да бисте користили функцију пуњења телефона, користите USB кабл повезан са овим производом и повежите

други крај са мобилним телефоном или таблетом. Аутоматски ће се пунити. **НАПОМЕНА:** Пуњење паметног телефона преко прикључка за пуњач телефона (21) је намењено само за хитне случајеве. Није намењено потпуно пуњењу испразњене батерије паметног телефона. Капацитет батерије паметног телефона далеко премашује капацитет батерије соларног радија за хитне случајеве. Стога, потпуно напуњен соларни радио са хитним пуњењем ће само делимично напунити ваш паметни телефон. Када се батерија вашег уређаја напуни, почните да окрећете радио ако нема доступног извора једносмерне струје да бисте наставили са пуњењем паметног телефона.

ЛЕД батеријска лампа

Да бисте користили ЛЕД батеријску лампу, притисните дугме за прекидач ЛЕД батеријске лампе (2), батеријска лампа ће се укључити, притисните поново да бисте је искључили.

Лампа за читање:

Само извучите соларни панел (4) на одговарајуће место, ЛЕД диода ће се упалити, притисните је да бисте искључили црвено светло.

Блутут рад

1. Померите прекидач функција (11) у положај „BT/TF“, дуго притисните дугме „репродукција/пауза/BT/TF“ да бисте изабрали BT режим. На ЛЦД екрану ће се приказати „BT“ и појавиће се трепћућа порука, а уређај ће ући у режим упаривања.

2. Укључите мобилни телефон или друге Bluetooth уређаје.

Уређај за предај треба да приказује одговарајуће име „CR 1919“.

Током процеса упаривања, ако је верзија других Bluetooth уређаја прениска, можда ћете морати да унесете Bluetooth лозинку, само унесите „0000“ и индикатор ће престати да трепери након подударања, а уређај ће емитовати звук који вас обавештава да је упаривање успешно упарено.

3. Сада можете да репродукујете музику са свог мобилног телефона путем Блутут-а.

4. Притисните дугме ПАУЗА/РЕПРОДАЈ да бисте паузирали репродукцију, притисните поново да бисте наставили репродукцију.

5. Притисните дугме Даље да бисте прешли на следећу песму.

6. Притисните дугме Претходно да бисте прешли на претходну песму.

7. Ако треба да искључите Bluetooth функцију, померите дугме у положај OFF.

AUX функција

Да бисте користили AUX функцију, повежите аудио уређај са AUX-IN прикључком (20) помоћу 3,5 mm AUX кабла. Затим померите функцијски прекидач у положај „AM/FM/SW/BT“. На ЛЦД екрану ће се приказати „AUX“. Производ ће почети да репродукује музику са повезаног аудио уређаја.

- Окрените дугме за јачину звука (16) да бисте подесили јачину звука.

РАДИО УПРАВЉАЊЕ

Померите прекидач функције у положај SW или AM или FM (11) да бисте примили одговарајућу фреквенцију.

Окрените дугме за јачину звука да бисте подесили ниво јачине звука. Окрените дугме за подешавање (17) да бисте изабрали жељену фреквенцију.

Напомена: Подесите смер производа када је пријем ометан док користите AM функцију. Подесите смер FM антене (4) на производу када је пријем ометан док користите FM функцију.

РЕПРОДАЈА СА SD КАРТИЦЕ

1. Померите прекидач функције у положај BT/TF, дуго притисните дугме „репродукција/пауза/BT/TF“ да бисте изабрали TF режим, на LCD екрану ће се приказати „TF“, уметните SD меморијску картицу у TF порт, након неколико секунди, уређај ће аутоматски репродуковати прву песму са SD картице,

2. Притисните дугме ПАУЗА/РЕПРОДАЈ да бисте паузирали репродукцију, притисните поново да бисте наставили репродукцију,

3. Притисните дугме Даље да бисте прешли на следећу песму.

4. Притисните дугме Претходно да бисте прешли на претходну песму.

5. Ако треба да искључите напајање, једноставно померите функцијско дугме у положај ИСКЉУЧЕНО.

ФУНКЦИЈА SOS АЛАРМА

Да бисте користили SOS функцију, притисните и држите SOS дугме (9), звучник ће се гласно огласити и LED лампа ће трептати, кратко притисните ово дугме да бисте искључили ову функцију.

Технички подаци:

ФМ радио: 87,5-108 MHz

АМ радио: 522-1620KHz

СЗ радио: 2,3-22 MHz

Блутут: Верзија 5.0
Звучник: ф40mm, 8Ω 2W
Екран: ЛПД екран
Батерија: 3.7V 4000mAh батерија
Улаз за пуњење: 5V DC 2A
USB излаз: 5V DC 1A (макс.)
ЛЕД батеријска лампа: 3W (бела)
Амбијентално светло: 1W (топло бело)
Антиена: Максимална дужина 26 цм
Величина уређаја: 181 x 72 x 82,1 мм
Тежина предмета: 450 г
Материјал: АБС пластика

За добробит животне средине. Информације о коришћеној електричној и електронској опреми У складу са чл. 13 сек. 1 и одељак 2 Закона од 11. септембра 2015. о отпадној електричној и електронској опреми, обавештавамо вас о правилном руковању отпадном електричном и електронском опремом:

1. Забрањено је одлагање коришћене електричне и електронске опреме заједно са осталим отпадом – то је потврђено ознаком у облику „прецртане канте“, која захтева селективно сакупљање ове врсте отпада.
2. Електрични и електронски уређаји могу да садрже опасне супстанце, смеше и компоненте које, ако се испусте у животну средину, могу представљати озбиљну претњу по здравље и живот људи и живих организама. Могу изазвати бројне здравствене проблеме, као што су поремећаји вида, слуха и говора, а могу оштетити и бубреге, јетру и срце, као и изазвати кожне болести. Штетне супстанце такође могу имати негативан утицај на респираторни и репродуктивни систем и довести до рака. Конзумирање биљака које расту у контаминираним земљишту и производа направљених од њих може довести до горе поменутих здравствених ефеката.
3. Коришћена електрична и електронска опрема треба да се доставља само на овлашћена места за сакупљање, чија листа треба да буде доступна на веб страници сваке општинске канцеларије.
4. Домаћинства играју важну улогу у доприносу поновној употреби и опоравку, укључујући рециклажу, коришћене опреме. Такође игра кључну улогу у систему управљања отпадом од коришћене електричне и електронске опреме због могућности директног преноса на овлашћена места за сакупљање и елиминисања непожељних друштвених навика које резултирају остављањем отпадне опреме на непредвиђеним местима.

Поред тога, вратите коришћену електричну и електронску опрему на место испоруке. Приликом испоруке опреме намењене домаћинствима купцу, дистрибутер је дужан да бесплатно преузме назад коришћену опрему од домаћинстава на месту испоруке такве опреме, под условом да је коришћена опрема истог типа и да је обављала исте функције као и испоручена опрема.

Картонску амбалажу и полиетиленске (ПЕ) кесе треба одлагати у одговарајуће контејнере намењене за селективно сакупљање комуналног отпада у складу са њиховим описом. Ако се у уређају налазе батерије, оне морају бити извађене и однете на посебно место за сакупљање и одлагање.

Не бацајте уређај у комунални отпад!!

Сервис Уколико желите да купите резервне делове или да поднесете било какве рекламације, обратите се директно продавцу који је издао рачун.

دليل المستخدم (RA)

شروط السلامة العامة لتعليمات السلامة الهامة اقرأها بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل

1. قبل استخدام الجهاز، اقرأ تعليمات التشغيل واتبع الإرشادات الواردة فيه. لا يتحمل المصنع مسؤولية أي ضرر يحدث نتيجة استخدام الجهاز خلافاً للاستخدام المقصود منه أو بسبب التشغيل غير السليم.
2. هذا الجهاز مخصص للاستخدام المنزلي فقط. لا تستخدمه لأغراض أخرى غير الغرض المخصص له.
3. توخ الحذر بشكل خاص عند استخدام الجهاز عندما يكون الأطفال بالقرب منه. لا تسمح للأطفال أو الأشخاص غير المؤلفين بالجهاز باللعب به.
4. تحذير: يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو الأشخاص الذين ليس لديهم خبرة أو معرفة بالجهاز، إذا كانوا تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم أو تم إعطاؤهم تعليمات حول كيفية استخدام الجهاز بأمان وهم على دراية بالمخاطر المرتبطة باستخدامه. لا ينبغي للأطفال اللعب بالمعدات. لا يجوز للأطفال القيام بتنظيف الجهاز وصيانته إلا إذا كانوا أكبر من 8 سنوات ويتم تنفيذ هذه الأنشطة تحت الإشراف.

5. تحذير: لا تترك الجهاز موصولاً بالكهرباء دون مراقبة.
6. تحذير: احفظ الجهاز بعيداً عن متناول الأطفال.
7. تحذير: قد يؤدي الاستخدام غير الصحيح للجهاز إلى الإصابة، بما في ذلك: الصدمة الكهربائية.
8. تحذير: قم دائماً بإزالة القابس من مقبس الطاقة بعد الاستخدام عن طريق الإمساك بالمقبس بيدك. لا تسحب سلك الطاقة.
9. تحذير: لا تستخدم الجهاز بالقرب من المواد القابلة للاشتعال.
10. تحذير: قبل تنظيف الجهاز و غسله، افصل سلك الطاقة من المقبس.
11. تحذير: لا تقم بتغطية فتحات التهوية الموجودة في غلاف الجهاز بأشياء أخرى.
12. قم بفحص حالة سلك الطاقة بشكل دوري. في حالة تلف سلك الطاقة، يجب استبداله بواسطة ورشة إصلاح متخصصة لتجنب المخاطر.
13. لا تغمر الكابل أو القابس أو الجهاز بالكامل في الماء أو أي سائل آخر. لا تعرض الجهاز لظروف الطقس (المطر، الشمس، الخ) أو تستخدمه في ظروف الرطوبة العالية.
14. لا تقم بتشغيل الجهاز إذا كان سلك الطاقة تلفاً، أو إذا سقط الجهاز أو تعرض للتلف بأي شكل من الأشكال، أو إذا كان لا يعمل بشكل صحيح. لا تقم بإصلاح الجهاز بنفسك لأن هذا قد يؤدي إلى تعرضك لصدمة كهربائية. قم بأخذ الجهاز التالف إلى مركز الخدمة المناسب للفحص أو الإصلاح. لا يجوز إجراء كافة الإصلاحات إلا عن طريق نقاط الخدمة المعتمدة. قد يشكل الإصلاح الذي تم إجراؤه بشكل غير صحيح خطراً جسيماً على المستخدم.
15. ضع الجهاز على سطح بارد وثابت ومستوٍ، بعيداً عن أجهزة المطبخ الساخنة مثل: الموقد الكهربائي، وموقد الغاز، وما إلى ذلك.
16. يجب ألا يتدلى سلك الطاقة فوق حافة الطاولة أو يلامس الأسطح الساخنة.
17. لتوفير الحماية الإضافية، يُنصح بتثبيت جهاز التثبيت (RCD) في الدائرة الكهربائية بتيار متبقي مُقدر لا يتجاوز 30 مللي أمبير. وفي هذا الصدد، يجب عليك استشارة كهربائي متخصص.
18. لا يجوز مسح الجهاز إلا بقطعة قماش جافة. لا تستخدم الماء أو سوائل التنظيف.
19. يجب تخزين الجهاز في غرفة جافة.

وصف جهاز الراديو في حالات الطوارئ:

1. مصباح يدوي LED 2. تشغيل/إيقاف مصباح LED	3. هوائي FM
4. لوحة شمسية/مصباح قراءة	5. حامل مولد يدوي
7. مؤشر LED للمولد المحمول	8. مؤشر سعة البطارية
10. شاشة LCD	11. محدد الوظيفة
13. التالي/التقديم السريع	14. السابق/الرجوع السريع
15. اختيار التشغيل/الإيقاف الموقت/البث/توقف/بطاقة TF	
16. مقبض التحكم في مستوى الصوت	17. مقبض الضبط
18. منفذ شحن تيار مستمر 5 فولت	19. منفذ بطاقة SD
20. مقبس AUX IN	21. منفذ شحن بمخرج USB 5 فولت/1 أمبير

مصادر الطاقة

يحتوي الراديو على بطارية مدمجة، عندما يوضع مؤشر البطارية بنسبة 25% أثناء العمل، يرجى توصيل مصدر طاقة خارجي من نوع USB TYPE-C 5V IN بمنفذ TYPE-C 5V IN (18) لشحن الراديو. أثناء الشحن، يوضع مؤشر البطارية (8)، وعندما يتم شحن البطارية بالكامل، تتحول مصابيح مؤشر البطارية الأربعة (8) إلى اللون الأحمر وتتوقف عن الوميض. يستغرق الشحن الكامل حوالي 4-6 ساعات.

توليد الطاقة يدوياً

لاستخدام المقبض اليدوي، اتبع الخطوات التالية: لاحظ هامة: قبل استخدام المقبض اليدوي، افصل هاتفك الذكي أو جهاز المساعد الرقمي الشخصي (PDA) أولاً عن منفذ شحن USB (21).

- اسحب ذراع التدوير اليدوي (5).
- أدر ذراع التدوير اليدوي في اتجاه عقارب الساعة أو عكس اتجاه عقارب الساعة بمعدل دورتين تقريباً في الثانية لمدة دقيقتين.

دقائق لتشغيل البطارية الداخلية للاستخدام الأولي. يعني مؤشر شحن البطارية باللون الأحمر (7) أثناء الشحن. بعد دقيقتين، استرح لمدة دقيقتين، لا تستخدم الكرنك لشحنه بشكل مستمر في وقت واحد، فقد تصبح مادة الكرنك ساخنة وتتسقق بسبب القوة المفرطة.

الطاقة الشمسية

ضغ جهاز الراديو في حالات الطوارئ في ضوء الشمس المباشر مع توجيه اللوحة الشمسية لأعلى، وسيتم شحن المنتج تلقائيًا.

وظيفة الشحن بمنفذ USB

للاستخدام وظيفة شاحن الهاتف، استخدم كابل USB المتصل بهذا المنتج وقم بتوصيل الطرف الآخر بهاتفك المحمول أو جهازك اللوحي. سيتم شحنه تلقائيًا. ملاحظة: شحن هاتفك الذكي عبر مقبس شاحن الهاتف (21) مخصص لأغراض الطوارئ فقط. لا يهدف هذا المنتج إلى شحن بطارية الهاتف الذكي الفارغة بالكامل. تتجاوز سعة بطارية الهاتف الذكي بكثير سعة بطارية جهاز راديو الطوارئ الذي يعمل بالطاقة الشمسية. لذلك، فإن جهاز راديو الطوارئ الذي يعمل بالطاقة الشمسية والمشحون بالكامل سوف يشحن هاتفك الذكي جزئيًا فقط بمجرد انتهاء شحن بطارية جهازك، تبدأ في تشغيل الراديو إذا لم يكن هناك مصدر طاقة تيار مستمر متاح لمواصلة شحن هاتفك الذكي.

مصباح يدوي LED

للاستخدام مصباح LED، اضغط على زر مفتاح مصباح LED (2)، سيتم تشغيل المصباح، اضغط مرة أخرى لإيقاف تشغيله.

مصباح القراءة:

ما عليك سوى سحب اللوحة الشمسية (4) إلى المكان المناسب، وسوف يعني مصباح LED، اضغط عليه لإيقاف تشغيل الضوء الأحمر.

تشغيل البلوتوث

1. حرك مفتاح الوظيفة (11) إلى وضع "BT/TF"، ثم اضغط لفترة طويلة على زر "play/pause/BT/TF" لتحديد وضع BT. ستعرض شاشة LCD كلمة "BT" وستظهر رسالة وامضة، وسيدخل الجهاز وضع الاقتران.
2. قم بتشغيل هاتفك المحمول أو أي أجهزة بلوتوث أخرى.
3. يجب أن يعرض جهاز الإرسال الاسم المناسب "CR 1919".
4. أثناء عملية الاقتران، إذا كان إصدار أجهزة البلوتوث الأخرى منخفضًا للغاية، فقد تحتاج إلى إدخال كلمة مرور البلوتوث، فقط أدخل "0000"، وسيوقف المؤشر عن الوميض بعد المطابقة، وسيصدر الجهاز صوتًا لإعلامك بنجاح الاقتران.
5. الآن يمكنك تشغيل الموسيقى من هاتفك المحمول عبر البلوتوث.
6. اضغط على زر إيقاف مؤقت/التشغيل لإيقاف التشغيل مؤقتًا، ثم اضغط عليه مرة أخرى لاستئناف التشغيل.
7. اضغط على زر التالي للانتقال إلى الأغنية التالية.
8. اضغط على زر السابق للانتقال إلى الأغنية السابقة.
9. إذا كنت بحاجة إلى إيقاف تشغيل وظيفة البلوتوث، قم بتبديل الزر إلى وضع إيقاف التشغيل.

وظيفة AUX

للاستخدام وظيفة AUX، قم بتوصيل جهاز الصوت بمقبس AUX-IN (20) باستخدام كابل AUX مقاس 3.5 ملم. ثم قم بتحريك مفتاح الوظيفة إلى موضع "AM/FM/SW/BT"، سيتم عرض

"AUX" على شاشة LCD سيبدأ المنتج في تشغيل الموسيقى من جهاز الصوت المتصل.

– قم بتدوير مقبض مستوى الصوت (16) لضبط مستوى الصوت.

تشغيل الراديو

قم بتحريك مفتاح الوظيفة إلى موضع SW أو AM أو FM (11) لاستقبال التردد المقابل.

قم بتدوير مقبض مستوى الصوت لضبط مستوى الصوت. قم بتدوير مقبض الضبط (17) لتحديد التردد المطلوب.

ملاحظة: اضبط اتجاه المنتج عند انقطاع الاستقبال أثناء استخدام وظيفة AM. اضبط اتجاه هوائي FM (4) الموجود على المنتج عند انقطاع الاستقبال أثناء استخدام وظيفة FM.

تشغيل بطاقة SD

1. حرك مفتاح الوظيفة إلى موضع BT/TF، واضغط لفترة طويلة على زر "تشغيل/إيقاف مؤقت/BT/TF" لتحديد وضع TF، وستعرض شاشة "TF LCD"، أدخل بطاقة الذاكرة SD في منفذ TF، وبعد بضع ثوانٍ، ستشغل الآلة تلقائيًا الأغنية الأولى في بطاقة SD.
2. اضغط على زر إيقاف مؤقت/التشغيل لإيقاف التشغيل مؤقتًا، ثم اضغط مرة أخرى لاستئناف التشغيل.
3. اضغط على زر التالي للانتقال إلى الأغنية التالية.
4. اضغط على زر السابق للانتقال إلى الأغنية السابقة.
5. إذا كنت بحاجة إلى إيقاف تشغيل الطاقة، فما عليك سوى تحريك زر الوظيفة إلى وضع إيقاف التشغيل.

وظيفة إنذار SOS

للاستخدام وظيفة SOS، اضغط مع الاستمرار على زر SOS (9)، وسوف يصدر مكبر الصوت صوتًا عاليًا وسيومض مصباح LED. اضغط لفترة قصيرة على هذا الزر لإيقاف تشغيل هذه الوظيفة.

البيانات الفنية:

راديو FM: 87.5-108 ميغا هرتز

راديو AM: 522-1620 كيلو هرتز

راديو SW: 2.3-22 ميغا هرتز

بلوتوث: الإصدار 5.0

مكبر الصوت: 40W، 28 Ω، واط

العرض: شاشة LCD

البطارية: بطارية 3.7 فولت 4000 مللي أمبير

مدخل الشحن: 5 فولت تيار مستمر 2 أمبير

مخرج USB: 5 فولت تيار مستمر 1 أمبير (الحد الأقصى)

مصباح يدوي 3: LED: وات (أبيض)

الإضاءة المحيطة: 1 وات (أبيض دافئ)

البهواني: الحد الأقصى للطور 26 سم

حجم الجهاز: 181 × 72 × 82.1 ملم

وزن المنتج: 450 جرام

المواد: بلاستيك ABS

من أجل البيئة: معلومات عن المعدات الكهربائية والإلكترونية المستعملة وفقاً للمادة 13 ذاتية و 2 قانون 13 مارس 2015 بشأن القمامات الكهربائية والإلكترونية، يلزم بالتعامل الصحيح مع القمامات الكهربائية والإلكترونية.

1. لا تخرج جميع المعدات الكهربائية والإلكترونية المستعملة مع القمامات الأخرى؛ وبذلك تتأكد من خلال طلائع المجهزة على تابل "مخلفات القمامات المشعة"، والتي تخلط مع القمامات التي لا تخرج من القمامات. 2. لا تحتوي الأجهزة الكهربائية والإلكترونية على مواد ومخلفات ومكونات خطرة، والتي قد تشكل في حالة تلفها خطراً بيئياً نظراً لخصائصها السامة. 3. لا تخرج المعدات الكهربائية والإلكترونية المستعملة مع القمامات الأخرى؛ وبذلك تتأكد من خلال طلائع المجهزة على تابل "مخلفات القمامات المشعة"، والتي تخلط مع القمامات التي لا تخرج من القمامات. 4. يجب ألا يخرج أي شخص من مواد استخدام المعدات المستعملة وإسماؤها، بما في ذلك إيداع القمامات. كما يجب ألا يخرج أي شخص من مواد استخدام المعدات المستعملة وإسماؤها، بما في ذلك إيداع القمامات. كما يجب ألا يخرج أي شخص من مواد استخدام المعدات المستعملة وإسماؤها، بما في ذلك إيداع القمامات.

بالإضافة إلى ذلك، لم يرد في معدات المعدات الكهربائية والإلكترونية المستعملة إلى الخلف للتطوير. مع استخدام المعدات المستعملة المستعملة إلى الخلف للتطوير. مع استخدام المعدات المستعملة المستعملة إلى الخلف للتطوير. مع استخدام المعدات المستعملة المستعملة إلى الخلف للتطوير.

يتم التخلص من مواد التخلص الكهربائية والإلكترونية وتحتفظ الوثائق (PE) في جداول مستخدمة خصيصاً لجميع القمامات الكهربائية والإلكترونية بشكل منفصل. إذا كان الجهاز يحتوي على بطاريات، فيجب أن تُلحقه بطارية إلى القمامات المشعة.

الرجاء التخلص من القمامات المشعة.

الرجاء التخلص من القمامات المشعة.



İstifadəçi təlimatı (AZ)

ÜMUMİ TƏHLÜKƏSİZLİK ŞƏRTLƏRİ ƏHƏMİYYƏTLİ TƏHLÜKƏSİZLİK TƏLİMATLARINI DİQQƏTLƏ OXUYUN VƏ GƏLƏCƏK İSTİFADƏ ÜÇÜN SAXLAYIN

1. Cihazı istifadə etməzdən əvvəl, istismar təlimatlarını oxuyun və orada olan təlimatlara əməl edin. İstehsalçı cihazın təyinatına zidd istifadə edilməsi və ya düzgün işləməməsi nəticəsində dəyən hər hansı zərərə görə məsuliyyət daşımır.
2. Cihaz yalnız evdə istifadə üçündür. Təyinatından başqa məqsədlər üçün istifadə etməyin.
3. Uşaqlar yaxınlıqda olduqda cihazdan istifadə edərkən xüsusi diqqətli olun. Uşaqların və ya cihazla tanış olmayan insanların onunla oynamasına icazə verməyin.
4. XƏBƏRDARLIQ: Bu avadanlıq 8 yaşdan yuxarı uşaqlar və məhdud fiziki, duyğu və ya əqli imkanları olan şəxslər və ya avadanlıq haqqında heç bir təcrübəsi və ya biliyi olmayan şəxslər tərəfindən, əgər onların təhlükəsizliyinə cavabdeh olan şəxs tərəfindən nəzarət olunarsa və ya cihazın təhlükəsiz istifadəsi ilə bağlı təlimatlar verilmiş və onun istifadəsi ilə bağlı təhlükələrdən xəbərdar olduqda istifadə edilə bilər. Uşaqlar avadanlıqla oynamamalıdır. Cihazın təmizlənməsi və saxlanması 8 yaşından yuxarı olmayan və bu cür fəaliyyətlər nəzarət altında həyata keçirilməyən uşaqlar tərəfindən həyata keçirilməməlidir.
5. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı elektrik şəbəkəsinə qoşulmuş vəziyyətdə nəzarətsiz qoymayın.

6. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı uşaqların əli çatmayan yerdə saxlayın.
7. XƏBƏRDARLIQ: Cihazın düzgün istifadə edilməməsi xəsarətlə nəticələnə bilər, o cümlədən: elektrik şoku.
8. XƏBƏRDARLIQ: İstifadədən sonra həmişə rozetkadan əlinizlə tutaraq fişini elektrik rozetkasından çıxarın. Elektrik kabelindən ÇƏKMƏYİN.
9. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı yanan materialların yanında istifadə etməyin.
10. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı təmizləməzdən və yumadan əvvəl elektrik kabelini rozetkadan ayırın.
11. XƏBƏRDARLIQ: Cihazın korpusundakı ventilyasiya boşluqlarını başqa əşyalarla örtməyin.
12. Elektrik kabelinin vəziyyətini vaxtaşırı yoxlayın. Elektrik kabeli zədələndikdə, təhlükənin qarşısını almaq üçün onu mütəxəssis təmir sexi dəyişdirməlidir.
13. Kabeli, fişini və ya bütün cihazı suya və ya hər hansı digər mayeyə batırmayın. Cihazı hava şəraitinə (yağış, günəş və s.) məruz qoymayın və ya yüksək nəmlik şəraitində istifadə etməyin.
14. Cihazı zədələnmiş elektrik kabeli ilə və ya yerə düşmüş və ya hər hansı şəkildə zədələnmiş və ya düzgün işləmirsə, işlətməyin. Cihazı özünü təmir etməyin, çünki bu, elektrik şoku ilə nəticələnə bilər. Zədələnmiş cihazı müayinə və ya təmir üçün müvafiq xidmət mərkəzinə aparın. Bütün təmir işləri yalnız səlahiyyətli xidmət məntəqələri tərəfindən həyata keçirilə bilər. Yanlış yerinə yetirilən təmir istifadəçi üçün ciddi risk yarada bilər.
15. Cihazı sərin, dayanıqlı, bərabər səthə, isti mətbəx cihazlarından, məsələn: elektrik sobasından, qaz ocağından və s.
16. Elektrik kabeli masanın kənarından asılmamalı və isti səthlərə toxunmamalıdır.
17. Əlavə mühafizəni təmin etmək üçün nominal qalıq cərəyanı 30 mA-dan çox olmayan elektrik dövrəsində qalıq cərəyan qurğusunun (RCD) quraşdırılması məqsəduyğundur. Bununla əlaqədar olaraq, bir mütəxəssis elektrikçiə müraciət etməlisiniz.

18. Cihazı yalnız quru parça ilə silmək olar. Su və ya təmizləyici mayelərdən istifadə etməyin.
19. Cihaz quru otaqda saxlanmalıdır.

Təcili Radio Cihazının Təsviri:

- | | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|--|
| 1. LED fənər | 2. LED Fənər ON/OFF | 3. FM antenası |
| 4. Günəş paneli/oxu işığı | 5. Əl generatoru tutacağı | 6. Daşıma kəməri üçün dəşik |
| 7. Əl Generatorunun LED Göstəricisi | 8. Batareyanın tutumu göstəricisi | 9. SOS düyməsi |
| 10. LCD display | 11. Funksiya seçicisi | 12. Nətiq |
| 13. Sonrakı/İrəli | 14. Əvvəlki/Tez Geri | 15. Play/Pause/Bluetooth/TF kartı seçimi |
| 16. Səs düyməsi | 17. Tuning düyməsi | 18. DC 5V şarj portu |
| 19. SD kart portu | 20. AUX IN yuvası | 21.USB 5V/1A çıxış doldurma portu |

GÜÇ MƏNBƏLƏRİ
 Radionun daxili batareyası var, iş zamanı 25% batareya göstəricisi yanıb-sönəndə radionu doldurmaq üçün xarici USB TYPE-C enerji təchizatını TYPE-C 5V IN portuna (18) qoşun.
 Doldurma zamanı akkumulyatorun göstərici işığı (8) yanıb-sönür, batareya tam doldurulduqda 4 batareyanın göstərici işığı (8) qırmızıya çevrilir və yanıb-sönməyi dayandırır.
 Tam doldurulması təxminən 4-6 saat çəkir.
MANULL ENERJİ YARADILMASI
 Əl krankindən istifadə etmək üçün bu addımları yerinə yetirin: Vacib QEYD: Sürətləndirməzdən əvvəl əvvəlcə smartfonu və ya PDA-nı USB doldurma portundan ayırın (21).
 • Əl çarxını (5) çıxarın.

•Əlini saat əqrəbi istiqamətində və ya saat əqrəbinin əksinə iki saniyədə təxminən iki dövrə sürətlə çevirin.
 ilkin istifadə üçün daxili batareyanı aktivləşdirmək üçün dəqiqə. Doldurma zamanı qırmızı batareyanın doldurulması göstərici işığı (7) yanır. İki dəqiqədən sonra iki dəqiqə istirahət edin, bir dəfəyə davamlı olaraq krank doldurulmasından istifadə etməyin, krank materialı həddindən artıq gücə görə qıza və çatlaya bilər.

GÜNƏŞ ENERJİSİ
 Təcili radionu günəş paneli yuxarıya baxaraq birbaşa günəş işığına qoyun, məhsul avtomatik doldurulacaq.

USB ÇIXIŞININ DOLDURMA FONKSİYASI
 Telefonun şarj cihazı funksiyasından istifadə etmək üçün bu məhsula qoşulmuş USB kabledən istifadə edin və digər ucunu mobil telefonunuza və ya planşetinizə qoşun. Avtomatik olaraq doldurulacaq. QEYD: Telefonunuzun şarj cihazının yuvası (21) vasitəsilə smartfonunuzun doldurulması yalnız təcili məqsədlər üçün nəzərdə tutulub. Boşalmış smartfon batareyasını tam doldurmaq üçün nəzərdə tutulmayıb. Smartfonun batareya tutumu günəş enerjisi ilə işləyən təcili radiostansiyanın batareya tutumunu xeyli üstələyir. Buna görə də, tam doldurulmuş təcili günəş krank radiosu smartfonunuzu yalnız qismən dolduracaq. Cihazınızın batareyasının doldurulması başa çatdıqdan sonra smartfonunuzu doldurmağa davam etmək üçün DC enerji mənbəyi yoxdursa, radionu işə salın.

LED FƏNƏR
 LED fənəri istifadə etmək üçün LED fənəri dəyişdirmə düyməsini (2) basın, fənər yanacaq, söndürmək üçün yenidən basın.
 Oxu lampası:
 Sadəcə günəş panelini (4) müvafiq yerə çəkin, LED yanacaq, qırmızı işığı söndürmək üçün üzərinə basın.

BLUETOOTH FƏALİYYƏTİ

1. Funksiya açarını (11) "BT/TF" vəziyyətinə sürüşdürün, BT rejimini seçmək üçün "oynat/fasilə/BT/TF" düyməsini uzun müddət basın. LCD-də "BT" görünəcək və yanib-sönən mesaj görünəcək, cihaz cütləşdirmə rejiminə keçəcək.
2. Mobil telefonunuzu və ya digər Bluetooth cihazlarınızı yandırın.
- Ötürücü cihaz müvafiq adı "CR 1919" göstərməlidir.
- Cütləşdirmə prosesi zamanı, digər Bluetooth cihazlarının versiyası çox aşağıdırsa, Bluetooth parolunu daxil etməli ola bilərsiniz, sadəcə olaraq "0000" daxil edin və göstərici uyğunlaşdıqdan sonra yanib-sönməyi dayandıracaq və cihaz sizə cütləşməni uğurla bildirmək üçün səs verəcək.
3. İndi Bluetooth vasitəsilə mobil telefonunuzdan musiqi oxuya bilərsiniz.
4. Oxumağa fasilə vermək üçün PAUSE/PLAY düyməsini, oxutmanı davam etdirmək üçün yenidən basın.
5. Növbəti mahnıya keçmək üçün Next düyməsini basın.
6. Əvvəlki mahnıya keçmək üçün Əvvəlki düyməsini basın.
7. Əgər Bluetooth funksiyasını söndürmək lazımdırsa, düyməni OFF vəziyyətinə sürüşdürün.

AUX funksiyası

AUX funksiyasından istifadə etmək üçün audio cihazınızı 3,5 mm AUX kabelindən istifadə edərək AUX-IN yuvasına (20) qoşun. Sonra funksiya açarını "AM/FM/SW/BT" vəziyyətinə sürüşdürün. LCD ekranda "AUX" görünəcək. Məhsul qoşulmuş audio cihazından musiqi çalmağa başlayacaq.

- Səs səviyyəsini tənzimləmək üçün səs düyməsini (16) çevirin.

RADİO FƏALİYYƏTİ

Müvafiq tezliyi qəbul etmək üçün funksiya açarını SW və ya AM və ya FM vəziyyətinə (11) sürüşdürün.

Səs səviyyəsini tənzimləmək üçün səs düyməsini çevirin. İstədiyiniz tezliyi seçmək üçün tənzimləmə düyməsini (17) çevirin.

Qeyd: AM funksiyasından istifadə edərkən qəbul pozulduqda məhsulun istiqamətini tənzimləyin. FM funksiyasından istifadə edərkən qəbulətmə pozulduqda məhsuldakı FM antenasının (4) istiqamətini tənzimləyin.

SD KART OYNAMASI

1. Funksiya açarını BT/TF mövqeyinə sürüşdürün, TF rejimini seçmək üçün "oyun/fasilə/BT/TF" düyməsini uzun müddət basın, LCD-də "TF" yazısı görünəcək, SD yaddaş kartını TF portuna daxil edin, bir neçə saniyədən sonra məhsul avtomatik olaraq SD kartdakı ilk mahnını səsləndirəcək,
2. Oxumağı dayandırmaq üçün PAUSE/PLAY düyməsini, oxutmanı davam etdirmək üçün yenidən basın,
3. Növbəti mahnıya keçmək üçün Next düyməsini basın.
4. Əvvəlki mahnıya keçmək üçün Əvvəlki düyməsini basın.
5. Əgər enerjini söndürmək lazımdırsa, sadəcə olaraq funksiya düyməsini OFF vəziyyətinə sürüşdürün.

SOS ALARM FUNKSIYASI

SOS funksiyasından istifadə etmək üçün SOS düyməsini (9) basıb saxlayın, dinamik yüksək səsli həyəcan signalı verəcək və LED fənəri yanib-sönəcək, bu funksiyanı söndürmək üçün bu düyməni qısaca basın.

Texniki məlumatlar:

FM Radio: 87.5-108MHz
AM Radio: 522-1620KHz
SW Radio: 2.3-22 MHz
Bluetooth: Versiya 5.0
Dinamik: $\varnothing 40\text{mm}$, 8Ω 2W
Ekran: LCD ekran
Batareya: 3.7V 4000mAh batareya
Doldurma girişi: 5V DC 2A
USB çıxışı: 5V DC 1A (maksimum)
LED fənər: 3W (ağ)
Ətraf işığı: 1W (isti ağ)
Antenna: Maksimum uzunluq 26 sm
Cihazın ölçüsü: 181 X 72 X 82,1 mm
Məhsulun çəkisi: 450 q
Material: ABS plastik

Ətraf mühitə naminə. Sənətə uyğun olaraq istifadə olunan elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında məlumat. 13 san. 1 və san. 2 11 sentyabr 2015-ci il tarixli tullantı elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında Qanuna uyğun olaraq, tullantı elektrik və elektron avadanlıqların düzgün idarə edilməsi barədə sizə məlumat veririk:

1. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqların digər tullantılarla birlikdə yerləşdirilməsi qadağandır – bu, bu növ tullantıların seçmə qaydada yığılmasını tələb edən "xətti çəkilmiş qutu" şəklində işarələmə ilə təsdiqlənir.

2. Elektrik və elektron cihazların tərkibində ətraf mühitə buraxıldıqda insanların və canlı orqanizmlərin sağlamlığı və həyatı üçün ciddi təhlükə yarada bilən təhlükəli maddələr, qarışıqlar və komponentlər ola bilər. Onlar görmə, eşitmə və nitq pozğunluqları kimi çoxsaylı sağlamlıq problemlərinə səbəb ola bilər, həmçinin böyrəklərə, qaraciyərə və ürəyinə zərər verə bilər, həmçinin dəri xəstəliklərinə səbəb ola bilər. Zərərli maddələr tənəffüs və reproduktiv sistemlərə də mənfi təsir göstərərək xərçəngə səbəb ola bilər. Çirklənmiş torpaqlarda böyüyən bitkilərin və onlardan hazırlanan məhsulların istehlakı yuxarıda qeyd olunan sağlamlıq təsirləri ilə nəticələnə bilər.

3. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqlar yalnız səlahiyyətli toplama məntəqələrinə çatdırılmalıdır, onların siyahısı hər bir Bələdiyyə İdarəsinin internet saytında yerləşdirilməlidir.

4. Ev təsərrüfatları istifadə olunmuş avadanlığın təkrar istifadəsinə və bərpasına, o cümlədən təkrar emalə töhfə verməkdə mühüm rol oynayır. O, həmçinin icazə verilən toplama məntəqələrinə birbaşa ötürülməsi və tullantı avadanlığının nəzərdə tutulmayan yerlərdə qalması ilə nəticələnən arzuolunmaz sosial vərdişlərin aradan qaldırılması imkanlarına görə istifadə edilmiş elektrik və elektron avadanlıqların tullantılarının idarə olunması sistemində əsas rol oynayır.

Bundan əlavə, istifadə edilmiş elektrik və elektron avadanlıqları çatdırılma məntəqəsinə qaytarın. Ev təsərrüfatları üçün nəzərdə tutulmuş avadanlığı alıcıya təhvil verərkən distribyutor işlənmis avadanlığın təhvil verilməsi avadanlığı eyni tipdə olması və eyni funksiyaları yerinə yetirməsi şərti ilə belə avadanlığın təhvil verildiyi yerdə təsərrüfatlardan pulsuz geri almağa bərcəldir.

Karton qablaşdırma və polietilen (PE) paketlər onların təsvirinə uyğun olaraq məişət tullantılarının seçmə yığılması üçün nəzərdə tutulmuş müvafiq qabqlara atılmalıdır. Cihazda batareyalar varsa, onlar çıxarılmalı və ayrıca toplama və utilitizasiya məntəqəsinə aparılmalıdır.

Cihazı məişət tullantılarına atmayın!

Xidmət Əgər siz ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbz verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.

Manuali i përdorimit (SQ)

KUSHTE TË PËRGJITHSHME TË SIGURISË UDHËZIME TË RËNDËSISHME TË SIGURISË LEXONI ME KUJDES DHE RUAJINI PËR REFERENCË NË TË ARDHMEN

1. Përpara se të përdorni pajisjen, lexoni udhëzimet e përdorimit dhe ndiqni udhëzimet që përmbahen në to. Prodhuesi nuk është përgjegjës për asnjë dëmtim të shkaktuar nga përdorimi i pajisjes në kundërshtim me qëllimin e saj të synuar ose nga funksionimi i papërshtatshëm.

2. Pajisja është vetëm për përdorim në shtëpi. Mos e përdorni për qëllime të tjera përveç qëllimit të synuar.

3. Tregoni kujdes të veçantë kur përdorni pajisjen kur fëmijët janë afër. Mos lejoni që fëmijët ose personat që nuk janë të familjarizuar me pajisjen të luajnë me të.

4. KUJDES: Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë mbi 8 vjeç dhe nga persona me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore, ose persona që nuk kanë përvojë ose njohuri për pajisjen, nëse mbikëqyren nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre ose u

janë dhënë udhëzime se si ta përdorin pajisjen në mënyrë të sigurt dhe janë të vetëdijshëm për rreziqet që lidhen me përdorimin e saj. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjet. Pastrimi dhe mirëmbajtja e pajisjes nuk duhet të kryhet nga fëmijët, përveç nëse janë mbi 8 vjeç dhe aktivitete të tilla kryhen nën mbikëqyrje.

5. KUJDES: Mos e lini pajisjen të lidhur në prizë pa mbikëqyrje.

6. KUJDES: Mbajeni pajisjen larg fëmijëve.

7. KUJDES: Përdorimi i gabuar i pajisjes mund të rezultojë në lëndime, duke përfshirë: si p.sh. goditje elektrike.

8. KUJDES: Hiqeni gjithmonë spinën nga priza e energjisë pas përdorimit duke e mbajtur prizën me dorë. MOS e tërhiqni kabllon e energjisë.

9. KUJDES: Mos e përdorni pajisjen pranë materialeve të ndezshme.

10. KUJDES: Përpara pastrimit dhe larjes së pajisjes, shkëputeni kabllon e energjisë nga priza.

11. KUJDES: Mos i mbuloni hapjet e ventilimit në strehën e pajisjes me objekte të tjera.

12. Kontrolloni periodikisht gjendjen e kabllos së energjisë. Nëse kabloja e energjisë është e dëmtuar, ajo duhet të zëvendësohet nga një servis i specializuar për riparime për të shmangur ndonjë rrezik.

13. Mos e zhytni kabllon, spinën ose të gjithë pajisjen në ujë ose në ndonjë lëng tjetër. Mos e ekspozoni pajisjen ndaj kushteve të motit (shiut, diellit, etj.) dhe mos e përdorni në kushte me lagështi të lartë.

14. Mos e përdorni pajisjen me një kablo energjie të dëmtuar, ose nëse është rrëzuar ose dëmtuar në ndonjë mënyrë, ose nëse nuk funksionon siç duhet. Mos e riparoni vetë pajisjen, pasi kjo mund të shkaktojë goditje elektrike. Çojeni pajisjen e dëmtuar në një qendër shërbimi të përshtatshme për ekzaminim ose riparim. Të gjitha riparimet mund të kryhen vetëm nga pikat e autorizuar të shërbimit. Një riparim i kryer gabimisht mund të paraqesë një rrezik serioz për përdoruesin.

15. Vendoseni pajisjen në një sipërfaqe të freskët, të qëndrueshme dhe të rrafshët, larg pajisjeve të nxehta të kuzhinës, siç janë: soba elektrike, sobë me gaz etj.
16. Kablloja e energjisë nuk duhet të varet mbi buzën e një tavoline ose të prekë sipërfaqe të nxehta.
17. Për të siguruar mbrojtje shtesë, këshillohet të instaloni një pajisje të rrymës së mbetur (RCD) në qarkun elektrik me një rrymë të mbetur nominale që nuk tejkalon 30 mA. Në këtë rast, duhet të konsultoheni me një elektrikist specialist.
18. Pajisja mund të fshihet vetëm me një leckë të thatë. Mos përdorni ujë ose lëngje pastrimi.
19. Pajisja duhet të ruhet në një dhomë të thatë.

Përshkrimi i Pajisjes së Radios së Emergjencës:

1. Fener LED	2. Fener LED i ndezur/fikur	3. Antenë FM
4. Panel diellor/llambë leximi	5. Mbajtëse gjeneratori dore	6. Vrimë për rripin e mbajtjes
7. Treguesi LED i Gjeneratorit të Dorës	8. Treguesi i kapacitetit të baterisë	9. Butoni SOS
10. Ekran LCD	11. Përzgjedhësi i funksionit	12. Folës
13. Tjetra/Përpara shpejt	14. Më parë/Shpejt prapa	15. Përzgjedhja e kartës Luaj/Pauzë/Bluetooth/TF
16. Çelësi i volumit	17. Butoni i akordimit	18. Portë karikimi DC 5V
19. Porta e kartës SD	20. Priza AUX IN	21. Portë karikimi dalje USB 5V/1A

BURIMET E ENERGJISË
 Radioja ka një bateri të integruar, kur treguesi i baterisë 25% ndizet gjatë punës, ju lutemi lidhni një furnizim me energji të jashtëm USB TYPE-C në portën TYPE-C 5V IN (18) për të karikuar radion.
 Gjatë karikimit, drita treguese e baterisë (8) ndizet, kur bateria është karikuar plotësisht, 4 dritat treguese të baterisë (8) bëhen të kuqe dhe ndalojnë së ndizuri.
 Duhet rreth 4-6 orë për t'u ngarkuar plotësisht.
GJENERIME MANUALE TË ENERGJISË
 Për të përdorur dorezën e dorës, ndiqni këto hapa: **SHËNIM I RËNDËSISHËM:** Para se ta aktivizoni, shkëputeni së pari telefonin inteligjent ose PDA-në tuaj nga porta e karikimit USB (21).
 • Tërhiqni boshthin e dorës (5).
 • Rrotullojeni dorezën e dorës në drejtim të akrepave të orës ose në drejtim të kundërt të akrepave të orës me një shpejtësi prej rreth dy rrotullimesh në sekondë për dy

minuta për të aktivizuar baterinë e brendshme për përdorimin fillestar. Drita treguese e karikimit të baterisë me ngjyrë të kuqe (7) ndizet gjatë karikimit. Pas dy minutash, pushoni për dy minuta, mos e përdorni karikimin e boshtit vazhdimisht në të njëjtën kohë, materiali i boshtit mund të nxehtë dhe të çahet për shkak të forcës së tepërt.

ENERGJI DIELLORE

Vendoseni radion e emergjencës në rrezet e diellit direkte me panelin diellor lart, produkti do të karikohet automatikisht.

FUNKSIONI I KARIKUARIT NË DALJE USB

Për të përdorur funksionin e karikimit të telefonit, përdorni kabllo USB të lidhur me këtë produkt dhe lidhni anën tjetër me telefonin celular ose tabletin tuaj. Do të karikohet automatikisht. SHËNIM: Karikimi i telefonit tuaj inteligjent nëpërmjet prizës së karikimit të telefonit (21) është menduar vetëm për qëllime emergjence. Nuk është menduar për të karikuar plotësisht një bateri të shkarkuar të telefonit inteligjent. Kapaciteti i baterisë së një telefoni inteligjent e tejkalon shumë kapacitetin e baterisë së një radioje emergjence me energji diellore. Prandaj, një radio emergjence me energji diellore e karikuar plotësisht do ta karikojë vetëm pjesërisht telefonin tuaj inteligjent. Pasi bateria e pajisjes suaj të ketë mbaruar së ngarkuari, filloni ta ndizni radion nëse nuk ka burim energjie DC në dispozicion për të vazhduar karikimin e telefonit tuaj inteligjent.

DRITË LED

Për të përdorur llambën LED, shtypni butonin e çelësit të llambës LED (2), llamba do të ndizet, shtypeni përsëri për ta fikur.

Llambë leximi:

Thjesht tërhiqni panelin diellor (4) në vendin e duhur, LED do të ndizet, shtypeni për të fikur dritën e kuqe.

FUNKSIONIMI BLUETOOTH

1. Rrëshqisni çelësin e funksionit (11) në pozicionin "BT/TF", shtypni gjatë butonin "play/pause/BT/TF" për të zgjedhur modalitetin BT. Ekran LCD do të shfaqë "BT" dhe do të shfaqet një mesazh që ndizet, pajisja do të hyjë në modalitetin e çiftimit.

2. Ndizni telefonin tuaj celular ose pajisje të tjera Bluetooth.

Pajisja transmetuese duhet të shfaqë emrin e duhur "CR 1919".

Gjatë procesit të çiftëzimit, nëse versioni i pajisjeve të tjera Bluetooth është shumë i ulët, mund t'ju duhet të futni fjalëkalimin e Bluetooth, thjesht futni "0000" dhe treguesi do të ndalojë së pulsuar pas përputhjes, dhe pajisja do të lëshojë një tingull për t'ju njoftuar për çiftëzimin me sukses.

3. Tani mund të luani muzikë nga telefoni juaj celular nëpërmjet Bluetooth.

4. Shtypni butonin PAUSE/PLAY për të ndaluar riprodhimin, shtypeni përsëri për të rifilluar riprodhimin.

5. Shtypni butonin Tjetër për të kaluar te kënga tjetër.

6. Shtypni butonin Më parë për të shkuar te kënga e mëparshme.

7. Nëse duhet ta çaktivizoni funksionin Bluetooth, rrëshqitni butonin në pozicionin OFF (FIKUR).

FUNKSIONI AUX

Për të përdorur funksionin AUX, lidhni pajisjen tuaj audio me prizën AUX-IN (20) duke përdorur një kabllo AUX 3.5 mm. Pastaj rrëshqitni çelësin e funksionit në pozicionin "AM/FM/SW/BT". Në ekranin LCD do të shfaqet "AUX".

Produkti do të fillojë të luajë muzikë nga pajisja audio e lidhur.

- Rrotulloni butonin e volumit (16) për të rregulluar volumn.

OPERACIONI I RADIOS

Rrëshqisni çelësin e funksionit në pozicionin SW ose AM ose FM (11) për të marrë frekuencën përkatëse.

Rrotulloni butonin e volumit për të rregulluar nivelin e volumit. Rrotulloni butonin e akordimit (17) për të zgjedhur frekuencën e dëshiruar.

Shënim: Rregulloni drejtimin e produktit kur pritja ka ndërprerje gjatë përdorimit të funksionit AM. Rregulloni drejtimin e antenës FM (4) në produkt kur pritja është e ndërprerë gjatë përdorimit të funksionit FM.

LUAJTJA E KARTËS SD

1. Rrëshqisni çelësin e funksionit në pozicionin BT/TF, shtypni gjatë butonin "play/pause/BT/TF" për të zgjedhur modalitetin TF, ekran LCD do të shfaqë "TF", futni kartën e memories SD në portën TF, pas disa sekondash, pajisja do të luajë automatikisht këngën e parë në kartën SD,

2. Shtypni butonin PAUSE/PLAY për të ndaluar luajtjen, shtypeni përsëri për të rifilluar luajtjen,

3. Shtypni butonin Tjetër për të kaluar te kënga tjetër.

4. Shtypni butonin Më parë për të shkuar te kënga e mëparshme.

5. Nëse keni nevojë ta fikni energjinë, thjesht rrëshqitni butonin e funksionit në pozicionin OFF (FIKUR).

FUNKSIONI I ALARMIT SOS

Për të përdorur funksionin SOS, shtypni dhe mbani shtypur butonin SOS (9), altoparlanti do të bëjë alarmin me zë të lartë dhe drita LED do të ndizet, shtypni shkurt këtë buton për ta çaktivizuar këtë funksion.

Të dhëna teknike:

Radio FM: 87.5-108MHz

Radio AM: 522-1620KHz

Radio SW: 2.3-22 MHz

Bluetooth: Versioni 5.0

Altoparlant: $\phi 40\text{mm}$, 8Ω 2W

Ekрани: Ekran LCD

Bateria: Bateri 3.7V 4000mAh

Hyrja e karikimit: 5V DC 2A

Dalje USB: 5V DC 1A (maksimumi)

Fener LED: 3W (i bardhë)

Drita e ambientit: 1 W (e bardhë e ngrohtë)

Antena: Gjatësia maksimale 26 cm

Madhësia e pajisjes: 181 X 72 X 82.1 mm

Pesha e artikullit: 450g

Materiali: Plastikë ABS

Për hir të mjedisit. Informacion rreth pajisjeve elektrike dhe elektronike të përdorura Në përputhje me Art. 13 sek. 1 dhe sek. 2 Akti i 11 shtatorit 2015 mbi mbeturinat e pajisjeve elektrike dhe elektronike, ju informojmë në lidhje me trajtimin e saktë të mbeturinave të pajisjeve elektrike dhe elektronike:

- 



Përveç kësaj, kthejini pajisjet elektrike dhe elektronike të përdorura në pikën e dorëzimit. Kur i dorëzon blerësit pajisje të destinuara për familjet, shpërndarësit është i detyrur të marrë mbaspush pajisjet e përdorura nga familjet pa pagesë në vendin e dorëzimit të pajisjeve të tilla, me kusht që pajisjet e përdorura të jenë të njëjtit lloj dhe të kryejnë të njëjtat funksione si pajisjet e furnizuara. Ambalazhet prej kartoni dhe qeset prej polietilene (PE) duhet të hidhen në kontejnerë të përshatshëm të destinuar për mbledhjen selektive të mbeturinave komunale në përputhje me përshkrimin e tyre. Nëse ka bateri në pajisje, ato duhet të hiqen dhe të çohen në një pikë të veçantë grumbullimi dhe asgjësimi.

Mos e hidhni pajisjen në mbeturinat komunale!!

Shërbimi Nëse dëshironi të blini pjesë këmbimi ose të bëni ndonjë ankesë, ju lutemi të kontaktoni drejtpërdrejt shitësin që ka lëshuar faturën.

□ ნსტრუქცია (KA)

ზოგადი უსაფრთხოების პირობები მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების ინსტრუქციები ყურადღებით წაიკითხეთ და შეინახეთ მომავალი გამოყენებისთვის

1. მოწყობილობის გამოყენებამდე წაიკითხეთ გამოყენების ინსტრუქცია და მიჰყევით მასში მოცემულ ინსტრუქციებს. მწარმოებელი არ არის პასუხისმგებელი რაიმე სახის დაზიანებაზე, რომელიც გამოწვეულია მოწყობილობის დანიშნულებისამებრ გამოყენების ან არასათანადო მუშაობის შედეგად.
2. მოწყობილობა მხოლოდ სახლის პირობებში გამოსაყენებლადაა განკუთვნილი. არ გამოიყენოთ დანიშნულებისამებრ განკუთვნილი მიზნებისგან განსხვავებული მიზნებისთვის.
3. განსაკუთრებული სიფრთხილე გამოიჩინეთ მოწყობილობის გამოყენებისას, როდესაც ბავშვები ახლოს არიან. არ მისცეთ ბავშვებს ან იმ ადამიანებს, რომლებიც არ იცნობენ მოწყობილობას, მასთან თამაშის უფლება.
4. გაფრთხილება: ამ აღჭურვილობის გამოყენება შეუძლიათ 8 წელზე უფროსი ასაკის ბავშვებს და შეზღუდული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე პირებს, ან იმ პირებს, რომლებსაც არ აქვთ აღჭურვილობის გამოყენების გამოცდილება ან ცოდნა, თუ მათ ზედამხედველობას უწევს მათი უსაფრთხოებისთვის პასუხისმგებელი პირი ან მიეცათ ინსტრუქციები მოწყობილობის უსაფრთხოდ გამოყენების შესახებ და იციან მისი გამოყენებასთან დაკავშირებული საფრთხეების შესახებ. ბავშვებმა არ უნდა ითამაშონ აღჭურვილობით. მოწყობილობის გაწმენდა და მოვლა არ უნდა შეასრულონ ბავშვებმა, თუ ისინი 8 წელზე უფროსი ასაკის არ არიან და ასეთი აქტივობები ზედამხედველობის ქვეშ არ ხორციელდება.

5. გაფრთხილება: არ დატოვოთ მოწყობილობა უყურადღებოდ.
6. გაფრთხილება: შეინახეთ მოწყობილობა ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილას.
7. გაფრთხილება: მოწყობილობის არასათანადო გამოყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს დაზიანება, მათ შორის: მაგალითად, ელექტროშოკი.
8. გაფრთხილება: გამოყენების შემდეგ ყოველთვის ხელით მოჭერით შტეფსელი დენის წყაროდან. არ მოქაჩოთ კვების კაბელი.
9. გაფრთხილება: არ გამოიყენოთ მოწყობილობა აალებადი მასალების მახლობლად.
10. გაფრთხილება: მოწყობილობის გაწმენდამდე და გარეცხვამდე, გამორთეთ კვების კაბელი დენის წყაროდან.
11. გაფრთხილება: არ დაფაროთ მოწყობილობის კორპუსში არსებული ვენტილაციის ღიობები სხვა საგნებით.
12. პერიოდულად შეამოწმეთ კვების კაბელის მდგომარეობა. თუ კვების კაბელი დაზიანებულია, საფრთხის თავიდან ასაცილებლად ის უნდა შეიცვალოს სპეციალიზებულ სარემონტო სახელოსნოში.
13. არ ჩაყოთ კაბელი, შტეფსელი ან მთელი მოწყობილობა წყალში ან სხვა სითხეში. არ დაუშვათ მოწყობილობის ამინდის პირობებზე (წვიმა, მზე და ა.შ.) და არ გამოიყენოთ მაღალი ტენიანობის პირობებში.
14. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა დაზიანებული კვების კაბელით, ან თუ ის დაეცა ან რაიმე ფორმით დაზიანდა, ან თუ ის არ მუშაობს გამართულად. არ შეაკეთოთ მოწყობილობა თავად, რადგან ამან შეიძლება გამოიწვიოს

ელექტროშოკი. დაზიანებული მოწყობილობა შემოწმების ან შეკეთებისთვის შესაბამის სერვის ცენტრში წაიღეთ. ყველა შეკეთება შეიძლება შესრულდეს მხოლოდ ავტორიზებული სერვის პუნქტების მიერ. არასწორად შესრულებულმა შეკეთებამ შეიძლება სერიოზული საფრთხე შეუქმნას მომხმარებელს.

15. მოწყობილობა მოათავსეთ გრილ, სტაბილურ, თანაბარ ზედაპირზე, ცხელი სამზარეულოს ტექნიკისგან მოშორებით, როგორიცაა: ელექტრო ქურა, გაზის სანთურა და ა.შ.

16. კვების კაბელი არ უნდა ეკიდოს მაგიდის კიდეს ან არ უნდა ეხებოდეს ცხელ ზედაპირებს.

17. დამატებითი დაცვის უზრუნველსაყოფად, ელექტრულ წრედში სასურველია დამონტაჟდეს ნარჩენი დენის მოწყობილობა (RCD), რომლის ნომინალური ნარჩენი დენა არ აღემატება 30 mA-ს. ამ საკითხთან დაკავშირებით, თქვენ უნდა მიმართოთ სპეციალისტ ელექტრიკოსს.

18. მოწყობილობის გასუფთავება მხოლოდ მშრალი ქსოვილით შეიძლება. არ გამოიყენოთ წყალი ან საწმენდი სითხეები.

19. მოწყობილობა უნდა ინახებოდეს მშრალ ოთახში.

საგანგებო რადიომოწყობილობის აღწერა:

1. LED ფანარი	2. LED ფანრის ჩართვა/გამორთვა	3. FM ანტენა
4. მზის პანელი/საკითხავი ნათურა	5. ხელის გენერატორის დამჭერი	6. ნახვრეტი სატარებელი თასმისთვის
7. ხელის გენერატორის LED ინდიკატორი	8. ბატარეის დატვირთვის ინდიკატორი	9. SOS ღილაკი

10. LCD დისპლეი	11. ფუნქციის სელექტორი	12. სპიკერი
13. შემდეგი/სწრაფი გადახვევა	14. წინა/სწრაფი დაბრუნება	15. დაკვრა/პაუზა/Bluetooth/TF ბარათის არჩევა
16. ხმის რეგულატორი	17. რეგულირების ღილაკი	18. DC 5V დამტენი პორტი
19. SD ბარათის პორტი	20. AUX IN სოკეტი	21. USB 5V/1A გამომავალი დამტენის პორტი

ენერგიის წყაროები

რადიოს აქვს ჩამუშავებული ბატარეა, როდესაც მუშაობის დროს 25%-იანი დატენვის ინდიკატორი ციმციმებს, რადიოს დასატენად, გთხოვთ, TYPE-C 5V IN პორტს (18) გარე USB TYPE-C კვების წყარო შეაერთოთ.

დატენვის დროს, აკუმულატორის ინდიკატორის ნათურა (8) ციმციმებს, როდესაც აკუმულატორი სრულად დაიტენება, 4 აკუმულატორის ინდიკატორის ნათურა (8) წითლად ანათებს და ციმციმს წყვეტს. სრულად დატენვას დაახლოებით 4-6 საათი სჭირდება.

ხელთ ენერგიის გენერირება

ხელის სახელურის გამოსაყენებლად, მიჰყევით ამ ნაბიჯებს: მნიშვნელოვანი შენიშვნა: ჩართვის წინ, ჯერ გამორთეთ თქვენი სმარტფონი ან PDA USB დამტენი პორტიდან (21).

• გამოწიეთ სახელური (5).

• ორი ბრუნის განმავლობაში წაშლით დაახლოებით ორი ბრუნის სიჩქარით მოატრიალეთ ხელის სახელური საათის ისრის მიმართულებით ან საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით წუთები სჭირდება შიდა ბატარიის გასააქტიურებლად საწყისი გამოყენებისთვის. დატენვის დროს აკუმულატორის დატენვის წითელი ინდიკატორი (7) ანათებს. ორი წუთის შემდეგ, დაასვენეთ ორი წუთი, არ გამოიყენოთ ამწე მექანიზმი განუწყვეტლივ, რადგან ამწე მექანიზმის მასალა შეიძლება გაცხელდეს და გაიზაროს ზედმეტი ძალის გამო.

მზის ენერგია

საგანგებო რადიო პირდაპირ მზის სხივებზე მოათავსეთ მზის პანელით ზემოთ მიმართული, პროდუქტი ავტომატურად დაიტენება.

USB გამომავალი დატენვის ფუნქცია

ტელეფონის დამტენის ფუნქციის გამოსაყენებლად, გამოიყენეთ ამ პროდუქტთან დაკავშირებული USB კაბელი და მეორე ბოლო შეაერთეთ თქვენს მობილურ ტელეფონს ან პლანშეტს. ის ავტომატურად დაიტენება. შენიშვნა: თქვენი სმარტფონის დატენვა ტელეფონის დამტენის ზუდის (21) მეშვეობით მხოლოდ საგანგებო სიტუაციებისთვისაა განკუთვნილი. ის არ არის განკუთვნილი დაცლილი სმარტფონის ბატარიის სრულად დასატენად. სმარტფონის ელემენტის მოცულობა გაცილებით აღემატება მზის ენერგიაზე მომუშავე საგანგებო რადიოს ელემენტის მოცულობას. ამიტომ, სრულად დამუხტული საგანგებო მზის ენერგიაზე მომუშავე რადიო თქვენს სმარტფონს მხოლოდ ნაწილობრივ დატენავს. როგორც კი თქვენი მოწყობილობის ბატარეა დატენვას დაასრულებს, თუ სმარტფონის დატენვის გასაგრძელებლად მუდმივი დენის წყარო არ არის ხელმისაწვდომი, ჩართეთ რადიო.

LED ფანარი

LED ფანარის გამოსაყენებლად დააჭირეთ LED ფანარის გადამრთველის ღილაკს (2), ფანარი ჩაირთვება, გამოსართავად კვლავ დააჭირეთ.

საკითხავი ნათურა:

უბრალოდ გამოწიეთ მზის პანელი (4) შესაბამის ადგილას, LED ინდიკატორი აინთება, დააჭირეთ მას წითელი შუქის გამოსართავად.

Bluetooth-ის ოპერაცია

1. გადაწიეთ ფუნქციის გადამრთველი (11) „BT/TF“ პოზიციაზე, BT რეჟიმის ასარჩევად ხანგრძლივად დააჭირეთ ღილაკს „დაკვრა/პაუზა/BT/TF“. LCD ეკრანზე გამოჩნდება „BT“ და გამოჩნდება მოციმციმე შეტყობინება, მოწყობილობა გადავა დაწყვილების რეჟიმში.
2. ჩართეთ თქვენი მობილური ტელეფონი ან სხვა Bluetooth მოწყობილობები.
გადამცემ მოწყობილობაზე შესაბამისი სახელი უნდა იყოს „CR 1919“.
3. დაწყვილების პროცესში, თუ სხვა Bluetooth მოწყობილობების ვერსია ძალიან დაბალია, შეიძლება დაგჭირდეთ Bluetooth-ის პაროლის შეყვანა, უბრალოდ შეიყვანეთ „0000“, და შესაბამისობის შემდეგ ინდიკატორი შეწყვეტს ციმციმს და მოწყობილობა გამოსცემს ხმას, რაც გაცნობებთ დაწყვილების წარმატებით დასრულების შესახებ.
3. ახლა თქვენ შეგიძლიათ მუსიკის დაკვრა თქვენი მობილური ტელეფონიდან Bluetooth-ის საშუალებით.
4. დაკვრის შესაჩერებლად დააჭირეთ PAUSE/PLAY ღილაკს, დაკვრის გასაგრძელებლად კი კვლავ დააჭირეთ.
5. შემდეგ სიმღერაზე გადასასვლელად დააჭირეთ ღილაკს „შემდეგი“.
6. წინა სიმღერაზე გადასასვლელად დააჭირეთ ღილაკს „წინა“.
7. თუ Bluetooth ფუნქციის გამორთვა გჭირდებათ, ღილაკი გამორთულ მდგომარეობაში გადაიტანეთ. AUX ფუნქცია
AUX ფუნქციის გამოსაყენებლად, 3.5 მმ AUX კაბელის გამოყენებით, შეაერთეთ თქვენი აუდიო მოწყობილობა AUX-IN ბუდესთან (20). შემდეგ გადაწიეთ ფუნქციის გადამრთველი „AM/FM/SW/BT“ პოზიციაზე. LCD ეკრანზე გამოჩნდება „AUX“. პროდუქტი დაიწყებს მუსიკის დაკვრას დაკავშირებული აუდიო მოწყობილობიდან.
- ხმის დასარეგულირებლად მოატრიალეთ ხმის რეგულატორი (16).
რადიოოპერაცია
შესაბამისი სიხშირის მისაღებად გადაწიეთ ფუნქციის გადამრთველი SW ან AM ან FM პოზიციაზე (11). ხმის დონის დასარეგულირებლად მოატრიალეთ ხმის ღილაკი. სასურველი სიხშირის ასარჩევად, მოატრიალეთ რეგულირების ღილაკი (17).
შენიშვნა: AM ფუნქციის გამოყენებისას მიღების შეფერხების შემთხვევაში, შეცვალეთ პროდუქტის მიმართულება. FM ფუნქციის გამოყენებისას მიღების შეფერხების შემთხვევაში, დაარეგულირეთ პროდუქტზე FM ანტენის (4) მიმართულება.

SD ბარათის დაკვრა

1. ფუნქციის გადამრთველი გადაწიეთ BT/TF პოზიციაზე, ხანგრძლივად დააჭირეთ ღილაკს „play/pause/BT/TF“ TF რეჟიმის ასარჩევად, LCD ეკრანზე გამოჩნდება წარწერა „TF, ჩადეთ SD მეხსიერების ბარათი TF პორტში“, რამდენიმე წამის შემდეგ მოწყობილობა ავტომატურად დაუკრავს SD ბარათზე არსებულ პირველ სიმღერას.
2. დაკვრის შესაჩერებლად დააჭირეთ ღილაკს PAUSE/PLAY, დაკვრის გასაგრძელებლად კვლავ დააჭირეთ.
3. შემდეგ სიმღერაზე გადასასვლელად დააჭირეთ ღილაკს „შემდეგი“.
4. წინა სიმღერაზე გადასასვლელად დააჭირეთ ღილაკს „წინა“.
5. თუ დენის გამორთვა გჭირდებათ, უბრალოდ გადაწიეთ ფუნქციის ღილაკი გამორთვის პოზიციაზე. SOS სიგნალიზაციის ფუნქცია
SOS ფუნქციის გამოსაყენებლად, დააჭირეთ და გეჭირთ SOS ღილაკს (9), დინამიკი ხმა მაღლა გაააქტიურებს სიგნალს და LED ფანარი აინთება, ამ ფუნქციის გამოსართავად მოკლედ დააჭირეთ ამ ღილაკს.

ტექნიკური მონაცემები:

FM რადიო: 87.5-108 MHz

AM რადიო: 522-1620 კჰც

სამხრეთ-დასავლეთის რადიო: 2.3-22 MHz

Bluetooth: ვერსია 5.0

დინამიკი: φ40 მმ, 8Ω 2W
ეკრანი: LCD ეკრანი
ბატარეა: 3.7 ვოლტი 4000 mAh ბატარეა
დატენვის შეეცანა: 5V DC 2A
USB გამომავალი: 5V DC 1A (მაქს.)
LED ფანარი: 3W (თეთრი)
გარემოს განათება: 1W (თბილი თეთრი)
ანტენა: მაქსიმალური სიგრძე 26 სმ
მოწყობილობის ზომა: 181 X 72 X 82.1 მმ
ნივთის წონა: 450 გ
მასალა: ABS პლასტმასი

გარემოს გულისთვის. ინფორმაცია გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების შესახებ. მუხლის შესაბამისად. 13 მმ. 1 და წმ. 2015 წლის 11 სექტემბრის მე-2 კანონის თანახმად, ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების შესახებ, გაცნობების ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების სწორად დამუშავების შესახებ:

1. აკრძალულია გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების სხვა ნარჩენებთან ერთად განთავსება - ამას ადასტურებს „გადახაზული ურნის“ სახით გაკეთებული მარკირება, რაც ამ ტიპის ნარჩენების შერჩევით შეროვებას მოითხოვს.
2. ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები შეიძლება შეიცავდეს სახიფათო ნივთიერებებს, ნარჩენებსა და კომპონენტებს, რომლებიც გარემოში მოხვედრის შემთხვევაში სერიოზულ საფრთხეს უქმნის ადამიანებისა და ცოცხალი ორგანიზმების ჯანმრთელობასა და სიცოცხლეს. მათ შეუძლიათ გამოიწვიონ მრავალი ჯანმრთელობის პრობლემა, როგორცაა მხედველობის, სმენისა და მეტყველების დარღვევები, ასევე შეუძლიათ დააზიანონ თირკმელები, ღვიძლი და გული, ასევე გამოიწვიონ კანის დაავადებები. მავნე ნივთიერებებმა ასევე შეიძლება უარყოფითი გავლენა მოახდინოს სასუნთქ და რეპროდუქციულ სისტემებზე და გამოიწვიოს კიბო. დაზიანებულ ნიადაგებში მზარდი მცენარეების და მათგან დამზადებული პროდუქტების მოხმარებამ შესაძლოა ზემოთ აღნიშნული ზიანი მიაყენოს ჯანმრთელობას.
3. გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები უნდა მიეწოდოს მხოლოდ უფლებამოსილ შემგროვებელ პუნქტებს, რომელთა სია ხელმისაწვდომი უნდა იყოს თითოეული მუნიციპალური ოფისის ვებგვერდზე.
4. ოჯახები მნიშვნელოვან როლს ასრულებენ გამოყენებული აღჭურვილობის ხელახალი გამოყენებისა და ადდგენის, მათ შორის გადამუშავების ხელშეწყობაში. ის ასევე მნიშვნელოვან როლს ასრულებს გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების მართვის სისტემაში, ავტორიზებულ შეროვების პუნქტებში პირდაპირი გადატანის შესაძლებლობის და არასასურველი სოციალური ჩვევების აღმოფხვრის გამო, რაც იწვევს ნარჩენების აღჭურვილობის დაუეცმავ ადგილებში დატოვებას.

გარდა ამისა, გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები დააბრუნეთ მიწოდების ადგილამდე. საყოფაცხოვრებო ტექნიკის მყიდველისთვის მიწოდებისას, დისტრიბუტორი ვალდებულია უსასყიდლოდ დაიბრუნოს გამოყენებული ტექნიკა საყოფაცხოვრებო ტექნიკიდან ასეთი ტექნიკის მიწოდების ადგილზე, იმ პირობით, რომ გამოყენებული ტექნიკა იმავე ტიპისა და ასრულებს იგივე ფუნქციებს, რასაც მიწოდებული ტექნიკა. მუყაოს შეფუთვა და პოლიეთილენის (PE) პარკები უნდა გადაყაროთ შესაბამის კონტეინერებში, რომლებიც განკუთვნილია მუნიციპალური ნარჩენების შერჩევითი შეროვებისთვის, მათი აღწერილობის შესაბამისად. თუ მოწყობილობაში ბატარეებია, ისინი უნდა ამოიღოთ და გადაიტანოთ ცალკე შეროვებისა და განადგურების პუნქტში.

არ გადაადგდით მოწყობილობა მუნიციპალურ ნაგავში!!

მომსახურება თუ გასტო სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე საჩივრის შეტანა, გთხოვთ, პირდაპირ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი.

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Usługi gwarancyjne świadczone są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy.

Powyższy zapis nie dotyczy jednoosobowych działalności gospodarczych, o ile rodzaj zakupionego sprzętu, nie jest związany z profilem prowadzonej działalności gospodarczej – weryfikacja w CEIDG.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrócenia rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając środek transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługuje od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepaki, mieszaki, ssawkoszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.



adnotacje serwisu:

SERWIS CENTRALNY
01-237 Warszawa ul.Ordona 2A
tel. 728 - 595 - 006
serwis@adler.com.pl www.adler.com.pl

.....
(data sprzedaży)
.....
(pieczęć sklepu i podpis sprzedawcy)

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@adler.com.pl.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu. Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

W trosce o środowisko...

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdujące się w nim niebezpieczne substancje mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi.

Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.

camry

Premium



ELECTRIC KETTLE
CR 1290



ESPRESSO MACHINE
CR 4410



SANDWICH MAKER
CR 3054



RETRO RADIO
CR 1182



AIR CONDITIONER
CR 7925



FOOD PROCESSOR
CR 4223



MIXER
CR 4220



MEAT MINCER
CR 4812



AIR FRYER OVEN
CR 6311



BAGLESS VACUUM CLEANER
CR 7046



AIR DEHUMIDIFIER
CR 7851



Trimmer
CR 2921



CERAMIC FAN HEATER
CR 7732



OIL FILLED RADIATOR
CR 7812



PORTABLE FRIDGE
CR 8076



HEATED ANIMAL DEN
CR 7431

www.camryhome.eu

camry

Premium



ELECTRIC KETTLE
CR 1292



HAIR DRYER
CR 2261



TOASTER 2 SLICES
CR 3217



ELECTRIC GRILL
CR 3044



PERSONAL BLENDER
CR 4615



WAFFLE MAKER
CR 3046



GARMENT STEAMER
CR 5033



AIR HUMIDIFIER
CR 7964



GLASS HEATER
CR 7721



WASHING MACHINE
CR 8054



OIL FILLED RADIATOR
CR 7810



HEATING LUNCHBOX
CR 4483



MOSQUITO KILLER LAMP
CR 7935



SONIC TOOTHBRUSH
CR 2173



HEATING UNDERBLANKET
CR 7430



HAIR DRYER
CR 2256

www.camryhome.eu



AFTER SALE SERVICE NOTICE

GB	If you want to buy spare parts or make any complaints, please contact the seller who issued the receipt directly.
DE	Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder reklamieren möchten, wenden Sie sich bitte direkt an den Verkäufer, der die Quittung ausgestellt hat.
FR	Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire des réclamations, veuillez contacter directement le vendeur qui a émis le reçu.
ES	Si desea comprar repuestos o presentar alguna queja, comuníquese directamente con el vendedor que emitió el recibo.
PT	Se você quiser comprar peças de reposição ou fazer alguma reclamação, entre em contato diretamente com o vendedor que emitiu o recibo.
LT	Jei norite įsigyti atsarginių dalių ar pateikti nusiskundimą, susisiekię tiesiogiai su kvitą išdavusiu pardavėju.
LV	Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai izteikt pretenzijas, lūdzu, sazinieties tieši ar pārdevēju, kurš izsniedza čeku.
EST	Kui soovite osta varuosi või esitada pretensioone, võtke otse ühendust kvitungi väljastanud müüjaga.
HU	Ha pótkatárszekeret szeretne vásárolni, vagy panaszt szeretne tenni, forduljon közvetlenül a bizonyslatot kiállító eladóhoz.
BS	Ako želite kupiti rezervne dijelove ili napraviti reklamaciju, obratite se direktno prodavaču koji je izdao račun.
RO	Если вы хотите купить запчасти или предъявить какие-либо претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
CZ	Chcete-li zakoupit náhradní díly nebo uplatnit jakoukoli reklamaci, kontaktujte přímo prodejce, který účtenku vystavil.
RU	Dacă doriți să cumpărați piese de schimb sau să faceți vreo reclamație, vă rugăm să contactați direct vânzătorul care a emis chitanța.
GR	Εάν θέλετε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να κάνετε οποιαδήποτε παράπονα, επικοινωνήστε απευθείας με τον πωλητή που εξέδωσε την απόδειξη.
MK	Ako sakate da kupite rezervni delови или да поднесете какви било popлаки, контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.
NL	Als u reserveonderdelen wilt kopen of een klacht wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de verkoper die de bon heeft afgegeven.
SL	Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacije, se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.
FI	Jos haluat ostaa varaosia tai tehdä valituksia, ota yhteyttä suoraan kuitin antaneeseen myyjään.
PL	W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.
IT	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
HR	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
SV	Om du vill köpa reservdelar eller göra några reklamationer, vänligen kontakta säljaren som utfärdat kvittot direkt.
DK	Hvis du ønsker at købe reservedele eller reklamere, bedes du kontakte sælgeren, som har udstedt kvitteringen, direkte.
UA	Якщо ви хочете придбати запчастини або подати будь-які претензії, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.
SR	Ako želite da kupite rezervne delove ili da uložite reklamaciju, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.
SK	Ak si chcete kúpiť náhradné diely alebo uplatniť akúkoľvek reklamáciu, kontaktujte priamo predajcu, ktorý účtenku vystavil.
AR	إذا كنت ترغب في شراء قطع غيار أو تقديم أي شكوى ، فيرجى الاتصال بالبايع الذي أصدر الإيصال مباشرة.
BG	Ako искате да закупите резервни части или да направите оплаквания, моля, свържете се директно с продавача, който е издал касовата бележка.
AZ	Ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbz verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.
ALB	Nëse dëshironi të blini pjesë këmbimi ose të bëni ndonjë ankesë, ju lutemi kontaktoni drejtpërdrejt shitësin që ka lëshuar faturën.
KA	თუ გსურთ სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე პრობლემა, გთხოვთ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი პირდაპირ.